КОРНЕСЛОВЪ

РУССКАГО ЯЗЫКА,

СРАВНЕННАГО

СО ВСѢМИ ГЛАВНѢЙШИМИ СЛАВЯНСКИМИ НАРѢЧІЯМИ

И СЪ ДВАДЦАТЬЮ ЧЕТЫРЬМЯ

ИНОСТРАННЫМИ ЯЗЫКАМИ.

Удостоенъ Демидовской Преміи.

СОСТАВЛЕНЪ

Ѳедоромъ Шимкевичемъ.

Ὅς ἂν τὰ ὀνόματα εἰδῇ, εἴσεται καὶ τὰ πράγματα.
Πλάτων.

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ.

САНКТПЕТЕРБУРГЪ.

Въ типографіи Императорской Академіи Наукъ.

1842.

ПЕЧАТАТЬ ПОЗВОЛЯЕТСЯ,

Съ тѣмъ, чтобы по отпечатаніи представлено было въ Ценсурный Комитетъ узаконенное число экземпляровъ. С. Петербургъ 29 Октября 1841 г.

Ценсоръ П. ***Корсаковъ.***

ПРЕДИСЛОВІЕ.

Издавая Корнесловъ Русскаго языка послѣ Этимологическаго Лексикона, составленнаго Г. Рейфомъ, я считаю необходимымъ показать: чѣмъ разнится мой Корнесловъ отъ Рейфова Лексикона. Чтобъ видѣть это различіе, надобно обратить вниманіе: I. на *цѣль*, предположенную при составленіи Корнеслова, II. на *объемъ*, въ какомъ Русской языкъ разсмотрѣнъ въ Корнесловѣ, III. на *пособія*, которыми пользовался составитель Корнеслова, и IV. на *измѣненія* отношеній между нѣкоторыми словами, сдѣланныя въ Корнесловѣ сравнительно съ Рейфовымъ Лексикономъ.

I. Г. Рейфъ имѣлъ цѣлію, съ одной стороны, доставить (учащимся?) средство къ удобнѣйшему удержанію въ памяти словъ Русскаго языка, а съ другой, предложить (сочинителямъ?) образцы для произведенія новыхъ словъ [1]). — Въ Корнесловѣ я предпринялъ: разобравъ ткань Русскаго языка, такъ сказать, по нитямъ, и отдѣливъ изъ ней чужеземную примѣсь, отыскать первоначальную основу сего языка, и такимъ образомъ опредѣлить количество сохранившагося въ немъ собственно Славянскаго запаса (les matériaux).

II. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ помѣщены всѣ слова, какія составитель могъ собрать, именно: 1) слова Русскія, какъ ко-

---

[1]) Предисл. стран. VIII.

ренныя, такъ и производныя съ сложными, притомъ не только употребляемыя въ разговорѣ и въ книгахъ, но и вышедшія изъ употребленія, напр. горволь, зень, яртаулъ, и 2) слова Церковнаго нарѣчія, напр. гобзовати, зѣло, устрабити. Въ Корнесловѣ разсматриваются коренныя слова Русскаго языка, которыя, сами ли по себѣ, или при посредствѣ своихъ производныхъ, сохранились въ употребленіи до нашего времени. Это ограниченіе стѣсняется до того, что слова иноязычныя, или принятыя изъ другихъ языковъ, не имѣютъ мѣста въ Корнесловѣ. За то при многихъ словахъ присоединены примѣчанія, которыя, по своему содержанію, даютъ Корнеслову видъ критическаго изслѣдованія о Русскомъ языкѣ.

III. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ «при Славянскихъ реченіяхъ приводятся слова коренныя и однозначащія, Санскритскія, Персидскія, Греческія, Латинскія, Нѣмецкія, Арабскія, и Еврейскія.» [1]) Сверхъ того дѣлаются ссылки на языки Китайскій, Армянскій, Исландскій, Готѳскій, Финскій, Венгерскій и на многіе другіе; а указаніе на Славянскія нарѣчія встрѣчается слишкомъ рѣдко, и изъ нихъ приводятся только Богемское, Польское, Сербское, Кроатское, Литовско-Русское (Бѣлорусское) и Украинское (Малороссійское). — Въ Корнесловѣ выше исчисленные языки не упущены изъ виду, кромѣ Китайскаго, которымъ пользоваться не было ни малѣйшей нужды. Пересмотрѣвъ указанія Г. Рейфа, относящіяся къ языкамъ Персидскому и Арабскому, я удержалъ изъ нихъ только необходимыя; а по языкамъ: Санскритскому, Армянскому, Готѳскому, Исландскому, Финскому и Венгерскому, сдѣланы въ Корнесловѣ значительныя прибавленія. Но главнымъ образомъ мое вниманіе занято было Славянскими нарѣчіями. Въ добавокъ къ тѣмъ изъ нихъ, на которыя дѣлается указаніе въ Рейфовомъ Лексиконѣ, я сличалъ Русскія слова съ словами нарѣчій: Болгарскаго (новаго), двухъ Лузацкихъ (Верхняго и Нижняго), Словацкаго, Моравскаго, Краинскаго,

[1]) Предисл. VIII.

Виндскаго, Славонскаго, Боснійскаго, Рагузскаго, Далматскаго и Люнебургскаго или Полабскаго. Сверхъ того я обращался къ языкамъ Грузинскому, древнему Прусскому, Литовскому, Латышскому, Естонскому и Молдаво-Валахскому. Надобно замѣтить, что въ отношеніи къ указаніямъ не только на Славянскія нарѣчія, но и на языки иностранные, различіе между Рейфовымъ Лексикономъ и Корнесловомъ очень значительно: въ первомъ рѣдко втрѣчается вмѣстѣ болѣе пяти этихъ указаній, а въ послѣднемъ число ихъ иногда восходитъ до пятнадцати по тѣмъ и другимъ (нарѣчіямъ и языкамъ) порознь.

IV. Изъ предъидущаго можно видѣть, что въ числѣ пособій, употребленныхъ мною при составленіи Корнеслова, были и такіе языки, на которые не указывается въ Рейфовомъ Лексиконѣ. Отъ этого произошли нѣкоторыя измѣненія отношеній между словами, сдѣланныя въ Корнесловѣ, именно:

1) Нѣкоторыя слова перемѣщены отъ однихъ корней къ другимъ, напр. слово *колодезь* отъ корня *кладу* перемѣщено къ корню *холодъ*; *настежь* отъ *стегать*, къ неуп. *стежь* = Бог. stežege, дверной крюкъ; *подражать* отъ другій къ *дорога*, и проч.

2) Иныя слова, числившіяся между производными, получили званіе корней, а другія, потерявъ это званіе, поступили въ число производныхъ къ извѣстнымъ корнямъ; къ первымъ относятся слова: *берегъ*, *боръ*, *вѣко*, *груда* и многія другія, а къ послѣднимъ: *бремя*, причисленное къ *брать*, *вѣнецъ* — къ *вить*, *годный* — къ *годъ*, *льзя* — къ *легкій*, и проч.

3) Многія слова, освободившись отъ званія иноязычныхъ, получили право туземства, напр. *ведро*, *врать*, *глина*, и проч.; напротивъ того иныя слова, считавшіяся между туземными, признаны иноязычными; напр. слово *валандаться* происходитъ отъ Лит. walandà, продолженіе времени, а не отъ корня *влаять*; *дрябнуть* = Исл. drafna, гнить, вянуть, и Дат. drave, быть неповоротливымъ; *клеймо* = Исл. kleima, пятно, а не происходитъ отъ слова *клей*.

4. Нѣкоторые корни соединены, напр. *банка* и *баня*, *вязать* и *узы*, *гракать* и *кракать*, *дергать* и *торгать*, а иные отдѣлены одинъ отъ другаго, напр. *бороть* и *брать*, *переть* и *прать*, *пріяю* (пріять) и *иму*, *шеду* и *иду*.

Наконецъ 5. прибавлены корни, которыхъ нѣтъ въ Рейфовомъ Лексиконѣ, какъ то: *бронь*, *гортать*, *кита*, *клестить*, *лѣ*, *траять*, *хаха* и *хвѣять*; также открыты новые виды въ нѣкоторыхъ корняхъ, напр. *кра* вм. *кроить*, *меду* вм. *мну*, *педу* вм. *пну*, *тепу* вм. *тну*, *чеду* вм. *чну*, *чить* вм. *кой*.

Послѣ всего этого, не касаясь частностей, которыя состоятъ въ измѣненіи, прибавкѣ и распорядкѣ значеній того или другаго слова, я могу смѣло сказать, что изъ 1378 корней, заключающихся въ Корнесловѣ, ни одно слово не осталось въ томъ видѣ, какой оно имѣетъ въ Рейфовомъ Лексиконѣ. Впрочемъ всѣ показанныя измѣненія и дополненія сдѣланы мною не изъ желанія отличиться новизною, но сообразно съ тѣми правилами, какія приняты въ руководство при составленіи Корнеслова. Главнѣйшія изъ этихъ правилъ заключаются въ слѣдующихъ замѣчаніяхъ.

I. При разсмотрѣніи языка въ цѣломъ его объемѣ, слова можно сравнить съ жителями государства, изъ которыхъ одни считаются коренными туземцами, другіе — переселенцами, давшими присягу на подданство, а иные — временно проживающими иностранцами. Сообразно съ этимъ всѣ слова, употребляемыя въ Русскомъ языкѣ, я раздѣляю на *племенныя*, *усвоенныя* и *пришлыя*. Первыя изъ нихъ принадлежатъ намъ съ незапамятныхъ временъ и, составляя основу Русскаго языка, служатъ всегдашнимъ памятникомъ нашего родства съ разрозненными народами великаго Славянскаго племени; вторыя, по давности употребленія, до того сроднились съ нашимъ языкомъ, что признаки чужаго происхожденія почти изгладились на нихъ и открываются не иначе, какъ при посредствѣ изслѣдованія; къ этому отдѣлу относятся слова, оставшіяся у насъ отъ народовъ, которые были въ ближайшемъ сношеніи

съ нашими предками и которые давно вошли въ составъ Руси, какъ напр. многія изъ Финскихъ племенъ и переселившіеся къ намъ Скандинавы. Что касается послѣднихъ словъ, т. е. пришлыхъ, то они обязаны своимъ употребленіемъ прихоти людей, не обращающихъ вниманія на отечественный языкъ, чужеземности самыхъ предметовъ, а болѣе всего небрежности сочинителей и переводчиковъ, избѣгающихъ труда — заглянуть въ богатую сокровищницу роднаго языка. Впрочемъ нѣкоторые [1]) утверждаютъ, что принятіе чужихъ словъ ни мало не предосудительно и не унижаетъ чести никакого народа. Но если это такъ: то охраненіе отечественнаго языка отъ разнородной примѣси словъ, употребляемыхъ народами совершенно другаго племени, поставляетъ народъ выше всѣхъ похвалъ [2]). Замѣтимъ, что народъ, начиная сознавать достоинство своей письменности, старается очистить языкъ отъ чужеземной примѣси, и находитъ въ немъ слова къ выраженію новыхъ понятій. Мы кажется близки къ тому времени, когда нашъ языкъ очистится отъ накопившейся въ немъ примѣси. Но я, предваряя это время, рѣшился, сообразно съ предположенною цѣлію, *исключить изъ Корнеслова всѣ иноязычныя слова.* Вотъ главное положеніе, которымъ объясняется небольшое число корней, заключающихся въ Корнесловѣ, и опущеніе словъ, по видимому, туземныхъ.

II. Противополагая племенныя слова какъ усвоеннымъ, такъ и пришлымъ, я буду называть первыя, въ отношеніи къ Русскому языку [1]) *туземными*, а послѣднія вообще *иноязычными*. Употребленіе не дѣлаетъ между ними никакого разли-

---

[1]) Grimm, III, 557. — [2]) Такое охраненіе своего нарѣчія неумѣстно между Славянскими народами; напротивъ того, мы должны общими силами способствовать къ возвышенію общаго для насъ языка Славянскаго, и по примѣру древнихъ Еллиновъ, забывая о частныхъ своихъ названіяхъ, всегда имѣть въ виду, что мы всѣ — Славяне.

[2]) Для иныхъ покажется страннымъ, что я въ одномъ мѣстѣ говорю: языкъ Руской, а въ другомъ: нарѣчіе Руское; это объясняется различіемъ отношеній; въ первомъ случаѣ нашъ языкъ противополагается языкамъ

чія; но выше сказано, что изъ Корнеслова исключены слова иноязычныя, слѣдовательно въ немъ имѣютъ мѣсто одни туземныя. Посему необходимо показать признаки, по которымъ я отдѣлялъ эти слова отъ иноязычныхъ.— Слово, употребляемое въ Русскомъ языкѣ, почитается иноязычнымъ, а) если оно не находится не только ни въ одномъ заграничномъ нарѣчіи, но даже и въ Церковномъ; б) если у насъ занимаетъ мѣсто корня, а въ какомъ нибудь иностранномъ языкѣ принадлежитъ къ домашнему корню въ видѣ производнаго, и в) если служитъ къ означенію предмета, который относится къ иноземнымъ произведеніямъ природы. Само собою разумѣется, что тѣ реченія, которыя не подлежатъ этимъ условіямъ, получаютъ званіе туземныхъ.

III. Впрочемъ не къ каждому слову можно приложить всѣ показанныя условія; а недостатокъ котораго нибудь изъ нихъ подаетъ поводъ къ сбивчивости въ распредѣленіи корней относительно ихъ иноязычности или туземности. Посему, для предотвращенія ошибокъ въ этомъ случаѣ, я имѣлъ въ виду слѣдующія ограниченія: α) должно смотрѣть, не занято ли у насъ то слово, которое встрѣчается въ заграничныхъ нарѣчіяхъ; это замѣчаніе относится къ Польскому, и особенно къ Богемскому нарѣчію, въ которое принято новѣйшими писателями значительное количество нашихъ словъ; β) слово, употребляемое въ нашихъ нарѣчіяхъ, Украинскомъ и Литовско-Русскомъ, не можетъ по этому одному почитаться туземнымъ, потому что участокъ, доставшійся симъ нарѣчіямъ изъ общаго Славянскаго наслѣдства, трудно отличить отъ того, что занято ими изъ Русскаго нарѣчія въ позднѣйшее время; γ) слово, употребляемое во многихъ Славянскихъ нарѣчіяхъ, но имѣющее корень въ языкахъ Литовскомъ или Латышскомъ, не всегда можетъ быть отчуждаемо у насъ, потому что эти языки, очень давно принявшіе въ свой составъ большое количе-

иностраннымъ, а въ послѣднемъ берется наравнѣ съ другими Славянскими нарѣчіями.

ство словъ происхожденія Славянскаго, могли сохранить такіе корни, которые вышли изъ употребленія въ Славянскихъ нарѣчіяхъ; *д*) если слово, употребляемое въ Славянскихъ нарѣчіяхъ и вмѣстѣ въ иностранныхъ языкахъ, имѣетъ въ тѣхъ и другихъ одинакія права на туземство, то оно не должно считаться у насъ иноязычнымъ, потому что неизвѣстно, кто у кого занялъ:Славяне ли у иностранцевъ, или на-оборотъ, или, можетъ быть, тѣ и другіе почерпнули изъ одного общаго источника. Къ этому разряду реченій относится слово *меркнуть*; оно съ нѣкоторыми измѣненіями употребляется въ 11-ти Славянскихъ нарѣчіяхъ, не считая Русскаго, и также находится въ языкахъ: Исландскомъ, Шведскомъ и Датскомъ. Сверхъ того есть слова, которыхъ употребленіе начинается въ Индіи и простирается почти по всей Европѣ, какъ напр. слово *братъ*; это доказываетъ только первоначальное единство языковъ, котораго слѣды не вездѣ еще изгладились, но ни одному изъ языковъ не даетъ исключительнаго права собственности на означенное слово.

IV. Въ изслѣдованіи корней языка замѣчаются двѣ крайности: или полагается слишкомъ много коренныхъ словъ, или чрезмѣрно уменьшается ихъ количество. Въ первомъ случаѣ незначительная отмѣна въ буквахъ и даже перестановка ихъ не рѣдко служитъ поводомъ къ допущенію особаго корня; такъ въ Рейфовомъ Лексиконѣ почитаются разными корнями слова: *вязать* и *уза*, *дергать* и *торгать*, *катать* и *тачка*, *топоръ* и *тяпать*, и проч. Въ послѣднемъ случаѣ обнаруживается усиліе подвесть огромное количество словъ подъ нѣсколько десятковъ односложныхъ корней. Корнями для всѣхъ языковъ Германскаго происхожденія Фульда назначалъ только десять буквъ! Что касается меня, то при разборѣ корней Русскаго языка *я держался средины между двумя крайностями*, т. е. не разрознивалъ тѣхъ словъ, которыя имѣютъ явные признаки родства, но не сближалъ и тѣхъ, которыя, по совершенной

своей разнородности, такъ сказать, разбѣгаются одно отъ другаго, вопреки усилію Языковѣдца.

V. *Основу корней составляютъ не одни согласныя буквы, но и гласныя*; это видно изъ того, что слова, имѣющія одинакія согласныя буквы, выражаютъ совершенно различныя понятія по различію гласныхъ, напр. даю, дою, дую, дѣю.

VI. Различіе между словами зависитъ не только отъ буквъ, входящихъ въ составъ корня, но даже отъ окончаній, которыя иногда имѣютъ большую важность въ отношеніи къ разности значеній, напр. бан-ка и бан-я, гор-а и гор-е, каз-ать и каз-ить, куп-ать и куп-ить. Что дѣлать въ такомъ случаѣ? Поставлять ли каждое изъ этихъ словъ отдѣльно въ видѣ особыхъ корней, или соединять ихъ, подводя нѣсколько однозвучныхъ словъ подъ одинъ корень? Чтобы въ томъ или другомъ случаѣ не нарушить постановленнаго выше (IV) правила, я принялъ указателемъ средины между двумя крайностями замѣчаніе, что *значенія производныхъ словъ должны имѣть близкое отношеніе къ корню*. На этомъ-то основаніи слова *банка* и *баня* признаны видами одного корня. Если же не льзя открыть такого отношенія, то два слова, совершенно различныя по значеніямъ, не смотря на сходство коренныхъ буквъ, должны считаться двумя особыми корнями. Эту разнокоренность подобныхъ словъ я объясняю тѣмъ, что они образовались у разныхъ народовъ, но, по неизвѣстнымъ для насъ обстоятельствамъ, сошлись въ Русскомъ языкѣ, можетъ быть, съ противоположныхъ концовъ свѣта. Впрочемъ посредствомъ произвольныхъ объясненій можно сблизить по значеніямъ и даже причислить къ одному корню какія бы то ни были слова, хоть бы напр. мереть, мурава, моргать и мурлыкать. [1]) Но хороши ли тѣ объясненія, которыя надобно затверживать?

---

[1]) Примѣры подобнаго сближенія словъ можно видѣть въ книжкѣ: Опытъ словопроизводнаго словаря, содержащій въ себѣ дерево, стоящее на корнѣ МР. С. Петербургъ, 1835, въ 4.

Какая польза отъ Словаря, который основанъ на такихъ объясненіяхъ?

VII. Между древними языками есть такіе, въ которыхъ званіе корней приписывается глаголамъ, и такіе, въ которыхъ имена пользуются симъ званіемъ; къ первому разряду относится Еврейскій языкъ, а къ послѣднему Армянскій. Нашъ языкъ, не имѣя права называться древнимъ, не можетъ похвалиться подобною однообразностію; въ немъ *названіе корней прилично имени и глаголу*, а изъ прочихъ словъ, которыя мало имѣютъ участія въ производномъ образованіи языка, очень немногія заслуживаютъ это названіе. При семъ считаю неизлишнимъ замѣтить, что иногда представляется затрудненіе въ выборѣ слова, которое слѣдуетъ признать корнемъ: имя ли, или глаголъ; это можно сказать о словахъ: городъ и городить, говоръ и говорить, ловъ и ловить, мѣна и мѣнять, плата и платить, родъ и родить, и проч. Не нашедши основанія для постановленія опредѣленнаго правила на этотъ случай, я предоставлялъ званіе корней тѣмъ словамъ, изъ которыхъ удобнѣе можно вывесть значеніе производныхъ реченій.

VIII. Первообразнымъ видомъ слова въ имени почитается именительный падежъ, а въ глаголѣ, большею частію, неопредѣленное наклоненіе. Если же въ этомъ наклоненіи, съ отступленіемъ отъ общихъ правилъ языка, допущена потеря или измѣненіе коренныхъ буквъ, то его мѣсто занимаетъ настоящее время изъявительнаго наклоненія. Но если ни то, ни другое не сохранило въ цѣлости корневыхъ буквъ, въ такомъ случаѣ, по примѣру другихъ нарѣчій, образуется особый видъ неопредѣленнаго наклоненія; такъ по примѣру нарѣчій Украинскаго и Сербскаго получилъ образованіе корень *легти* или *легать*, потому что *лечь* и *лежу* не имѣютъ корневаго состава.

IX. Въ объясненіи значеній коренныхъ словъ я придерживаюсь Общаго Церковно-Славяно-Россійскаго Словаря, изданнаго Соколовымъ; но въ нѣкоторыхъ случаяхъ сдѣланы

мною измѣненія, когда это было необходимо для большей опредѣленности или по другимъ причинамъ.

X. Слова, приводимыя какъ изъ Славянскихъ нарѣчій, такъ и изъ иностранныхъ языковъ, располагаются двоякимъ образомъ: иногда по близости ихъ сходства съ Русскими словами, а иногда сообразно съ постепенностію самыхъ значеній. Если эти слова, по своимъ значеніямъ, вполнѣ соотвѣтствуютъ нашему корню: въ такомъ случаѣ начинается съ того слова, которое имѣетъ болѣе сходства съ нимъ относительно къ звукамъ. Если же приводимыя слова разнятся значеніями не только отъ нашего корня, но и между собою; то располагаются такъ, чтобъ можно было видѣть переходъ отъ первоначальнаго понятія къ другимъ дальнѣйшимъ. Въ послѣднемъ случаѣ иногда при нѣсколькихъ значеніяхъ надобно приводить одно и то же слово; для избѣжанія излишняго повторенія, при другихъ значеніяхъ указывается только названіе нарѣчія, и это названіе поставляется между вмѣстительнымъ знакомъ. Равнымъ образомъ не повторяются объясненія или переводъ при словахъ, которыя имѣютъ значенія, одинаковыя съ Русскими, а только поставляются при нихъ тѣ цифры, какими отличены въ Русскомъ словѣ соотвѣтствующія значенія.

XI. Иностранныя слова должно приводить съ большою осмотрительностію. Для тождества разноязычныхъ корней не довольно одного сходства буквъ; для этого необходимо, чтобъ сходныя буквы имѣли одинакое отношеніе къ составу корня. Если какія нибудь согласныя буквы въ иностранномъ словѣ принадлежатъ къ составу корня, а въ Русскомъ имѣютъ званіе приставки или окончанія (и на-оборотъ); то сличеніе такихъ словъ будетъ совершенно излишне и неосновательно. Въ Мейдингеровомъ Сравнительномъ Словарѣ Германскихъ нарѣчій [1]) допущена однокоренность между словами *разумъ* и Итал. ragione, не смотря на то, что первое изъ нихъ разлагается на

[1]) Meidingers Vergleich. etymolog. Wörterbuch der gothifch — teuton. Mundarten. Fraukfurt am Main, 1833, in 8. S. 281.

приставку *разъ* и корень *умъ*, а послѣднее, какъ передѣланное изъ Лат. ratio, происходитъ отъ Латинскаго же слова reor, и потому корневою основою имѣетъ только слогъ ra или re. Подобнымъ образомъ надобно избѣгать натяжекъ, которыя иногда употребляются для того, чтобъ на дыбахъ словопроизводства, по выраженію Шлецера, вымучить изъ какого нибудь слова желаемые звуки. Посему я не сравнивалъ словъ: боль и Греч. *πόνος*, блоха и Греч. *ψύλλα*, время и Греч. *χρόνος*, сорокъ и Тур. киркъ, и проч.

XII. Послѣ приведенія иностранныхъ словъ, смотря по надобности, прибавляются примѣчанія. Въ этихъ примѣчаніяхъ иногда представляются примѣры одинакой сообразности понятій (analogia), какая замѣчается въ разныхъ языкахъ относительно къ приложенію переносныхъ значеній; напр. при словѣ *баранъ*, которымъ называется извѣстное животное и военное стѣнобитное орудіе, употреблявшееся встарину, прибавлены для соображенія: Церк. овенъ, Греч. *κριός*, Лат. aries, Итал. ariete, Фр. bélier и Нѣм. Sturmbock. Иногда объясняется основаніе, послужившее поводомъ къ помѣщенію какого нибудь производнаго слова при такомъ корнѣ, при которомъ нѣтъ его въ Рейфовомъ Лексиконѣ; напр. слово *дитя* или стар. *дѣтя* въ Лексиконѣ занимаетъ мѣсто корня, а въ Корнесловѣ отнесено къ корню *дѣять*. Причиною этого перенесенія представлено то, что сословы означеннаго реченія: *ребенокъ* и *чадо*, происходятъ отъ корней, имѣющихъ одинакія значенія, именно: Укр. робить или Пол. robić и неуп. чать, чну, откуда Пол. czyn, дѣйствіе; въ подтвержденіе приведены Готѳ. magus и стар. Нѣм. Macht, дитя, отъ machen, дѣлать. Наконецъ указывается на тѣ словопроизводства, которыя имѣютъ вѣроятность, но не приняты мною по разнымъ причинамъ; такъ напр. слово *готовый* можно произвесть отъ Готѳскаго корня gataujan или taujan, который означаетъ то же, что Нѣм. thun.

Желательно мнѣ, чтобы по этимъ правиламъ судили о моемъ Корнесловѣ; но хороши ли самыя правила, — это дру-

гое дѣло: каждый судитъ по-своему; а кто на всѣхъ угодилъ, тотъ еще не родился.

Можно бы указать на затрудненія, съ какими я боролся при составленіи Корнеслова, начиная съ 1828 года; но это не прибавитъ достоинства книгѣ; притомъ мои объясненія для знакомыхъ съ этимъ дѣломъ были бы излишни, а чуждымъ подобныхъ занятій показались бы невѣроятными. Посему для тѣхъ и другихъ довольно припомнить отзывъ ученаго Скалигера о сочиненіи Словарей:

Si quis dura manet sententia judicis, olim
Damnatum aerumnis suppliciisque caput,
Hunc neque fabrili lassent ergastula massa,
Nec rigidas vexent fossa metalla manus;
LEXICA contexat! nam coetera quid moror? omnes
Poenarum facies hic labor unus habet.

Пріятно вспоминать о прошедшихъ трудностяхъ; но еще пріятнѣе приводить себѣ на память тѣ обстоятельства, которыя содѣйствовали къ преодолѣнію этихъ трудностей. Съ чувствомъ глубочайшей признательности упоминаю о денежномъ пособіи, которое оказано мнѣ Императорскою Россійскою Академіею, съ разрѣшенія Г-на Министра Народнаго Просвѣщенія и Президента Императорской Академіи Наукъ, Дѣйствительнаго Тайнаго Совѣтника Сергія Семеновича *Уварова*. Очень благодаренъ Гг. Членамъ Разсматривательнаго Комитета при бывшей Россійской Академіи, которыхъ предварительныя замѣчанія на отрывокъ Корнеслова были для меня полезны. Признаю себя обязаннымъ Гг. Академикамъ: П. Н. *Фусу* за одобрительное вниманіе къ моему труду и за доставленную мнѣ возможность пользоваться книгами изъ Библіотеки Академіи Наукъ; — Д. И. *Языкову* за оказанную ко мнѣ благорасположенность и сообщеніе книгъ изъ собственной библіотеки, сверхъ книгъ, находящихся въ Библіотекѣ Россійской Академіи; — А. Х. *Востокову*, который охотно содѣйствовалъ къ усовершенію моего труда указаніемъ пособій, на-

ходящихся въ Императорской Публичной Библіотекѣ [1]). Памятна мнѣ подобная услужливость, оказанная Помощникомъ Библіотекаря при той же Библіотекѣ И. П. *Быстровымъ.* Но есть еще въ кругу нашихъ первостепенныхъ Ученыхъ одно лице, которое изъ чистой любви къ Наукамъ оказавъ мнѣ значительное денежное пособіе, вмѣстѣ съ тѣмъ наложило на меня обязанность — молчанія.

Наконецъ предавая мой Корнесловъ на судъ общества и особенно любителей отечественнаго языка, я нахожу приличнымъ повторить слова, сказанныя первымъ нашимъ составителемъ [2]) Словаря (печатнаго):

Ducite vos vultus, qui temnite ista loquentes,
Ex aliis scripsit; nos poteramus idem.
Si poteratis idem: cur non fecistis id ipsum;
Haec non feciſſem, si prius ista forent.
Scilicet est cultor studiorum quisque suorum;
Quod sapit hoc, callet quisque magisque facit.
Ergo magis sapias, magis et ſacias tua quisquis
Haec torvo vultu despicienda putas.
Hoc rogo: si quiquam nouisti rectius istis,
Candidus imperti; si nihil: ista proba

Сирѣчь:

Зрите вы сѣмо, иже порицати
Любите чуждихъ труды, и вѣщати:
Могли бы и мы тожде сотворити,
И лучше сея книгу сочинити.
Аще мощно вамъ: почто не твористе?
Не быхъ трудъ подъялъ, аще въ дѣлѣ бысте.
Но всякъ своихъ дѣлъ въ корысть бѣ строитель,
Что зналъ, то издалъ; а сихъ нелюбитель
Лучше ли вѣси? Гдѣ худо, приправи;
Аще же ни сихъ: умъ твой въ сихъ направи.

---

[1]) Сверхъ того для меня полезны были замѣчанія Г. Востокова, сдѣланныя имъ при разсматриваніи Корнеслова, въ слѣдствіе порученія Академіи Наукъ.

[2]) Ѳ. Поликарповъ.

ИЗЪЯСНЕНІЕ

СОКРАЩЕНІЙ, УПОТРЕБЛЯЕМЫХЪ ВЪ КОРНЕСЛОВѢ.

Акт. Арх. — Акты, изданные Археографическою Коммиссіею.
Астрах. — Астраханской губерніи.
безл. — безлично.
Бѣлом. Бѣломорское слово.
Влад. — Владимирской губерніи.
Ворон — Воронежской губерніи.
гл. — глаголъ.
дѣ. — дѣйствительный глаголъ.
ж. женскій родъ.
ИГР. — Исторія Государства Россійскаго; соч. Н. Карамзина, 12 частей.
Ирк. — Иркутской губерніи.
Калуж. — Калужской губерніи.
Камч. — Камчатской области.
Киб. — Лѣтопись по Кенигсбергскому списку.
Книж. — книжное слово.
Кур. — Курской губерніи
м. — мужескій родъ.
мн. — множественное число.
многокр. — многократный видъ глагола.
межд. — междометіе.
мѣст. — мѣстоименіе.
н. — настоящее время.
нар. — нарѣчіе.
неуп. неупотребительное слово.
Новг. — Новгородское слово и Лѣтопись, изданная въ Москвѣ, 1782 года.
обл. — областное слово.
общ. — общій родъ или видъ.
однокр. — однократный видъ глагола.
Осташ. — Осташковскаго уѣзда.
предл. — предлогъ.
прил. — прилагательное имя.
прост. — простонародное слово.
Пск. — Псковское слово и Лѣтопись.
Ряз. — Рязанской Губерніи.
с. — существительное имя.
сн. — снеси.
Соф. — Софійскій Временникъ.
сою. — союзъ.
СПИ. Слово о Полку Игоревѣ, изданное Грамматинымъ.
ср. — средній родъ и видъ.
стар. — старинное слово.
Твер. — Тверской губерніи.
Тул. — Тульской губерніи.
Угл. — Углицкаго уѣзда.
числ. — числительное имя.
Яросл. — Ярославской губерніи.

Славянскія нарѣчія.

Бог. — Богемское.
Болг. — Болгарское.
Босн. — Боснійское.
Винд. — Виндское.
ВЛуз. — Верхне-Лузацкое.
Далм. — Далматское.
Кра. — Краинское.
Кро. — Кроатское.
ЛРус. — Литовско-Русское.
Люн. — Люнебургское.
Мор. — Моравское.

НЛуз. — Нижне-Лузацкое.
Пол. — Польское.
Раг. — Рагузское.
Серб. — Сербское.
Силез. – Силезское.
Сла. — Славонское.
Сло. — Словацкое.
Укр. — Украинское.
Церк. — Церковное.
Штир. — Штирійское.

Иностранные языки.

Англ. — Англійскій.
Араб. — Арабскій.
Арм. — Армянскій.
АСак. — Англо-Саксонскій.
Вал. — Валашскій.
Валл. — Валлійскій.
Венг. — Венгерскій.
Гол. — Голландскій.
Готѳ. — Готѳскій.
Греч. — Греческій.
Груз. — Грузинскій.
Дат. — Датскій.
Евр. — Еврейскій.
Ест. — Естонскій.
Зенд. — Зендскій.
Исл. — Исландскій.
Исп. — Испанскій.
Ит. — Италіянскій.
Кельт. — Кельтическій
Лапл. — Лапландскій.
Лат. — Латинскій.
Латыш. — Латышскій.
Лит. — Литовскій.
Молд. — Молдавскій.
НСак. — Нижне-Саксонскій
Норв. — Норвежскій.
Нѣм. — Нѣмецкій.
Перс. — Персидскій.
Прус. др. — Прусскій древній
Сам. — Самогитскій.
Санскр. — Санскритскій.
Тат. — Татарскій.
Тибет. — Тибетскій.
Тур. — Турецкій.
Фин. — Финскій.
Фр. — Французскій.
Шв. — Шведскій.

---

* употребляется для означенія стариннаго слова.
┼ служитъ къ означенію производныхъ словъ.
= поставляется предъ словами Славянскихъ нарѣчій, а иногда предъ значеніями нашего слова, имѣющаго другой видъ по окончанію.
§ отличаетъ тѣ значенія другихъ Славянскихъ нарѣчій, которыя у насъ неупотребительны.
|| поставляется предъ словами языковъ иностранныхъ.

ИСТОЧНИКИ,

изъ которыхъ составитель Корнеслова Русскаго языка почерпалъ свѣдѣнія по Славянскимъ нарѣчіямъ и иностраннымъ языкамъ.

А. ПО СЛАВЯНСКИМЪ НАРѢЧІЯМЪ.

I. По Богемскому:

1) Lehrgebäude der Böhmischen Sprache, von I. Dobrowsky. Prag, 1819. in 8.
2) Die Bildsamkeit der Slavischen Sprache an der Bildung der Substantive und Adjective in der Böhmischen Sprache dargestellt, von I. Dobrowsky. Prag, 1799. in 4.
3) Practische Böhmische Grammatik für Deutsche, von I. Negedly. Prag, 1821. in 8.
4) Böhmisch-deutsch-lateinisches Wörterbuch, mit Beyfügung der den Slowaken und Mähren eigenen Ausdrücke und Redensarten, von Georg Palkowitsch. Prag, 1820 und 1821. — 2. B. in 8.
5) Slownjk Cesko-Německý Josefa Jungmanna. W Praze, 1834 — 1839. — 19 swaz. in 4.

II. По Болгарскому:

1) Додатак к Санктпетербургским Сравнительним Рјечницама свију језика и нарјечија с особитим огледима Бугарског језика. Написао Вук Стевановић. У Бечу, 1822. у 4.
2) Новый Завѣтъ, сиречь четырите Evaггелія на четыртяхъ Evaггелиста, переведены отъ Еллинскія на Балгарскія языкъ, който ся употреблява сега въ Болгаріята. Въ Букурещъ, 1828, въ 4.

III. По Боснійскому:

1) Србскіи Споменицы, собрани трудомъ Павла Карано-Твртковића. У Бѣограду, 1840. Часть прва, у 8.

2) Указанія, какія сдѣланы въ Польскомъ Словарѣ Самуила Линде (см. ниж XIII).

IV. По Верхне-Лузацкому:

1) Wendische Grammatica von Georgio Matthaei. Budissin, 1721, in 8.
2) Grammatik der wendisch-serbischen Sprache in der Oberlausitz, von I. I Iordan. Prag, 1841, in 8.
3) M. Abram Frencel de originibus linguae Sorabicae. Budissini, 1693, in 4.
4) Biblia, to je: zyle Swjate Pismo Stareho a Noweho Sakonja, wohndat wot Jana Gottfrieda Kühna. W Budeschini, 1823, in 8.

V. По Виндскому:

1) Lehrbuch der Windischen Sprache, von Peter Dainko. Grätz, 1824, in 8
2) Deutsch-Windisches Wörterbuch, von Oswald Gutsmann. Klagenfurt, 1789 in 4.

VI. По Далматскому:

Указанія, сдѣланныя въ Кроатскомъ Словарѣ Беллостенца (см. ниже VIII) и въ Польскомъ Словарѣ Самуила Линде.

VII. По Краинскому:

1) Grammatik der Slavischen Sprache in Krain, Kärnten und Steyermark, von Kopitar. Laibach, 1808, in 8.
2) Theoretisch-praktische Slowenische Sprachlehre für Deutsche nach den Volkssprecharten der Slowenen in Steiermark, Kärnten, Krain und Ungarns westlichen Distrikten, von Anton Johann Murko. Grätz, 1832 in 8.

VIII. По Кроатскому:

1) Joannis Bellosztenecz Gazophylacium sev latino-illyricorum onomatum aerarium. Zagrabiae, 1740, in 4.
2) Lexicon Latinum interpretatione Jllyrica, Germanica et Hungarica locuples digestum ab Andrea Jambressich. Zagrabiae, 1742, in 4.

IX. По Литовско-Русскому:

Собраніе словъ Литовско-Русскаго нарѣчія, составленное сочинителемъ Корнеслова (рукопись).

X. По Люнебургскому:

1) Uiber die slawische Sprache, besonders über die Lüneburgisch-Wendische in Slovanka von I. Dobrowsky. Prag, 1814. S. 1 — 96.

2) О языкѣ жившихъ нѣкогда въ Мекленбургіи Ободритскихъ Вендовъ; статья Бурмейстера, помѣщенная въ четвертой части Трудовъ Российской Академіи. С. Петербургъ. 1841. стр. 3 — 52.

XI. По Моравскому:

1) Указанія, встрѣчающіяся въ Богемскихъ Словаряхъ Палковича и Юнгмана (см. выше N⁰ 1.).
2) Morawské národnj pjsně, sebral F. S. W Brně, 1835.

XII. По Нижне-Лузацкому:

Niederlaufitzifche Wendifche Grammatica, von Joh. Gottlieb Hauptmann. Lübben, 1761, in 8.

XIII. По Польскому:

1) Johann Monetā Polnifche Grammatik, herausgegeben von Daniel Vogel. Breslau, 1805, in 8.
2) Słownik języka Polskiego, przez M. Samuela Bogumila Linde. W Warszawie, 1808 — 1814. T. VI, in 4.
3) Słownik Possyysko-Polski, przez Ant. Jakubowicza. W Warszawie, 1825 — 1828. T. II, in 8.

XIV. По Рагузскому:

Joachimi Stulli Rhagusini Lexicon latino-italico-illyricum. Budae, 1801, Part. II, in 4.

XV. По Сербскому:

1) Wuk's Stephanowitfch kleine Serbifche Grammatik. Leipzip, 1824, in. 8.
2) Српски рјечник, истолкован Њемачким и Латинским ријечма. Скупио га и на свијет издао Вук Стефановић. У Бечу, 1818, у 8.

XVI. По Силезскому:

Указанія, встрѣчающіяся въ Богемскомъ Словарѣ Юнгмана.

XVIII. По Славонскому:

1) Nova Slavonska i Nimacska Grammatika, durch Mathiam Antonium Relkovich. Agram, 1767, in 8.
2) Anleitung zur Slavonifchen Sprachlehre fammt einem nützlichen Anhange etc. herausgegeben von P. Lanossovich. Ofen, 1795, in 8.

XVIII. По Словацкому:

Schlowakifche Grammatik, verfafst von Anton Bernolak. Ofen, 1817, in 8.

XIX. По Украинскому:

1) Грамматика Малороссійскаго нарѣчія, соч. Алексѣя Павловскаго. С. Петербургъ, 1818, въ 8.
2) Словарь при Виргиліевой Енеидѣ, на Малороссійской языкъ преложенной И. Котляревскимъ. С. Петербургъ. 1809, въ 8.
3) Словарь при Малороссійскихъ пѣсняхъ, изданныхъ М. Максимовичемъ. Москва, 1827, въ 16.

XX. По Церковному.

1) Лексиконъ треязычный, сирѣчь реченій Славенскихъ, Еллино-Греческихъ и Латинскихъ Сокровище. Москва. 1704, въ 4.
2) Церковный Словарь, сочиненный П. Алексѣевымъ. С. Петербургъ. 1817 — 1819, 5 частей, въ 8.
3) Общій Церковно-Славяно-Россійскій Словарь, составленный П . . С . . . . С. Петербургъ, 1834, двѣ части, въ 8.
4) Josephi Dobrowsky Jnstitutiones linguae Slavicae dialecti veteris. Vindobonae, 1832, in 8.

Б. ПО ИНОСТРАННЫМЪ ЯЗЫКАМЪ.

I. По Англійскому языку:

1) Theorethifch-praktifche Anweifung zur leichtern Gelernung der Englifchen Sprache, von Joh. Chr. Fick. Erlangen, 1816, Th. II, in 8.
2) Groot Woordenboek der Engelsche en Nederduytsche Taalen, neven eene Spraakkonst derselver. Door W. Sewel, t' Amsterdam, 1727, D. II, in 4.
3) English and Swedish pocket-dictionary, eller Engelfkt och Swenfkt Hand-Lexikon, af P. A. Granberg. Stockholm, 1807, in 16.

II. По Арабскому:

1) Georgii Othonis Synopsis institutionum Samaritanarum, Rabbinicarum, Arabicarum, Aethiopicarum et Persicarum. Francofurti ad Moenum, 1701, in 8.
2) Jnnocentii Fessler Jnstitutiones linguarum Orientalium, Hebraeae, Chaldaicae, Syriacae et Arabicae. Wratislaviae, 1787, in 8.
3) Jac. Scheidii Glossarium Arabico-Latinum manuale. Lugduni Batavorum, 1769, in 4.

III. По Армянскому:

1) Joh. Joachimi Schröderi Thesaurus linguae Armenicae, antiquae et hodiernae. Amftelodami, 1721, in 4.
2) Grammaire de la langue Arménienne, par I. Ch. Cirbied. A Paris, 1823, in 8.
3) Армяно-Русскій Словарь, составленный по Лексикону, изданному въ Венеціи и умноженный вновь введенными словами А. Худобашевымъ. Москва, 1838, двѣ части, въ 8.

IV. По Англо-Саксонскому:

Angelsaksisk Sproglaere tilligemed en kort Laesebog ved R. K. Rask. Stokholm, 1817, in 8.

V. По Венгерскому:

1) Ungarische Grammatik, von Jos. Márton. Wien, 1809, in 8.
2) Dictionarium Latino-Ungaricum, per Albertum Molnar. Noribergae, 1604, in 8.
3) Dictionarium Latino-hungaricum, collectum a Francisco Pariz Papai. Cibinii, 1767, in 8.
4) Affinitas linguae Hungaricae cum linguis Fennicae originis grammatice demonstrata. Auctore Samuele Gyarmathi. Gottingae, 1799, in 8.

VI. По Голландскому:

См. выше I. N⁰ 2.

VII. По Готескому:

Ulfilas Gothische Bibelübersetzund, die älteste Germanische Urkunde nach Jhrens Text, ausgearbeitet von Fr. Karl Fulda, herausgegeben von Jo. Chr. Zahn. Weissenfels, 1805, in 4.

VIII. По Греческому:

1) Dictionnaire Grec-Français, composé sur l'ouvrage intitulé: Thesaurus linguae Graecae de Henri Étienne; par Jos. Planche. A Paris, 1824, in 8.
2) Glossarium ad scriptores mediae et infimae Graecitatis, auctore Carolo du Fresne, domino du Cange. Lugduni, 1688, in fol.

IX. По Грузинскому:

1) Eléments de la langue Géorgienne par M. Brosset jeune. Paris, 1837, in 8.
2) Грузино-Русско-Французскій Словарь, составленный Давидомъ Чубиновымъ. С. Петербургъ, 1840, въ 4.

X. По Датскому:

1) Dänische Sprachlehre, von Lange. Kopenhagen und Leipzig, 1801, in 8.
2) Neue dänische Grammatik für Deutsche, von Tode. Kopenhagen und Leipzig, 1804, in 8.
3) Dansk Ordbog udgiven under Videnskabernes Seilskabs Bestyrelse. Kiöbenhavn, 1793 — 1802. T. II. in 4.
4) Dansk og Tydsk haand-lexicon. Kiöbenhavn, 1791, in 8.

XI. По Еврейскому:

1) D. Joh. Heinr. Michaelis Erleichterte Hebräische Grammatica. Halle im Magdeburgischen, 1745, in 8.

2) Dictionarium Veteris Testamenti Hebraeo-Chaldaicum, a J. Simonis. Hallae Magdeburgicae, 1752, in 8.

XII. По Естонскому:

Ehstnische Sprachlehre für beide hauptdialekte, den revalischen und den. dörptschen, nebst einem vollständigen Wörterbuch Herausgegeben von Aug. Wilh. Hupel. Riga und Leipzig, 1780, in 8.

XIII. По Исландскому:

1) Anvisning till Jslandskan eller Nordiska Fornspråket, af Erasmus Chr. Rask. Stockholm, 1818, in 8.
2) Lexicon Jslandico-Latino-Danicum Björnonis Haldorsonii, cura Erasmi Chr. Raskii editum. Hafniae, 1814, vol. 2, in 4.
3) Undersögelse om det gamle Nordiske eller Jslandske Sprogs Oprindelse, af Rask, Kjöbenhavn, 1818, in 8.

XIV. По Италіянскому:

Nuovo dizionario Jtaliano-Francese, del sign. Abate Francesco de Alberti di Villanuova. Jn Marsiglia, 1772, in 4.

XV. По Латинскому:

1) Dictionnaire Latin-Français, par Fr. Noël. Paris, 1833, in 8.
2) Glossarium ad scriptores mediae et infimae Latinitatis, auctore Carolo Dufresne, domino du Cange. Lugduni, 1688, in fol.

XVI. По Латышскому:

1) Lettische Grammatik, verfasset von Stender. Mitau, 1783, in 9.
2) Lettisches Lexikon, von Stender. Mitau, 1789. in 8.

XVII. По Литовскому языку и двумъ его нарѣчіямъ, Прусскому древнему и Самогитскому:

1) Vocabularium Litthvanico-Germanicum et Germanico-Litthvanicum, auctore Haack. Hallae, 1720, in 8.
2) Littauisch-Deutsches und Deutsch-Littauisches Lexicon, von Ph. Ruhig. Königsberg, 1747.
3) Die Sprache der alten Preussen, von Joh. Sev. Vater. Braunschweig, 1821, in 8.
4) O ięzyku dawnych Prusaków; rozbior dzieła Professora Vatera przez Sam. Bogumila Linde. W Warszawie, 1822, w 8.
5) Dictionarium trium linguarum, auctore Constantino Szyrwid. Vilnae, 1713, in 8.

XVIII. По Молдаво-Валашскому:

1) Deutſch-Walachiſche Sprachlehre. Verfaſset von Joh. Molnar v. Müllersheim. Hermannſtadt, 1810, in 8.
2) Начертаніе правилъ Валахо-Молдавской Грамматики; составлено Я. Гинкуловымъ. С. Петербургъ, 1840, въ 8.
3) Собраніе сочиненій и переводовъ въ прозѣ и стихахъ для упражненія въ Валахо-Молдавскомъ языкѣ; составлено Я. Гинкуловымъ. С. Петербургъ, 1840, въ 8.

XIX. По Нѣмецкому.

1) Verſuch eines vollſtändigen grammatiſch-kritiſchen Wörterbuches der Hochdeutſchen Mundart, von Joh. Chriſtoph Adelung. Leipzig, 1774 — 1780. Th. IV, in 4.
2) Gloſſar zu dem Urtexte des Liedes der Nibelungen und der Klage. Zunächſt zum Gebrauch für Schulen bearbeitet, nebſt einem kurzen Abriſs einer altdeutſchen Grammatik, von Arndt. Lüneburg, 1815.
3) Vergleichendes etymologiſches Wörterbuch der gothiſch-teutoniſchen Mundarten, von Heinrich Meidinger. Frankfurt am Main, 1833, in 8.

XX. По Персидскому:

1) См. выше II. N° I.
2) Francisci a Mesgnien Meninski Lexicon Turcico-Arabico-Persicum. Viennae, 1780, vol. 4, in fol.

XXI. По Санскритскому:

1) A grammar of the Sungskrit language, composed from the works of the moſt eſteemed Grammarians. By W. Carey. Scrampore, 1806, in fol.
2) A grammar of the Sanskrita langvage by Charles Wilkins. London, 1808, in 4.
3) Kritische Grammatik der Sanskrita-Sprache in kürzerer Fassung von Franz Bopp. Berlin, 1834, in 8.
4) Vergleichende Grammatik des Sanskrit, Zend, Griechischen, Lateinischen, Litthauischen, Gothischen und Deutschen von Franz Bopp. 1833 — 1837, drei Abth.
5) A dictionary Sanscrit and Engliſh, by H. H. Wilson. Calcutta, 1819, in 4.
6) Radices Sanscritae. Jllustratas edidit Fridericus Rosen. Berolini, 1827, in 8.
7) Glossarium Sanscritum a Francisco Bopp Berolini, 1830.

XXII. По Турецкому:

1) Elémens de la langue turque, par M. Viguier. A Constantinople, 1790, in 4.
2) Vocabulaire français-turc, par Georges Rhazis. A S. Petersbourg, 1829, vol 2, in 4.

XXIII. По Финскому:

1) Finnische Sprachlehre für Finnen und Nicht-Finnen. Verfaßt von Joh. Strahlmann. S. Petersburg, 1816, in 8.
2) Lexicon linguae Finnicae, auctore Gustavo Renwall. Aboae, 1826, tom. 2, in 4.
3) Ueber die Finnische Sprache und ihre Literatur. Vom. Dr. And. Joh. Sjögren. St. Petersburg, 1821, in 8.

XXIV. По Шведскому:

1) Swenskt dialect-lexicon. Upsala, 1766, in 4.
2) Paralléle des langues françoise et suédoise, ou Dictionnaire françois et suédois, par M. Weste. A Stockholm, 1807, vol. 4, in 8.
3) Svenskt och Tyskt hand-lexikon af Carl Heinrich. Örebro, 1825, in 16.

ПРИМѢЧАНІЕ

Для тѣхъ, которые будутъ имѣть въ рукахъ мой Корнесловъ.

Здѣсь показаны книги, которыя были главнѣйшими пособіями при составленіи Корнеслова, съ одной стороны, для того, чтобъ имѣющіе охоту заниматься подобнымъ предметомъ могли переслѣдовать мой трудъ, т. е. узнать, хорошо ли я воспользовался подручными пособіями; а съ другой для того, чтобы тѣ, у которыхъ есть лучшіе источники, видѣли, чѣмъ можно исправить недостатки моего Корнеслова и дополнить оставшіеся въ немъ пробѣлы. — Но вотъ еще одно обстоятельство, котораго не могу оставить безъ вниманія, именно: прежде изданія Корнеслова, многіе спрашивали у меня, какъ великъ онъ будетъ; а теперь, можетъ быть, скажутъ, что слѣдовало дать Корнеслову бóльшій объемъ. На это отвѣчаю: по моему мнѣнію, достоинство всякаго сочиненія состоитъ не во внѣшней величинѣ, а во внутренней, такъ сказать, плотности содержанія. Можно было и мнѣ расширить Корнесловъ на пять или болѣе толстыхъ книгъ; — это искусство не трудно; — но я не воспользовался этимъ искусствомъ, рѣшившись пожертвовать славою трудолюбиваго сочинителя выгодамъ тѣхъ, которые пріобрѣтутъ мой Корнесловъ. Сверхъ того я удовлетворилъ собственно моему вкусу. Признаюсь: я не охотно беру въ руки большую книгу, которая по своему содержанію, не обѣщаетъ обширности. Есть какая-то мѣра для сочиненій; она опредѣляется умѣньемъ и здравымъ вкусомъ. Переступая эту мѣру, или не достигая до ней, сочинитель уменьшаетъ въ своемъ трудѣ одно изъ совершенствъ. Впрочемъ я думаю, что та книга лучше всѣхъ въ своемъ родѣ, къ которой можно примѣнить простое замѣчаніе: *малъ золотникъ, да дорогъ.*

КОРНЕСЛОВЪ

РУССКАГО ЯЗЫКА.

А.

А, частица, относящаяся къ двумъ разрядамъ словъ:

α. Со. прот. сходенъ съ частицами: но, же.

= Церк. Болг. Серб. Укр. и ЛРус. а, Пол. Бог. Сло. и Сла. *а*. §. (Бог. Сло. Сла. и Пол.), ВЛуз. и НЛуз. *а*, означаетъ соединеніе: и; (Укр.) служитъ къ усиленію рѣчи: да, напр. течуть рички, а все кровавіи.

β. Межд. выражаетъ: 1. удивленіе, 2. догадку, 3. прост. насмѣшку, и 4. прост. откликъ.

= 1. Укр. а, Бог. *а*.

А́ГНЕЦЪ, нца, с. м. названіе животнаго: agnus. (Но вмѣсто сего слова чаще употребляется *ягненокъ*).

= Церк. агнецъ, Кро. agnecz, janyecz, janye, Болг. агне, Раг. jagnaz, jagnich, jagne, Босн. jagagnaç, jagne, Далм. jaganacz, janacz, Серб. jагње, Сла. jagnje, Винд. jagne, jagnizh, Кра. jagne, Пол. iagnię, НЛуз. jagne, ВЛуз. jaĥnio, Бог. gehnec, gehně, Сло. gehňa. — § (Церк.) часть просфоры, обрѣзанная четвероугольно и назначаемая для Святыхъ Даровъ.

|| Лат. agnus, Ит. agnello, Фр. agneau. — ВМолд. а̃гнец, агнецъ, въ послѣднемъ церковномъ значеніи.

АЗЪ, въ послѣдствіи времени, язъ, мѣст. 1. стар. я; 2. азъ, с. м. названіе первой буквы въ церковной азбукѣ.

= 1. Церк. и Болг. азъ, Кро. jasz, ja, Винд. jas, jes, jeſt, Кра. jes, jeſt, Укр. и ЛРус. я, Серб. ja, Сла. Босн. Раг. ВЛуз. и НЛуз. j*a*, Пол. ia, Бог. и Сло. gá, 1* jaz, * gaz, Люн. gos (чит. ѣсъ), joos, jus, jose.

|| Лит. и Сам. aſz, Прус. др as, Латыш. es, Арм. ѣсъ 1).

АЙ! межд. выражаетъ 1. ощущеніе боли, 2. страхъ, 3. прост. одобреніе.

= 1. Пол. и Бог. ay! — §. Кра. jaj! Кро. jay! Далм. jayme! Серб. jao! aoj! Сла. jao! ВЛуз. jaw! увы! — Сло. ag! радостное восклицаніе.

|| 1. Фин. ai ai! Венг. jaj jaj! — Лит. ay! Латыш. wai! Фин. ai! Венг. jaj! увы!

АЛКА́ТЬ, гл. ср. книж. сильно желать чего, имѣть непомѣрное стремленіе къ чему.

= Церк. *алкáти*, чувствовать сильный позывъ на пищу; терпѣть голодъ по недостатку пищи· воздерживаться отъ пищи, поститься.

|| Лит. alkti, Сам. ałkti, Латыш. ſalkt, * alkt, терпѣть голодъ; Прус. др. alkins, трезвый, воздержный; сн. Лит. alkanas, голодный, не ѣвшій ничего; Сам. ałkanas, izalkis, проголодавшійся, истаевающій отъ голода.

1) *ku*.

+ ЛА́Комый, ая, ое, прил. прост. 1. любящій сласти или вкусныя яства; 2. пріятный на вкусъ; 3. любящій пріобрѣтать богатство, корыстолюбивый.
= 3. Пол. łakomy, Бог. lakomý, Сло. lakomi, Серб. лаком, Сла. Босн. Раг. Дал. и Кро. lakom, Кра. и Винд. lakomen. — §. (Пол., Бог. и Кро.) прожорливый; (Пол.) привлекательный, возбуждающій желаніе.— Болг. лакомство=лихоимство. — Сн. Пол. łaczny, Бог. lačný, Сло. lačni, Винд. и Кра. lazhen, Серб. лачан, Босн. lacjan, Раг. laccjan, голодный; — ВЛуз. łaczny, чувствующій жажду; жаждущій чего, сильно желающій. — Пол. łaknać, голодать; Бог. lakati, съ жадностію глотать; желать; — ВЛуз. łakacź, сильно желать.
|| ВМолд. ла́ком, лакомый (во всѣхъ трехъ значеніяхъ).

АУ! межд. прост. выражаетъ: 1. голосъ, какой люди, ходя въ лѣсу, даютъ другъ другу для того, чтобъ далеко не разойтися; 2. удивленіе.
= 1. Серб. у! — *укати*, аукать; 2. ЛРус. агу́! (большею частію, съ выраженіемъ насмѣшки).

АХЪ! межд. употребляется для выраженія 1. скорби, 2. гнѣва 3. удивленія, 4. радости, и другихъ движеній души.
= Серб. ах! Сла. Кро. Кра. и Винд. ah! Пол. ВЛуз. Бог. и Сло. ach!
= Евр. ахъ, [1]) Арм. ахъ, [2]) Лат. и Фр. ah! Нѣм. ach! Лит. и Латыш. ak, Фин. ah!

Б.

БА! межд. выражаетъ удивленіе, происходящее отъ нечаянной встрѣчи съ кѣмъ.
= Пол. ba! — §. Кра. ba! фу! (съ выраженіемъ презрѣнія); (Пол.), Бог. и Сло. ba, конечно; однакожъ.
|| Лит. ba! — §. Латыш. ba, ладно; а, же.

БА́БА, с. ж. 1. (въ употребленіи ум. бабка и бабушка) мать отцова или матерпна; 2. старуха; 3. прост. женщина низкаго званія и вообще та, о которой говорится съ презрѣніемъ; 4. бабка и бабушка = повивающая женщина; 5. названіе птицы: pelicanus onocrotalus; 6. бабочка = мотылекъ; 7. бабка = мѣсто въ печи, куда загребаютъ горячіе уголья; 8. снопъ льна или конопли; 9. бабка (въ Новг. губ.) = пять сноповъ яроваго хлѣба, а шесть ржанаго; 10. чугунное орудіе для вбиванія свай; 11. столбъ, на которомъ движется длинный шестъ съ бадьею, служащій для доставленія воды изъ колодца; 12. бабы = прост. названіе созвѣздія: plejades; 13. бабка = надкопытная говяжья кость, находящаяся между лодыжкою и ступнею; 14. бабки = столбики, которые при строеніи вдалбливаются въ закладной брусъ; 15. бабки=узкія скамейки на высокихъ ножкахъ, употребляемыя для подмостковъ; 16. бабки = уплотинъ: брусья съ пазами, по которымъ вешняки поднимаются и опускаются; 17. бабки = на толчеяхъ: столбы, между которыми песты движутся.
= 1. Церк. и Серб. баба, Сла. Кро. и Пол. baba, Босн. babba, Бог. bába, babka, babice, babička, Слов. babička, Кра. baba, babiza, Винд. babiza, ЛРус. бабуля, Укр. бабуся, Люн. bobo; 2. (тѣже), Сла. Раг. и Дал. baba, ВЛуз. ſtara baba; 3. (Пол. и Раг.); 4. (Церк. Пол. Кро. Кра. Винд. и Босн.), Бог. bába, Сло. и ВЛуз. baba; 5. (Пол.); 10. (Пол.); 12. Пол. baby, НЛуз. babi. — §. а. Укр. бабка = стрекоза; б. Бог. bába, Пол. baba, ЛРус. бабка, Сло. babička, названіе пирожнаго, которое имѣетъ видъ коровая; в. Винд. babiza, желѣзо, которымъ точатъ косу; г. Бог. baba, трусъ, боязливый человѣкъ.
|| 1. Сан. bobute; 2. Латыш. babba,

---

[1]) אַח [2]) ախ.

Лит. и Сам. boba, Венг. baba; 3. Венг. bába. — §. в. Лит. bobéle. ВМолд. бáбъ = старуха и старикъ. Сн. Тат. *баба* [1]), Груз. *бабуа* [2]), дѣдъ.

БАГО́Ръ, гра, с. м. 1. длинный шестъ съ желѣзнымъ крюкомъ на концѣ, употребляемый при управленіи судами; 2. желѣзный крюкъ съ зазубриною, прикрѣпляемый на концѣ длиннаго шеста для вытаскиванія бѣлугъ и осетровъ изъ воды.
= Сло. bahor, bahr, bahra, ободъ въ колесѣ.

Примѣчаніе. Приведенное мною Слоcallкое слово только по звуку сходно съ нашимъ корнемъ, но не имѣетъ никакого отношенія къ нему по своему значенію. Причиною этого можно почитать недостаточность нашихъ свѣдѣній о богатствѣ Славянскаго языка, которое, въ значительныхъ участкахъ доставшись Западнымъ нашимъ соплеменникамъ, не приведено еще въ извѣстность. Впрочемъ Богемцы и Поляки не подходятъ подъ это замѣчаніе.

БАН — ; въ этомъ корнѣ заключаются два главныя понятія, которыя, если судить по его производнымъ, сохранившимся у насъ, представляются совершенно различными, а при посредствѣ другихъ нарѣчій сближаются одно къ другому, именно:
α. Понятіе о *мытьѣ*: БА́Ня, с. ж. строеніе, въ которомъ моются и парятся.
= Серб. бања. — § а. Кро. banya, кадь, въ которой купаются, ванна; — б. Винд. bana, умывальница, рукомойникъ; — в. Церк. *баня*, омовеніе,
|| Груз. *абано* [3]) отъ *бана*, [4]), умовеніе, мытье; Венг. banya. — §. Ит. bagno, Фр. bain, купальня; Нѣм. Wanne, деревянная или металлическая кадь, въ которой купаются; Кельт. bona, вода. Сн. Греч. *βαλανεῖον*, Лат. balneum, Нѣм. Bad, купальня; Санскр. *вадъ*, погружаться, купаться.
β. Понятіе о *круглой* и вмѣстѣ *выпуклой* вещи: БАНка, с. ж. 1 круглый сосудъ стеклянный, металлическій или глиняный, съ широкимъ горломъ; 2. стеклянный шарообразный сосудъ небольшой величины, употребляемый при метаніи закожной крови; 3. обл. (Яросл.) бадья, въ которой разнощики держатъ рыбу для продажи.

= 1. Пол. bania, bańka, ВЛуз. bana, banka, НЛуз. bana, Бог. báně, báň, baňka, круглый выпуклый сосудъ или кубышка глиняная, стеклянная, металлическая; 2. Бог. baňka, ЛРус. банька, Пол. bańka. — §. а Бог. báně, baňka, кубъ или сосудъ, чрезъ который дѣлается перегонка водки и другихъ жидкостей; б. Укр. *банька*, стеклянный шарикъ; в. Сло. báně, baňka, шаръ на верху башни; г. (Пол.), Сло. baňka, пузырь на водѣ; д. (Пол. и Укр.) мыльный пузырь; е. Пол. bania, Укр. баня, куполъ на церквахъ и колокольняхъ; ж. Укр. *баньки*, глаза; з. Бог. baňka, круглая выпуклая часть металлической оправы на книгахъ, какъ напр. у насъ дѣлается по угламъ напрестольнаго Евангелія; и. (Пол.), НЛуз. baňa, тыква; і. (Пол.) названіе морской рыбы: orbis, orchis; к. Бог. báně, корзинка, сплетенная изъ соломы, для яицъ, перьевъ и т. п.; báně, baňka, корзинка изъ прутьевъ для голубей; л. Винд. banka, ящикъ; м. ЛРус. *банька*, желѣзное колько; н. Пол. bańka, кусокъ соли выкапываемой; о. Сло. báně, рудокопня; п. Пол. bania, брюхачъ; р. Бог. baňka, пощечина; с. (Бог.) звукъ издаваемый посредствомъ надутыхъ губъ.

|| Лат. сред. banna, Фр. * banneau, кадка для мѣры жидкостей; Фр. ban-

---

[1]) ბაბა [2]) ბაბუა.
[3]) აბანო. [4]) ბანა.

neton, бадья, въ которой держать живую рыбу; круглая корзинка, въ которой поднимается хлѣбное тѣсто; Венг. banya, рудокопня.

БАРА́НЪ, с. м. 1. овечій самецъ; 2. * стѣнобитное орудіе, состоявшее изъ бревна, котораго конецъ обложенъ былъ желѣзомъ въ видѣ бараньей головы; 3. обл. (Влад.) машина, дѣлаемая изъ бревенъ для подъема большихъ тяжестей; 4. обл. (Влад. и Яросл.) глиняный рукомойникъ съ двумя ушками, за которыя вѣшается на веревку; 5. *баранки* небольшіе крендели въ видѣ колецъ; 6. баранецъ = названіе мха: lycopodium selago; 7. баранчикъ = названіе растенія: primula veris.
= 1. Пол. НЛуз. Сло. и Мор. baran, Бог. beran, ВЛуз. boran; 2. (Пол. ВЛуз. и Бог.) Далм. boran; 5. ЛРус. баранки. — §. а. (Пол. НЛуз. Бог. и Сло.) баба для вбиванія свай; б. Бог. beran, beránek, (Пол.), овечій мѣхъ; в. ЛРус. бараны = названіе нѣкоторыхъ грибовъ; г. (Пол.), Бог. beran, овенъ, названіе перваго изъ небесныхъ созвѣздій.
|| 1. Перс. бере [1]), Лит. barónas, Венг. bárány.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *баранъ* признано иноязычнымъ, какъ видно, потому, что подобнозвучное слово есть въ Персидскомъ языкѣ. Но если бы дѣйствительно было извѣстно, что это слово заимствовано у Персовъ, то давность заимствованія, при обширномъ употребленіи у многихъ Славянскихъ племенъ, даетъ ему право на туземство въ Славянщинѣ. Слово *баранъ*, въ собственномъ значеніи, встрѣчается въ Богемскомъ переводѣ Троянской Исторіи, который, по мнѣнію Юнгмана (см. его Historie literat. české, u Praze, 1825. стр. 49.), сдѣланъ прежде 1410 года, а въ значеніи стѣнобитнаго орудія употреблено въ нашихъ Лѣтописяхъ подъ 1369 годомъ. — Замѣчательно, что названіе одного и того же рогатаго животнаго, во многихъ языкахъ, перенесено къ понятію о стѣнобитномъ орудіи, напр. Церк. овенъ, Греч. κριός, Лат. aries, Ит. ariete, Фр. bélier, Нѣм. (sturm) bock.

[1]) بره

БА́ТЯ, с. м. 1. также батька, батенька и батюшка (первое изъ этихъ словъ употребляется только въ простонародьи), названіе отца со стороны дѣтей, а со стороны другихъ лицъ, когда говорятъ съ дѣтьми объ ихъ отцѣ; 2 батюшка = названіе нѣкоторыхъ лицъ, преимущественно же Священника, употребляемое съ почтеніемъ или изъ ласковости; 3 батька, прост. = всякой мужчина, къ которому обращается рѣчь.
= 1 Серб. бата, бато, Укр. ба́тько, ба́течко, ба́тюшка, ЛРус бацька, бацюшка, Болг. баща; 2. Укр. батюшка, ЛРус. бацюшка. — §. а. Сло. обл. bāťa, bāťowka, bāči, старшій братъ; дядя; б. Бог. baťa, * братъ; в. (Бог.) необоротливый человѣкъ.
|| 1. Зыр. ба́те.— §. Венг. bátya, старшій братъ.

БА́ЦАТЬ, однокр. бацнуть, гл. дѣ. прост. 1. ударять, бить; 2. бацнуть, гл. ср. выстрѣлить изъ огнестрѣльнаго орудія.
= Бог. baciti, bacnauti, bacati; 2. Серб. бàцати.— §. а. (Серб.), Далм. baczati, Бог. baciti, бросать; б. (Далм.) бросать дротики.

БА́ЯТЬ, 1. гл. ср. говорить; 2. гл. дѣ. * разсказывать. Басни баютъ. Пам. Рус. Слов. 95.
= 1. Бог. bágeti, bagáti; 2. Болг. * баяти, (Бог.); Пол. baiać, (Бог.), раз

сказывать басни или что нибудь вымышленное. — §. а. (Пол. и Бог.) говорить пустяки, пустословить; б. Церк. баяти, Серб. бȁјати, Кро. bajati, заговаривать боль; в. Кра. bajati, бросать жеребья, отъ baja, жеребей.

|| Венг. bajolni, лѣчить посредствомъ заговариванія.

Примѣчаніе. Замѣчательно, что *обаяніе*, тождественное съ заговариваніемъ, соотвѣтствуетъ Греческому слову ἐπῳδή и Латинскому incantatio (оттуда Ит. incantazione, Фр. enchantement), которыя буквально означают *напѣваніе*. Это указываетъ на разные способы колдовства: Греки и Римляне распѣвали свои чары, а Славяне произносили ихъ тихо или *нашептывали*. (См. корень *шепотъ*.)

БДѢТЬ, *гл.* ср. неуп. (Церк. и другія нарѣчія); оттуда:

+ **БУДи́ть**, *гл.* дѣ. прерывать у кого сонъ, заставлять проснуться.

= Укр. буды́ть, Серб. бу́дити, Сла. Раг. Кро. Кра. Винд. и Бог. buditi, Пол. budzić, ЛРус. будзи́ць. — а. Церк. бдѣти, Бог. bdjti, Кро. и Сла. bditi, Босн. bditti, Болг. *бди*, проводить ночь безъ сна, не спать; Серб. бдѐније и деније, всенощная; б. (Церк.) хранить, беречь; в. (Церк и Бог.) пещись о комъ или о чемъ; г. (Бог.) быть старательнымъ.

|| Санскр. *буд'ъ*, будить; Лат. buddēti, проводить ночь безъ сна; Лит. и Сам. pabudinti, будить; Прус. др. bude, они заботятся.

Примѣчаніе. Изъ указаній видно, что одни нарѣчія сохранили оба, (т. е. средній и дѣйствительный), вида разсматриваемаго корня, а у другихъ первый видъ вышелъ изъ употребленія. Замѣчательно, что средній видъ, обыкновенно заключающій въ себѣ основное значеніе, въ настоящемъ случаѣ представляется неполнымъ по своему составу, въ сравненіи съ дѣйствительнымъ видомъ, именно: не имѣетъ коренной буквы *у*. Санскритскій языкъ подалъ поводъ заключать объ этой неполнотѣ; а Литовскій языкъ, который или прямо принялъ, этотъ корень отъ Санскритскаго языка, или занялъ его изъ Славянскаго языка,—сохранилъ полный составъ корня.

БЕДРА́, с. ж. и бедро́, с. ср. наружная сторона лядвеи.

= Кро. bedra, bedro, Бог. bedro,* bedra. — §. а. Серб. бе́дро, Босн. Раг. Кра. и ВЛуз. bedro, Винд. bedru, лядвея; б. Церк. бедро́, Пол. biodro, выдавшаяся часть тѣла между боками и лядвеями в. Бог. bedro, поясница; г. (Бог.) наличная сторона зданія.

БЕЗЪ, предъ многими согласными, безо, *предл.* съ род. означаетъ отсутствіе предмета, недостатокъ чего, напр. безъ меня; безъ ума.

= Церк. Болг. Укр. и ЛРус. безъ, Серб. без, Сла. Пол. Бог. и Сло. bez, ВЛуз. bes, Кро. bez, brez Кра. и Винд. bres. § а. Босн. Раг. и Далм. bez, чрезъ; б. (ВЛуз.) между.

|| ВМолд. БЕЗ, Латыш. bes, Лит. и Сам. бе.

БЕ́РДО, с. ср. ткаческое орудіе, которое имѣетъ видъ гребня и служитъ къ прижиманію и прибиванію утока, продѣваемаго поперегъ основы.

= Кра. Кро. и Далм. berdo, Пол. и НЛуз. bardo, Серб. брдо, Бог. brdo, Мор. brdlo, Босн. brrido; Сло. обл. и Мор. brdo, ниченки или ниченицы. — §. (Кро. и Далм.), Винд. berda, холмъ; Сла. berdo, Раг. bardo, гора.

БЕ́РЕГЪ, с. м. край земли, служащій предѣломъ водѣ.

= Церк. и Болг. брегъ, Серб. брег, брijег, Укр. берегъ, Сло. breh, Пол. brzeg, Бог. břeh, Кра. breg, Кро. breg, brig, ЛРус. бѣрыгъ, ВЛуз. broh, НЛуз. brog, Босн. brigh, Сла. brig, Люн. brjik. — §. а. (Бог.) край вещи, напр. поля у шляпы; б. (Пол.), Винд. breg, brieg, межа на поляхъ; в. (Серб. Кро. и Винд.) холмъ; (Раг. Босн. и Кра. обл.) гора; г. (Кро.) насыпь для удержанія разлива воды; д. (Бог.) мѣсто, на которомъ бросаютъ навозъ; е. Кро. bereg, болото.
|| АСакс. berg, beorg, Гото. bairgs, Нѣм. Berg, Шв. и Гол. berg, Дат. bjerg, гора; Валл. brig, вершина; Исл. biarg, скала; Норв. berg, подводный камень.

БЕРЕГУ́, неопр. беречь, гл. дѣ. 1. храню, стерегу; 2. держу въ запасѣ; 3. прост. употребляю осторожность. Пословица: бережёнаго и Богъ бережетъ.
= Укр. бережу́, берегты́, ЛРус. биряжу́, бирягчи́. — §. Церк. небрегу́, небрещи́=не забочусь; Серб. брига, Сла. и Далм. briga, Босн. brigga, забота, попеченіе; (Далм.) тоска. Серб. бри́жан, Босн. brisgjan, Сла. brixljiv, заботливый, старательный; Далм. brifan, находящійся въ хлопотахъ.
|| 1. Гото. bairgan, АСак. beorgan. — §. а. Нѣм. bergen, по случаю кораблекрушенія извлекать вещи изъ воды на сушу для сохраненія; б. Шв. berga, Дат. bjerge, спасать отъ чего; в. Исл. biarga, помогать; г. (Шв. и Нѣм. прост.) скрывать.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова *берегу* и *берегъ* поставлены во взаимномъ отношеніи между собою, именно: первое признано корнемъ, а послѣднее — его производнымъ. Судя по значеніямъ, въ какихъ эти слова употребляются у насъ, я согласился бы допустить такое соотношеніе. Но 1. слово *берегу* въ Церковномъ нарѣчіи означаетъ *забочусь*; напр. Господи! небрежеши ли, яко сестра моя едину мя остави служити? (Лук. X, 40). Въ подлинникѣ слову *небрежеши* соотвѣтствуетъ οὐ μέλει σοι, т. е. ты не заботишься. А извѣстно, что старинныя значенія ближе подходятъ къ основному понятію слова, нежели новѣйшія. — 2. Слово *берегъ* можетъ почитаться общимъ для племенъ, какъ Славянскихъ, такъ и Германскихъ. Слѣдовательно при разсматриваніи нашего слова нельзя ограничиваться туземнымъ употребленіемъ. По соображеніи же Славянскихъ значеній этого слова съ тѣми, которыя приписываются ему во всѣхъ выше указанныхъ языкахъ, открывается, что основою для всѣхъ значеній служитъ понятіе о высотѣ. Не находя никакого соотношенія между понятіями о *высотѣ* и *заботѣ*, я полагаю, что дальнѣйшее понятіе о *храненіи*, свойственное Германскому корню bergen, въ послѣдствіи времени привилось къ нашему подобнозвучному слову. На такомъ же основаніи слово *скотъ* встарину имѣло чужія значенія. (См. примѣч. къ корню *скотъ*).

БЕРЁЖАЯ, прил. ж. прост. жеребая, т. е. кобыла.
= Бог. březj и břjzj, Кро. breja. — §. а. (Кро.), Босн. и Раг. breghja, беременная, т. е. женщина; б. Бра. brej, обремененный, имѣющій на себѣ много тяжести; в. (Бог.) много заключающій въ себѣ, напр. слово.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *бережая* отнесено къ корню *брегу*; но значенія того и другаго не имѣютъ ничего общаго, другія же нарѣчія вовсе отстраняютъ это производство. Въ Богемскомъ нарѣчіи вмѣсто březj употреблялось пре-

жде bř̌ezjci и bř̌eziucj; а эти слова, по замѣчанію Юнгмана, имѣющія видъ причастій, предполагаютъ глаголъ bř̌ezeti. Въ нарѣчіяхъ Боснійскомъ и Рагузскомъ слово breghja, соотвѣтствующее нашему, имѣетъ буквы gh вмѣсте нашего д, какъ въ словахъ leghja, лядвея, и laghja, ладья. Равнымъ образомъ и въ Краинскомъ нарѣчіи намекается также на букву д, которая часто замѣняется буквою j, напр. rojen вм. roden, отъ roditi. По этому я заключаю, что въ нашемъ корнѣ буква ж замѣнила букву д, какъ въ словѣ вижу отъ корня видѣть.

БЕРЁЗА, с. ж. названіе дерева: betula alba
= Укр. береза, ЛРус. бярёза, Серб. бреза, Сло. bř̌eza, Винд. Кра. и Люн. bresa, ВЛуз. brjefa, Кро. breza, briza, Сла. briza, Бог. bř̌jza, Пол. brzoza, НЛуз. brafa.
|| Лит. bérżas, Сам. berzas, Латыш. behrfe.

БИТЬ, н. бью, гл. дѣ. 1. наносить удары кому или чему; 2. ударять чѣмъ обо что; 3. вколачивать, напр. гвоздь, сваи; 4. сокрушать, раздроблять (о посудѣ); 5. лишать жизни, умерщвлять, напр. скотину; 6. дѣлать что посредствомъ битья; 7. трясти, приводить въ сотрясеніе (о нѣкоторыхъ болѣзненныхъ припадкахъ); 8. ср. сильно стремиться откуда, напр. вода изъ родника, кровь изъ жилы; 9. быть въ непрерывномъ движеніи, напр. какъ пульсъ, сердце.
+ Бояринъ.
= 1. Церк. и Серб. бити, Бог. bjti, Сло. biť, Винд. и Кра. biti, Сла. Босн. Раг. Далм. и Кро. bitti, Укр. бить, ЛРус. бидь, Пол. bić, ВЛуз. bicż, НЛуз. bisch, Болг. би, Люн. bue (weybit, вбить); 2. (Бог. Кро. и Пол.); 3 и 5. (Бог. и Пол.); 6. (Бог. Кро. и Пол.); 8. (Пол.); 9. (Бог. и Пол.). — § а. (Бог. Пол. и Кро.) стучать; б. (тѣже) стрѣлять изъ огнестрѣльнаго орудія; в. (Бог. Пол. и ЛРус.) мѣтить на что, имѣть намѣреніе относительно чего.
|| ВМолд. бичю, бичъ.

+ ВОЙНА, с. ж. непріятельскія дѣйствія между народами, которые имѣютъ цѣлію — посредствомъ битвъ получить отъ противной стороны желаемое.
= Церк. и Укр. война, Бог. и Сло. wogna, bog, Пол. woyna, bóy, ВЛуз. и НЛуз. wojna, ЛРус. вайна, Кра. и Винд. vojſka, Кро. и Далм. boy, Босн. boj, Раг. booj. — § (ВЛуз.) войско.— Церк. мн. вои, Бог. * wog, войско.

Примѣчаніе. Томса утверждаетъ, что въ Богемскихъ словахъ: boi, сраженіе, и bojowati, сражаться, буква b замѣнила букву w, и что слова wojak и woina, должно почитать древними остатками. (См. его сочиненіе: Ueber die Veränderungen der čechischen Sprache, стр. 15). Въ Рейфовомъ Лексиконѣ церковное слово вои, отъ котораго произведено слово война, занимаетъ мѣсто особаго корня, а этотъ корень сравненъ съ Санскр. вахини, войско, отъ ваха, колесница. Не находя удовлетворительными эти производства и указанія, я обращаюсь къ слѣдующимъ соображеніямъ: 1. понятіе о войнѣ неразлучно соединено съ понятіемъ о боѣ; отъ того слова бой и война, въ нѣкоторыхъ нарѣчіяхъ, тождезначащи. Равнымъ образомъ въ Богемскомъ нарѣчіи слова wogowati и bogowati, употребляются одно вмѣсто другаго; примѣры этого употребленія находятся въ древнѣйшихъ памятникахъ Богемской письменности, какъ напр. въ Кралёдворской рукописи. — 2. Замѣна буквы б буквою в встрѣчается въ дру-

гихъ производныхъ отъ нашего корня, и притомъ въ разныхъ нарѣчіяхъ; напр. слову *бояринъ* соотвѣтствуетъ въ Виндскомъ нарѣчіи wojar; въ Кроатскомъ слова boynik и woynik означаютъ витязя. — 3. Мнѣ кажется, что буква *в* принята въ замѣну буквы *б* для того, что бы сдѣлать различіе между понятіями о *дѣйствіи* (бой) и дѣйствующимъ лицемъ (вой), которыя первоначально, можетъ быть, выражались однимъ словомъ.

БЛАГІЙ, ая, ое, прил. 1. книж. добрый, хорошій; 2. прост. (благóй) упрямый; 3. (тоже) безпокойный.

= 1. Церк. благій. — § а. Сла. и Кро. blag, Рағ. blagh, Пол. błogi, ласковый; б. Серб. благ, вкусный, сладкій, напр. молоко; в. (Кро.) Босн. blag, щедрый; г. (Пол.), Бог. * blahý, щастливый; д. (Серб.) праздничный, напр. день; е. Пол. błahy, ЛРус. благій, Укр. благый, благенькый, = плохой, дурной.

|| Лит. blogas, плохой.

Примѣчаніе. Въ значеніяхъ нашего корня представляется странный переходъ отъ одного понятія къ другому, совершенно противуположному. Греческіе и Римскіе Словесники замѣтили эту несообразность въ своихъ языкахъ, и объясняли ее особымъ видомъ выраженія (figura antiphrasis), т. е. когда подъ какимъ нибудь словомъ разумѣется противное тому, что оно означаетъ. По моему мнѣнію, эти противорѣчащія значенія одолжены своимъ происхожденіемъ шуткѣ или насмѣшкѣ; ихъ должно почитать не обогащеніемъ языка, а злоупотребленіемъ, которое противно здравому смыслу, а иногда и нравственному чувству. Можно ли, безъ нанесенія обиды, сказать о комъ на Французскомъ языкѣ: c'est un bon homme?

БЛЕСКЪ, с. м. яркое сіяніе.

= 1. Бог. blěsk, * blsk, Сло. bleſk, blyſk, Винд. и Кра. bliſk, ВЛуз. błyſk, Пол. blask. — §. а. (Бог. и Винд.), Кро. bleszk, Далм. bliſzk, Кра. bliſk, Сла. bliſak, (ВЛуз.), Болг. блязкъ, ЛРус. блискавица, Укр. блыскавыця, блыскавка, молнія; б. (Кро.) названіе птицы: rubicilla.

|| Санскр. *блаcв*, блистать; Нѣм. Blitz, Шв. blixt, Гол. bliksem; Шв. обл. blysa, свѣтить.

БЛЕять, гл. ср. кричать какъ овца или коза.

= Серб. bléjaти, Босн. Раг. и Далм. blejati, Бог. нов. bleti.

|| Латыш. bleht.

БЛИЗЪ, предл. съ род. подлѣ.

= Церк. близъ, близь, Серб. блйзу, Сла. Кро. Раг. и Далм. blizu, Винд. и Кра. blisu, Бог. bljzko, * bljz, Сло и Пол. blizko, ВЛуз. bliſko.

БЛИНЪ, с. м. 1. приспѣшное, дѣлаемое изъ раствореннаго жидкаго тѣста, которое, будучи испечено на сковородѣ, имѣетъ видъ тонкой лепешки; 2. (блинóкъ), плоскій чугунный кружокъ, который служитъ для закрыванія печной трубы и кладется подъ вьюшкою.

= 1. ЛРус. блинъ, Укр. блынèць и млынèць, НЛуз. и Кра. mlinz. Сн. Винд. mlinz, mlenz, оплатка, употребляемая у Католиковъ вмѣсто Св. даровъ. §. Бог. bljn, * blen, бѣлена (раст.).

|| Сам. blinay, блины.

БЛОХÁ, с. ж. 1. названіе насѣкомаго: pulex irritans; 2. (блошка) названіе растенія: portulaca oleracea

= 1. ЛРус. блаха, Люн. placha, Бог. и Сло. blecha, * blcha, blucha, Кра. bolha, Винд. bouha, buha, Кро. Далм.

Сла. и Босн. buha, Раг. buhha, Серб. буа, Пол. pchla, НЛуз. pcha, ВЛуз. pka, bka.

|| Венг. bolha, Нѣм. Floch, Исл. flo, АСак. flaeh, flea, Англ. flea, Гол. vloo, Лит. blussa, Латыш. blussa.

БЛУДЪ, с. м. грѣхъ противъ седмой заповѣди.

= Церк. блудъ, Раг. bluud. — §. а. Кро. ВЛуз. и НЛуз. blud, Винд. и Кра. blod, Пол. blad, хожденіе по неизвѣстнымъ мѣстамъ въ отдаленіи отъ настоящей дороги; Укр. блудыти, ЛРус. блудзйць, НЛуз. blužifch, Бог. blauditi, * bluditi, Пол. bladzić, ходить не зная гдѣ; б. (тѣ же), Бог. и Сло. blud, погрѣшность, ошибка; в. (Церк. Кро. и Раг.), Сла. blud, распутство.

|| Латыш. bluddiht, блуждать; Венг. bolond, безумный, сумасшедшій.

БЛѢДНЫЙ, ая, ое, прил. 1. не имѣющій румяности или живости въ лицѣ; 2. бѣлесоватый, не яркій, напр. цвѣтъ; 3. тусклый, имѣющій слабое сіяніе, напр. мѣсяцъ.

= 1. Церк. блѣдый, Бог. bledý, ВЛуз. bljedy, Кро. и Кра. bled, Винд. bled, blied, Серб. блед, блијед, Раг. bljed, Босн. и Сла. blid, blied, Далм. blid, Укр. блидный, Пол. blady; 3. (Бог.).

|| Нѣм. blöde.

БЛЮДО, с. ср. 1. сосудъ впадистый, круглый съ плоскими краями, употребляемый при столѣ; 2. каждое кушанье, отдѣльно взятое, хотя бы оно содержалось не въ блюдѣ, а въ другомъ сосудѣ; 3. (блюдечко) часть растенія, подобная кружку, впалая, возвышенная по краямъ, которая нужна для плодотворенія.

= 1. Церк. и Болг. блюдо, Раг. и Босн. bgljuddo, Пол. bluda. — §. ВЛуз. и НЛуз. blido, столъ.

|| Лит. и Сам. bludas, Латыш. blohda, Вал. блид, Ест. liud.

БЛЮДУ, неопр. блюсти, гл. дѣ. храню, берегу.

= Церк. блюду; — Сла. bljud, внимательность.

БЛЮЮ, неопр. блевать, гл. дѣ. извергаю чрезъ ротъ что либо находившееся въ желудкѣ.

= ЛРус. блюю, блювáць, Кро. blujem, blyuvati, Сла. bljuvati, Босн. bgljuvati, Раг. bgljuvati, Пол. bluie, bluć, blwać; ВЛуз. bluem, blwacż, Бог. bligi, прост. blugi, bljti, НЛуз. bluwafch, Мор. blwu, blwati.

БО, со. неуп. (Церк. и др.) вошелъ въ составъ частицы *ибо*, потому что.

= Церк. Укр. и ЛРус. бо, Сло. ВЛуз. Пол. Кро. Сла. и Босн. bo, Бог. nebo, neb.

Примѣчаніе. Частица *ибо* составлена изъ двухъ союзовъ: *и* и *бо* такъ же, какъ въ Латинскомъ языкѣ etenim изъ et и enim.

БОБРЪ, с. м. названіе животнаго: castor fiber.

= Пол. Бог. и Сло. bobr, Босн. bobra, bobr, dabar, ВЛуз. bibor, Кра. pibr, Винд. pibra, piber, breber, Кро. breber, Серб. дàбар, Сла. и Босн. dabar. — § (Бог.) крупной горохъ съ черною шелухою.

= Перс. *бебръ*, [1]) Груз. *бабри*, [2]) Лит. bebrùs, Латыш. bebris, Вал. кєбєр, Нѣм. Biber, Исл. bifr, Шв. bäfver, Дат. baever, Ит. bevero, Фр. bièvre, Исп. befro.

БОБЪ, с. м. 1. названіе растенія: vicia faba; 2. (бобки, мн.) ягоды лавровыя.

= 1. Церк. и ЛРус. бобъ, Серб. боб, Сла. Кро. Винд. Кра. Бог. Сло. [illegible] ВЛуз. и НЛуз. bob. Люн. bu[illegible] §. а. (Бог.) картофель; б. Бог. bo[illegible] bobek, лавровое дерево.

---

[1]) ببر [2]) ბაბრი.

|| ВМолд. бѣб, Венг. bab, Лат. faba, Фин. papu, Сам. pupa, Лит. puppà, Латыш. puppa.

БОГЪ, с. м. 1. Творецъ міра; 2. названіе, приписываемое тѣмъ тварямъ, которымъ язычники воздаютъ или воздавали божескія почести.

+ Богатый, убогій.

= Церк. Болг. и ЛРус. Богъ, Серб. Бог., Сла, Босн. и Кра. Bog, Далм. и Кро. Bogh, Раг. Boogh, НЛуз. Bohg, ВЛуз. Boh, Сло. Bóh, Бог. Bůh, * Boh, обл. Bog, Пол. Bóg, Винд. Bug, Укр. Бигъ.

|| Санскр. *'бага*, божеское могущество, превосходство, счастіе; Груз. *багини* [1]), Арм. *багинь* [2]), святилище, алтарь.

БОДАТЬ, н. аю, бости н. боду, гл. дѣ. бить рогами.

= Церк. бости, Укр. бодать, ЛРус. бадацъ, ВЛуз. bofź, bodu. § а. Раг. badati, bosti, Кро. badati, boszti, Далм. badnuti, Серб. бости, бодем, Сла. Босн. и Винд. bosti, bodem, Бог. bodati, bůsti, * bosti, * bodsti, Пол. bos'dź или bos'c', bode, колоть чѣмъ нибудь остроконечнымъ; б.. (Пол. Кро и Далм.) возбуждать, поощрять; в. Бог. bodati, ставить точки для означенія чего нибудь; г. (Пол. и Бог.) колоть безъ всякаго орудія, т. е. въ нравственномъ смыслѣ.

|| Лит. и Сам. badyti, Латыш. baddiht,

Примѣчаніе. Въ другихъ нарѣчіяхъ, въ которыхъ корень *бодать* пользуется болѣе обширнымъ употребленіемъ, нежели у насъ, не исключается и наше значеніе; но въ такомъ случаѣ надобно прибавить слово *рогами.*

БОЗЪ, с. названіе кустарника: sambucus nigra.

= ВЛуз. bos, Бог. Сло и Пол. bez, Кро. bezg, Кра. bezg, Винд. bezouz, НЛуз. bas, Босн. и Раг. baz, Далм. baz, bazg, bazag, Сла. bazovina. §. ЛРус. безъ, Винд. besg, Укр. бузокъ = синель (кустарникъ).

|| Венг. bodza, Сам. bezdas, Лит. bézdas.

БОКЪ, с. м. 1. правая или лѣвая сторона у животнаго отъ подмышекъ до вздуховъ; 2. сторона у другихъ вещей, которыя не имѣютъ особаго для ней названія; 3. узкая сторона у козонка, отличаемая отъ широкой и плоской, которая называется жохомъ.

= 1. Церк. и ЛРус. бокъ, Серб. бок, Сла. Босн. Кро. Винд. Бог. Пол. Сло. Влуз. и Нлуз. bok, Раг. book; 2. (ЛРус. Пол. и Бог.) — § а. (Бог. перен.) брюхо; б. (Бог.) крыло у войска.

+ БОЧка, с. ж. деревянный круглый сосудъ, который имѣетъ на противоположныхъ концахъ два дна, и котораго стороны составлены изъ выпуклыхъ дощечекъ, скрѣпленныхъ обручами.

= ЛРус. бочка, Пол. beczka, Бог. и Мор. bečka, Болг. и Серб. бачва, Босн. baçva, Далм. bacsva, Кро. bachva; — Серб. бечка = винная бочка.

|| Лит. baczkà, Сам. baczka.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *бочка*, по сличеніи съ Греч. нов. *βουτζι*, Тур. *фучи*, и Нѣм. Bottig, признано иноязычнымъ. Но туземность этого слова въ Славянщинѣ защищается употребленіемъ; притомъ *боковое* положеніе *бочки* показываетъ, что ея названіе происходитъ отъ корня *бокъ*.

БОЛІЙ прил. неуп. (Церк. и друг.); откуда: БОЛЬшой, ая, ое, прил. 1. великій, пространный, напр. домъ; 2. имѣющій старшинство по возра-

---

[1]) ბაღინი. [2]) բագին.

сту, напр. сынъ, братъ; 3. значительный, напр. трудъ, дѣло.

= Церк. болій = имѣющій преимущество предъ другими, превосходящій другихъ. — § Серб. бољи, Сла. bolji, Босн. bogli, Кра. bolji, bolj∫hi, Кро. bol∫i, Винд. bul∫hi, лучшій.

|| Санскр. *балинъ*, сильный, отъ *бала*, сила; Шв. обл. bol, очень великій.

Примѣчаніе. У насъ, для различенія значеній, допущена перестановка удареній въ одномъ и томъ же словѣ, именно: *большóй* и *бóльшій*; первое изъ нихъ, въ нѣкоторыхъ случаяхъ, употребляется вмѣсто слова *великій*, а послѣднее составляетъ сравнительную степень для того же слова, и соотвѣтствуетъ Церковному слову *болій*. Въ другихъ нарѣчіяхъ нѣтъ этого различія, и слово *большій* или *болій* употребляется вмѣсто сравнительной степени слова *добрый*.

БОЛОНÁ, с. ж. 1. наростъ на деревѣ; 2. шишка на дубинѣ; 3 болóнь = первые и мягкіе слои въ деревѣ, начинающіеся отъ поверхности; 4. болонь = верхній слой на моржевомъ или слоновомъ зубу; 5. блонá = оболочка, которою покрытъ младенецъ въ матерней утробѣ, и которая обыкновенно выходитъ послѣ родовъ, а иногда на самомъ младенцѣ; 6. * болонь = порожнее мѣсто около города для выгона скота или для огородовъ.

= 3. Бог. bláпа, oblana; 5. Пол. błona; 6. Бог. blana; Пол. błonie, ЛРус. балóньня, Укр. оболоньнѣ; — (Пол.) открытое обширное поле. — § а. Пол. błona, błonka, Бог. blána, blanka. кожица перепонка, напр. на яйцѣ подъ скорлупой; б, (Пол. *) тонкая кожа или бумага, намазанная конопляннымъ масломъ, употреблявшаяся вмѣсто стекла въ окнѣ; в. (Пол.), Укр. оболонка, стекло въ окнѣ; г. (Пол.) ЛРус. балюнка, окно со стеклами; д. Бог. blanka, пергаментъ; е. (Бог.) пѣнка на вареномъ молокѣ; ж. Бог. bláпа, крестьянскій мужской балахонъ; з. Бог. bláпу, женская шуба; і. (Бог.) головная повязка у женщинъ, которыя бываютъ на погребеніи; к. Бог. bláпа, вещество.

|| ВМóлд. лáнъ, мѣхъ.

Примѣчаніе. Подъ разсматриваемый корень подведены мною три вида одного и того же слова: *блона*, *болóна* и *болонь*. Первый видъ, занимающій мѣсто корня въ Рейфовомъ Лексиконѣ, имѣетъ значеніе, близкое къ основному понятію (которое можно выразить словомъ *оболочка*), но по своему составу принадлежитъ къ Польскому нарѣчію. Вторый видъ, въ которомъ сдѣлано разложеніе Южно-Славянскаго звука *а* на два *о*, совершенно соотвѣтствуетъ нашему нарѣчію, и потому, не смотря на отдаленность его значеній, принято мною за корень. Наконецъ послѣдній видъ имѣетъ незначительную отмѣну отъ втораго.

БОЛОТО, с. ср. топь или тинистое мѣсто, которое покрыто водою, не имѣющею теченія.

= Пол. błoto, Сла. blato. — §. а. ВЛуз. błoto, Церк. и Серб. блато, (Пол. и Сла.), Бог. bláto, Мор. Сло. Кра. Кро. и Далм. blato, Раг. и Босн. blatto, Винд. blatu, грязь; б. НЛуз. błotto, сосновый лѣсъ.

|| Санскр. *палала*, отъ *пала*, двигаться; Лит. balà.

БОЛЬ, с. ж. 1. непріятное ощущеніе въ какой нибудь части тѣла или во всемъ тѣлѣ, соединенное съ страданіемъ; 2. * м. больной.

= Винд. Кро. Далм. Бог. и Мор. bol, Раг. bol, bool, ВЛуз. bohl, Пол. ból,

Сла. bole; — Болг. бо́лясть = болѣзнь; ЛРус. болька, рана.

|| Вал. боа́лъ, болѣзнь.

БО́РЗый, ае, ое, прил. быстрый, прыткій.

= Пол. * barzy, Кро. berz. — § а. ВЛуз. borſy, (Пол. и Кро.), Раг, и Далм. barz, Сла. berz, berzi, Винд; bersen, Серб. брз, Бог. brz, brzký, Сло. brſki, Босн. brriz, скорый, поспѣшный; Болг. барзо, поспѣшно, ЛРус. барждзѣй, скорѣе; б. (Кро и Далм. о водѣ: быстро текущій; г. (Бог.) непродолжительный.

Примѣчаніе. Слово *борзый*, какъ видно изъ другихъ нарѣчій, первоначально означало вообще *скорость*, но это значеніе уже давно вышло у насъ изъ употребленія. Въ Слове о полку Игоревѣ говорится только о борзыхъ коняхъ (стр. 36, 38 и 60), слѣд. указывается на ихъ быстрый бѣгъ. Въ другихъ памятникахъ нашей письменности мнѣ не случилось найти ни одного примѣра, въ которомъ слово *борзый*, само по себѣ, было бы употреблено. Впрочемъ оно встрѣчается въ сложности съ другими словами, напр. вборзѣ (Киб. 206, 229). борзоногій (Ник 1, 39), борзописецъ (тамъ же 28). Теперь же это слово прилагается къ лошадямъ и собакамъ, съ тѣмъ однакожъ ограниченіемъ, что въ первомъ случаѣ употребляется большею частію Стихотворцами, а въ послѣднемъ служитъ къ опредѣленію особой породы собакъ, которыя отличаются своею прыткостію при ловлѣ птицъ и звѣрей.

БО́РМотА́ть, гл. дѣ. 1. испускать невнятный голосъ, какъ козырные голуби подъ конецъ своего воркованья; 2. неявственно произносить слова по причинѣ скораго выговора.

= 2. Укр. бормота́ть, Пол marmotać, ВЛуз. burbotacż. Бог. brumlati, говорить про себя сквозь зубы. — §. Винд. berbotati, заикаться.

|| 2. Нѣм. brummen, Франц. marmotter.

БО́РОВъ, с. м. 1. свиной самецъ; 2. часть трубы, которая въ наклонномъ видѣ проведена къ другой прямой, служащей къ выходу дыма изъ двухъ или болѣе печей.

= 1. Сло. braw, кладеный свиной самецъ. — §. а. Кро. brav, кладеный баранъ; б. Бог. braw, мелкой скотъ, напр. овцы, козы, и пр.; * вообще скотъ.

БОРОДА́, с. ж. 1. средняя часть нижней челюсти надъ подбородкомъ; 2. волосы, выросшіе на этой части и на щекахъ; 3. двѣ небольшія мясистыя части, висящія подъ клювомъ у нѣкоторыхъ птицъ.

= 1. Церк. брада́, Кро. Кра. Бог. и Сло. brada, Пол. broda: 2. (Церк. и пр.), ВЛуз. и НЛуз. broda, Болг. и Серб. бра́да, Сла. Босн. Ра́г. и Винд. brada. — §. Далм. brada, усы.

|| Лат. ср. braditium, АСак. и Англ. beard, Гол. baard, Нѣм. и Дат. Bart, Исл. bart, Ест. pard, Фин. parta, Лит. и Сам. barzda, Латыш. bahrzſda.

БОРОЗДА́, с. ж. 1. длинный прорѣзъ, проведенный сошникомъ на пашнѣ; 2. мѣсто для прохода между грядами въ огородѣ; 3. количество капусты или другихъ огородныхъ овощей, растущихъ по краямъ двухъ смежныхъ грядъ.

= 1. Пол. brozda, ВЛуз. и НЛуз. broſda, Церк. бразда́, Серб. бра́зда, Сла. Босн. Раг. Кро. Далм. Бог и Сло. brazda, Кра. и Винд. brasda, ЛРус. бараздá. — §. а. (Пол. Кро. и Бог.) рытвина на поляхъ для протока воды; б. (Кро.) колея; в. (Пол) морщина.

|| 1. ВМолд. бразд, Венг. barazda.

БОРОНА́, с. ж. земледѣльческое зубчатое орудіе для уравненія вспаханной земли.

= Пол. и ВЛуз. brona, НЛуз. bronna, Церк. и Болг. брана́, Серб. бра̏на, Сла. Кро. Кра. и Винд. brana, Бог. и Сло. brána, ЛРус. барана́, Люн. pőrne.

|| Венг. borona.

БОРО́ТЬ, н. борю, 1. гл. дѣ. схвативши кого, употреблять усиліе къ тому, чтобъ повалить его на землю; 2. гл. ср. * сражаться. Крѣпко боря, раненъ бысть. ИГР. IV, пр. 102.

+ Брань.

= 1. Серб. бо̀ритисе, Сла. boritise, Босн. borittise, Кро. boritisze, бороться; 2. (тѣже), Церк. бори́тися, Кра. boritiſe, сражаться рукопашнымъ боемъ. — §. а. Раг. oboriti, ниспровергнуть; б. Церк. борити, одолѣвать; в. Бог. bořiti, разорять, разрушать, напр. домъ, стѣну.

|| Шв. brottas, бороться; Исл. brióta, ломать; Латыш. bahrt, Лит. barti (н. barù), ругать, бранить, оттуда: barnis, ссора, брань.

Примѣчаніе Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *бороть* отнесено къ корню *брати* или брать, но я призналъ это слово особымъ корнемъ, имѣя въ виду слѣдующія соображенія; 1. букву *о*, вдвойнѣ вошедшую въ составъ слова *бороть*, не должно производить отъ разложенія буквы *а*, которое дѣлается при переходѣ слова изъ Церковнаго нарѣчія въ Русское, напр. *клати* = колоть; она имѣетъ полное право считаться первообразною, потому что нашъ коренъ принадлежитъ къ числу тѣхъ немногихъ глаголовъ, которые въ Церковномъ нарѣчіи употребляются подъ двумя видами, однимъ полнымъ, а другимъ сокращеннымъ, какъ слова *гонити* и *гнати*. И дѣйствительно, есть примѣры употребленія нашего корня какъ въ полномъ видѣ (Быт. XXXII, 24, 28. Іак. IV, 2. 1. Кор. XV, 32.), такъ и въ сокращенномъ (1. Цар. XVII, 9, 23. Апок. XII, 7). — 2. Слова *бороть* и *брать* совершенно отличаются одно отъ другаго по настоящему времени (изъяв. наклоненія), которое для перваго — *борю*, а для послѣдняго — *беру*. Что касается производнаго слова *брань*, то болѣе употребительное значеніе его, т. е. вмѣсто ссоры или ругательства, — легко объясняется изъ языковъ Литовскаго и Латышскаго. — Наконецъ слово *разорить* въ Рейфовомъ Лексиконѣ отнесено къ корню *орать*, и для сближенія ихъ между собою, въ числѣ значеній показано, какъ основное, понятіе о *проведеніи плуга по чему нибудь*; но 1) этого понятія не льзя приложить къ примѣрамъ, которые тамъ выставлены, именно: разорить гнѣздо, разорить городъ; 2) слово *разорить* и другой видъ его *разорять*, но своимъ значеніямъ, разнятся какъ отъ корня *орать*, такъ и отъ производныхъ его, изъ которыхъ ни одно не имѣетъ гласныхъ *и* и *я* предъ послѣдними буквами *ть*; особенно же видна разница въ ихъ настоящемъ времени: *орю* и *разоряю*; 3) корень *орать* имѣетъ подобное производное слово, именно *разорать*, т. е. вновь распахать землю; къ чему же допущено измѣненіе послѣдней гласной въ томъ же самомъ словѣ? Двойники такого рода между словами неупотребительны. Напротивъ того сіи несообразности

отстраняются, если слово *разорить* отнесемъ къ корню *боронь*, котораго правильный видъ, согласно съ другими нарѣчіями, есть *борить*. Мое мнѣніе выведено изъ слѣдующихъ соображеній: *а*) изъ указаній видно, что основаніемъ всѣхъ значеній этого корня служитъ понятіе о *валяніи наниза* или *низверженіи*; это понятіе само собою предполагается, когда говорится о разореніи гнѣзда, дома, города. Для большей очевидности сличимъ четыре сдѣланные на Славянскихъ нарѣчіяхъ перевода такого мѣста изъ Св. Писанія, въ которомъ употреблено слово *разорить*; напр. въ Евангеліи отъ Марка (гл. XIV, ст. 58.) сказано: мы слышахомъ Его (I. Христа) глаголюща, яко Азъ разорю Церковь сію рукотвореную и треми денми ину нерукотворену созижду. Въ Болгарскомъ (новомъ) переводѣ слову *разорю* соотвѣтствуетъ; азъ ше развалю; въ Польскомъ: ia rozwâle; въ Верхне-Лузацкомъ: ia zu rośłamacž, a въ Богемскомъ: ga zbořim. — *β*) Слово *разорить* находится въ совершенномъ согласіи съ корнемъ Церк. *борити*, а другой видъ его, *разорять*, сходится съ словомъ *поборять*. Первому виду вполнѣ соотвѣтствуетъ Бог. rozbořiti и Пол. rozburzyć, вѣроятно, вмѣсто rozbórzyć, какъ tulić вм. tòlić. Только опускъ буквы *б* представляетъ единственную особенность, которая видна также въ Сла. и Босн. razoriti, разорить, въ Кро. razor, разрушеніе. — *γ*) Въ словѣ *боронь* послѣдняя буква *о* замѣняетъ букву *и*; объ этой замѣнѣ напоминаютъ производныя слова: *боритель*, *поборитель* и *споборитель*, употреблявшіяся въ Церковномъ нарѣчіи; а извѣстно, что слова, кончащіяся на слогъ *тель*, могутъ почитаться вѣрными указателями неопредѣленнаго наклоненія, отъ котораго они происходятъ. Означенныхъ словъ нѣтъ въ Рейфовомъ Лексиконѣ; впрочемъ есть тамъ производное слово *необоримый*, которое указываетъ на слово *оборить* такъ же, какъ *непроходимый* на слово *проходить*.

БОРТЪ, с. ж. пустота, выдолбленная въ стоячемъ лѣсномъ деревѣ, для помѣщенія дикихъ пчелъ.
= Пол. barć, Бог. brt, brť. — §. а. Мор. bıt, улей; б. (Бог.) отверстіе въ ульѣ.

БОРЩЪ, с. м. 1. названіе растенія: heracleum sphondylium; 2. похлебка изъ квашеной свеклы съ говядиною или съ рыбою.
= 1. Пол. barszcz; 2. (Пол.) Укр. и ЛРус. борщъ, (съ тою разницею, что въ него кладется свиное сало).
|| 1. Нѣм. обл. Bartsch, Лит. и Сам. barſztis, Латыш. bahrkschke; 2. Сам. barśćiey

БОРЪ, с. м. лѣсъ, въ которомъ растутъ преимущественно сосна и ель.
= ЛРус. и Укр. боръ, Пол. и Бог. bor, Сло. bóri. — §. а. (Бог.) Серб. бор, Сла. Босн. и Кра bor, Раг. boor, сосна; б. Кро. bor, можжевельникъ.
|| Исл. fura, сосна.

БОСОЙ, ая, ое, прил. не обутый.
= ЛРус. и Укр. босый, Пол. bosy, Бог. bosý, Сло. boſí, ВЛуз. boſsy, Серб. бос, Сла. и Босн. bos, Раг. boos, Кро. bosz, Кра. boſ, Винд. boſs, buſs. — §. а. (Пол.) не подкованный, т. е. конь; б. (Бог.) робенокъ.
|| Лит. báſas, Латыш. baſs.

БОТЪ, с. м. шестъ съ шишкою на концѣ, употребляемый для загона рыбы въ сѣти.

= Винд. bat, Серб. бàтина, Кро. bota и botta, толстая палка, дубина; Винд. kralou bat, скипетръ; Винд. Пол. и Босн. bat, Дали. bath, Сла. batina, Кро. baticza, Бог. нов. batoh, Укр. батíгъ, палка для битья; Сло. и Мор. batoh, ноша, связка, напр. травы, платья, и т. п.

|| Венг. bot, палка; Лит. и Сам. botágas, Латыш. pahtaga, бить; ВМолд. БАТ, бью.

БОТЬСЯ. гл. общ. страшиться, опасаться.

= Церк. боятися, Серб. бòјатисе, Сла. и Босн. bojatise, Раг. bojattise, Кро. bojatisze, ВЛуз. bojacž ſso, НЛуз. ſse bojaſch, Бог. báti se, н. bogjın, ſe, * bogu se, Винд. и Кра. bati ſe. н. bojim ſe, Пол. bać się, н. boi się.

|| Санскр. би, оттуда: *байа*, страхъ; Лит. bijoti, Прус. др. biatwi и biatwei; Латыш. baiss, страшный, baidebt, страшить.

Примѣчаніе. Изъ другихъ Славянскихъ нарѣчій видно, что въ словѣ *бояться* коренными буквами должно считать *бои*, а не *бо*; но наше правописаніе, по которому *іа* сливается въ одну букву *я*, не позволяетъ выразить этого на письмѣ.

БРАКЪ, с. м. супружество, законное сочетаніе мужа и жены.

= Церк. бракъ, Дали. braak. §. Церк. браки, мн. свадебный пиръ.

БРАТЪ, с. м. 1. каждый изъ сыновей, рожденныхъ отъ тѣхъ же родителей, а иногда только отъ тогоже отца или отъ тойже матери; 2. прост. другъ, пріятель; 3. названіе того, котораго имя неизвѣстно, или кого не хотятъ назвать по имени; 4. въ монастыряхъ: общее названіе, употребляемое одникъ монахомъ въ отношеніи къ другому равному.

= 1. Церк. Болг. Укр. и ЛРус. братъ, Серб. брат, Сла. Босн. Кро. Кра. и Пол. brat, Дали. brat, brajen, Винд. brat, brater, Сло. brat и bratr, Бог. и ВЛуз. bratr, НЛуз. bratſch. — §. а. (Церк.) всякой ближній; б. (Церк,) Христіанинъ по отношенію одного къ другому.

|| 1. Санскр. *бгратри*, Перс. *берадерь* [1]), Прус. др. brati, Готѳ. brothar, АСак. bróthor, Англ. brother, Гол. broeder, Шв. и Дат. broder, Исл. brodur, Ирл. brathair, Валл. и Брет. brawd, Нѣм. Brüder, * bruader, * bruoder, Лат. frater, Ит. fratello. 2. Венг. baratom; 4 Венг. barat, монахъ.

БРАТЬ, н. беру, гл. дѣ. 1. взимать руками; 2. получать; 3. принимать что отъ кого, напр. подарки; 4 досягать, доставать (объ огнестрѣльныхъ орудіяхъ).

= Церк. брати, беру, Бог. brati, beru, ВЛуз. bracž, beru, НЛуз. braſch, beru, Пол. brać, bierzę и biorę, ЛРус. брацъ, беру. §. а. Винд. Кра. Сла. и Дали. brati, berem, Раг. bratti, berem, собирать; б. (Сла.) Серб. брàти, берем, Кро. brati, berem, сбирать плоды или овощи.

|| Санскр. *бри*.

+ **БРéмя**, с. ср. 1. (прос. беремя), ноша, охапка, 2. тяжесть, грузъ; 3. трудныя обстоятельства.

= 1. Бог. břémě (břjme), bremeno, Пол. brzemie; 2. Цер. бремя, (Бог. и Пол.), Кра. Винд. Кро. и Дали. breme, НЛуз. breme, bremeſchko, Раг. bremme, ВЛуз. brjemio, Босн. brimme. — §. а (Пол.) плодъ во чревѣ матернемъ; б. (Пол.) разныя вещи, которыми нагружаются корабли, грузъ; в. Пол. brzemiona, Бог. břemena, вещи, необходимыя для

---

[1]) برادر

содержанія воиновъ, которыя возятся за войскомъ. (bagage).

Примѣчаніе. Слово *брать* очень обширно въ своемъ употребленіи; исчисленіе всѣхъ его значеній несовмѣстно съ объемомъ и цѣлію Корнеслова. Что же касается слова *бремя*, которое въ Рейфовомъ Лексиконѣ занимаетъ мѣсто особаго корня, то я не утвердилъ за нимъ права на это званіе, какъ потому, что слова, имѣющія послѣдній слогъ *мя*, числятся между производными, такъ и потому, что первое значеніе этого слова обличаетъ его сродство съ нашимъ корнемъ.

БРЕВНО̀, с. ср. большое дерево, срубленное и очищенное отъ сучьевъ, годное на строеніе.
= Болг. бревно, Бог. břewno, Церк. бервно, Укр. бервено, Пол. bierwiono, Сло. brwno, Серб. брвно, ЛРус. бярно̀, мн. бярвѣньня, Винд. brune, Кра. bran. — §. а. Кра. и Кро. berv, Далм. barv, перекладина черезъ воду для перехожденія; б. (Бог. *) мачта.
|| ВМолд. вжрвнъ и вжрнъ.

БРЕ́ДИТЬ, гл. ср. 1. говорить несвязныя рѣчи во снѣ или въ безпамятствѣ; 2. говорить неосновательно.
= 2. Пол. bredzić, пустословить; Укр. бриденьки (по правописанію г. Максимовича: брѐденьки), побасенки.
|| Лит. brēditi, Латыш. brehdeht, насмѣхаться, издѣваться.

БРЕДУ́, неопр. брести, гл. ср. 1. (и бродить) переходить черезъ какое нибудь мѣсто, значительно покрытое водою; 2. (и бродить) тихо идти, плестись; 3. бродить = шататься, ходить туда и сюда безъ дѣла; 4. (тоже) закисать; 5. бродить = гл. дѣ. ходя въ водѣ, ловить рыбу бреднемъ.
= 1. Бог. bředu, * brdu, břjsti, * břesti, Кра. bredem, brefti, Сло. brd'em, brſti, Пол. brodzić. — §. а. Винд. broditi, Босн. broditti, Кро. broditisze, ѣздить на суднѣ; б. Кра. brodem, broſti, извѣдывать дно; в. Бог. broditi, водить въ водѣ для купанья, гнать чрезъ воду напр. скотину; г. Пол. brodzić w czym, изобиловать.
|| Лит. bredu, brifti, Латыш. brift, прош. briddu.

БРЕ́ЗЖИТЬСЯ, гл. безл. днѣть, свѣтать.
= Пол. brzeszczyć się (отъ brzask, разсвѣтъ), Винд. bershiti, Сло. břjžiti ſe, Бог. rozbřeskowati se и zabřeskowati se.
|| Санскр. *бреджь*, сіять, блистать.

БРЕ́НІЕ, с. ср. неуп. (Церк.) оттуда: БРЕ́Нный, ая, ое, прил. тлѣнный, напр. останки, т. е. мертвое тѣло.
= Церк. бре́ніе и берніе, Винд. berna, глина; (Церк.) грязь, смѣсь сухой земли съ влажностію.
|| Груз. *бре* [1]) прахъ, пыль.

БРЕХА́ТЬ, гл. ср. 1. лаять какъ небольшія собаки; 2. обл. (Кал.) лгать.
= 1. Укр. бреха́ть, Сло. brechať, Пол. brzechać, ЛРус. бреха́ць; 2. (Укр. и ЛРус.). § а. (Сло.) ругать, бранить; б. (Пол.) пустословить.

БРИТЬ, н. брѣю, гл. дѣ. бритвою срѣзывать волоса на тѣлѣ.
= Церк. брити, брію, Винд. Кра. Кро. и Далм. briti, Серб. бри̏јати, Сла. briati, Бог. břjti, н. břigi, Босн. briciti.

БРОВЬ, с. ж. дугообразный край надъ глазными ямками, обросшій волосами.
= Церк. бровь, ЛРус. бровъ, Пол. brew, Мор. obrwa, Серб. ѝбрва, Кро.

---

1) ბრე.

oberv, Сла. и Кра. oberva, Винд. oberva, obierva, obra, Раг. obarva, Босн. obrriva.— §. Кро. oberv, oberva; Сло. obrwi, мн. рѣсница.
‖ Санскр. бру, мн. брувасъ, Перс. абру [1]), Сам. bruwis, АСак. braewe, Англ. brow, Нѣм. * brauno, Исл. brun, — §. Исл. brá (чит. бравъ), рѣсница.

БРОЗДА́, неуп. (Церк.), мн. бразды, с. ж. книж. возжи.
= Церк. брозда и бразда, Винд. и Кра. bersda.

БРОНЬ, с. ж. обл. (Новг.) овсяный колосъ, такъ называемый особенно во время его цвѣтенія.
= Сло. broneť, желтѣть какъ рожь или плоды, Укр. бринíти, бѣлѣть какъ цвѣтущій макъ; Бог. bron, brůna, бѣлая лошадь.

Примѣчаніе. Эти указанія, можетъ быть, покажутся не имѣющими близкаго отношенія къ нашему корню; для сближенія ихъ, я принимаю посредникомъ происходящій отъ этого корня глаголъ *бро́ниться* (прост. бро́ницца) колоситься, соб. какъ овесъ. Украинское слово *бринити* употребляется вмѣсто бронѣти, по свойству нарѣчія, которое допустило замѣну, въ первомъ слогѣ, буквы *о*, а во второмъ буквы *ѣ* на букву *и*. Послѣ сего можно заключить, что во всѣхъ указанныхъ словахъ, равно и въ нашемъ корнѣ, выражается одно общее понятіе о *блѣзнѣ*. Впрочемъ г. Максимовичъ въ словарѣ, который приложенъ имъ къ Малороссійскимъ пѣснямъ, изданнымъ въ 1827 году, иначе объяснилъ слово *бринити*, или, согласно съ его правописаніемъ, бринѣти; по его мнѣнію, это слово означаетъ: созрѣвать, соб. темнѣть. Не вступая въ споръ по этому предмету, я представляю на судъ читателей самый складъ (contextus) рѣчи:

Ой зацвѣла маковочка,
Зачала бринѣти;
Иде козакъ одъ дѣвчины,
Починае днѣти.

Ой зацвѣла маковочка
Бѣлесенькимъ цвѣтомъ;
Иде козакъ отъ дѣвчины
Бѣлесенькимъ свѣтомъ. *)

См. Малорос. пѣсн. стр. 110.

Считаю неизлишнимъ замѣтить, что слова: *бринѣти*, *днѣти* и *бѣлесенькій* цвѣтъ или свѣтъ, находятся здѣсь въ сравнительномъ соотношеніи (en parallèle),

БРОСКВИ́НА, с. ж. названіе дерева: persicum malum.
= Пол. brzoskiew, brzoskwinia, Бог. broskew, břeskew, břoskwa, Укр. брусвына, Винд. breſkva, breſkou, Серб. брѣсква, Сла. briskva. Сн. Сла. breska, briska., плодъ этого дерева; Сло. broſk, почка на лѣсномъ деревѣ во время зимы.

БРУСКЪ, * брощъ, с. м. названіе растенія: rubia tinctoria.
= Серб. бро̀ђ, Бог. brotec, * broc, (brocz, brohcs). — §. Пол. * brocz, жидкость краснаго цвѣта.

+ **БРУСКЛе́нъ**, иначе: бересклетъ, вересклетъ и бересдрень, с. м. названіе деревца: evonymus Europaeus.
= Бог. brslen, * brsnjl, * brsniel, Мор.

---

[1]) ابرو

*) Въ этомъ отрывкѣ я слѣдовалъ правописанію, какое принято г. Максимовичемъ; въ другихъ же мѣстахъ, приводя Украинскія слова, я пишу ихъ такъ, какъ долженъ произносить — Великороссіянинъ.

и Сло. bršlen. — §. Кро. berslyen, Далм. barslyan, Серб. бршљан, плющъ.

Примѣчаніе, Въ Рейфовомъ Лексиконѣ при словѣ *берескледъ*, которое признано иноязычнымъ, выставлены другія названія этого деревца. По моему мнѣнію, правильнѣйшее изъ нихъ есть *брусклень*, которое я почитаю сложеннымъ изъ двухъ словъ: *брускъ* и *кленъ*. Извѣстно, что корни *бруска* употребляются на крашеніе въ красный цвѣтъ, а *брусклень* отличается также красными своими плодами; послѣдняя половина слова, можетъ быть, указываетъ на какое нибудь сходно этого деревца съ кленомъ; не безъ причины у Нѣмцевъ тому и другому приписывается общее названіе Spillbaum.

БРУСЪ, с. м. 1. четырегранно обтесанный камень, на которомъ точатъ ножи, топоры, и проч.; 2. четвероугольно обтесанное бревно или камень для употребленія въ строеніи; 3. прилагается и къ другимъ вещамъ, которымъ данъ четвероугольный видъ, напр. брусъ мыла.
= 1. Серб. брус, Сла. Раг. и Пол. * brus, Кро. brusz, Кра. bruſ, Винд. и Влуз. bruſs, Бог. brus, brausek, ЛРус. брусо́къ; 3. (Бог.), кусокъ мыла въ фунтъ вѣсомъ. — §. а. (Кро.) каменоломня, въ которой добываютъ брусья; б. Бог. brus, закалъ въ хлѣбѣ.

БРЫКА́ТЬ, однокр. брыкнуть, гл. дѣ. лягать, бить ногами (о скотахъ).
= Укр. брыкать, Пол. brykać, ЛРус. брыкацца. — §. а. Кра. berzati, топтать ногами; б. Кра. berkati, Кро. berknuti, berczati. Далм. barknuti, отбросить; г. Бог. brýkati, прячать какъ зяблица.

БРЮ́КВА, с. ж. названіе растенія: brassica napabrassica.
= Пол. brukiew, Бог. нов. brukew.

БРЮ́ХО, с. ср. 1. внутренняя часть тѣла животныхъ, начинающаяся отъ подгрудной перепонки и простирающаяся до поясницы, заключающая въ себѣ желудокъ, почки, печень, селезенку и пузырь; 2. передняя наружность живота отъ груди до ногъ; 3. прост. чреватость, беременность.
= 1. ЛРус. бруха, ВЛуз. brjuch, Нлуз. bruch, Пол. brzuch, * brzucho, Сло. bruch, brucho, bricho, Бог. bříchо и břich; 2. (тѣже) — §. а. (Бог.), Пол. brzuch, желудокъ; б. (Пол.) внутренняя мѣра, вмѣстительность напр. сосуда; в. (Бог.) выпуклость напр. судна.

БРЯ́КАТЬ, однокр. брякнуть, гл. дѣ. 1. ударяя въ звѣнящее тѣло производить стукъ пронзительный, но не звонкій; 2. брякнуть = ударить или разбить такую вещь, которая издаетъ звукъ.
= 1. Церк. брящати, Винд. и Кра. brenkati, Пол. brzękać, brząkać, Бог. břinkati, břinčeti, břenkati, břenčeti, Укр. брынча́ть, ЛРус. брынча́ць.

БУ́БАТЬ, гл. неуп. (Кро. и др.) отъ куда:

+ **БУ́БЕНЪ**, с. м. 1. военное музыкальное орудіе, которое дѣлается изъ дерева наподобіе литавръ и въ которое ударяютъ палками; 2. овальное, плоское, обтянутое кожею орудіе, въ которое шаманы бьютъ во время своего волшебства; 3. бубенчикъ = металлическая побрякушка, внутри пустая, имѣющая видъ орѣха; 4. бубенчикъ = названіе растенія: iris biflora; 5. бубенъ прост. = человѣкъ убогій, ничего неимѣющій; 6. бубны, мн. = названіе масти въ картахъ, означаемая красными четвероугольными пятнами.
= 1. Бог. и Сло. buben, Кро. bubeny, Влуз. и Нлуз. bubon, Далм. buban, Босн. и Раг. bubagn, Винд. buban,

boben, Кра. boben, Дюн. bamban, Пол. bęben, барабанъ; 6. Бог. bubny. — § а. Бог. bubjnek, барабанъ въ часахъ; б. Бог. bubének, (Пол.), барабанъ въ ухѣ; в. (Пол.) шестерня въ мельницѣ; г. (Пол.) Бог. buben, сито, покрытое другимъ ситомъ, служащее для просѣванія пороха и (Бог.) табаку; д. (Пол.) пяльцы для вышиванія; е. (Пол.) слишкомъ выдающееся брюхо; ж. (Пол.) брюхачъ; з. (Пол.) маленькій, но толстый и нескладный ребенокъ; і. (Пол.) выпуклый сосудъ. — Кро. bubati, сильно бить или сѣчь; (Кро.) бить обо что, напр. объ землю; (Кро.), Дали. и Раг. bubati, Пол. bębać, бить въ бубенъ.

‖ Лит. bûbnas, Сан. bubnas, Исл. bumba, бубенъ. §. Греч. βομβος, Лат. bombus, жужжаніе пчелъ; (Лат.) глухой звукъ трубы, грома и т. п.; Ит. rimbombo, отголосокъ.

БУЙ, *яя*, ее, прил. 1. * мужественный. А ты, буй Романе и Мьстиславе! храбрая мысль носитъ васъ. СПИ. 25; — 2. * злой, злонамѣренный. Они слышавше се (т. е. увѣщаніе къ миру), восприяша буй помыслъ, и начаша гнѣватись нань. Кнб. 279. — 3. стар. и обл. (Пск.) буй, с. м. или (Осташ. и Торж.) буйвище, с. ср. огороженное мѣсто около церкви. Въ годъ положили въ скудельницахъ 20000, а по буямъ не вѣмъ колько числомъ. Псков. Лѣт. 192, сн. 240.

= Церк. буй и буій, глупый, несмысленный; Пол. buiać, Бог. búgeti и baugeti, выходить изъ предѣловъ обыкновеннаго, преступать умѣренность, особенно въ худую сторону; парить, очень высоко летать; ходить тамъ и сямъ, бродить; (Бог.) слишкомъ пускаться въ ростъ, напр. пшеница, дерево; (Пол.) предаваться нѣгѣ, роскошествовать; Сла. buja, hircosus.

‖ Венг. buja, похотливый, распутный.

БУКать, гл. неуп. (Пол. и др.), замѣненъ словомъ: бучать, гл. ср. производить шумъ маханіемъ крыльевъ, какъ пчелы.

+ Букашка, пчела, пучина.

= Винд. и Кра. buzbati, Пол. bąkać, bączyć, beczeć, Бог. wučeti. — §. а. Раг. bucjati, Сла. bucsiti, Босн. bucciti (отъ bukka, шумъ), Кро. и Дали. buchiti, шумѣть; б. (Кро.) возбуждать мятежъ; в. Серб. *букати* н. *бучем*, Бог. bučeti, мычать; г. Бог. bukati, кричать какъ сова; д. Кро. buchati, надыматься.

Примѣчаніе. Въ отношеніи къ производству слова *пчела*. или *· *бчела* (ИГР. II. пр. 83) отъ корня *бучать*, я вполнѣ согласенъ съ г. Рейфомъ, и въ подтвержденіе указываю еще на Виндское названіе пчелы, buzhela. А слова: *букашка* и *пучина*, я перенесъ сюда отъ корней *бука* и *пухнуть*, потому, что первому изъ нихъ такъ же прилично называться отъ *бучанія*, какъ Польскому слову bąk, оводъ, указывать на beczenie, жужжаніе; второе же сродно съ простонароднымъ (Твер.) словомъ *бучало*, водоворотъ, Серб. *бук*, мѣсто у водопада, гдѣ вода, низвергшись, ярится, ЛРус. *букъ*, глубокое мѣсто въ рѣкѣ, Кро. buk, стремленіе, напоръ.

БУКИ, с. ж. ин. названіе второй буквы въ Церковной азбукѣ.

+ БУКва, с. ж. 1. письменный знакъ, которымъ выражаются звуки, входящіе въ составъ человѣческаго слова; 2. буквица = Глаголитская азбука, употребляемая Далматскими Славянами; 3. буквица = названіе травы: betonica officinalis.

= 2. Серб. буквица, Дали. и Раг. bukvicza, азбука; 3. Пол. bukwica, Сла. bukvica, Бог. bukwice. — §. а. Винд. и Кра. bukve, книга; б. Босн. bukviça, bokvíca, Раг. bokviza, plantago; в. Серб. *буква*, Сла. Босн. Раг. и Кро.

bukva, Винд. bukva, bukou, Мор. bukwa, буковое дерево; г. (Мор.), Бог. bukew, hukwa, bukwice, Пол. bukiew, Серб. *букевица*, Влуз. bukwiza, плодъ буковаго дерева; д. Бог. bukwice, большія желтыя пряжки на хомутѣ у лошадей, употребляемыхъ для перевозки тяжестей.
|| Нѣм. Buche, Шв. bok, буковое дерево; Нѣм. Buch, Готѳ. boka, Исл. bók, (Шв.), Гол. boek, Англ. book, Дат. bog, книга.

БУ́ЛКА, с. ж. хлѣбецъ, испеченный изъ пшеничной муки.
= Пол. bułka, Мор. belka. — §. а Пол. bula, ЛРус. *булка*, ковригa; б. Бог. baule, bulka, * búla, шишка на тѣлѣ; в. Бог. baule. наростъ на растеніяхъ; г. ЛРус. *булавá*, шаръ на церковномъ куполѣ подъ крестомъ; д. (Бог.) густыя облака.
|| Англ. boul, Гол. ból, шаръ; небольшой хлѣбъ; Нѣм. Beule, твердая шишка на тѣлѣ, желвакъ.

БУ́РКАТЬ, однокр. буркнуть, гл. дѣ. прост. 1. кидать такъ сильно, что кинутое тѣло издаетъ нѣкоторый звукъ; 2. гл. ср. бурчáть = ворчать, издавать такой звукъ, какой происходитъ въ желудкѣ отъ движенія жидкостей.
= 1. Укр. *бурхать*, сильно бросать; 2. Пол. burknąć, Укр. *бурчáть*, ЛРус. *бурчáць*. — §. Винд. burka ſe mi, колетъ мнѣ.

БУ́РЯ, с. ж. 1. сильный вѣтеръ съ большимъ дождемъ, а иногда съ громомъ и молніею; 2. стеченіе многихъ нещастій.
= 1. Церк. и Болг. буря, Серб. и ЛРус. бура, Пол. burza, Бог. baūře, baūřka, * búřa. — §. а. Кра. burja, буря на морѣ; б. (Кра.), Винд. burja, Кро. bura, Далм. и Босн. burra, сѣверный вѣтеръ; в. (Кро.), сѣверъ; г. Бог. baūře, большой шумъ; д. (Бог.) стремительность, порывъ, напр. страстей, сердца; е. (Пол.), Бог. baūře, baūřka, смятеніе, безпокойство.
|| Греч. *βορέας*, Лат. boreas, сѣверный вѣтеръ; Груз. *бури*, [1]) мгла, туманъ.

БУ́ХАТЬ, однокр. бухнуть, гл. дѣ. прост. ударяя обо что производить густой и громкій звукъ.
= Бог. bauchati. — §. а. (Бог.), Пол. buchać, Кро. buhati, сильно бить кого; б. (Бог.) стучать; в. Бог. bauchati и buchati, издавать сильный звукъ; г. (Бог.) стрѣлять; д. Сло. buchať, безсмысленно говорить, пустословить; е. (Сло.) поспѣшно говорить; ж. (Бог.) ошибаться.

БЫКЪ, с. м. 1. коровій самецъ; 2. быкъ и бычóкъ = названіе рыбы: cottus gobius; 3. быкъ = человѣкъ очень упрямый, своенравный; 4. внѣшняя подпора для поддерживанія стѣнъ зданія; 5. быки, мн. = срубъ, сдѣланный изъ свай для охраненія моста или берега отъ напору льда или воды; 6. обл. (Ирк.), горный утесъ при рѣкахъ и при Байкальскомъ озерѣ.
= 1. Пол. byk, Бог. býk и beyk, Сло. bík, Кра. и Кро. bik, Серб. бик и бика, Сла. bika, Босн. bik, bak, Винд. bik, buk, НЛуз. bük, ВЛуз. bok, Далм. и Раг. bak. — §. а. (Пол.) названіе древняго стѣнобитнаго орудія, баранъ; б. Бог. býk, телецъ, одинъ изъ весеннихъ знаковъ зодіака; в. (Пол.) родъ грузоваго судна въ 40 ластовъ; г. Бог. beyky, большія грабли.
|| 1. Венг. bika. — §. Нѣм. Bock, Фр. bouc, козелъ.

Примѣчаніе. По указанію трехъ нарѣчій (Винд. НЛуз. и ВЛуз.), слово *быкъ* можно отнесть къ корню *букать*, тѣмъ болѣе, что Серб. *букати* и Бог. býknauti, означаютъ мычать.

---

[1]) ბური.

БЫ́СТРЫЙ, ая, ое, прил. 1. скорый на бѣгу, по полету или теченію; 2. острый, проницательный, напр. взоръ.
= 1. Пол. bystry, Бог. bystrý, Кро. (только о теченіи воды) bisztér; 2 (Пол. Бог. и Кро.). — §. а. (Кро.), Серб. бистар, Сла. Босн. и Раг. bistar, Кра. и Винд. bistér, свѣтлый, прозрачный; б. (Кро.) ясный, ведряный; в. (Бог.) чистый, красивый.

БЫТЬ, н. есмь, б. буду, гл. сущ. 1. существовать; 2. находиться гдѣ; 3. случаться.
= Церк. быти, Серб. бити, Сла. Раг. Кро. Кра. и Винд. biti, Босн. bitti, Бог. býti, (beyti), Сло. biť, ЛРус. быць, Пол. być и bydź, ВЛуз. bydz, budz, НЛуз. büsch, busch, Укр. буть, Люн. beyt (budge = будетъ; bus — будь), Болг. бѣ = былъ.
|| Санскр. *бу*, Латыш. buht, Лит. byti, Прус. др. bout и bouton, АСак. beon, Англ. be; — Нѣм. bin, есмь.

БѢ́ГАТЬ, гл. ср. 1. дѣлать скорое движеніе шагами отъ одного мѣста къ другому; 2. безъвѣдома чьего удаляться откуда, укрываться гдѣ.
= 1. Церк. бѣгати, Серб. бéгати, бjéгати, Бог. běhati, Сло. behať, ЛРус. бѣгаць, Пол. biegać, ВЛуз. bjehacž, Кро. begati, besati, Болг. бяга, Укр. бигать, бигты́, Винд. и Кро. beshati, Раг. bjexatti, Босн. bjesgatti, НЛуз. bežasch, begnusch, Сла. bixati, Далм. bisati; 2. (Бог. и Кро.).
|| Лапл. wiegam, бѣгу; ВМолд. бѣжéніе, бѣгство.

БѢДА́, с. ж. 1. нещастный случай, напасть, 2. бѣда! въ видѣ межд. увы! горе!
= 1. Пол. * biada, Кро. bida; 2. Бог. běda! Сло. beda! ВЛуз. bjeda! НЛуз. béda! Пол. biada! — §. а. Пол. bieda, Раг. bjeda, Сло. Сла. и Босн. bida, Бог. bjda, * běda, нужда, крайняя бѣдность; б. Серб. *бéда* и *биjéда*, незаслуженное обвиненіе; оттуда: *бедити* и *биjедити*, несправедливо обвинять; Церк. бѣдити, понуждать; Пол. biedzić się, ВЛуз. bjedžicž so, бороться.
|| 1. Лит. běda, Латыш. behdas; 2. Сам. beda. Сн. Санскр. *бада*, мученіе, Перс. *бедъ*; [1]) зло.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ, вмѣсто слова *бѣда*, принято корнемъ Церковное слово *бѣдити*, и къ нему отнесены, какъ производныя, *бѣда* и *побѣда*; но слово *бѣда* имѣетъ болѣе права на званіе корня, потому что оно предполагается въ словѣ *бѣдити*, которое, подобно Богемскому bědowati, первоначально должно означать: поставить кого въ состояніе бѣды или нужды. Значенія сего глагола, какія онъ имѣетъ въ другихъ нарѣчіяхъ, показываютъ, что слово *побѣда* собственно означаетъ побореніе или превозможеніе въ борьбѣ.

БѢ́ЛЫЙ, ая, ое, прил. 1. имѣющій цвѣтъ, противоположный черному; 2. близко подходящій къ бѣлому цвѣту, напр. бѣлое пиво; 3. не замаранный, чистый; 4. * вольный, неплатящій оброку.
= 1. Церк. и ЛРус. бѣлый, Болг. белый, ВЛуз. bjely, НЛуз. béli, bewi, Винд. biel, bieu, Кра. и Кро. bel, Серб. бел и бео, ж. бела, или, биjел и биjо, ж. биjела, Босн. bil и bio, ж. bjelá, Далм. bil и bio, Раг. bio, ж. bjela, Бог. bjlý, * bielý, Сло. bjlí, Укр. билий, Пол. biały, Люн. byola.

БѢСЪ, с. м. 1. злой духъ, чертъ; 2. прост. слишкомъ проворный, рѣзвый человѣкъ.
= 1. Церк. Болг. и ЛРус. бѣсъ, Бог. běs, Пол. bies, bis, Укр. бисъ. — §. а. Серб. бес и биjес, Босн. bis,

---

1) بد

Кро. biss, бѣснованіе; б. Сло. bèſ, собачье бѣшенство; в. (Кро.), сумасшествіе, безуміе; г. Раг. bjes, похоть.
|| Нѣм. der Böſe.

В

ВА́БИТЬ, гл. дѣ. 1. * звать, приглашать. Посла по Варяги, вабя ихъ на Греки. Кнб. 36. — 2. манить къ себѣ вабиломъ хищную птицу, пущенную на ловъ; 3. * привлекать кого къ чему льстивымъ образомъ.
= 1. Кра. и Винд. vabiti; 2. Серб. ва́бити, Сла. и Раг. vabiti, Бог. wabiti, Пол. wabić, ВЛуз. wabicž, НЛуз. wabiſch, поддѣльнымъ голосомъ манить птицъ для ловли; 3. (Бог.), Кро. vabiti. — §. а. Босн. vabiti, кликать собаку или другое животное; б. (Бог. и Пол.) кликать, — говорится относительно одного животнаго къ другому; в. (Кро.) вызывать, напр. на поединокъ; г. (Бог. и Пол.) привлекать къ себѣ.
|| Лит. wobiti, манить.

ВА́ДИТЬ, гл. дѣ. стар. 1. привлекать, приманивать; 2. на кого: клеветать, наговаривать. Смердъ почнетъ на осподу вадити. ИГР. VI, пр. 42. — Оттуда:
+ Привадить, гл. дѣ. прост. 1. пріучить кого къ себѣ или къ чему; 2. приманить, прикормить.
= 1. Винд. стар. и Кра. vaditi, Далм. navaditi, пріучать. — §. а. Кро. vaditi, Бог. waditi, Пол. wadzić, ссорить; Сла. vaditi se, ссориться; б. ЛРус. ва́дзиць, (Пол.), препятствовать, дѣлать помѣху; в. Укр. ва́дить, ВЛуз. wadzicž, вредить.

ВАЛ —; этотъ корень выражаетъ общее понятіе о *движеніи*, и въ двухъ видахъ своихъ, которые разнятся окончаніями, представляетъ разные оттѣнки общаго понятія, именно:
а. Движеніе *сверху внизъ*:

ВАЛИ́ТЬ, гл. дѣ. 1. клонить или совсѣмъ повергать на землю что нибудь стоящее, ронить; 2. сбрасывать, скидывать большое количество чего нибудь въ одно мѣсто, напр. дрова, сѣно; 3. идти толпою или во множествѣ.
= 1. Кро. valiti, Пол. walić, ВЛуз. walicž, НЛуз. waliſch, Кро. valyati, Раг. vagljati; 2. (Пол.); 3. (Пол.). — §. Винд. valiti, Бог. waliti se, течь рѣкою, ручьемъ или струею.
|| 2. Греч. *βάλλειν*, бросать; 3. Груз. *валь* [1]) или *вла*, [2]) Санскр. *валь*, ходить. — §. Вал. *кάла*, волна́.
β. Движеніе по *прямой плоскости*:

ВАЛЯТЬ, гл. дѣ. 1. поворачивая съ боку на бокъ катать что нибудь; 2. мѣсить, напр. тѣсто; 3. наклонять на бокъ, напр. судно для починки; 4. сбивать вмѣстѣ до извѣстной плотности, напр. во́лну, волосъ.
= 1. Серб. ва́ьати, Сла. valjati, Босн. и Раг. vagljati, Винд. valati, Пол. walać, ВЛуз. walacž, Бог. wáleti; 2. (Бог. и Пол.); 4. (Серб. Винд. Пол. и Бог.), валять сукно. — §. а. (Бог.) катать бѣлье валькомъ; б. (Кро.) укатывать чѣмъ для уравненія, напр. землю; в. Кро. valyatisze, ворочаться въ чемъ, напр. въ песку; г. Церк. ваа́тися, (Кро.), обуреваться, быть колеблему волнами; д. (Церк.), Раг. vagljatise, сомнѣваться, колебаться въ мысляхъ.
|| 1. Санскр. *валь*, Лат. volvere, Латыш. wahleht и welt, Нѣм. walzen; 4. Латыш. welt, Лит. welti, (оттуда wilna, во́лна), Нѣм. walken.

ВАРЯ́ТЬ и варить, гл. неуп. (Болг. и Церк.), оттуда:
+ Предваря́ть и предвари́ть, гл. дѣ. книж. предупреждать кого или что.
= Болг. *ва́ри*, идетъ. — Церк. варя́ти и варя́ти, отправиться куда прежде кого.

---

[1]) ვალ [2]) ვლა

|| Лит. warytì, гнать, т. е. какъ бы заставлять идти впередъ себя.

ВАЯ́ТЬ, гл. дѣ. вырѣзывать, насѣкать какое нибудь изображеніе на деревѣ, на кости, на камнѣ или на металлѣ.

= Церк. ваяти.

|| Венг. vaykálok, вырѣзываю, отъ vájom, долблю.

ВДОВА́, с. ж. женщина, лишившаяся мужа, и по смерти его живущая безбрачно.

= Бог. wdowa, wdowice, Пол. wdowa, Раг. vdova, vdoviza, Церк. вдовица, Кра. udova, Кро. udova, udovicza, ЛРус. удава́, Укр. удова́, Винд. udova, vudova, ВЛуз. wudowa, НЛуз. hudowa, Серб. у̀довица, Сла. udovica, Босн. udoviça, Болг. дови́ца.

|| Санскр. *вид'ава*, отъ *ви*, безъ, и *д'ава*, мужъ; Лат. vidua, Ит. vedova, Исп. viuda, Готѳ. widuwo и widowo, АСак. widwa, widewe, widuwa, Англ. widow, Гол. weduwe, Нѣм. Wittwe, стар. witawa, witewa, wituwa, witua, wydwe, Прус. др. widdewu, ВМолд. въдѹвъ, въданъ.

Примѣчаніе. Изъ Санскритскаго языка, въ которомъ слово *вдова* разлагается на свои составныя части, видно, что это слово собственно означаетъ *безмужнюю* женщину. Приложеніе тогоже значенія къ мужчинѣ (вдовецъ) представляетъ рѣзкую несообразность въ соединяемыхъ понятіяхъ; но подобное своевольство употребленія можно видѣть и въ другихъ словахъ, напр. въ словѣ *двоеженный*, когда оно относится къ мужчинѣ.

ВЁДРО, с. ср. ясная и вмѣстѣ тихая погода.

= Церк. ведро, ВЛуз. wedro, НЛуз. wädro, Кро. vedro, Босн. vedro, vedrina, Серб. ведрина, Раг. и Далм. vedrina; — Винд. veder, Серб. вѐдар, Раг. vedar, свѣтлый, ясный; оттуда: Серб. *ведро небо*, ясное небо; Сла. vedro, ведрено. — §. Бог. wedro, зной.

|| АСак. waeder, weder, wedr, Исл. vedr, Шв. väder, Дат. vedder, väder, Голл. weder, weeder.

ВЕДРО́, с. ср. 1. деревянный или металлическій круглый сосудъ съ ушками и дужкою, употребляемый для черпанія и ношенія жидкостей; 2. мѣра жидкостей, содержащая въ себѣ 16 кружекъ.

= 1. Болг. ведро́, Серб. вѐдро, Кро. vedro, Сло. wedro, Бог. wědro, Кра. vedro, vedr, Винд. vedru, veder, Раг. vjedro, vidro, Босн. vidro, Укр. видро́, ЛРус. вядро́, Пол. wiadro; 2. (Бог.) мѣра жидкостей, (Серб.) въ 12 окъ.

|| ВМолд. ва́дръ, Лит. wědras, Сам. wiedras, Венг. veder, vödör.

ВЕДУ́, неопр. вестú или вестѣ, гл. дѣ. 1. давать направленіе движенію того, кто идетъ на своихъ ногахъ; 2. направлять движеніе бездушной вещи; 3. указывать дорогу; 4. предводительствовать; 5. управлять или распоряжать чѣмъ, имѣть смотрѣніе надъ чѣмъ; 6. себя: поступать, располагать своими поступками; 7. корчить, коробить; 8. * выдавать за — мужъ.

= 1. Церк. веду, вести, ВЛуз. wedu, wesz, НЛуз. wädu, wäscž, Бог. wedu, wésti и westi, Сло. wedem, wésť, Кра. vedem, vesti, Серб. во̀дити, Винд. Кро. Сла. и Далм. voditi, Раг. voditti, Укр. веду, висты, ЛРус. вяду, вясци; 2,3 и 4 (Бог. и Пол.); 5. (Бог.); 6. Бог. wésti se.

|| Лит. wedu, westi. Латыш. weddu, west, вести. Санскр. *вадхъ*, Греч. *βάδειν*, Лат. vadere, идти; Лат. vadare, Шв. vada, Нѣм. watten, переходить въ бродъ.

ВЕЗТИ́, гл. дѣ. доставлять съ одного мѣста въ другое на повозкѣ силою животныхъ, или на суднѣ теченіемъ воды, а иногда при помощи вѣтра.
= Церк. везти, Кро. vezti, Бог. wézti, Сло. wézť, ЛРус. вѣзць, Пол. wieźć, ВЛуз. wefcż, НЛуз. wáftż, Серб. возити, Сло. voziti, Босн. и Раг. vozitti, Винд. и Кра vositi; Болг. вози = возитъ. Люн. waase, возъ.
|| Лит. wefzti, Латыш. weft.

ВЕЛИ́КІЙ. ая, ое, прил: 1. (чаще: великъ, ка, ко), занимающій большое пространство въ разныхъ направленіяхъ; 2. (тоже), имѣющій большое количество частей; 3. прославившійся болѣе другихъ ученостію, общеполезными трудами и другими добрыми, или противными тому, качествами; 4. имѣющій преимущество предъ другими по внутреннему достоинству или по послѣдствіямъ, напр. умъ, дѣло; 5. употребляется еще въ видѣ отличительнаго прозванія, которое прилагается къ собственнымъ именамъ особъ славныхъ, преимущественно, вѣнценосныхъ.
= Церк. велій, Серб. велики, * веле, Бол. weliký, welký, НЛуз. weliki, Кра. Винд., Кро Сла. Босн. Раг. и Далм. velik, Сло. welkí, Пол. wełki, * wieli, ЛРус. вялікій, ВЛуз. wulki.
|| ВМолд. кел (употребляется только при означеніи нѣкоторыхъ достоинствъ, напр. кел ключерю).

ВЕЛѢ́ТЬ, гл. дѣ. 1. приказывать, заставлять дѣлать что; 2. прост. позволять, не запрещать, не препятствовать, допускать; 3. * совѣтовать. Веля ему (т. е. Воевода Блудъ В. Князю) не излазити на брань изъ града. Кнб. 68.
= Церк. велѣти, Бог. weleti. — §. а. Серб. велити, Сла. Босн. Далм. и Кро. veliti, говорить; б. Винд. veliti, называть.
|| Греч. βουλεσθαι, Латыш. wehlt, Лит. wéliti, желать; Греч. βουλεύειν, (Лит.), совѣтовать; Лат. velle, Нѣм. wollen, хотѣть; Венг. vélni, думать, полагать.

ВЕПРЬ, с. м. дикой боровъ или свинья.
= Церк. вепрь, Бог. wepř, Пол. wieprz; Серб. вѐпар, Босн. Раг. и Далм. vepar, ЛРус. вапёръ = боровъ;—(Пол.) боровъ, особенно, кладеный.
|| Латыш. wepris, кладеный боровъ.

ВЕ́РБА, с. ж. названіе дерева: salix caprea.
= Церк. верба, Кро. Кра. Винд. и Сла. verba, ВЛус. werba, НЛуз. wérba, ЛРус. вѣрба, Пол. wierzba, Босн. verba, varba, vrriba, Раг. и Далм. varba, Люн. warba, Серб. врба, Бог. wrba.
|| Нѣм. Werft; — Лит. werbà, пальмовое дерево.

ВЕРГАТЬ, гл. неун. (Церк.) оттуда: повергáть, однокр. повергнуть, гл. дѣ. книж. бросать на землю, ро́нять.
= Церк. вергáти, врещу́, Винд. vrezhi, прош. vergeu, Кра. vrezhi, verzhi, обл. vershti, Босн. vercchi, varcchi, vrrichi, Бог. wrci, прост. wrct, н. wrku, и wrhnauti, н. wrhnu, бросать, кидать. — §. а. Бог. wrhnauti, о нѣкоторыхъ животныхъ: кидать, метать или раждать дѣтенышей; б. Пол. wierzgać, лягаться.

ВЕРЁВКА, с. ж. толстыя нити изъ льна или пеньки, иногда, изъ мочалъ и лыкъ, вмѣстѣ свитыя.
= Церк. вервь, Винд. и Кра. verv, Бог. * wrw, * wirw; — Серб. врвица, снурокъ.
|| Лит. и Сам. wirwe.

ВЕРЕЗЖА́ТЬ и верещáть, гл. ср. прост. 1. плачемъ или крикомъ производить пронзительный шумъ; 2. сильно кричать, громко говорить во гнѣвѣ.
= 1. Укр. верещать, Бог. wřeštěti; — Винд. vriefhati, Кра. vrifhati, vrifkati, кричать какъ дитя; 2. (Бог.), Пол.

wrzeszczeć (отъ wrzask, шумъ) — §. а. ВЛуз. rieſkacž na koho, бранить; б. (Бог.) издавать непріятный звукъ.

Примѣчаніе. Изъ другихъ нарѣчій видно, что въ нашемъ словѣ *верезжать* измѣнены коренныя буквы *ск* на *зж*; подобное измѣненіе допущено въ словахъ *брезжиться* и *визжать*; а въ другомъ видѣ тогоже слова (верещать) буквы *ск* измѣнены на *щ*, что соотвѣтствуетъ употребленію. Самое же коренное слово *вересгъ* или *вресгъ* (Бог. wřesk, плачевный крикъ) у насъ вовсе потерялось; впрочемъ на него указываетъ слово *верезгá*, т. е. плаксивый робенокъ.

ВЕ́РЕСЪ и верескъ, с. м. 1. названіе небольшаго дерева: erica vulgaris; 2. обл. (Яросл.) можжевельникъ.

= Винд. vrieſs, Бог. wřes, * wras, Пол. wrzos, НЛуз. roſs, ВЛуз. rjoſs, Кра. ersje. — §. а. Бог. wřes, время, въ которое вересъ цвѣтетъ; б. (Бог.) myrica; в. (Бог.) sambucus nigra; г. Раг. vrjees, богородская трава; д. (Бог.) степь.

|| 1. Сан. wirźis.

ВЕРЗТИ и верзать, гл. неуп. (Болг. и др.).

= Болг. свáрза, связываетъ; развáрза, развязываетъ. — §. Укр. *верзти*, говорить пустыя рѣчи; *верзéцьця*, представляются во снѣ несвязныя сновидѣнія; — ЛРус. *верзцí*, балагурить; говорить неосновательно; оттуда: *верзá*, балагуръ.

а. ┼ ПА́ВОРОЗЪ и поворозокъ, с. м. затяжка, ремень или снурокъ, которымъ кошелекъ затягивается для завязыванія.

= НЛуз. powroſ, Пол. powróz, Сла. powraz, ВЛуз. powreſtwo, Бог. prowaz, веревка.

┼ б. ВЕ́РША, с. ж. рыболовное орудіе, которое дѣлается изъ толстыхъ или тонкихъ прутьевъ съ широкимъ отверстіемъ и къ заду съуживается.

= Пол. wiersza, ВЛуз. и НЛуз. werſcha, Кро. verſſa, Винд. verſha, Кра. verſha, vorſha, Дал. varſsa, Раг. varsza, Босн. varscja, vrriscja, Бог. wrše, wrš, Сло. wrše, Серб. вршка. — §. Бог. * wrše, плохая хижина.

|| Вал. връшъ, Венг. varſa, Лит. wárźas, Сан. warza.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *верзти* вмѣстѣ съ происходящимъ отъ него словомъ *паворозъ*, отнесено къ неупотребительному корню *верти* или *врьти*, который оз началъ: запирать; а слово *верша*, по сравненіи съ Нѣм. Fiſchreuſe, признано иноязычнымъ. — Въ Церковномъ нарѣчіи есть другія производныя слова, имѣющія близкое сходство съ нашимъ корнемъ, именно: *отверзать* и *разверзать*, которыя, по общему употребленію, соотвѣтствуютъ словамъ *отворять* и *растворять*. Но замѣчательно, что старинное выраженіе: *разверзти миръ*, т. е. нарушить миръ, употребленное въ Псковской Лѣтописи (стр. 38), въ другихъ мѣстахъ замѣняется выраженіемъ: *развергнути миръ*, (стр. 27 и 54.). Это намекаетъ на сродство нашего корня съ корнемъ *вергать*. Можно прибавить сюда и то, что грамота, въ которой излагались причины войны или нарушенія мира, называлась *разметною* (тамъ же, стр. 117.), а самое нарушеніе мира— *разметомъ* (Древн. Лѣтоп. II, 411.). Очень естественно, чтобъ сословы *вергать* и *метать* замѣняли одинъ другаго. Впрочемъ я не рѣшился отнесть слово *верзти* къ корню *вергать*, потому что ихъ значенія слишкомъ отдалены одно отъ другаго.

ВЕРСТА́, с. ж. 1. прост. (Яросл.) рядъ большихъ камней, которыми обкладываются края мостовой; 2. мѣра протяженія въ 500 саженъ, которою опредѣляется долгота пути, или разстояніе одного мѣста отъ другаго; 3. столбъ, на которомъ означается число верстъ отъ одного города или мѣста до другаго, и который поставляется при дорогѣ; 4. * степень возраста человѣческаго. Еще умъ сый верстою, но совершенъ умомъ. Псков. Лѣт. стр. 44; — 5. прост. ровня; 6. * соразмѣрность или одинаковость мѣры. Папскому послу Поссевину давались припасы *въ ту версту*, какъ Литовскимъ большимъ посламъ. ИГР. IX, пр. 370; 7. у каменщиковъ: камень или кирпичъ въ лицевой стѣнѣ.

= 1. Серб. врста, Кра. и Винд. verſta, Кро. verszt, Бог. wrstwa, wrstew, Пол. warsta, warszta, warsztwa, рядъ; 2. Укр. верства, Пол. wersta, * werst, * worsta; 4. (Кро.), Церк. верста. §. а. Босн. vrrista, борозда; б. (Серб. и Кра.) строка; в. (Винд. и Босн.), линія; г. (Кра. и Винд.) стихъ; д. (Бог. и Пол.) слой; е. (Винд.) колея; ж. (Винд.) очередь; з. (Пол.) степень; и (Кро.), Далм. varſzt, Босн. verſta. varſta, vrriſta, состояніе; і. (Босн. и Кро.) родъ, видъ; к. Сла. verſta, разборъ; л. Раг. varſta, Босн. vrriſta, (Бог.), порода; м. (Кро. и Раг.) качество.

|| ВМолд. връстъ, возрастъ; Фин. wersta, wirsta, wirtſa, Ест. werſt, wirſt, верста.

ВЕРТЕ́ПЪ, с. м. 1. пещера, въ которой люди и звѣри могутъ жить, или только скрываться; 2. обл. большой, сдѣланный изъ масленой бумаги и освѣщаемый фонарь, въ которомъ помѣщаются рѣзныя изображенія, представляющія обстоятельства Рождества Христова, и который носятъ по домамъ вечеромъ наканунѣ праздника Рождества Христова и во время самаго праздника.

= 1. Церк. вертепъ; 2. Серб. вѐртеп, ЛРус. вертéпъ, подвижныя деревянныя приностки, на которыхъ, по вечерамъ во время праздника Рождества Христова, посредствомъ куклъ представляются разныя событія, относящіяся къ этому празднику. — §. Пол. werteba, извилистая дорога, удаленная отъ настоящаго пути.

|| ВМолд. върте́п, оврагъ, впадина, ложбина.

ВЕРТЬ или врѣть, гл. неуп. (Винд. и др.); этотъ корень даетъ знать о себѣ посредствомъ своихъ производныхъ:

+ Ворота, верея, шворень.

= Винд. savreti, Пол. zawrzeć, zawierać, Бог. zawřjti, zawjrati, Сло. zawírať, ВЛуз. ſawrecž, запереть, затворить; — (Винд.), Кра. saverati, Кро. zavreti, zavırati, затормозить колесо; — Пол. odewrzeć Бог. odewřjti, otewřjti, ВЛуз. wotewricž, отпереть.

|| Санскр. вра, покрывать, оттуда: врана, обгороженное мѣсто; Лит. werti, отворять и затворять, оттуда: wartai, Прус. др. wartin, ворота; Латыш. atwehrt, отворить; aiswehrt, затворить; wahrti, ворота; — Фин. weräjä, решетчатыя ворота въ плетнѣ; Ест. wärräi, wärräja и wärraw, ворота; Венг. závár, дверной засовъ.

+ а. ВЕРе́я, с. ж. каждый изъ двухъ толстыхъ столбовъ, на которые навѣшиваются воротныя полотна.

= Бог. weřege, * wereie. — §. а. Бог. косякъ у дверей; б. (Бог.) Сло. werag, половинка у створчатыхъ дверей; в. (Бог.), Пол. * wierzeia, створчатая дверь; г. (Бог.), крюкъ, на который навѣшены двери.

|| Лит. atwérja.

+ б. СВОРа, с. ж. 1. снуръ или веревка, на которой охотники водятъ борзыхъ собакъ попарно; 2. пара борзыхъ собакъ, привязанныхъ одна къ другой сворою.

= 1. Пол. swora, zwora, sfora, Бог. swüra, swürka; 2. (Пол.). — §. а. Босн. svor, узелъ; б. Раг. svor, сукъ

въ дерев; в. (Пол.) соединеніе, согласіе.

+ в. ШВОРень и шкворень, с. м. сердечникъ, болтъ у повозокъ, который продѣвается сквозь подушку и переднюю ось.

= Сло. ſworeň, Пол. sworzen, Бог. swornjk, Кро. szvora.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ означенъ тотъ же корень (*вертѣть*), но производныя слова, кромѣ слова *заворъ*, совершенно другія (См. выше примѣч. къ корню *вертѣти*); слова: *веретя* и *свора*, занимая мѣста особыхъ корней, признаны иноязычными, а слово *ворота* причислено къ корню *вертѣть*. Изъ языковъ Литовскаго и Латышскаго можно видѣть причину, по которой слово *ворота* перенесено мною къ корню *верть*; но я считаю нелишнимъ указать еще на старинное употребленіе этого слова, именно: *воротами* называлась тѣснина, или узкій проходъ (défilé), служащій какъ бы заворомъ для какой нибудь страны, напр. Ляхове бяху еще не вошли въ свою землю, но токмо врота прошли; се же мѣсто бяше твердо, зане немощно быстъ обойти его: тѣмъ же и нарицахусь *ворота* тѣснотою своею. ИГР. IV, 142. Въ подобномъ значеніи это слово употреблено въ Книгѣ большему чертежу: а дорога Муравской шляхъ лежитъ мимо Тулы черезъ засѣку въ Щетловы *ворота*. (Стр. 2, по втор. изданію). Наконецъ можно замѣтить, что старинное слово *воры*, очень близкое къ нашему корню, означало тоже, что *заворъ*, т. е. проходъ, запертый длинными сваями, напр. броды вси бяху заворены ворами. ИГР. V, пр. 202.

ВЕРТѢТЬ, гл. дѣ. 1. обращать кругомъ, приводить въ круговое движеніе; 2. сверлить, дѣлать скважину на чемъ, обращая кругомъ какое нибудь остроконечное орудіе.

+ Сверло.

= 1. Пол. wiercieć, ВЛуз. werčić, ЛРус. вярцѣць, Бог. wrtiti и wrtěti, Сла. и Кра. vertiti; 2. (Пол.), Винд. Кра. Кро. и Сла. vertati, Раг. vartjetti, Босн. vartiti, vrititi, Серб. вртети, врћети, Бог. wrtati, Люн. warte.

‖ 1. Санскр. *вритъ*, Лат. vertere, Лит. werſti, и. werčiu, Латыш. wahrtiht.

Примѣчаніе. Сверло означаетъ тоже, что и старинное слово *вертло*, т. е. орудіе *для* сверленія; этого довольно для указанія на происхожденіе обоихъ словъ отъ одного корня.

ВЕРХЪ, прост. (Твер.) верёхъ, с. м. 1. край возвышенія, верхній конецъ вещи; 2. пространство между потолкомъ и кровлею, подволока; 3. темя; 4. * врьхъ = внутренніе Царскія комнаты; 5. прост. домъ, въ которомъ живетъ помѣщикъ (въ отношеніи къ жильямъ крестьянскимъ); 6. покрышка на платьѣ; 7. высочайшая степень состоянія вещи, совершенство; 8. прост. (Углеч.) оврагъ.

= 1. Церк. верхъ, Кро. Кра. и Винд. verh, ВЛуз. werch, НЛуз. wérch, Пол. wierzch, Босн. verh, varh, vrrih, Раг. и Дал. varh, Бог. и Сло. wrch, Серб. вр; 2. (Бог.); 3. (Церк. Кро. и Бог.); 7. (Бог.). — §. а. (Кро. Пол. и Бог.) верхушка, напр. дерева, кровли, дома; б. (тѣже), вершина напр. горы; в. (Бог.), гора; г. (Кро. Пол. и Бог.), верхняя или наружная сторона; д. (Кро.) конецъ, край; е. (Пол.) ѣзда на лошади.

‖ 1. Лит. wirſzus, Сам. wirſsus, Латыш. wirsus. — Вал. вѫрф, остроконечіе.

ВЕСЁЛЫЙ, ая, ое, прил. 1. радующійся, исполненный радости; 2 выказывающій радость, напр. лице; 3. радостный, возбуждающій радостныя чувствованія, забавный.

= 1. Бог. weselý, Сло. wcfelí, Укр. веселій, Кро veszel, Далм. и Кра. vefel, Винд. vefiel, vefel, ВЛуз. wefoly, Пол. wesoły, ЛРус. вѣсёлый, Босн. и Сла. veseo, ж. vesela, НЛуз. wáfeli; — Церк. весело, въ радостномъ расположеніи духа; Болг. веселіе, радость; 2. (Бог и Пол.); 3. (Бог. Кро. и Пол.), Серб. весео, ж. весела.

|| Вал. кѣсел, Прус. др. wefféls. §. Латыш. wessels, здоровый; неповрежденный.

Примѣчаніе. Латышскій языкъ, въ которомъ слово wessels не ново, — потому что богато производными словами, — подаетъ поводъ къ догадкѣ: не имѣлъ ли и нашъ корень подобнаго значенія, и слѣд. не произошелъ ли онъ самъ отъ корня *весь*, т. е. цѣлый.

ВЕСНА́, с. ж. время года, начинающееся отъ вступленія солнца въ знакъ овна, и продолжающееся до вступленія его въ знакъ рака.

= Церк. и Укр. весна, ЛРус. вѣсна, Бог. * wesna, Пол. wiosna, * wiesien, Мор. wefno.

|| Санскр. *васанта*, отъ *васъ*, обитать и одѣвать.

ВЕСЬ, вся, все, прил. 1. цѣлый, не имѣющій остатка; 2. заключающій въ себѣ полное количество частей, не подвергнутый раздѣленію на части.

= Церк. весь, Кро. vesz, Кра. vef. Винд. vefs, Люн. wissi (мн. всѣ), Укр. ввесь, увесь, ЛРус. увѣсь, Босн, и Раг. vas, Серб. вас и сав, Сла. fav, Бог. wšecek, wšecken, wšechen, * wšichen, * wšicken, * wšitek, * wes, wešken, wšeckeren, wšecheren, Сло. wšecki, Пол. wszystek, * wszytek, * wszyciek, * wszystki, * wszytki, ВЛуз. wfchitkon, НЛуз. fchen, fchyken.

|| Санскр. *висва*, Лит. wiffas, Латыш. wiss, Прус. др. wiffa, (ср. все).

ВЕ́ТХІЙ, ая, ое, прил. 1. древній, старый; 2. дряхлый, изнемогающій отъ старости, 3. испортившійся отъ долгаго употребленія, напр. книга, платье.

= 1. Церк. и Болг. ветхій, Бог. wetchý, Серб. вет; 3. (Бог.), Пол. wiotchy, * wiatchy, * wietki, * wietki. — §. a. Раг. vedah, vedhi, истертый; б. (Пол), слабый, не крѣпкій.

|| 1. Лат. vetus; 2 Латыш. wezs, пожилой.

ВЕ́ЧЕРЪ, с. м. 1. продолженіе времени между концемъ дня и началомъ ночи; 2 продолженіе времени отъ захожденія солнца до полуночи.

= Церк. и Болг. вечеръ, Бог. и Сло. wečer, Винд. и Кра. vezher, Кро. vecher, Серб. вечер и вече, род. вечера, Сла, и Далм. vecser, Босн. vecer, Раг. veccer, Мор. wečjr, wjčer, ЛРус. вѣчыръ, Укр. ве́чоръ, Пол. wieczor, ВЛуз. wecżor, НЛуз. wážor, Люн. witzōr и witzir

|| Лит. wákaras, Сам. wakaras, Латыш. wakkars; — Венг. vatsora, ужинъ.

ВИ́ДѢТЬ, гл. 1. ср. имѣть способность зрѣнія; 2. дѣ. посредствомъ способности зрѣнія принимать впечатлѣнія отъ внѣшнихъ предметовъ; 3. мысленно представлять себѣ, воображать.

+ Обидѣть.

= Церк. видѣти. Серб. виђети, Раг. vidjeti, Кро. Кра. и Винд. videti, Бог. widěti, Сло. widět, Пол. widzieć, ЛРус. видзѣць, НЛуз. widżecż, НЛуз. wizefch Сла. и Далм. viditi, Болг. види = видитъ.

|| Лат. videre, Ит. vedere, Готѳ. witan; Вмолд. кѣд, вижу; Прус. др. widdai, онъ видитъ; Латыш. * pawihdeht, ненавидѣть.

ВИЗГЪ, с. м. пронзительный и очень непріятный для слуха крикъ, какой издаютъ свиньи и собаки.

= ЛРус. вискъ; — Пол. * wyskać, визжать. — §. a. Раг. vifcsiti, кри-

чать; б. Бог. wÿsk и weysk, радостный крикъ; в. Винд. viſhzhenje, лошадиный крикъ; Кро. viſchiti, Босн. и Раг. viſctiti, ржать какъ лошадь.

ВИНА́, с. ж. 1. причина, для которой или отъ которой что бываетъ; 2. проступокъ; 3 поводъ, случай; 4. * плата, которая взыскивалась по суду съ неправой стороны въ пользу Государя. Вина, посулъ и пересудъ на полы . . . . Ать потягнутъ ко мнѣ данью и виною. ИГР. IV, пр. 328.

= 2. Церк. и Болг. вина́, Бог. Сло. Пол. ВЛуз. и НЛуз. wina; 3. (Церк.); 4. (Пол). — §. (Пол.) * недостатокъ, несовершенство.

|| 1. Латыш. waina; 2. (Латыш.) ВМолд. вин́ъ; — Прус. др. etwinut, оправдывать. — §. (Латыш.) недостатокъ на тѣлѣ; рана.

ВИНО́, с. ср. 1. сокъ, выдавленный изъ виноградныхъ ягодъ, и чрезъ броженіе обратившійся въ хмѣльной напитокъ; 2. всякой хмѣльной напитокъ, дѣлаемый изъ хлѣбныхъ зеренъ и муки, также изъ ягодъ, посредствомъ перегонки черезъ кубъ.

= 1. Церк. Укр. и ЛРус. вино́, Болг. и Серб. ви́но, Сла. Босн. Раг. Кро. и Кра. vino, Пол. wino, winko, Бог. wjno, Сло. wíno, ВЛуз. и НЛуз. wino, Винд. vinu. — §. (Пол. и Бог.) виноградная лоза и ягоды, растущія на ней.

|| 1. Лат. vinum, Ит. vino, Фр. vin, Вал. вин, Исл. vín, Шв. vin, Дат. viin, Готе, Нѣм. Wein, Фин. wiina, Ест. wiin, Лит. wynas, Сам. winas, Латыш. wihns, Прус. др. wins.

ВИСѢ́ТЬ, гл. ср. 1. объ одушевленныхъ и неодушевленныхъ предметахъ: въ нѣкоторомъ разстояніи отъ поверхности земли держаться на комъ или на чемъ собственною силою, или бывъ прикрѣплену такъ, что можно двигаться въ стороны; 2. быть наклоненнымъ къ которую нибудь сторону, сравнительно съ надлежащимъ своимъ положеніемъ, напр. дерево надъ рѣкою; 3. быть выдавшимся надъ чѣмъ, напр. какъ скала надъ моремъ.

= 1. Церк. висѣти, Раг. visjeti, Кра. viſeti, Бог. wiseti, Сло. wiſeť; Пол. wisieć, ЛРус. висѣць, Серб. висити, Босн. viſſiti, Кро. viszìti, Болг. виси = виситъ, ВЛуз. wiſsacž, НЛуз. wiſsaſch; Мон. weissoye; 2 и 3. (Бог. и Пол.).

ВИТА́ТЬ, гл. ср. (неуп.) стар. имѣть гдѣ пребываніе не на долгое время. Въ странѣ нашей приходяще Русь да витаютъ у святаго Мамы. Кнб. 28.

= а. Церк. вита́ти, остановляться гдѣ для ночлега или для отдохновенія; Пол. zawitać do kogo, зайти къ кому на короткое время; б. (Церк.) имѣть гдѣ постоянное пребываніе; ЛРус. витавьё, жилище; в. Бог. witati, Пол. witać, ВЛуз. witacž, ЛРус. вита́ць, привѣтствовать гостя при свиданіи.

|| Лит. wittóti, подавать питье, поить.

ВИТЬ, н. вью, гл. дѣ. 1. посредствомъ крученія сплетать одну нить или прядь съ другою, сучить; 2. мотать нити; 3. въ отношеніи къ птичьимъ гнѣздамъ: дѣлать, составлять.

+ Вѣнецъ.

= 1. Церк. и Серб. вити, Винд. и Кра. viti, Босн. vitti, Бог. wjti, Пол. wić, ЛРус. вицъ, НЛуз. wiſch; — Люн. naviť, навить, натянуть.

|| Санскр. *ве*, Латыш. wiht, Лит. wyti, н. wijù.

Примѣчаніе. Слова: *вѣнецъ* и *вѣнокъ*, очень сходны между собою по значеніямъ; а извѣстно, что вѣнокъ обыкновенно сплетается или свивается изъ цвѣтовъ и изъ древесныхъ вѣтвей. Въ Церковномъ нарѣчіи сло-

во *сльнецъ*, между прочимъ, означаетъ тоже, что *сльнце*. (см. Іоан. XIX. 2.). Посему нѣтъ причины слово *сльнецъ* почитать особымъ коренемъ, какъ сдѣлано въ Рейфовомъ Лексиконѣ.

ВИШНЯ, с. ж. 1. названіе дерева: prunus cerasus; 2. плодъ этого дерева.

= Серб. вишња, Сла. viſhnia, Кро. viſsnya, Дал. и Раг. viscgna, ЛРус. вишня, Укр. вышня, Пол. wiśnia, wiśń, Винд. и Кра. viſhna, Сло. wišňa, Бог. wišně, * wišňa, НЛуз. wiſchna, ВЛуз. wiſchen.

|| ВМолд. вишинъ, Лит. wyſznė, Ест. wisna maria, Нѣм. Weichſel, Ит. visciola.

ВЛАГА, с. ж. 1. жидкость, мокрота; 2. въ Химіи: водянистая часть нѣкоторыхъ веществъ, получаемая при перегонкѣ; 3. * обл. волога = напитки. Новугороду было истомно сильно кормы и вологою и великими дарами. Псков. Лѣт. 113, 4. прост. (тоже), масло; 5. обл. (тоже) съѣстной припасъ.

= 1. Церк. влага, Кро. и Винд. vlaga, Раг. vlagha, Бог. и Сло. wláha и wlaha, Кра. ulaga, Пол. wilgoć, НЛуз. löga, ВЛуз. wuha; 3. (Бог. шуточно). — §. а. Бог. wlaha, wlažička, теплый дождь; б. Бог. wláha, сокъ; в. (Винд.) похлебка; г. (Кро.), умѣренно влажное состояніе воздуха; д. Босн. vlagga, воздухъ; е. Бог. wláha и wlaha, умѣренная теплота.

|| 1. Лат. uligo, ВМолд. влагъ; Латыш. wilgans, мокрый.

ВЛАДѢТЬ, гл. ср. 1. господствовать, управлять; 2. о членахъ тѣла: надлежащимъ образомъ двигать; 3. имѣть что въ полномъ своемъ распоряженіи.

= 1. Церк. владѣти, Серб. владати, Сла. Босн. Раг. и Дал. vladati, Пол. władać, Сло. wládať, Бог. wladnauti, * wlásti, Болг. влада = владѣетъ, Кра. vadati, ladati, Винд. и Кро. ladati; 2. (Пол. и Бог.); 3. (Бог. Дал. и Кро.). — §. а. (Кро.) покорять; б. (Кро.), пользоваться, употреблять.

|| АСак. vealdan, Нѣм. walten, * walden, Шв. valda, Дат. valte, Лит. waldyti, Фин. wallita. — Исл. vallda, имѣть силу къ несенію чего; оттуда: valldr, сильный; valld, власть.

ВЛЕКУ, неопр. влечь, гл. дѣ. книж. 1. (прост. волоку, волочь), съ усиліемъ тащу по землѣ или по чему другому; 2. убѣждаю, склоняю кого къ чему.

= 1. Церк. влеку, влещи, Бог. wleku, wléci и w'jci, Пол. wlokę, wleć, Винд. vlezhi, прош. vlekeu, Кра. vlezhi, обл. vlezhti, Кро. vlechi, Серб. вући, Сла. Раг. и Дал. vuchi, Босн. vucchi, ВЛуз. locžicž, НЛуз. laku, láz.

|| 1. Лит. welku, wilkti, Латыш. welku, wilkt.

ВНУКЪ, с. м. 1. сыновній или дочернинъ сынъ, также племянниковъ или племянницынъ сынъ; 2. * потомокъ. Погибаше жизнь Даждьбожа внука (т. е. Руси), въ княжихъ крамолахъ вѣци человѣкомъ скратишась. СПИ. 42. Въстала обида въ силахъ Даждьбожа внука. Тамъ же, 44.

= 1. Пол wnuk, * wnek, Бог. и Сло. wnuk, Винд. Кро. и Раг. vnuk, Серб. унук, Сла. и Босн. unuk, Кра. nuk.

|| Венг. unoka, Сан. anukas.

ВОДА, с. ж. 1. тѣло мокрое, жидкое и прозрачное, въ большомъ количествѣ составляющее рѣки, озера, и т. п. 2. степень прозрачности въ драгоцѣнныхъ камняхъ.

= 1. Церк. Болг. и Укр. вода, Серб. вода, Бог. woda, * wůda, Сло. Пол. ВЛуз. и Люж. woda, НЛуз. wohda,

Винд. Кра. Кро. Сла. Босн. Раг. и Дали. voda, ДРус. вада́.
|| Санскр. *уда* (отъ *унди*, быть влажнымъ), Греч. *ὕδωρ*, Фриг. *βέδυ*, Готе. wato, Фин. weſi, род. weden, Лит. wandu, Сам. wanduo, Латыш. uhdens. Ср. Лат. udus, влажный.

ВОЗГРЯ́, с. ж. жидкая и вязкая влажность, выходящая изъ ноздрей.
= Пол. * wozgrza, Бог. wozher, ozher, wozger, прост. wozg̃r, * wozker, * wozbri, Сло. wozher, ВЛуз. wofer, wofor. — §. Бог. ozher, нагаръ на свѣчѣ.

ВОЛКЪ, с. м. названіе звѣря: canis lupus.
= Церк. влъкъ, Кра. volk, НЛуз. wölk, ВЛуз. wẽlk, Пол. wilk, Болг. вълкъ, Винд. vouk, Укр. и ДРус. вовкъ, Бог. и Сло. wlk, Серб. вук, Сла. Босн. Раг. и Кро. vuk, Люн. waɑtzka и wûtzka.
|| Лит. и Сам. wilkas, Латыш. wilks, Греч. обл. (Еол.) *ὕλκος*, Нѣм. wolf, * ulf, olf, Гол. wolf, Готе. wulfs, Исл. ulfr, Шв. ulf, Дат. ulv.

ВО́ЛОСЪ, с. м. 1. трубчатое волокно, выростающее у человѣка на нѣкоторыхъ частяхъ тѣла; 2. шерсть.
= 1. Церк. власъ, Бог. wlas, Сло. wlaſ, Сла. Босн. и Раг. vlas, Далм. vlaſs, Пол. włos, ВЛуз. и НЛуз. loſs, Кра. laſ, Винд. laſs, Кро. lasz, Люн. ſlassoi; 2. (Церк.).—§. Серб. влас, ленъ втораго разбора.
|| Санскр. *бала*; — Лат. vellus, руно.

ВОЛЪ, с. м. быкъ, коровій самецъ.
= Церк. Болг. и ДРус. волъ, Кро. Далм. и Кра vol, Винд. vol, vou, Сла. vol, vool, ВЛуз. woł, НЛуз. wohl, Бог. wůl, Сло. wől, wuoł, Пол. wół, Люн. woal, Босн. vol, vo, р. vola, Серб. во, р. вола, Раг. voo, р. vola, Укр. вилъ.
|| Исл. bóli, Нѣм. Bolle и Bulle, Англ. bull, Лит. bullus.

ВОНЬ, с. ж. отвратительный запахъ.
= Пол. woni:a, Кро. vonyba. — §. а. Церк. вонія́, (Пол.), Бог. wůne, запахъ; б. (Церк. и Пол.), Раг. voogn, Далм. vony, ВЛуз. и НЛуз. won, пріятный запахъ; в. Пол. мн. wonie, благовонія, вещи, издающія пріятный запахъ.

ВО́ПИТЬ, гл. ср. прост. 1. кричать, шумѣть; 2. плакать, рыдать, особенно по умершемъ.
= 1. Церк. вопити, Сла. Раг. и Далм. vapiti, Босн. vapitti, Кра. и Винд. upiti; 2. (Винд.).—§. а. (Церк.), Бог. ủpẽti и aupẽti, испускать жалобный голосъ; б. (Бог.), ворковать.
|| 1. Исл. aepan, отъ óр, крикъ; 2. АСак. vépan, оттуда: vópas, крикъ, слеза. — §. Готе. wopjan, звать.

ВОРК—; этотъ корень имѣетъ два вида, которые разнятся значеніями, именно:

α. **ВОРКОВА́ТЬ**, гл. ср. бормотать какъ голуби.
= Церк. ворковати, Бог. wrkati, Укр. горковать, ВЛуз. gurcżecż.

β. **ВОРЧА́ТЬ**, гл. ср. 1. о животныхъ четвероногихъ: испускать особенный голосъ отъ злости; 2. на кого: брюзжать, негодовать, 3. безлично о желудкѣ: бурчить.
= 1. Бог. wrknauti, wrkati, wrc̃eti, Пол. warczyć, warkać, НЛуз. worzafcb; 2. (Бог.), Пол. warkotać; 3. Пол. warczy. — §. а. (Бог.) издавать голосъ подобно лисицѣ, льву, мухѣ, пчелѣ; б. Серб. *врчати*, мурлыкать какъ кошка; в. (Серб.) издавать звукъ подобно веретену, когда оно вертится безъ пряжи; г. (Бог.) скрипѣть какъ колеса.

ВОРОБЕ́Й, с. м. названіе птицы: fringilla domeſtica.
= Церк. врабій, ДРус. варабѐецъ, Бог. и Сло. wrabec, Кра. vrabecz, Серб.

врáбац, Раг. vrabaz, Винд. vrabez, vrabel, grabez, Кра. vrabel, Босн. vrabaç, rebaç, Сла. vrebac, Пол. wróbel, Люн. worblik, ВЛуз. robel, НЛуз. robl, Далм. rebacz, Укр. горобéць.

|| ВМолд. връкióю, (м.) и врáбie, (ж.), Венг. veréb, Ест. warblane, Фин. koti — warpuinen, отъ warpu, безлиственная вѣтвь.

ВÓРОНЪ, с. м. названіе птицы: corvus corax.

= Церк. вранъ, Серб. вран, Винд. и Кра. vran, kavrau, Босн. Раг. и Далм. vran, gravran, Сла. gavran, Кро. gauran, kauran, ВЛуз. hauron, НЛуз. ron. — ЛРус. варóна, Пол. wrona, Мор. wrana. Кро. vrana, Люн. worno, НЛуз. karwona, ВЛуз. rona, ворона. — Пол. gawron, Бог. hawran, Укр. гáйворонъ, грачъ. — Сла. и Кро. vran, темный цвѣтомъ.

= Лит. wàrnas, Сам. warnas, Латыш. wahrns, Прус. dp. warnins (дат. мн.);

— Фин. wares и waris, Ест. warres, Венг. varjú, ворона.

ВÓРОХЪ, с. м. прост. куча, груда чего нибудь безпорядочно складеннаго, напр. сѣна.

= а. Пол. brog, Бог. broh, brah, brh, куча, напр. камней, дровъ и т. п. б. Бог. wrah, куча дровъ, складенныхъ въ лѣсу; в. (Пол.) стогъ сѣна; г. Бог. broh, brah, brh, стогъ, имѣющій крышу на кольяхъ; д. (Пол.) крыша, укрѣпленная на четырехъ столбахъ, для складыванія сѣна или хлѣба въ снопахъ; е. Бог. brh, хижина.

|| д. Лит. barágas.

Примѣчаніе. Слово *ворохъ*, по своему составу, какой имѣетъ у насъ, представляется очень близкимъ къ корню *верхъ*; но я приписалъ ему званіе особаго корня, потому что оно въ другихъ нарѣчіяхъ разнится отъ слова *верхъ* значительнымъ образомъ.

ВОСКЪ, с. м. вещество, которое въ теплѣ дѣлается мягкимъ и вязкимъ; изъ него составляются пчелами сотовыя ячеи.

= Церк. и ЛРус. воскъ, Пол. wosk, Бог. wosk, * osk, Сло. и ВЛуз. wofk, Кра. vofk, Серб. вòсак, Сла. Босн. и Раг. vosak, Далм. vofsak, Кро. voszak, Винд. vofek, vufek, Люн. voásk, Укр. вискъ.

|| Вал. въск, Латыш. wafks, Лит. wáfzkas, Сам. wafskas, Нѣм. wachs, * wabs, wuahs, АСакс. weax, waex, Англ. wax, НСак. wass, Гол. was, wasch, Исл. и Шв. vax, Дат. voks.

ВОШЬ, вши, с. ж. названіе насѣкомаго: pediculus.

= ЛРус. вошь, ВЛуз. wofch, Бог. и Сло. weš, Пол. wesz, НЛуз. wefch, Серб. ваш. и уш, Винд. ufh, vufh, Кро. vus, Сла. ush, Раг. и Босн. usc, Далм. schenacz.

ВРАГЪ, прост. ворогъ, с. м. 1. недоброжелатель, ненавистникъ; 2. непріятель по военнымъ обстоятельствамъ; 3. человѣкъ, который имѣетъ отвращеніе отъ чего; 4. прост. чертъ, злой духъ.

+ Ворожить.

= 1. Церк. и Болг. врагъ, Сла. vrag, Бог. wrah, Укр. вóрогъ, Пол. wróg. 2. (Церк. и Бог.); 4. (Сла. Бог. и Пол.), Серб. враг, Винд. Кра. и Кро. vrag, Раг. и Босн. vragh. — §. а. (Бог.), Сло. wrah, убійца; б. (Пол.) судьба, рокъ; в. (Пол.) худое предзнаменованіе; нещастіе.

|| ВМолд. врáжбъ, споръ; врáжъ, колдовство.

ВРАТЬ, и. вру, гл. дѣ. прост. 1. болтать, пустословить, говорить всякой вздоръ; 2. лгать.

+ Воръ.

= Серб. вàрати, Босн. Раг. и Кро. varati, Кра. prevariti, обманывать.

|| Фин. waras, Ест. warras, воръ.

+ ВРачъ, с. м. лѣкарь.

= Церк. врачь, Болг. врачъ, Кро. vrach, Босн. vraç, Раг. vrac. §. а. Серб. врач, Сла. vracs, предвѣщатель; б. (тѣже) чародѣй.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова *врать* и *воръ*, считаясь двумя особыми корнями, признаны иноязычными, и послѣднее изъ нихъ сравнено съ Греч. *φώρ* и Лат. fur. Но сдѣланныя мною указанія на другія нарѣчія достаточно защищаютъ принадлежность перваго слова къ Славянщинѣ; сходство же слова *воръ* съ указанными иноязычными словами основывается на новѣйшемъ значеніи этого слова, между тѣмъ какъ встарину *воромъ* назывался всякой преступникъ или злодѣй, а *воровство*, не ограничиваясь одною кражею, означало вообще преступленіе. (См. Улож. гл. XIX, статья 39). Въ такомъ смыслѣ второй Лже-Димитрій названъ Тушинскимъ *воромъ*. Впрочемъ не льзя не замѣтить, что слово *воръ* не имѣетъ нашего значенія въ другихъ нарѣчіяхъ, и отличается въ этомъ отношеніи отъ другаго нашего же стариннаго слова *воры*, которое произошло отъ корня *верти*. (См. примѣч. къ сему корню). Что касается слова *врачь*, то я считаю первоначальнымъ его значеніемъ понятіе о *предвѣщаніи*, которое, какъ дѣйствіе человѣческое, непричастное особенному вдохновенію свыше, можетъ назваться хитрымъ пустословіемъ. Переходъ отъ предвѣщанія къ *чародѣйству* или, въ нижшей степени, къ ворожбѣ, очень естественъ; а извѣстно, что по старинному повѣрью, сохраняющемуся въ простомъ народѣ, съ чародѣйствомъ соединяется знаніе врачебныхъ пособій. Тотъже простой народъ, въ своихъ пословицахъ, намекаетъ на происхожденіе слова *врачь* отъ корня *врать*: «больнаго брюхо умнѣе докторской головы; та душа не жива, что по лѣкарямъ пошла.»

ВРЕДЪ, с. м. 1. порча; 2. ущербъ, убытокъ; 3. вередъ = чирей.

= 1. Церк. вредити, Болг. вреди, причинять вредъ, портить; 3. Церк, вредъ, Бог. wřed, Пол. wrzod, ВЛуз. břod, НЛуз. rōd. — §. а. Кра. vred, затвердѣлость тѣла; б. Мор. břed, (wřed), родимецъ (болѣзнь).

ВРѢТЬ, гл. неуп. (Церк. и др.).

= 1. Церк. врѣти и врѣяти, Серб. врѣти, Кро. Кра. и Винд. vreti, Босн. vrjetti, Далм. vriti, Сла. и Раг. vritti, Пол. wrzeć, Бог. wrjti, Сло. wriť, кипѣть; 2. Босн. vritti, дѣлаться горячимъ; 3. (Церк. Кро. и Пол.) о червяхъ и насѣкомыхъ: кипѣть, копошиться во множествѣ; 4. (Серб.) шумѣть; 5. (Винд. Босн. Раг. и Пол.) истекать; 6. (Церк.) испускать изъ себя жидкость, источать.

‖ 1. Лит. wirti, Латыш. wirt; 5. Фин. wirran, стремительно теку, оттуда: wirta, рѣка.

+ а. ВАРить, гл. дѣ. 1. посредствомъ огня приводя въ кипѣніе жидкости, однѣ или съ примѣсью твердыхъ тѣлъ, приготовлять оныя въ пищу, для питья, или для другаго употребленія; 2. безл. когда говорится о сильномъ знoѣ отъ солнца: печетъ, палитъ, жаритъ, жжетъ: 3. о желудкѣ: обращаетъ въ питательные соки принятую пищу и питье.

= 1. Серб. вáрити, Сла. Босн. Раг. Кро. Кра. и Винд. variti, Бог. wariti, Сло. wariť, Укр. варить, ЛРус. варыць, Пол. warzyć, ВЛуз. waricž, НЛуз. warischь, Люн. wore; 3. (Бог.).

‖ 1. Латыш. wahriht.

+ б. ВИРъ, с. м. въ рѣкахъ и озерахъ: омутъ, глубокое мѣсто, въ которомъ бываетъ водоворотъ.

= Серб. вир., Босн. Раг. Кро. и Винд. vir, Бог. wjr, Сла. wir, ЛРус. виръ, Пол. wir, * wirt, wyrt. — §. Кра. vir, источникъ.

|| Лит. wyrus и wirtis, Латыш. wirrags, Ест. wirro.

+ в. ВРемя, с. ср. 1. продолженіе бытія вещей; 2. извѣстное число лѣтъ; 3. каждая четверть года, измѣряемая теченіемъ солнца отъ равноденствій до поворотовъ, и обратно; 4. пора, удобный случай; 5. досугъ; 6. благопріятныя обстоятельства, щастіе; 7. погода, состояніе воздуха; 8. въ Грамматикѣ: принадлежность глагола, которою означается настоящее, прошедшее и будущее дѣйствіе или состояніе предмета.

= 1. Церк. время, Болг. вре́ме, Серб. време и вриjеме, Босн. и Раг. vrjeme, Кро. vreme, Сла. vrjeme, vrime; 2. (Церк.); 3. (Церк.); 4. (Церк. и Кро.); 5. (Кро.), Укр. времья; 7. Серб. Сла. и Кро.), Бог. wřeme; 8. (Серб. и Сла.). — §. (Босн.), Далм. vrime, часъ.

|| ВМолд. кре́ме и крѣ́ме.

Примѣчаніе. Слово *варить* занимаетъ здѣсь тоже самое мѣсто, какое и въ Рейфовомъ Лексиконѣ, а въ отношеніи къ словамъ *виръ* и *время* есть большая разность: первое изъ нихъ въ Лексиконѣ признано иноязычнымъ, хотя притомъ указано на его употребленіе въ Польскомъ нарѣчіи и на происхожденіе отъ Славянскаго корня *вертѣть;* а послѣднее, т. е *время*, поставлено наряду съ корнями. — По правиламъ, принятымъ мною въ руководство при составленіи Корнеслова, слово *виръ*, какъ употребляющееся въ другихъ Славянскихъ нарѣчіяхъ, имѣетъ право на туземство у насъ; основаніе же къ произведенію этого слова отъ корня *врѣть* я нахожу въ томъ, что *виръ* въ Рагузскомъ нарѣчіи называется еще vrello, которое происходитъ отъ vritti. Тоже самое открывается изъ Краинскихъ словъ: vir и vrelz, которыя имѣютъ одинакое значеніе (источникъ). Сверхъ того замѣчательно, что въ словѣ *виръ* выразилось понятіе о движеніи, какое бываетъ во время *кипѣнія* жидкостей, сопровождаемаго *шумомъ*; и это понятіе можетъ быть принято за первоначальное значеніе корня *врѣть*. — Что касается слова *время*, то оно низведено на степень производнаго слова по слѣдующимъ причинамъ: 1. въ именахъ, кончащихся на *мя*, этотъ слогъ не входитъ въ составъ корня; 2. въ Виндскомъ нарѣчіи *время* замѣнено словомъ vried, которое удобно производится отъ vreti; 3. нѣкоторые изъ древнихъ народовъ представляли *время* въ видѣ рѣки, истекающей изъ опрокинутой урны, а понятіе объ *истеченіи* заключается между значеніями нашего корня.

Въ, и предъ нѣсколькими согласными, во, предл. управляетъ двумя падежами: *а.* винительнымъ, когда означаетъ: 1. движеніе одного предмета во внутренность другаго, опредѣляемое вопросомъ куда? Иду въ церковь; 2 количество цѣны, мѣры или вѣса вещи: аршинъ сукна въ сорокъ рублей; 3. опредѣленное время и продолженіе времени: придти въ пятницу; дождь шелъ во всю ночь; 4. перемѣну состоянія или положенія вещи: впасть въ обморокъ; придти въ чувство; 5. средство или предметъ дѣйствія: трубить въ трубу; ударить въ стѣну; 6. * причину дѣйствія: братья наши погибли въ чюжемъ Князи. ИГР. 111, пр. 81. —

β. Предложнымъ, когда показывается 1. пребываніе предмета во внутренности чего, опредѣляемое вопросомъ гдѣ? Жить въ столицѣ; 2. предметъ обвиненія или оправданія, раскаянія; упражненія: винить въ нерадѣніи; оправдывать въ погрѣшности; упражняться въ изученіи языковъ; 3. разстояніе одного предмета отъ другаго: въ десяти шагахъ отъ меня; 4. состояніе предмета: тяжело жить въ бѣдности.

= Церк. въ, во, Болг. въ, ВЛуз. w, Пол. Сло. и Бог. w, we, Винд. v', Кра. v', vu, НЛуз. wö, wo, ho, Кро. vu, Серб. ва, ЛРус, у, ва, ува (напр. ува снѣ), Укр. у, Сла. и Босн. u.

ВЫ, р. васъ, мѣст. им. (един. ты) означаетъ тѣ лица, къ которымъ рѣчь обращается.

= Церк. и ЛРус. вы, Пол. ВЛуз. и Бог. wy, Сло. wi, Серб. и Укр. ви, Сла. Босн. Кро. Кра и Винд. vi, Болг. вíи, НЛуз. wu, wü, Люн. wõm, (вин. пад.).

|| Санскр. *юямъ*, род. *васа*, Лат. vos, Ит. voi, Фр. vous.

ВЫ, предл. неотд. употребляется только въ сложеніи съ другими словами и означаетъ: 1. изъ: выходить; 2. объ: выдѣлка; 3. окончаніе дѣйствія: выбрить.

+ Вонъ, внѣ.

= ЛРус. вы, Пол. wy, Бог. wy, wey, Сло. wi, Укр. ви, ВЛуз. wu, НЛуз. wu, hu, Люн. woy, Винд. vun, Кра. von.

|| Санскр. *ви*, безъ, а въ сложныхъ словахъ, отъ напр. *ви-юкъ*, отвязать.

Примѣчаніе. Предлогъ *вы*, взятый въ противоположности предлогу *изъ*, составляетъ одну изъ десяти примѣтъ, по которымъ Добровскій различалъ нарѣчія Славянскихъ племенъ. По мнѣнію сего языковѣдца, Западныя племена употребляютъ предлогъ *вы*, а Восточныя племена, къ числу которыхъ отнесены и мы Русскіе, замѣняютъ этотъ предлогъ словомъ *изъ*. Не говоря о другихъ нарѣчіяхъ, которыя нарушаютъ такое распредѣленіе, мы замѣтимъ, что въ отношеніи къ Русскому нарѣчію примѣта Добровскаго совершенно теряетъ свою значительность, потому что мы употребляемъ оба предлога, и притомъ иногда замѣняемъ одинъ другимъ, напр. истекать и вытекать; а иногда различаемъ ихъ значенія, напр. *изрѣзать* = раздѣлить что на части посредствомъ рѣзанія, и *вырѣзать* = вынуть изъ чего какую нибудь часть посредствомъ рѣзанія.

ВЫ́ДРА, с. ж. названіе земноводнаго животнаго: mustela lutra.

= Пол. и Бог. wydra, Сло. widra, Кра. Сла. Босн. Раг. и Далм. vidra, Винд. vidra, vider, Кро. vedra, ВЛуз. vudra, НЛуз. hudra.

|| Венг. vidra, ВМолд. ви́дръ, Санскр. *удра*, отъ ундъ, быть влажнымъ; Лит, ûdra, Латыш. uhdris, Исл. uddr, Шв. utter, Дат. odder, Нѣм. Otter.

ВЫ́ЖЛЕЦЪ и выжликъ, с. м. 1. гончій кобель; 2. выжликъ = названіе травы: antirhinum cymbalarea.

= 1. Бог. wyžel, wyželec, wyžlik, wyžnjk, wyželek, wyžlenek, Пол. wyżeł, wyżełek, Сло. wižla, Серб. вижао, р. вижла, Раг. vixal, vixlich, Босн. visgjal, visgel, Кро. viżel, vizlich, Кра. vishla, visla; 2. Пол. wyżlin. — §. а. Сла. vixle, дамская собачка; б. Пол. wiżel, подсматривальщикъ, подслушивальщикъ; в. Бог. wyžle (съ насмѣшкою или съ презрѣніемъ), малая дѣвчонка; г. Бог. wyzlata, малыя утята.

|| Венг. visla.

ВЫ́МЯ, мени, с. ср. у дойныхъ скотовъ (самокъ) отвислая часть подъ

брюхомъ, въ которую скопляется молоко.

= ЛРус. вымья, Укр. вимья, Пол. wymie, Бог. wýmě, wemeno, * weymě, * waymě, Мор. wymeno, Сло. wimeno и wima, Кра. и Винд. vime, Серб. виме, Босн. vimme, Кро. veme, ВЛуз. wumo, НЛуз. humé.

|| Фин. juomas; сн. Исл. vömb, Дат. vom, желудокъ у животныхъ.

ВЫСÓКIЙ, ая, ое, прил. 1. имѣющiй большое протяженiе вверхъ; 2. далеко вверхъ отстоящiй, напр. облака; 3. о животныхъ: великорослый, превосходящiй другихъ ростомъ; 4. о голосѣ: громкiй; 5. о водѣ, когда бываетъ водополь: прибылый, появившiй возвышенныя мѣста; 6. превосходящiй другихъ какими нибудь хорошими качествами.

= Церк. и Болг. высокiй, Пол. wysoki, Бог. wysoký, Сло. wiſoki, ЛРус. високiй, Укр. високый, Серб. висок, Сла. viſſok, viſſoki, Раг. visok, Далм. viſsok, viszok, Кро. viszok, Винд. и Кра. viſok, ВЛуз. woſsoki, Люн. woysick, НЛуз. huſsoki.

ВЫТЬ, н. вою, гл. ср. 1. издавать плачевный крикъ, громко рыдать; 2. о волкахъ и собакахъ: отъ голода или отъ другой какой причины издавать особенный очень непрiятный голосъ.

= 1. Пол. wyć, ЛРус. выць; 2. (Пол. и ЛРус), Бог. wýti, прост. weyti, Сло. wiť, ВЛуз. wucž, НЛуз. huſch.

ВѢДАТЬ, гл. дѣ. 1. знать; 2. имѣть присмотръ за кѣмъ или за чѣмъ, содержать въ своемъ управленiи кого или что.

= 1. ЛРус. вѣдаць, Церк. вѣдѣти, н. вѣмъ, Кра. vedeti, vem, Винд. vedeti и vediti, viem, Пол. wiedzieć, wiem, ВЛуз. wjedżecž, wjem, Бог. wěděti, wjm, Сло. wěděť, НЛуз. wėżeſch.

|| Санскр. *видъ*, оттуда: *ведана*, знанiе; Гото. witan, Исл. vita, Шв. veta, Дат. vide. — Лит. wieſte, знанiе; Латыш. wehſts, ВМолд. вѣсте, извѣстiе.

ВѢКО, с. ср. 1. кожица, покрывающая глазное яблоко; 2. прост. (Яросл.), круглое, но не глубокое лукошко съ крышкою для поклажи хлѣба; 2. у мелочныхъ торгашей: отлогiй ящикъ, въ которомъ носятъ на продажу разныя мелкiя вещи.

= 1. ВЛуз. wiko Бог. wjčko, Сло. wičko. — §. а. Пол. wieko, НЛуз. wėko, ВЛуз. wéko, wjko, ЛРус. вѣка, Сло. wěko, Бог. wjko, * wěko, wiěko, крышка, напр. у сосуда, у коробки; б. (Пол.), верхняя часть капители, платъ; в. Бог. wičko, соломенная миска.

|| 1. Лит. wokas, Латыш. wahks.

Примѣчанiе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *вѣко* отнесено къ числу производныхъ отъ корня *вѣять*; но изъ другихъ нарѣчiй видно, что первоначальное значенiе этого слова выражаетъ понятiе о *покрытiи*, а не о *вѣянiи*.

ВѢКЪ, с. м. 1. столѣтiе; 2. продолженiе жизни; 3. безконечное продолженiе времени или бытiя; 4. настоящее бытiе мiра; 5. время, достопамятное по какимъ нибудь особеннымъ обстоятельствамъ или событiямъ.

= 1. Бог. и Сло. wěk, Пол. wiek, ВЛуз. wjek, Босн. и Раг. vjek, Кро. vek; 2. (Пол.), Серб. вијек, век, Далм. vyk; 3. Церк. и Болг. вѣкъ, (Пол. Бог. Кро. и Босн.); Винд. vekoma, вѣчно; 4. (Церк. Болг. и Бог.); 5. (Пол. и Бог.). — §. а. (Пол. Бог. Кро. Босн. и Раг.) возврастъ, извѣстная часть жизни человѣческой; б. (Бог.) послѣднее время жизни человѣческой, старость.

|| ВМолд. вѣк, столѣтiе; вѣчность. = §. АСак. wic, weoc, Англ. и Гол. weck, Шв. vecka, Исл. vika, Нѣм. Woche, * wecha, недѣля.

ВѢРА, с. ж. 1. признаніе за истину того, чего мы не дознали собственнымъ опытомъ; 2. въ Богословскомъ смыслѣ: принятіе истинъ, которыя открыты намъ отъ Бога и которыхъ мы не можемъ постигнуть разумомъ; 3. извѣстный образъ богопочитанія, принятый какимъ нибудь народомъ; 4. твердая надежда; 5. * присяга.

= 1. и 2. Церк. и ЛРус. вѣра, Серб. вјера и вера, ВЛуз. wjera, НЛуз. wěra, Кро. Винд. и Кра. vera, Раг. и Босн. vjerra, Бог. wjra, * wěra, Сло. wíra, Укр. віра, Болг. вяра, Пол. wiara; 3. (Церк. Кра. Бог. Пол. ЛРус. и Укр.); 4. (Церк. Бог. и Пол.). — §. а. (Бог.) * правда, истина; б. (Серб. Кро. и Бог.), правдивость, устойчивость въ данномъ словѣ; в. (Бог. и Раг.), довѣріе; г. (Бог. ЛРус. и Укр.) довѣріе къ кому относительно уплаты долга; д. (Серб.) * вѣрный человѣкъ.

|| Лат. verus, Ит. vero, Нѣм. wahr, Гол. waar, истинный. — §. Латыш. wehra, вниманіе.

ВѢТИТЬ, гл. неуп. (Церк. и Бог.); оттуда: отвѣтить, гл. дѣ. дать отзывъ словесно или письменно.

+ Вещь.

= Церк. отвѣщати; — Кро. odvet, отвѣтъ; odvetuvati, защищать. — Церк. вѣщати, Бог. weceti, говорить; Церк. вѣтовати, убѣдительно говорить, проповѣдывать; Босн. vjechjatti, созывать общественное собраніе для совѣщанія; vjechje, vichje, Раг. vjechje, Далм. vichye, общественное собраніе для совѣщанія, * вѣче; Сла. viche, svit, Босн. и Раг. svjet, Серб. савјет, Кра ſvjet, Винд. ſvit, Далм. szvith, совѣтъ; Босн. odvit, совѣтъ, даваемый другому по его просьбѣ; Винд. odvet, голосъ, подаваемый при совѣщаніяхъ въ знакъ согласія.

|| ВМолд. сфат, совѣтъ; сфътуеск, совѣтую.

Примѣчаніе. Корень *вѣтать* въ первообразномъ своемъ видѣ совершенно вышелъ изъ употребленія, а съ нѣкоторымъ измѣненіемъ сохранился только въ двухъ нарѣчіяхъ, Церковномъ (вѣщати) и Богемскомъ (weceti). По этому я привелъ въ указаніяхъ ближайшія производныя слова, какія нашлись въ другихъ нарѣчіяхъ. Слово *вещь* можетъ быть произведено отъ корня *вѣтать* сообразно тому, какъ Пол. rzecz отъ Церк. рещи и Нѣм. Sache отъ ſagen, говорить. Примѣръ сродства между понятіями о *вещи* и *рѣчи* представляютъ также языки Еврейскій и Греческій, въ которыхъ они выражаются однимъ и тѣмъ же словомъ: въ первомъ *дибра* [1]), а во второмъ *ῥῆμα*. Но разсматривая производныя слова, которыя въ Рейфовомъ Лексиконѣ отнесены къ корню *вѣдать*, именно: *возвѣщать*, *предвозвѣщать*, *провозвѣщать*, *предвѣщать*, и сличая эти слова съ производными корня *вѣтать* или, какъ въ Рейфовомъ Лексиконѣ, *вѣтовать*, я замѣтилъ, что по своему образованію они сходятся съ производными послѣдняго корня. Сверхъ того открылось, что нѣкоторыя слова, относительно значеній, удобно могутъ быть объяснены изъ того или другаго корня; напр. слово *вѣщунъ* можетъ быть отнесено или къ числу производныхъ корня *вѣтовать*, какъ сдѣлано въ Рейфовомъ Лексиконѣ, и будетъ имѣть сообразность съ Латинскимъ словомъ vates, предвѣщатель, которое производятъ отъ fari, говорить; — или къ производнымъ корня *вѣдать*, и въ такомъ случаѣ будетъ служить замѣною слова *вѣдунъ*, которое означаетъ тоже,

---

1) דברה

что Укр. и ЛРус. *знахарь*, т. е. колдунъ, волшебникъ, Кро. vefchecz, сн. Кро. vefch, опытный, свѣдущій. Подобнымъ образомъ слова: *предвъщать* и *повъсть*, можно бы перенесть отъ корня *вѣдать* къ корню *вѣтить*, безъ всякой натяжки въ объясненіи ихъ значеній: первое, по сходству съ его сословами *предрекать* и *предсказывать*, а послѣднее, какъ соотвѣтствующее старинному слову *сказаніе*. Все это привело меня къ мысли, что оба корня *вѣдать* и *вѣтить* имѣютъ сродство между собою, и что для объясненія ихъ сродства можно или предположить одинъ общій корень *вѣть*, изъ котораго они выходили бы какъ отрасли, — или допустить измѣненіе буквы *д* на *т* въ нашемъ корнѣ. Впрочемъ, считая мои соображенія догадками, я не рѣшился сдѣлать этого нововведенія.

ВѢХА́, с. ж. 1. высокій шестъ съ какимъ нибудь значкомъ или безъ него, поставленный на пустомъ мѣстѣ для означенія рубежа, а иногда для показанія проѣзда какъ на сухомъ пути, такъ и на водѣ; 2. всякій шестъ, жердь; 3. якорный поплавокъ; 4. прост. человѣкъ высокій, но тонкій и нескладный.

= НЛуз. wěcha, знакъ, выставленный въ полѣ для предостереженія; Пол. wiecha, Бог. wich и wjcha, Сло. wěcha, wicha, Мор. wjcha, пукъ соломы или вѣтвей, выставляемый на шесту у питейныхъ домовъ вмѣсто вывѣски; Кра. veha, затычка въ бочкѣ.

ВѢ́ЯТЬ, гл. дѣ. 1. о вѣтрѣ: дуть; 2. какимъ нибудь орудіемъ махать или обмахивать кого или что; 3. очищать зерна отъ мякины посредствомъ бросанія вверхъ на воздухъ.

+ Вѣтвь.

= 1. Церк. вѣяти, ЛРус. вѣяць, ВЛуз. wjejicž, Босн. и Далм. viati, Раг. viatti, Укр. віять, Пол. wiać, Винд. Кра. и Кро. veti, Бог. wati и wjti; н. wěgi, Сло. wať, НЛуз. wafch; 3. (Церк. ЛРус. Босн. и Пол.), Серб. вијати, вејати, Винд. и Кра. vejati.

|| Санскр. *ва*, оттуда: *ватри*, вѣтеръ; Гото. wajan, Нѣм. wehen, * wajen, Гол. waayen; — Лит. wějas, вѣтеръ

ВЯД —, корень имѣющій два вида, которые различаются значеніями, именно:

α. ВЯДнуть, гл. неуп. (ВЛуз. и друг.), замѣненъ словомъ: вянуть, гл. ср. 1. о растеніяхъ: отъ недостатка питательныхъ соковъ, также отъ чрезмѣрнаго зноя или холода лишаться свѣжести и крѣпости, становиться повислыми; 2. о человѣкѣ: слабѣть, становиться безсильнымъ, лишаться силъ, бодрости, здоровья.

= 1. ВЛуз. wjadnucž, Сло. wadnuť, Бог. wadnauti, * wednauti, * chwadnauti, Пол. więdnąć, wiądnąć, ЛРус. вянуць, Укр. вьянуть, Винд. vedniti, veniti, Кра. veniti, Кро. и Раг. venuti, Босн. vehnuti.

β. ВЯДить, гл. неуп. (Пол.), оттуда:

+ ВЕТчина́, с. ж. просольное и провѣшенное свиное мясо, состоящее изъ переднихъ лопатокъ и заднихъ окороковъ.

= Пол. wędzonka, * wędzyna, Бог. uzenina, Кро. prevudyeno mefso, navugyena govedina, Винд. povojenu mefu, копченое мясо; (Бог.) копченый окорокъ. — Пол. wędzić, Бог. uditi, Винд. povoditi, Кро. navugyuvati, коптить мясо въ дыму.

Примѣчаніе. Вторый видъ разсматриваемаго нами корня сохранился только въ Польскомъ и Богемскомъ нарѣчіяхъ безъ всякихъ приставокъ, съ тою впрочемъ разницею, что въ Богемскомъ нарѣчіи слогъ *вя* замѣненъ буквою *у*; — но такая замѣна

встрѣчается и у насъ въ нѣкоторыхъ словахъ, напр. *узы* и *вязать*;—а въ Польскомъ нарѣчіи почти всѣ слова (разумѣется, не сложенныя съ предлогомъ *и*), которыя у насъ начинаются съ буквы *у*, допускаютъ подобную замѣну, напр. уголь, wągiel, узелъ, węzel, и другія (См. слова подъ буквою *у*).

ВЯ́КАТЬ, гл. ср. прост. 1. болтать, пустословить; 2. заикаться при чтеніи.
= Винд. vekati, мычать какъ корова; Серб. вéкнути, блеять, отъ век, блеяніе; (Винд.) плакать; Кра. vekati, Кро. Босн. Сла. и Раг. vikati, кричать.

Г.

ГАДА́ТЬ, гл. ср. 1. предсказывать будущее по какимъ нибудь знакамъ; 2. усиливаться узнать то, что само по себѣ неизвѣстно; 3. прост. думать, мыслить.
= 1. Бог. hádati, ВЛуз. hadacž; — Церк. *гаданіе*, узнаваніе или предсказываніе будущаго по какимъ нибудь знакамъ; Кро. gatavecz, предсказыватель. — §. а. (Бог.), Пол. gadać, говорить; б. (тѣже), много говорить, болтать, пустословить; в. (Церк.) загадка; г. Раг. hatati, ворожить.
|| Санскр. *гадъ*, сказывать; Латыш. gahdaht, думать; заботиться, промышлять; Исл. géta, понимать; догадываться; Исл. gáta, Шв. gâta, Дат. gaade, загадка.

ГАДЪ, употребительнѣе мн. гады, с. м. животныя, какъ т., которыя, не имѣя ногъ, пресмыкаются по землѣ, такъ и всѣ тѣ, которыя, по причинѣ короткихъ ногъ, кажутся ползающими на брюхѣ.
+ Гадить, гадкій.
= Церк. гадъ, Пол. gad. — §. а. Бог. Сло. и ВЛуз. had, Винд. Кра. и Кро. gad, змѣя; б. (Бог.) какой-то червь, съ существованіемъ котораго во внутренностяхъ, по мнѣнію простаго народа, соединена жизнь человѣка; в. (Бог.), коварный человѣкъ; г. Серб. гȁд, Сла. gad, отвращеніе; д. Босн. и Раг. gad, нечистота.
|| Лит. и Сам. gadinti, портить.

ГАМЪ, с. м. 1. собачій лай; 2. (и * гомонъ), шумъ отъ множества народа.
= Пол. gomon, Укр. гоминъ, шумъ.
|| Евр. *гемъ* [1]), шумъ; *гамонъ* [2]), большой шумъ, отъ *гама* [3]), шумѣлъ.

ГА́РКАТЬ, гл. ср. прост. 1. громко кричать или пѣть пѣсни; 2. у охотниковъ: ободрять собакъ; 3. звать откуда, вызывать, напр. изъ избы.
= Бог. hrkati, hrčeti, трещать, скрыпѣть и тому подобный звукъ издавать; журчать; Укр. гарчáть, ворчать какъ собака; браниться, ссориться.

ГА́СНУТЬ, гл. ср. 1. объ огнѣ: мало по малу переставать горѣть, тухнуть; 2. о жизни человѣческой: приближаться къ концу, оканчиваться; 3. уменьшаться, ослабѣвать, напр. какъ любовь, слава.
= 1. Раг. gasnuti, Бог. hasnauti, ЛРус. гаснуць Пол. gasnąć, Винд. ugafniti; Церк. угасати; 2. (Бог.). —Серб. гáсити, ВЛуз. hafsicž, Кра. иВинд. gafiti, Босн. ugafiti, гасить.
|| Лит. geffyti, Латыш. dfeft, гасить.

ГАТЬ. с. ж. дорога черезъ тонкое мѣсто, болото или рѣчку, сдѣланная посредствомъ накладыванія фашинъ и т. п., покрытыхъ землею.
= Бог. hať и hatě, Пол. gać. — §. а. (Бог.) роща изъ мелкихъ деревъ, кустарники; б. Сло. hať, дерева на межахъ, лугахъ и т. п.; в. (Бог.) фашина или связка обрубленныхъ вѣтвей; г. (Сло.) Кро. gata, Босн. gat,

---

1) הֶם 2) הָמוֹן 3) הָמָה

Укр. гатка, ЛРус. гаць, плотина; д. (Кро.) небольшой мостъ изъ хвороста, покрытый соломою или сѣномъ; е. Бог. haŕ, плетень на берегу для приставанія пароновъ, ж. (Кро), Серб. гат, отводный протокъ при мельничной плотинѣ; 3. Мор. hatě, влажное поле.

‖ Венг. gat, плотина.

ГБ —, корень имѣющій два вида, которые различаются значеніями, именно:

α. ГБнуть, гл. неуп. замѣненъ сокращеннымъ изъ него словомъ: гнуть, гл. дѣ. 1. дѣлать кривымъ то, что прямо, напр. палку; 2. дѣлать что нибудь посредствомъ гнутья или искривленія, напр. дугу; 3. о вѣтрѣ: клонить на сторону.

= 1 и 2. Укр. гнуть, ЛРус. гнуць, Пол. giąć, наст. gnę, gibać, gibnąć; 3. (Укр. и ЛРус.). — §. а. Бог. hnauti, hýbati, Сло. híbať, Кро. genuti, gibati, Винд. geniti, giniti, gibati, Кра. ganiti, gibati, ВЛуз. hibnucź, nucź, hibacź, НЛуз. gnuſch, gibaſch, двигать; б. (Бог.) кивать, напр. головою; в. (Бог.) махать, напр. хвостомъ; г. Бог. hýbati, управлять, особ. лошадью д. Мор. hýbati, Сло. hnuť, ступать, идти; е. Кро. gibati, Босн. ghibati, Винд. gubati, дѣлать складки.

‖ Латыш. gibt, гнуться.

β. ГИБнуть, гл. ср. 1. (и гинуть), обращаться въ ничто, истребляться, исчезать, пропадать; 2. * о солнцѣ и мѣсяцѣ: сдѣлаться невидимымъ во время дня или ночи, быть въ затмѣніи. (ИГР. V, пр, 386. VI, пр. 629); 3. разоряться, терпѣть напасти, подвергаться нещастнымъ случаямъ.

+ Губить.

= 1. Серб. гѝнути, Кро. ginuti, Сло. hinuť, Бог. hynauti, hyběti, Укр. гинуть, ЛРус. гинуць, ВЛуз. hinucź, Пол. ginąć, Винд. и Кра. giniti. — §. а. (Кро. Бог. и Пол.) находиться въ опасности потерпѣть вредъ или убытокъ; б. (Кро.), Раг. ghinuti, Босн. ghinnuti, приходить въ упадокъ, постепенно уменьшаться; в. (Кро.), Церк. *гибнути*, лишаться силъ, истаевать, напр. отъ печали или отъ голода; г. (Бог. и Пол.), умирать отъ какой нибудь причины, напр. отъ голода; д. Серб. *гѝнути за ким* или *за чим*, сильно стремиться къ кому или къ чему.

+ а. ГУ́Ба, с. ж. 1. подвижной мясистый край рта у людей и у прочихъ животныхъ, которымъ закрывается это отверстіе; 2. губы, мн. = желѣзныя полосы, изъ которыхъ составлены ножницы; 3. губка = названіе животнорастенія: spongia officinalis; 4. общее названіе ноздреватыхъ грибовъ, которые растутъ на древесной корѣ и изъ которыхъ иные употребляются какъ трутъ; 5. губа̀ = небольшой морской заливъ; 6. обл. губка = руль на мелкихъ судахъ.

= 1. Укр. и ЛРус. губа, НЛуз. guba, ВЛуз. huba, Бог. huba, * hauba, Раг. gubiza, Сло. ğamba; 3. Церк. губа, Кро. guba, Сла. gubba, Сло. huba, Бог. hauba, * húba, Укр. и ЛРус. губка, Кра. goba, Винд. goba, gobiza, Пол. gębka, gąbka; 4 (Кро. Сла. Сло. и Укр.), ЛРус. губа, Пол. hubka, gubka; 5. Бог. huba. — §. а. Бог. и Сло. huba, Пол. gęba, ротъ; б. Бог. huba, * hauba, Далм. gubicza, Кро. gubecz, Сло. ğamba, Винд. ğobez, морда, рыло у скотовъ; в. Сло. ğamba и kamba, челюсть; г. (Пол.), Бог. hubka, hubička, поцѣлуй; д. (Пол.) устье напр. рѣки; е. Бог. hubička, расщепъ у пера; ж. Сло. huba, Бог. hauba, * húba, Укр. мн. губы, Сла. guba, Винд. goba, грибъ; з. Винд. и Кра. guba, сгибъ, складка; и. Серб. гу̑ба, Кро. и Далм. guba, Раг. и Босн. gubba, Сла. gube, Винд. и Кра. goba, проказа; і. Винд. guba, способъ; к. Сло. ğuba, косматое одѣяло; Босн. guba, guberica, Далм. guba, guber, Серб. гу̑бер, плохое одѣяло.

‖ Венг. gomba, грибъ; guba, одежда

косматая съ обѣихъ сторонъ; наростъ на дубовыхъ листьяхъ.

+ б. ГУня, с. ж. прост. 1. рубище, изношенное платье; 2. тряпица; 3. плохой человѣкъ.

= Пол. gunia, Босн. gugn, gugnina, плохая деревенская одежда, по большой части, косматая; Серб. гунь, родъ плаща; Бог. haunĕ, косматая одежда; (Пол.), Сло. hunĕ, Бог. haunĕ, hunka, * hunĕ, одѣяло, косматое съ обѣихъ сторонъ; ЛРус. гуня (у крестьянъ), Кро. guny, одѣяло; Бог. haunĕ, коверъ; Укр. гунство, бранное слово на дѣтей.

|| 1. Сам. gunia. — §. Венг. gunya, связка чего нибудь.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова: *гибнуть*, *губа* и *гуня* занимаютъ мѣста особыхъ корней, и притомъ послѣднее изъ нихъ признано иноязычнымъ. — Въ самомъ дѣлѣ, слово *гибнуть* не представляетъ никакого сходства съ корнемъ *гбнуть* или *гнуть* въ отношеніи къ значеніямъ, которыя у насъ употребляются; но сродство этихъ словъ открывается при пособіи другихъ нарѣчій, именно: 1. Богемское слово pogjti, одинакое съ нашимъ словомъ *пойти*, означаетъ еще тоже, что погибнуть = Санскр. *антаргатумъ*, (отъ *га*, идти), Лат. interire и perire, Нѣм. eingehen и vergehen, отъ ire и gehen, идти; а слова: Бог. hnauti, Сло. hnuť, Мор. hýbati, между прочимъ, означающія *идти*, *ступать*, т. е. какъ бы двигать ногами, по своему составу, соотвѣтствуютъ нашимъ словамъ *гнуть* и *погибать* (отъ гибнуть), изъ которыхъ послѣднее = Бог. pogjti, interire, и проч.; слѣд. понятія о *шествіи* и *гибели* признаны сродными между собою по разумѣнію четырехъ разныхъ народовъ: Индовъ, Славянъ, Римлянъ и Германцевъ. — 2. Богемскому выраженію: hnauti s wogskem, пойти (соб. двинуться) съ войскомъ въ походъ, у Словаковъ соотвѣтствуетъ hibnuť ſ wogſkem; ясно, что слова *гнуть* и *гибнуть*, употребленныя здѣсь одно вмѣсто другаго, должны имѣть сродство между собою.—Подобную соотвѣтственность можно видѣть въ другихъ нарѣчіяхъ относительно словъ *губа* и *гуня*, именно: Далм. и Босн. guba, Сло. ğuba, Серб. губер = ЛРус. гуня, Сло. hunĕ, Кро. huny, Бог. haunĕ. Изъ этого я заключаю, что слово *гуня* употребляется вмѣсто *губня*, и что въ немъ допущено такое же сокращеніе, какое видимъ въ словѣ *гнуть* вмѣсто *гибнуть*. — Но относится ли слово *губа* къ корню *гнуть* или *гбнуть*? — Для разрѣшенія этого вопроса я дѣлаю слѣдующія соображенія: *α*. Винд. и Кра. guba, складка, соотвѣтствуетъ Босн. и Раг. ghib, Сла. Кро. и Далм. gib; оттуда: Винд. и Кра. gubati = Босн. ghibati, Кро. gibati, дѣлать складки; *β*. слово *губа* у насъ теперь не означаетъ *складки*, но прежде имѣло такое значеніе; это видно изъ тѣхъ словъ, въ составъ которыхъ оно входило, напр. сугубый, трегубый= Лат. duplex, triplex и проч. также Нѣм zweifältig, dreifaltig и проч. отъ plica и Falte, складка. Можно полагать, что названіе части тѣла, извѣстной подъ именемъ *губъ*, намекаетъ на сходство ихъ съ *складками* (Винд. guba). *γ*. Что касается перемѣны буквы *и* на *у*, то она сдѣлана также и въ словѣ *губить*, которое, по сходству согласныхъ буквъ и самаго значенія, относится къ числу производныхъ отъ втораго вида въ нашемъ корнѣ. Этимъ, кажется, достаточно доказы-

вается отношеніе слова *губа* къ корню *гбнуть* или *гнуть*.

ГВОЗДЬ, с. м. 1. металлическій колышекъ съ шляпкою на одномъ концѣ; 2. деревянный угловатый колышекъ, употребляемый сапожниками на подбой каблуковъ; 3. круглый деревянный колышекъ, вколачиваемый въ стѣну, также употребляемый для затыканія небольшихъ отверстій у бочекъ или трубокъ, которыя ввертываются въ бочки.
= 1. и 2. Церк. гвоздь, ЛРус. гвоздь, Сло. hwozd, Пол. gwoźdź, goźdź, Болг. гоздь, Влуз. hofdź, Нлуз. gofdź; 3. (ЛРус. и Пол.). §. а. Серб. гвожђе, Сла. и Раг. gvozdje, Кро. guozdje, желѣзо; б. (Раг.), руда; в. (Сла.) замокъ у ружья; г. Бог. hwozd, Кра. gojsd, Винд. gojsd, gosd, gosda, лѣсъ; д. (Бог.) * пустыня; е. (Бог.) * зеленѣющія травы; ж. (Бог.), Пол. goździk, гвоздика (растеніе).

ГЖЙГОЛКА, с. ж. 1. названіе птицы: motacilla, иначе трясогузка; 2. стар. зѣгзица = кукушка.
= 2. Пол. gzegzołka, * grzegzołka и zezula, Бог. žežhule, žežhulka, Мор. zezulka, Укр. зозуля, ЛРус. зязюля.
|| 2. Лит. gegužė, Сам. gieguze, Латыш. dfeggufe.

ГИЛЬ, с. ж. 1. (и гѣль) названіе птицы: motacilla erithacus; 2. прост. вздоръ, пустошь, чепуха, нелѣпица.
= Пол. gil, giel, Сло. hil, Бог. heyl, * hayl, снигирь.

ГЛАГО́ЛЪ, с. м. 1. въ Грамматикѣ: часть рѣчи, означающая дѣйствіе или состояніе предмета; 2. глаголь = названіе третьей буквы въ Церковной азбукѣ.
= 1. Бог. hlahol. — §. а. (Бог.) звукъ; б. (Бог.) отголосокъ; в. Церк. глаголъ, слово, реченіе; г. (Бог.) нарѣчіе; д. Винд. glagole, Академія.

ГЛА́ДКІЙ, ая, ое, прил. 1. ровный, не шероховатый; 2. о головныхъ волосахъ: причесанный; 3. о скотинѣ: корнный, сытый, жирный; 4. прост. о человѣкѣ: дородный, полный; 5. ласковый, льстивый; 6. въ отношеніи къ слогу: ровный плавный.
= 1. Пол. gładki, Сло. hladkí, Бог. hladký, Винд. Кра. и Кро. gladek, Босн. gladak, Нлуз. glatki, Влуз. latki, 3. (Бог.) — §. а. (Винд.) скользкій; б. Сла. gladak, gladki, лоснящійся; в. Влуз. hlatki, плохой, дурной.
|| 1. Нѣм. и Шв. glatt; 5. (Нѣм.). — §. Исл. gladr, Дат. glat, лоснящійся.

ГЛЙВА, с. ж. 1. названіе дерева, относящагося къ роду грушъ; 2. плодъ этого дерева.
= Серб. гљива, Винд. и Кро. gliva, Сла. gljiva, Босн. ghgliva, Бог. hliwa, hljwa, * hluwa, грибъ; (Винд. и Кро.). Кра. и Далм. gliva, Раг. ghliwa, зобъ у людей; (Далм.), Босн. gliva, желѣза.
|| Венг. gelyva и golyva, зобъ у человѣка.

ГЛЙНА, обл. гнила, с. ж. вязкая и липкая земля, которая при треніи пальцами бываетъ слизка подобно маслу.
= Пол. Нлуз. и Кра. glina, Винд. glina, glinja, Бог. hljna и hlina, Сло. hlina, Влуз. lina, Серб. гњила, Раг. и Босн. ghgnilla, Далм. gnyla, gnilla.

ГЛИСТА́, с. ж. червь, зараждающійся во внутренностяхъ какъ у человѣка, такъ и у другихъ животныхъ.
= Пол. glista, Нлуз. Винд. Кра. и Раг. glifta, Бог. hljsta, hlista, hljšta, hljst и hljšt, Мор. hljfta, Сло. hlifta, Кро. gliszta, Далм. glyzta, Сла. gljıfta, Босн. ghlifta, glifta.
= Венг. gelefzta и gilıfzta.

ГЛОГЪ, с. м. названіе дерева: cornus femina.
= Серб. глог, Винд. и Нлуз. glog, Пол. głog, Бог. Сло. и Мор. hloh, боярышникъ (crataegus oxyacantha).

ГЛОДА́ТЬ, гл. дѣ. обгрызать, скоблить зубами, напр. кости,

= Серб. глодати, Кро. и Кра. glodati, Бог. hlodati, Пол. głodać, Раг. gloghjatti, грызть. — §. а. Влуз. lodacź, скресть, скоблить; б. (Бог.), тереть обо что, напр. дерево объ дерево.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *глодать* отнесено къ корню *гладъ*, съ объясненіемъ, что это дѣйствіе свойственно голодному животному; но извѣстно, что собаки любятъ глодать кости и безъ всякаго понужденія со стороны голода.

ГЛОТА́ТЬ, гл. дѣ. пропускать пищу, жидкость или что другое чрезъ горло.
+ Гортань.
= Бог. hltati и hltiti, ѣсть съ жадностію; быть любостяжательнымъ.
|| Лат. glutire, Фр. engloutir.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *гортань* отнесено къ корню *горло*, а Добровскій и Юнгманъ для Бог. chřtán или hrtán предполагаютъ неуп. корень chrt или hrt. Сдѣланное мною причисленіе этого слова къ корню *глотать* основано на слѣдующемъ: 1. слово *гортань* по значенію очень сходно съ Бог. hltán: то и другое означаютъ трубку, помѣщенную внутри шеи, съ тѣмъ однакожъ различіемъ, что первая служитъ для пропуска воздуха, а послѣдняя — для пропуска пищи; 2. замѣна буквы *л* буквою *р* не представляетъ никакого затрудненія: Богемскія тождественныя слова hltawý и hrtawý служатъ этому примѣромъ. Въ Санскритскомъ языкѣ подобная и обратная замѣна очень обыкновенна.

ГЛУБО́КІЙ, ая, ое, прил. 1. имѣющій дно, лежащее далеко отъ поверхности; 2. трудный къ познанію или постиженію умомъ; 3. чрезмѣрный, великій, напр. печаль; 4. остроумный, напр. мысль; 5. поздній, преклонный, напр. ночь, старость.
= 1. Церк. глубокій, Сло. hluboký, Бог. hluboký, Кро. glubok, Кра. и Винд. globok, Укр. и ЛРус. глыбокій, Пол. głęboki, Люн. glombick и glambicke, Влуз. łoboki, Серб. дубок, Сла. Босн. Раг. и Далм. dubok, Болг. длабокій, Нлуз. dlumoki, 2 — 5. (Бог. и Пол.).

ГЛУ́ПЫЙ, ая, ое, прил. 1. о человѣкѣ: скудоумный, несмысленный, безразсудный; 2. о дѣйствіяхъ: выказывающій глупость или скудоуміе, напр. вопросъ, рѣчь.
= Пол. glupi, Сло. hlúpí, Бог. hlaupý, * hlúpý, Влуз. łupy, прост. wupy. — Укр. глупъ, глухой, глубокій, напр. глупа пивничъ.
|| Исл. glópr, Лит. glûpas, ВМол. глъпак. — Латыш. gluppis, глупецъ.

ГЛУХО́Й, ая, ое, прил. 1. лишившійся чувства слышанія; 2. объ орудіяхъ, издающихъ звукъ: незвонкій, негромкій; 3. о голосѣ и звукѣ: не явственный, невразумительный; 4. въ отношеніи къ значенію словъ: темный, непонятный; 5. о хлѣбныхъ посѣвахъ: по причинѣ множества дикихъ растеній недозрѣвшій, не достигшій своего совершеннаго роста или зрѣлости; 6. не имѣющій входа въ какое нибудь мѣсто или выхода изъ него, напр. дверь, стѣна.
= Церк. Укр. и ЛРус. глухій, Болг. глу́хій, Нлуз. gluchi, Пол. głuchy, Сло. hluchí, Бог. hluchý, Кра. Винд. Кро: Босн. и Сла. gluh, Серб. глув, Влуз. łuchi; 2. (Пол. и Бог.); 4. (Пол.) — §. а. (Пол. и Бог.), тихій, т. е. гдѣ ничего не слышно, напр. гора, пустыня; б. (Бог. и Сло.) о комнатѣ: не имѣющій отголосковъ; в. (Бог.) неловкій, напр. ѣздокъ; г. (Бог.) о растеніяхъ: безплодный.

ГЛЯДѢ́ТЬ, н. гляжу, гл. ср. 1. смотрѣть, устремлять взоръ на что; 2. примѣчать, присматривать за кѣмъ

или за чѣмъ; 3. дѣ. искать кого глазами, стараться увидѣть.

= 1. ЛРус. глядзѣць, Серб. глѐдати, Сла. Босн. Раг. Винд. и Кра. gledati, Далм. glyedati, gledati, Кро. gledati, globiti, Бог. hledĕti, * hledati, * hladati, Пол. gladać, hledzić, НЛуз. glednufch, ВЛуз. ladacž; Болг. гледа = смотритъ; 2. Бог. hljdati, * hlédati; 3. Бог. hledati. — §. а. Церк. глядати, видѣть, имѣть зрѣніе; б. Бог. hledati, спрашивать о чемъ; в. Бог. hljdati, * hlédati, стеречь, беречь.

ГНАТЬ, н. гоню́, гл. — α) дѣ. 1. понуждать кого или что къ шествію, напр. стадо; 2. бѣжать за кѣмъ, стараться достичь бѣгущаго, напр. непріятеля; 3 о срубленыхъ деревахъ или сплавныхъ судахъ: доставлять водою изъ одного мѣста въ другое; 4. принуждать выдти, выживать откуда; 5. торопить, понуждать кого дѣлать скорѣе; 6. утѣснять, угнетать, обижать; 7. въ Химіи: отдѣлять жидкія части отъ твердыхъ, легкія отъ тяжелыхъ, пропуская сквозь особыя сосуды, напр. масло, водку. — β) ср. 1. скоро ѣхать; 2. торопиться, поспѣшно дѣлать.

= 1. Церк. гнати, н. жену́, Укр. гнать, н. жену, Сло. hnať, Бог. hnáti, н. ženu, Винд. и Кра. hnati, НЛуз. gnafch, gonifch, ВЛуз. nacž, gonicž, ЛРус. гнаць, Серб. гòнити, Кро. goniti, Раг. gonitti, Пол. gonić, Люн. sine (читай: жине); 2. Церк. гонити, Болг. го́ни, Бог. honiti, (Пол.); 5. (Укр. и ЛРус.); 6. (Церк.). — §. а. Сла. goniti, (Бог.), ловить, травить звѣрей собаками; б. (Церк.) послѣдовать чему, наблюдать что.

|| ВМолд. гони; — Латыш. gainiht, преслѣдовать; dfiht, н. dfennu (сн. Церк. жену), гнать.

ГНЕТУ́, неопр. гнесть и гнести́, гл. дѣ. 1. жму. давлю, тѣсню; 2. притѣсняю, обижаю.

= 1. Церк. гнету, Бог. hnĕtu и hnetu, hnjsti, * hniesti, Кра. gnetem, gnefti, Раг. gnetem, ghgnefti, Сла. gnetem, gnjefti, Кро. gnyetem, gnyeszti, Пол. gniotę, gnieść; 2. (Пол.). — §. (Бог.), Винд. gnjetiti, Серб. гнѐчити, Далм. gneczití, мѣсить тѣсто.

|| Греч. κνήθειν, АСак. cnedan, cnaedan, Англ. knead, Гол. kneeden, Дат. knede, Шв. knåda, Нѣм. kneten.

ГНИ́ДА, с. ж. зародышъ вши.

= ЛРус. гнида, Серб. гњида, Винд. Кра. НЛуз. и Пол. gnida, Сла. gnjida, Босн. ghgnida, Раг. ghgniddа, Кро. gnyida, Бог. и Сло. hnida, Люн. gneiday, ВЛуз. nida.

|| Латыш. gnihdes, АСак. hnitu, Англ. nits, Дат. gnid, Шв. gnet, Нѣм. Niffe.

ГНИТЬ, гл. ср. повреждаться, тлѣть отъ влажности.

= Церк. гнити, Кро. gnyiti, Винд. и Кра. gniti, Босн. ghnitti, Пол. gnić, ЛРус. гниць, НЛуз. gnifch, ВЛуз. fnicž. — Серб. гњио, ж. гњила, гнилый.

+ ГНУ́сный, ая, ое, прил. 1. объ одеждѣ: замаранный, грязный; 2. отвратительный, возбуждающій омерзѣніе; 3. порочный въ высочайшей степени.

= 1. Церк. гнусный; 2. (Церк.), Сло. hnufni, Винд и Кра. gnufen, — §. а. Кро. gnyuszni, Босн. ghnusni, Раг. ghnuusni, ghnusan, нечистый, скверный; б. (Сло.), Пол. gnusny, лѣнивый. — Сн. Пол. * gnius, Бог. hnis, гнилость; Сло. hnuf, Бог. hnis, * hnus, гной, вытекающій изъ раны; Бог. hnis, гноистая рана; Босн. и Раг. ghnus, калъ, пометъ; (Раг.), Кро. gnyusz, нечистота; (Кро.), Винд. gnuf, Кра. gnufia, отвращеніе, омерзѣніе.

|| Венг. gonosz, злой, порочный.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *гнусный* занимаетъ мѣсто особаго корня; но изъ другихъ нарѣчій видно, что оно произошло отъ корня *гнить*, при посредствѣ слова *гнусь*, которое у насъ не употреб-

ляется. Наши значенія этого слова представляютъ самые отдаленные выводы изъ первоначальнаго понятія о *гнїеніи.*

ГНѢВЪ, с. м. обнаруженіе сильнаго негодованія на кого за сдѣланное зло.

= Церк. Болг. и ЛРус. гнѣвъ, Серб. гњев, Пол. gniew, Сло. hňew, Бог. hněw, Винд. gnjeu, Раг. ghgnjev, ghgniv, Босн. ghgniv, Кро. gnyiu, Укр. гнивъ, НЛуз. gniw, ВЛуз. njew, niw.

Примѣчаніе. Въ Юнгмановомъ Богемскомъ Словарѣ слово hněw считается происшедшимъ отъ корня hnu, двигаю, и первымъ значеніемъ его показано понятіе о *движеніи*; въ доказательство сего приведенъ примѣръ, именно: hněw těl nebeských, а вслѣдъ за тѣмъ замѣчено, что это значеніе уже обветшало. Такое производство могло бы почитаться находкою для Корнесловія, потому что оно доставляетъ удобство къ объясненію понятія о *гнѣвѣ*, который дѣйствительно выражаетъ *движеніе* души по преимуществу. Но выставленый примѣръ, будучи взятъ самъ по себѣ, внѣ состава рѣчи, не совсѣмъ свободенъ отъ обоюдности; ничто не препятствуетъ слову *гнѣвъ* имѣть въ немъ обыкновенное значеніе. Притомъ согласно съ сообразностію (analogia), отъ *гнуть* можетъ произойти не слово *гнѣвъ*, а *гнувъ*, какъ отъ *обуть* — *обувь*. По этому я не рѣшился воспользоваться новымъ производствомъ нашего слова.

ГНѢДОЙ, ая, ое, прил. о лошадяхъ: темнорыжій.

= Бог. hnědý, Пол. gniady. — §. (Бог.) цвѣтомъ темный съ прозеленью.

ГНѢЗДО̀, с. ср. 1. жилище, которое птицы и другія животныя дѣлаютъ для себя изъ древесныхъ вѣтвей, изъ сѣна и проч.; 2 весь выводъ дѣтенышей, находящихся въ одномъ гнѣздѣ; 3. * родъ, племя. Инъгварь, и Всеволодъ, и вси три Мъстиславичи, нехуда гнѣзда шестокрильци! СПИ. 84; — 4. скрытное убѣжище для худыхъ людей; 5. ямочка, въ которой ходитъ стержень вóрота или вала; 6. въ дѣтской игрѣ: пара козанковъ.

= 1. Церк. и Болг. гнѣздо, Серб. гнијездо, гнездо и гњиздо, Сла. gnjezdo, Раг. ghgnjezdo, Кро. gnyezdo, Сло. hňezdo, Кра. gnesdo, Винд. gnesdu, gniesdu, НЛуз. gnefdo, Бог. hnizdo, Укр. гниздо, Босн. ghgnizdo, Пол. gniazdo, ЛРус. гняздó, Лкн. ggennyôsda, ВЛуз. njefdo; 2. (Бог. и Пол.); 3. (Пол.). — §. а. (Пол.) дира для соединенія бревенъ; б. (Бог.), мѣсто для чего нибудь, напр. для кости въ тѣлѣ.

|| АСак. neft, nyft, Англ. neft, Нѣм. Neft, Шв. näfte.

ГОВОРИ́ТЬ, гл. дѣ. 1. выражать свои мысли изустно; 2. съ кѣмъ о чемъ: весть рѣчь, разговаривать; 3. что кому: сказывать, напр. рѣчь; 4. за кого: ходатайствовать, защищать словами.

= 1. Серб. говóрити. Сла. Босн. Кро. Кра. и Винд. govoriti, Раг. govoritti, Люн. ggôrne, Бог. howořiti, Мор. haworiti, ЛРус. гаварыць; 2 (ЛРус.). — §. а. Пол. gaworzyć и gwarzyć, пустословить, болтать; б. Пол. gwarzyć, о малыхъ птицахъ: щебетать.

|| Исл. hávar, крикливый, громко говорящій.

ГОВѢТЬ, гл. ср. 1. исправлять преданный Церковію уставъ относительно воздержанія отъ скоромныхъ яствъ и хожденія въ церковь чрезъ цѣлую недѣлю, для приготовленія себя къ пріобщенію Св. Таинъ; 2. прост. долго не ѣсть, поститься.

= Церк. говѣти, почитать; Бог. howěti, давать отраду или облегченіе кому, чему; оказывать снисхожденіе; благопріятствовать; приспособляться; щадить.

|| Лит. gawěti, Латыш. gaweht, поститься; Санскр. *гев*, почитать, поклоняться.

ГОВЯ́ДО, с. ср. неуп. (Церк. и др.), оттуда: говядина, с. ж, мясо крупнаго рогатаго скота.

= Кро. Босн. Сла. Кра. и Винд. govedina, ВЛуз. howedina, Бог. howězina, * howědina. — §. Серб. го̀веђина, мясо. — Церк. говядо, Сло. howado, Кро. Кра. и Сла. govedo, Серб. го̀веда, Босн. goveda, Винд. govedu, ВЛуз. howjad, крупный рогатый скотъ; Бог. gowado, дворовый скотъ; (Кро. и Бог.), вообще всякое животное, кромѣ человѣка.

|| Санскр. *го*, мн. *гавась*, быкъ, корова; Перс. *гавь*, [1]) быкъ; Арм. *ковь*, [2]) Латыш. gohws, корова.

ГОГОТА́ТЬ, гл. ср. кричать какъ гуси.

= Сло. ğağotať, ğağať, Мор. ğağotati, ğağoťiti, Бог. ğağati, Винд. и Кро. gagati, Пол. gęgać, gągać. — Пол. gogotać, кричать какъ орелъ.

|| Венг. gagogni, Нѣм. gacken, gackern.

ГОДЪ, с. м. 1. время, въ продолженіе котораго солнце описываетъ полный свой кругъ на пространствѣ видимаго неба; 2. время, въ которое случилось какое нибудь происшествіе; 3. * опредѣленная часть времени, пора. Во вторникъ въ торговъ годъ, т. е. въ торговую пору. ИГР. III, пр. 330. сн. пр. 69. II, пр. 113. V, пр. 202.

+ Годить, годный, ждать.

= 1. Болг. годи́на, Серб. го̀дина, Сла. godina, Босн. и Раг. godina, godiscte, Кро. godina, godiſche, Дал. godiſchye; 3. Церк. годъ. — §. а. Сло. hod, пора, удобный случай; б. Серб. год, Сла. Босн. Кро. Кра. и Винд. god, Бог. hod, праздникъ; в. Пол. gody, НЛуз. hodi, праздникъ Рождества Христова; г. Сло. hodi, Мор. hoďy, храмовой праздникъ; д. (Винд. и Кра.), имянины; е. (Пол.), Бог. и Мор. hody, пиршество; ж. (Бог.) * свадьба.

|| 1. Латыш. gads. — Лит. gadyna и gadyně, время; Латыш. gaidiht, ждать; Прус. др. giede и gieidi, ожидаютъ.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова: *годный* и *ждать*, занимаютъ мѣста особыхъ корней, а *годить* отнесено къ числу производныхъ отъ перваго изъ этихъ словъ. Но по моимъ соображеніямъ вышло иначе. *Годить* означаетъ медлить, т. е. продолжать *время*, которое, въ извѣстныхъ предѣлахъ, достаточно къ произведенію чего нибудь; слѣд. это слово находится въ сродствѣ съ корнемъ *годъ* по тому значенію, какое онъ имѣетъ въ Церковномъ нарѣчіи. Слово *ждать*, по своему значенію, сходно съ словомъ *годить*, напр. Нерехтянцы говорятъ: *годи* вмѣсто погоди или подожди. Перемѣна буквы *г* на *ж* сдѣлалась по образцу Церк. и Укр. *жену* вм. *гоню*, именно: *жду* вм. *году*. Наконецъ слово *годный* не имѣетъ надобности въ сличеніи съ Шв. god и Англ. good; его первоначальное значеніе: *находящійся въ своей порѣ* (годѣ) сохранилось въ одномъ нарѣчіи; Краинцы говорятъ goden о дѣтенышѣ животнаго, когда онъ становится возрастнымъ, и обо льнѣ, когда онъ довольно вымокъ въ водѣ, т. е. находился въ ней столько *времени*, сколько было надобно. Не льзя опустить безъ вниманія и той сообразности (analogia),

---

[1]) گاو [2]) կով.

какая представляется въ значеніяхъ и производствѣ словъ *годный* отъ *годъ* (время) и *добрый* отъ *доба* (время). См. корень *доба*.

ГОЛОВА́, с. ж. 1. верхняя часть тѣла животныхъ, которая почти у всѣхъ ихъ соединяется съ туловищемъ посредствомъ шеи; 2. глава = верхушка на церквахъ и на колокольняхъ, которая имѣетъ подобіе шара и на которой поставляется крестъ; 3. голова = * верхушка столпа, (capiteau). Стоить столпъ поприще отъ города каменъ; . . . высота жь камени 10 локоть, съ головами жь и съ подножкы 12 локоть. ИГР. IV, пр. 20. — 4. умъ, мысль, напр. ничего нейдетъ въ голову; 5. прост. и стар., человѣкъ, отдѣльно взятый, напр. умная голова. Съ головы дати пошлины гривну, а съ семьи четверть. ИГР. V, пр. 35. — 6. глава = отдѣленіе въ книгѣ; 7. *голова*, м. начальникъ, старшій; 8. самый высшій начальникъ надъ купцами, мѣщанами или крестьянами, изъ нихъ же избранный; 9. ж.* начальникъ, управлявшій въ томъ или другомъ вѣдомствѣ но извѣстной части, напр. голова стрѣлецкая = Полковникъ; голова земская = Бургомистръ.
= 1. Укр. голова́, Пол. głowa, НЛуз. głowa, ЛРус. галава́, Церк. и Болг. глава́, Серб. гла́ва, Сла. Раг. Далм. Кро. Кра. и Винд. glava, Бог. и Сло. hlawa, Люн. glawa, ВЛуз. łowa; 3. (Серб.); 4 — 7. (Пол. Бог. и Сло.).
|| 1. Лит. galwà, Сам. gałwa, Латыш. galwa, Прус. др. gallu.

ГО́ЛОДЪ, с. м. 1. сильный позывъ къ пищѣ; 2. время, въ которое по причинѣ неурожая терпятъ недостатокъ въ хлѣбѣ; 3. крайняя бѣдность, совершенный недостатокъ въ пропитаніи.
= 1. Укр. голодъ, ЛРус. голыдъ, Пол. głod, НЛуз. głod, Церк. и Болг. гладъ, Кро. Кра. Винд. Сла. Босн. и Раг. glad, Бог. и Сло. hlad, ВЛуз. łod, прост. wod; — Люн. gladen, голодать; 2. (Укр. ЛРус. Пол. Церк. Босн. и Бог.). — §. а. (Пол.) недостатокъ, напр. въ питіи; б. (Пол.), сильное желаніе имѣть что.

ГО́ЛОСЪ, с. м. 1. звукъ, испускаемый животными изъ гортани; 2. звукъ, которымъ отличается рѣчь одного человѣка отъ рѣчи другаго; 3. о музыкальнымъ орудіямъ: звукъ, звонъ; 4. соизволеніе, выражаемое словами или какими знаками, напр. шарами; 5. о музыкальномъ различіи самыхъ звуковъ: высокая или низкая степень звука, выражаемая голосомъ, напр. пѣсня на три голоса.
= 1. и 2. Укр. голосъ, ЛРус. голысъ, Пол. głos, НЛуз. glofs, Церк. и Болг. гласъ, Серб. глас, Босн. glas, Кро. glasz, Далм. glaasz, Кра. glaf, Винд. glafs, Бог. hlas, Сло. hlaf, ВЛуз. łofs, прост. wofs; 3. (Пол. Церк. Винд. и Бог.), Сла. glas; 4 и 5. (Пол. и Бог.). — §. а. (Пол. Церк. и Бог.), шумъ отъ неодушевленныхъ вещей, напр. отъ рѣки; б. (Церк.) молитва; в. (Церк.) различіе въ напѣвахъ, которыхъ считается восемь; г. (Серб.), Раг. glas, вѣсть; д. (Пол. Серб. и Бог.), молва, слухъ; с. (Кро.) слава, мнѣніе другихъ о комъ.
|| Вал. глас. — Лит. hàlafas, шумъ; мелодія. Санскр. *клесъ*, говорить, произносить.

ГО́ЛУБЬ, с. м. 1. названіе птицы. columba; 2. голубчикъ = привѣтливое слово, которымъ выражается ласковость къ кому и которое употребляется вмѣсто словъ: другъ, любезный, милый.
= 1. Церк. голубь, Укр. и ЛРус голубъ, Серб. голуб, Сла. Босн. Раг. Далм. и Кро. golub, Кра. и Винд. golob, Бог. holub, Сло. holub и halub, Пол. gołąb, НЛуз. golb, ВЛуз. holb, Болг. гълабъ; 2. Укр. голубчыкъ,

Пол. gołąbek, Бог. holaubek, holaubeček. — §. а. Бог. holub, надменный человекъ; б. (Бог.), глупецъ; в. (Пол.), Бог. мн. holaubky названіе грибовъ: agaricus cinnamoneus.

‖ ВМолд. гълъб, Венг. galamb, Лат. columba, Ит. colomba, Фр. colombe.

ГО́ЛЫЙ, ая, ое, прил. 1. о частяхъ тѣла у животныхъ: не имѣющій волосъ; 2. о птицахъ: безперый или еще не оперившійся; 3. о деревьяхъ и растеніяхъ: безлиственный, не имѣющій листьевъ; 4. обнаженный, непокрытый; 5. крайне бѣдный, убогій; 6. простый, не имѣющій примѣси, напр. вино.

= 1. Болг. и ЛРус. го́лый, Пол. goły, Бог. holý, Сло. holi, Укр. голій, Кро. Кра. и Винд. gol, Сла. gol, goli, Босн. go, goli, Раг. goo, goli, golli, ВЛуз. howy; 2. (Пол. ЛРус. Укр. и Бог.); 3. (Пол.); 4. (Пол. Бог. и Кро.), Серб. го, ж. го́ла; 5. (Пол. и Бог.); 6. (Пол. Бог. Винд. и Раг.).

‖ ВМолд. гол, Перс. *кель*, [1]) Сн. Нѣм. kahl, безволосый, плѣшивый.

ГОНТЪ, с. м. тонкая и короткая дощечка, имѣющая на толстомъ ребрѣ желобокъ, въ который вкладывается тонкое ребро другой такой же дощечки: употребляется на покрышку домовъ.

= ЛРус. гонтъ, Пол. gont, — §. а. Бог. hont, толстая доска; б. Мор. hontina, перекладина напр. на мосту.

ГОРА́, с. ж. 1. значительная возвышенность земной поверхности; 2. высокое строеніе, утвержденное на деревянныхъ столбахъ и имѣющее устланный льдомъ скатъ, по которому спускаются внизъ на санкахъ для забавы; 3. что нибудь огромной величины; 4. множество дѣлъ или особенная трудность какого дѣла; 5. обл. (Влад.) мн. горы = рѣчные берега; напр. ѣхать горами.

+ Бугоръ.

= 1. Церк. Болг. и Укр. гора́, Кро. Кра. Винд. Босн. и Раг. gora, Бог. hora, * hůra, Сло. и ВЛуз. hora, НЛуз. gohra, ЛРус. гара́, Пол. góra; 4. (Бог. и Пол.). — §. а. Бог. hora, (ЛРус.), чердакъ; б. Бог. hory, рудокопни; в. (Босн. и Раг.), лѣсъ.

‖ Евр. *гаръ*, [1]), Санскр. *гири*, Перс. *гири* [2]).

Примѣчаніе. Въ словѣ *бугоръ* слогомъ *бу* замѣнена приставка *па*, сохранившая свой первоначальный видъ въ Бог. pahor и Пол. pagórek.

ГОРБЪ, с. м. 1. кость на спинѣ или на груди, неправильно выдавшаяся отъ случайнаго поврежденія. 2. природный наростъ на спинѣ у нѣкоторыхъ животныхъ; 3. возвышенность на какой нибудь плоской поверхности; 4. прост. затылокъ, спина.

= 1. ЛРус. горбъ, ВЛуз. horb, НЛуз. и Пол. garb, Кра. и Раг. garba, Кро. garba, gerba, Винд. gerba, Босн. garba, gherba, ghrribba, Серб. грба, Бог. и Сло. hrb, Мор. hrbol; — 2 и 3. (Пол. и Бог.). — §. а. (Бог. и Мор.), Укр. го́рбыкъ, холмъ; б. Кро. gerba, кривизна; в. (Кро.) Кра. gerba, Пол. мн. garby, сгибъ, морщина на одеждѣ. — Болг. гāрбавый, согбенный.

‖ ВМолд. гъ́рбов, Венг. görbe, искривленный; горбатый.

ГО́РДЫЙ, ая. ое, прил. надмѣнный, высокомѣрный.

= Церк. и Болг. гордый, ВЛуз. hordy, НЛуз. gardi, Пол. hardy, Бог. hrdý, Сло. hrdí. — §. а. (ВЛуз.), тщеславный; б. Винд. gerd, gard, Босн. gard,

---

[1]) گل

[1]) הַר [2]) گری

ghrtid, нечистый, гадкій; в. Серб грдан, Кро. gerd, gard, Кра. gerd, мерзкій, отвратительный; г. Раг. gard, безобразный; д. (Винд.), постыдный, срамный.
|| Перс. гурдъ [1]).

ГО́РЕ, с. ср. 1. бѣда, несчастіе; 2. печаль, скорбь; 3. досада; 4. межд. горе! = увы!
+ Грусть, горькій.
= 1. ВЛуз. horjo, Укр. гіренько; 2 Бог. hoře; 4. Церк. горе! Бог. hore! Винд. и Кра. horje! Пол. * gorze! — §. а. Бог. hoře, раскаяніе; б. НЛуз. hořo, заботы, хлопоты; в. (ВЛуз.), обременительная работа. — Ср. ВЛуз. hoře, Бог. hůře, hůř, Босн. gorre, Кро. gorje, Сла. gorje, gorij, Церк. горѣе, горше, НЛуз. gorej, Пол. gorzey, ЛРус. горши, Укр. гирши, хуже. — Кро. и Сла. gorji, Босн. gorri, Церк. горшій, ЛРус. горшый, Пол. gorszy, НЛуз. gorschi, ВЛуз. horschi, Бог. horšj, Сло. horſi, Укр. гиршый, худшій.
+ **Грѣхъ**, с. м. 1. поступокъ, противный закону Божію; 2. прост. вина, проступокъ; 3. прост. бѣда, несчастіе, напасть.
= 1. Церк. и ЛРус. грѣхъ, Болг. грѣхъ и гряхъ, Раг. grjeh, Кро. и Кра. greh, Винд. grieh, greh, НЛуз. grech, Люн. ggrêch, Пол. grzech, Босн. grjeh, grih, Сла. grih, Далм. grefka, Бог. hrjch, * hřiech, Укр. грихъ, Серб. грије и грек, ВЛуз. rjech. — §. Сло. hrích, ругательство
|| 1. Латыш. grehks, Лит. griẽkas, Сам. griekas, Прус. др. grika. — Вал. грешеск, погрѣшать, ошибаться.

Примѣчаніе. Значенія, приписанныя корню *горе*, представляются оттѣнками понятія о *худомъ* вообще; въ нѣкоторыхъ производныхъ словахъ, напр. въ Церк. *горшій* и *горѣе*, отразилась общность этого понятія. Равнымъ образомъ слово *грѣхъ* вообще выражаетъ понятіе о *худомъ* поступкѣ, и, для сближенія съ корнемъ *горе*, можетъ считаться сокращеннымъ изъ неуп. *горѣхъ*, какъ *грѣть* изъ слова *горѣть*. Но еще очевиднѣе становится происхожденіе этого слова отъ корня *горе*, когда обратимъ вниманіе на слова: Бог. horšiti и Пол. gorszyć, которыя означаютъ: портить, т. е. дѣлать худшимъ, и соблазнять, т. е. дѣлать худшимъ въ нравственномъ отношеніи или подавать поводъ ко грѣху, вводить въ грѣхъ. — Слово *грусть* образовалось изъ слова *горесть*, съ которымъ оно одинаково по значенію. — Слово *горькій* первоначально, кажется, означало вообще *худого*, а теперь прилагается преимущественно къ понятію о *худомъ* или непріятномъ вкусѣ особаго рода, ощущаемомъ нами въ нѣкоторыхъ вещахъ. Это слово можно принять за положительную степень Церк. слова *горшій* вм. горкшій, потому что послѣдній видъ измѣненія дѣйствительно употребленъ въ Соборникѣ. (См. Церк. Слов. П. Алексѣева 3 изданія). Притомъ есть выраженія, которыя не имѣютъ никакого отношенія къ худому вкусу, а прямо указываютъ на слово *горе*, напр. *горькая* жизнь, т. е. исполненная горя; *горькая* смерть, т. е. сопровождаемая горемъ. Замѣчательно, что слова gorký и hořký, употребляемыя въ Богемскомъ нарѣчіи, различаются произношеніемъ буквы г, для распознанія значеній: первое изъ нихъ означаетъ: *горячій*, и происходитъ отъ hořeti; а послѣднее соотвѣтствуетъ нашему слову *горькій*, и, само собою разумѣется, должно от-

[1]) گرد

носиться къ другому корню — hoře. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *горькій* отнесено къ корню *горѣть*, отъ котораго произведено и *горе*, а слово *грѣхъ* занимаетъ мѣсто особаго корня.

ГО́РЛО, с. ср. 1. хрящеватая и колѣнчатая трубка, которая простирается отъ глотки до легкихъ и служитъ ко входу и выходу воздуха при дыханіи; 2. передняя часть шеи отъ подбородка до ключевыхъ костей; 3. у нѣкоторыхъ сосудовъ: съуженная верхняя часть съ отверстіемъ, чрезъ которое вливаются или выливаются жидкости.
= 1. ЛРус. горла, Кро. Кра. и Сла. gerlo, Винд. gerlu, Пол. gardło, garło, Раг. garlo, Босн. garlo, ghrrillo, Бог. и Сло. hrdlo, * hrło, Серб. грло; 3. (Бог.). — §. а. (Бог. Сло. и Винд.), Босн. garlo, шея; б. ВЛуз. gordlo, НЛуз. gardło, garlo, кадыкъ; в. (Пол.), зобъ у птицъ, у людей и у нѣкоторыхъ скотовъ; г. Укр. гирло = устье рѣки. Ср. Сла. gercati, глотать; Кро. gerchanyek, Дал. garklyan, надглотка, язычекъ.
‖ Латыш. * gerkle, Лит. gérklě, отъ gérti, Латыш. dfert, пить; Ит. gorga, Фр. gorge, Гол. gorgel, Англ. gargle, Нѣм. Gurgel, Фин. kurkku. — ВМолд. гъ́рлъ, устье, протокъ, рукавъ рѣки.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *горло* занимаетъ мѣсто особаго корня; а я считаю это слово производнымъ, но не могу рѣшительно сказать, къ какому изъ двухъ корней оно относится. 1) Если принять въ соображеніе приведенныя въ указаніяхъ слова: Сла. gercati, Кро. gerchanyek и Дал. garklyan, то представляется вѣроятнымъ, что въ словѣ *горло* выпущена буква *к*; эта догадка подкрѣпляется сравненіемъ нашего слова съ Нѣм. Gurgel, Гол. gorgel и пр. Послѣ сего можно предполагать глаголъ неуп. *горкать* или *геркать*, который, означая тоже, что Сла. gercati, т. е. глотать, долженъ быть корнемъ слова *горло*. Но 2) съ другой стороны, тоже самое слово, при сравненіи съ словомъ *ожерлó* или * *жерело*, которое одинако съ нимъ по значенію, представляется имѣющимъ сродство съ корнемъ *жрать*. На это сродство намекаетъ Литовскій языкъ, въ которомъ *горло* называется gerklě, отъ gérti, пить; недостаетъ только другаго примѣра для объясненія перемѣны буквы *ж* на *г*, между тѣмъ какъ есть примѣры для обратнаго отношенія. — По этому недоумѣвая, которому изъ двухъ производствъ дать предпочтеніе, я оставилъ разсматриваемое слово на мѣстѣ корня.

ГО́РОДЪ, с. м. 1. * стѣна, которою обносятся церкви, монастыри и другія зданія или мѣста, ограда. Есть же монастырь той городомъ одѣланъ весь около. Путеш. Рус. люд. 1,83. — 2. * временное военное укрѣпленіе. Сталъ бѣ на горѣ надъ рѣкою надъ Калкомъ: бѣ бо мѣсто то каменисто, и ту угоши городъ около себе въ колѣхъ. ИГР. III, пр. 303. — 3. * замокъ, крѣпость. Городъ учинила въ Копорьѣ и погостѣ. Тамъже, IV, пр. 29. — 4. * Подвижная военная башня, которая употреблялась при осадѣ крѣпостей. Нѣмцы пріидоша ко Изборску съ пороки и съ городы и со многимъ замышленіемъ. Тамъ же, пр. 338. — 5. Заселенное мѣсто, которое состоитъ изъ общественныхъ и частныхъ домовъ, расположенныхъ улицами, и которое встарину окружаемо было рвомъ или стѣною для защиты отъ нападенія непріятелей; 6. самые жители, населяющіе городъ.

= 3. Серб. град, Сла. Кро. Винд. и Кра. grad, Бог. и Сло. hrad, Пол. и НЛуз. grod, ВЛуз. rod; 5. Церк. и Болг. градъ, (Сла.), Босн. Раг. и Далм. grad; 6. (Церк. и Болг.). — §. (Винд.) строеніе.

‖ Шв. gård, Исл. gardr, Дат. gjärde, Вал. гард, заборъ, огорожа. (Шв. и Исл.), Дат. gaard, дворъ; Готѳ. gards, (Шв.), домъ.

ГОРО́ХЪ, с. м. названіе растенія: pisum sativum.

= Укр. горохъ, ЛРус. гарохъ, Пол. и НЛуз. groch, ВЛуз. roch, Церк. грахъ, Бог. и Сло. hrách, Винд. Кра. Кро. Сла. Босн. и Раг. grah, Серб. гра и граг, Люн. gorgoi. — §. Мор. hrách, обѣдъ или угощеніе, которое дѣлается родителями новобрачнаго для ближайшихъ родственниковъ, и которое у простаго народа бываетъ спустя недѣлю послѣ свадьбы.

ГОРТА́ТЬ, гл. неуп. (Серб. и Укр.), оттуда:

+ ГОРсть, с. ж. 1. пространство, заключающееся между ладонью и согнутыми пальцами; 2. количество вещей, по большей части мелкихъ, сколько можно взять ихъ въ одну руку; 3. небольшое число, малое количество.

= 1. Церк. горсть, ЛРус. горсць, ВЛуз. gorſchcž, Пол. garść, НЛуз. garſcž, Бог. hrst; 2. (Церк. ЛРус. Пол. и Бог.), Раг. pregarsct; 3. (Пол. и Бог.). — §. а. (Церк.), ладонь; б. (Пол. и Бог.), количество хлѣбенныхъ растеній или льна, какое сжинаютъ однимъ разомъ. — См. Серб. гртати, грнути, Бог. hrnauti, Пол. garnąć, сгребать въ одно мѣсто; Раг. garnuti, собрать; Укр. горнуть до себе, Бог. hrnauti k sobě, брать, захватывать что; Укр. обгорнуть, ЛРус. обгарнуць, Раг. ogarnutti, Пол. ogarnąć, Кра. и Винд. ogerniti, Кро. ogernuti, ogernyuvati, со всѣхъ сторонъ покрыть; Укр. пригорта́ть, приближать, прижимать напр. къ сердцу; ЛРус. пригарнуць, Пол. przygarnąć, Кро. prigernuti, Раг. prigarliti, сгребая приближать къ себѣ или къ чему другому; Болг. сгарни, Укр. згорнуть, ЛРус. згарнуць, свернуть, сложить, напр. книгу; Укр. разгорнуть, ЛРус. разгарнуць, Раг. razgarnutti, razgartati, Пол. rozgarnąć, Бог. rozhrnauti, разгресть напр. уголье; Кро. razgernuti, Винд. resgerniti, распростерть; Кра. resgerniti, раскрыть; Болг. разгарни, развернуть, напр. книгу; (Укр. и ЛРус.), развернуть, напр. одежду.

Примѣчаніе. Корня *гортать* нѣтъ въ Рейфовомъ Лексиконѣ, а слово *горсть* само занимаетъ мѣсто корня; впрочемъ по сравненіи этого слова съ Греч. *δράξ*, въ видѣ догадки тамъ сдѣланъ намекъ, что оно можетъ быть отнесено къ числу производныхъ корня *гресть*. — Слова, приведенныя мною изъ другихъ нарѣчій, очевидно доказываютъ существованіе корня *гортать* и принадлежность къ нему производнаго слова *горсть*; по этому я считаю излишнимъ представлять еще какія нибудь объясненія.

ГОРѢ́ТЬ, гл. ср. 1. быть въ огнѣ, истребляться огнемъ; 2. свѣтить во время горѣнія; 3. чувствовать жаръ въ себѣ отъ разгорячившейся крови; 4. претерпѣвать пожаръ.

= 1. Церк. горѣти, Серб. горети, горјети, Раг. gorjetti, Кро. Кра. и Винд. goreti, Бог. hořeti, Сло. horeť, Пол. goreć, gorzeć, ЛРус. гарѣць, НЛуз. ſse goreſch, ВЛуз. goricž ſso, Босн. goritti, gorjetti, Сла. и Далм. goriti, Укр. горити, Болг. гори; 2. (Бог. и Пол.); 3. (Церк. Болг. Кро. Бог. и Пол.).

‖ Санскр. *к'ара*, Лит. kárſztas, Латыш. karſts, горячій.

+ **ГРѢТЬ**, *гл. дѣ.* 1. посредствомъ жара или огня производить теплоту, сдѣлать что горячимъ; 2. въ отношеніи къ солнцу и другимъ вещамъ, содержащимъ въ себѣ жаръ: сообщать чему теплоту; 3. о животныхъ: защищать или предохранять отъ холоду.

= 1. Кро. Кра. и Винд. greti, ЛРус. грѣць, Церк. грѣяти, Серб. грѣјати, гријати, Болг. грѣе, Укр. грить, Бог. hráti, hrjti, *обл.* hřit, hřát, hřet, Сло. hrát, Пол. grzać, ВЛуз. rjcwacz; 3. (Церк. и ЛРус.). — §. (Пол.) захочивать.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *грѣть* поставлено на мѣстѣ корня; а я отнесъ его къ корню *горѣть*, по причинѣ подобнозвучности обоихъ словъ и близости ихъ значеній.

ГОСПОДИНЪ, *с. м.* 1. владѣлецъ, помѣщикъ, баринъ; 2. человѣкъ благороднаго званія или происхожденія; 3. названіе, прилагаемое къ кому нибудь въ знакъ уваженія или изъ учтивости; 4. Господь = Богъ.

= 1. Церк. господинъ, Кро. gofzpodin, gofzpoditel, gofzpon, Босн. gospodin, gospodar, Раг. gospodin, gospodar, gospar, Бог. hospodár, hospodin, * gospodin, Болг. господарь, Сла. gospodar, Далм. gofzpodar, gofzpoditel, Винд. gofpodar, gofpud, Кра. gofpud; 2. Серб. госпóдин, Сла. Босн. и Раг. gospodin, Винд. и Кра. gofpud; 3. Кро. gofzpon, Церк. господинъ и господь; 4. Церк. Господь, Болг. Господинъ, Бог. Hospodin. — §. a. Кро. и Далм. gofzpodar, Бог. hospodář, рѣдко hospodin, ВЛуз. hofpodar, НЛуз. gofpodar, Пол. gospodarz, хозяинъ дома; б. Бог. hospodář, содержатель постоялаго двора; в. Укр. господаръ = управитель помѣстья.

|| ВМолд. господáрю, Лит. gafpadorus, хозяинъ; Латыш. gafpafcha, госпожа; (ВМолд.), владѣтельный Князь Валахо-Молдавскій. — *Лат.* hospes, жилецъ, постоялецъ; иностранецъ.

Примѣчаніе. Изъ сдѣланныхъ указаній видно, что корень *гос* —, по различію нарѣчій, имѣетъ разныя окончанія, какъ то: *арь* или *ар*, *онъ*, *одъ*, *удъ*, *одарь*, *одинъ*, а самый простой видъ его сохранился въ названіи женскаго пола: Раг. gospa, Винд. hishna gofpa, хозяйка; Серб. гóспа, Кро. gofzpá, Далм. góſzpa, Босн. gospa, Винд. и Кра. gofpa, госпожа; (Раг.), бабка, отцова или матерняя мать.

ГОСТЬ, *с. м.* 1. каждый человѣкъ, пришедшій къ другому на пиръ, также для посѣщенія по зову, или незваный; 2. въ отношеніи къ трактирамъ и другимъ подобнымъ заведеніямъ: всякой изъ пришедшихъ для того, чтобы поѣсть или попить за плату; 3. * купецъ иностранный и даже иногородный.

= 1. Серб. гост, Сла. Босн. и Кра. goft, Раг. gooft, Кро. goszt, Бог. host, Сло. hoft, Пол. gość, ЛРус. госьць, ВЛуз. hofz, НЛуз. gofcż, Винд. goft, guft, Далм. gofztenik; 2. (Бог.). — §. a. (Бог.) иноземецъ; б. (Бог. и Пол.), неопытный въ чемъ.

|| 1. АСак. galt, geft, Англ. gueft, Гол. gaft, Нѣм. Gaft, Шв. gäft, Дат. gjäft, Исл. gèftr, Ирл. gasda, Фин. kesti, Ест. koft; 2. (Нѣм.) — Лат. hostis, Готѳ. gafts, Нѣм. * gaft, чужестранецъ; (Лат.) врагъ.

ГОТОВЫЙ, *ая, ое, прил.* о вещахъ: припасенный, сдѣланный; 2. о лицахъ: припасшійся къ исполненію чего; 3. * снаряженный, снабженный всѣми своими принадлежностями. Сѣдлай, брате, свои бързыи кони, а мои ти готови, осѣдлани у Курьска напереди. СПИ. 38. — Половци неготовыми дорогами побѣгоша къ Дону великому. Такъже —

4. готовъ = согласенъ, расположенъ, охочь дѣлать что.

= 1. Церк. и Болг. готовый, Пол. gotowy, Сло. hotowi, Бог. hotowý, ВЛуз. hotowy, Серб. гôтов, Сла. Босн. и Раг. gotov; 2. (Бог. и Пол.), Кро. gotov; 4. Бог. hotow, Пол. hotów. — §. а. (Пол. Бог. Серб. Сла. Раг. и Кро.), ЛРус. гатовый, наличный (о деньгахъ); б. (Сла.), Кра. gotov, Винд. gotou, вѣрный, извѣстный; в. (Бог.), способный къ чему; г. (Бог.), близкій къ чему, напр. къ паденію.

|| Лит. gatawas, Латыш. gattaws, готовый; (Лит.), наличный — о деньгахъ; Прус. др. pogatawint, приготовлять; ВМолд. гáта, готовый; гат, приготовлять, соб. кушанья.

Примѣчаніе. Въ Готескомъ языкѣ есть глаголъ taujan или gataujan, означающій тоже, что Нѣм. thun, т. е. дѣлать. Сходство нашего слова *готовъ* съ этимъ словомъ, по звуку и по значенію, подаетъ поводъ думать, что они имѣютъ сродство между собою, и что въ разсматриваемомъ корнѣ первый слогъ можно считать старинною приставкою, а слогъ *тов* основою корня; но Валахо-Молдавскій языкъ, въ которомъ нашъ корень употребляется, такъ сказать, въ обнаженномъ видѣ (гáта), пріостановилъ мое намѣреніе — отчуждить слово, знакомое всѣмъ племенамъ Славянскимъ.

ГРАБЪ, с. м. названіе дерева: carpinus betulus.

= Серб. граб, Сла. Босн. Пол. и НЛуз. grab, Далм. grab dub, Кро. graber, Винд. hrabrika, Сло. и Мор. hrab. Бог. habr. Кра. gabr. — §. а. Бог, habr, человѣкъ твердый и хитрый; б. Бог. * hrab, названіе рыбы: congrus.

ГРАДЪ, с. м. дождевыя капли, замерзшія во время паденія на землю.

= Церк. Болг. и ЛРус. градъ, Серб. грâд, Босн. Раг. Кро. Далм. и Пол. grad, Сла. gradd, Сло. hrad, Бог. hrád.

|| Лат. grando, Ит. grandine.

Примѣчаніе. Замѣчательно, что въ Нѣмецкомъ языкѣ слова, соотвѣтствующія нашимъ словамъ: * *городъ* (крѣпость) и *градъ*, также имѣютъ сходство между собою, именно: первый называется das Schloſs, а послѣдній — die Schloſsen.

ГРÁКАТЬ, иначе кракать или каркать, * граять, гл. ср. кричать какъ воронъ или ворона.

= Босн. и Раг. grakati, Далм. grakat, krakati, НЛуз. ſse grakaſch, Серб. грàктати, Кро и Винд. krakati, Бог. krákati, krakati и krkati, Пол. krakać, ВЛуз. krakacž, Укр. крякать, Кра, krokati. — §. а. Бог. krákati na někoho, Пол. krakać na koho, кричать на кого, ругать, бранить; б. Винд. grajati, поносить, злословить; в. Серб. обл. грâјати, говорить.

|| Лат. crocitare, Венг. károgni. — Греч. *κόραξ*, воронъ.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *каркать* или *кракать* занимаетъ мѣсто особаго корня; но изъ другихъ нарѣчій видно, что нѣтъ надобности увеличивать число корней, по причинѣ незначительной разности въ буквахъ.

ГРАНЬ, *с. ж. 1. каждая изъ плоскостей, которыя дѣлаются на твердыхъ тѣлахъ, особенно на дорогихъ камняхъ, и располагаются такъ, что углы и ребра, раздѣляющіе ихъ, нѣсколько выдаются; 2. знакъ, который служитъ для указанія границы между лѣсами, полями и пр. примѣча-*

лежащими разнымъ владѣльцамъ; также каждый изъ знаковъ, которые зарубливаются на межевыхъ столбахъ; 3. межа; 4. рядъ большихъ камней, которые полагаются на серединѣ вдоль мостовой; 5. * глава, отдѣленіе въ книгѣ.

= 3. Серб. граница, Раг. granizza, Пол. granica, Бог. hranice. — §. а. Бог. hrana, * hrano, острый край вещи круглой или кругловатой; б. Пол. gran и grań, уголъ, угловатый край вещи; в. Пол. grań, предѣлы мѣста или чего другаго со всѣхъ сторонъ; г. Мор. hraň, Серб. грана, Сла. Босн. Раг. и Кро. grana, вѣтвь; д. (Мор.), Бог. hranice, куча дровъ; е. (Бог.), костеръ; ж. Бог. hrana, печальный звонъ по умершемъ.

|| Лат. ср. granicies, Нѣм. Gränze и Grenze, обл. graniz и gränitz, Гол. grens, Шв. gräns, Дат. grändse, Исл. grend, отъ greina, дѣлить, отдѣлять.

ГРЕБУ́, неопр. гресть и грести́, гл. дѣ. 1. собираю въ кучи граблями или чѣмъ другимъ, напр. сѣно, щепу и т. п. — 2. * копаю; 3. разсѣкая и раздѣляя воду веслами, способствую ходу судна; 4. прост. присвоиваю, прибираю что нибудь себѣ.

+ Грабить.

= 1. Укр. гребсти, гребу. ЛРус. грѣсць, грябу, Бог. hrabati; 3. Церк. гребсти, гребу, (Укр. и ЛРус.). — §. а. Серб. грѐбати, грепсти, Босн. grebsti, Кро greszti, grebem, Пол. grześć, grzebię, скресть чѣмъ нибудь остроконечнымъ или зубчатымъ, напр. ногтями; б. (Кро. Пол. и Бог.), Сло. hrabať, ВЛуз. rjebacž, скребя копать землю, напр. какъ курица, лошадь; в. Винд. и Кра. grebati, сбрасывать снѣгъ лопатою; г. Болг. гребе, черпаетъ; д. (Пол.) погребсти, закопать въ землю мертваго.

|| Вал. гребл и греблез, Лит. grĕbti, Сам. grebti, гресть граблями; Нѣм. graben, Гото. graban, АСак. grafan, Исл. grafa, Гол. graaven, graven, Дат. grave, Шв. grafva, копать; Латыш. grebt, выскребать кривымъ ножемъ.

ГРЕМѢ́ТЬ, гл. ср. 1. производить стукъ, стучать; 2. о вещахъ: издавать звукъ, подобный стуку; 3. о громѣ: производить гулъ; 4. съ чувствомъ, сильно говорить противъ чего; 5. славиться чѣмъ.

+ Грянуть вм. гремнуть.

= 3. Церк. гремѣти, ЛРус. грымѣцъ, Укр. грымать, НЛуз. sse grimasch, Бог. hřjmati, hřměti, hřmjti, Сло. hrmeť, Пол. grzmieć, Серб. грмити, грмлети, Винд. germeti, germati, Кра. germeti, gromiti, Босн. ghermiti, ghrrimiti, garmiti, Раг. garmjetti, gromitti, Кро. germeti, Сла. germiti, ВЛуз. rimacž. Сн. Люн. grame, громъ. — Бог. * hranauti, и. hrau, низвергнуть.

|| Исл. hreima, издавать звукъ.

ГРИБЪ, с. м. названіе земной плѣсени особаго рода: fungus.

= ЛРус. грыбъ, НЛуз. grib, ВЛуз. rib. — §. а. Бог. hřib, Пол. grzyb, названіе грибовъ: boletus, Linn.; — б. Мор. hřib, hřjbek, названіе грибовъ: boletus crassipes, в. ЛРус. грыбы, = губы; д. (Пол.), старичишка.

|| ВМолд. гривй, хривй, Лит. grybas; — Латыш. grihbas, boletus crassipes.

ГРИ́ВА, с. ж. 1. длинныя и жесткіе волосы, выростающіе на шеѣ у лошадей и у нѣкоторыхъ другихъ животныхъ; 2. * шея; 3. сплетенная изъ пряденаго золота или серебра сѣтка, которою покрывались гривы у лошадей для украшенія; 4. продолговатый хребетъ горъ; 5. мель, подводная коса; 6. прост. (Влад. и Осташ.), роща.

|| 1. Серб. грѝва, Раг. Кро. Винд. и Кра. griva. Бог. hřjwa, Сло. hriwa, Пол. grzywa, НЛуз. griwa, ЛРус. грыва, ВЛуз. riwa.

|| Санскр. *грива*, шея; Латыш. grihwa, устье рѣки; Лит. griwina, гривна.

ГРОЗА́, с. ж. 1. приближеніе опасности, бѣды; 2. строгость; 3. представленіе наказанія въ случаѣ проступка; 4. строгій человѣкъ, содержащій другаго въ страхѣ; 5. громъ съ молніею.

= 2. Пол. groza; 3. Бог. hrůza, * hrůze. — §. а. ВЛуж. roſa, дрожаніе, Серб. грòзитисе, дрожать; б. (Пол.), Босн. groza, Винд. и Кра. grosa, (Бог.), Сло. hróza, НЛуж. groſnoſcź, ужасъ; в. (Бог.), большое количество, множество, напр. денегъ; г. (Винд). отвращеніе.

‖ 3. ВМолд. гроáз. — §. Лат. ср. greusa, greusia, grausia, Нѣм. Graus, (ВМолд.), ужасъ.

ГРОЗДЪ, с. м. виноградная кисть, вѣтвь съ ягодами.

= Церк. гроздъ и грезнъ, Болг. гроздъ, Серб. грозд, Сла. Кро. и Далм. grozd, Кра. grosd, Винд. grosda, grosd, Раг. grozdje, Бог. hrozen, Сло. hrozno. — §. а. Босн. и Кро. grozdje, виноградная ягода; б. Босн. grozd, Мор. hrozen, вѣтвь; в. (Бог.), цѣль, мѣдная шишечка, вылиьаемая на пушечномъ дулѣ.

‖ Венг. gerezdſzőlő, гроздъ; ср. gerezd, отрѣзокъ.

ГРОМА́ДА, с. ж. 1. большая куча, груда вещей; 2. высокое и обширное зданіе; 3. вообще предметъ чрезвычайной величины.

= 1. Пол. gromada, Бог. и Сло. hromada, НЛуз. grommada, ВЛуз. romada, Сла. gromacsa, Серб. грòмила, Далм. gromilla. — §. а. Винд. gromada, germada, Кро. gromacha, Раг. gromaccia, (Далм.), куча камней; б. (Винд.) куча дровъ; в. (Винд.), Кра. Кро. germada, костеръ; г. (Пол. Бог. Сло. НЛуз. и ВЛуз.), стеченіе или собраніе людей; д. Укр. громада, ЛРус. грамада, деревенская сходка для совѣщанія или для другаго общественнаго дѣла; е. (Бог.), множество чего нибудь; ж. (Бог.) отдѣленіе, видъ. — Ср. Винд. Кра. Кро. и Сла. germ, кустарникъ; Серб. грм, родъ дуба.

‖ 1. ВМолд. грьмáдъ. — Венг. garmada, куча плодовъ. — Латыш. grammada, родъ судебнаго мѣста.

Примѣчаніе. По соображеніи сдѣланныхъ указаній, можно полагать, что и у насъ слово *громъ* нѣкогда означало *кустарника*. Отношеніемъ этого слова къ слову *громада* выражается тоже сродство, какимъ соединяются между собою слова *куча* (куча) и *кущина* (кустарникъ). Впрочемъ сходство слова *громада* съ названіемъ *грома*, Кро. germ, можетъ повести къ другимъ выводамъ.

ГРО́ХОТЪ, с. м. 1. громкій хохотъ; 2. рѣшето, у котораго оболъ болѣе и сѣтка рѣже, нежели у обыкновеннаго рѣшета, и посредствомъ котораго очищаются отъ сору горохъ и другія подобныя вещи; 3. четвероугольный дощатый ящикъ съ проволочною рѣшеткою, сквозь который прокидываютъ землю, песокъ и известь; 4. * громовой трескъ. Бысть грохотъ, громъ съ молніею силенъ. ИГР. VI, пр. 629 подъ 1470 годомъ.

= 1. Церк. грохотъ, Кро. Далм. и Раг. grohot, Серб. грòот; — Кра. grohotati, Босн. grohotatise, грохотать; 4. Бог. hrochnauti, о громѣ: загремѣть; — (Далм.), Бог. hrochot, chrochot, rochot, Пол. gruchot, трескъ. — §. а. (Пол.), стукъ, напр. отъ колесъ, катящихся по каменной мостовой; б. (Кро.), шумъ.

ГРУ́БЫЙ, ая, ое, прил. 1. необработанный, невыдѣланный; 2. жесткій, шероховатый, не имѣющій мягкости; 3. объ одеждѣ: простой, сдѣланный изъ толстой пряжи; 4. о пищѣ: неудобоваримый; 5. о чувственныхъ орудіяхъ: непроникающій, тупой; 6. непріятный чувству зрѣ-

нія; 7. о голосѣ: противный слуху; 8. необразованный, непросвѣщенный; 9. невѣжливый, неучтивый; 10. неласковый, суровый; 11. нечувствительный, немилосердый; 12. обл. (Бѣлоз.), о берегѣ: крутой.

= 4. Бог. hrubý, Пол. gruby; 8. (Бог. и Пол.), Серб. груб, Винд. grob; 9. (Бог. и Пол.), Кро. grub. — §. а. (Бог. и Пол.), ЛРус. грубый, Сло. hrubí, толстый; б. (Сло.) о женщинѣ: беременная; в. (Бог.), тучный, дородный; г. (Бог.), Кра. grob, великій, большой; д. (Бог.), крупный, немелкій; е. Мор. hrubý, большой, главный, напр. алтарь, обѣдня; ж. (Кро). Далм. gruub, Раг. grub, безобразный, отвратительный.

|| 8. Нѣм. grob, Шотл. groff, Исл. grofr, Шв. grof, Дат. grov, Венг. goromba, Фин. krouwi или kruowi. — §. (тѣже, кромѣ Венг.), толстый; (Венг.), глупый; неосторожный.

ГРУДА, с. ж. 1. куча вещей; 2. значительное количество, напр. денегъ.

= Серб. груда, Укр. *грудка*, комъ; Пол. Винд. и Кро. gruda, Босн. gruddà, Бог. hruda, hrauda, Сло. hruda, Церк. груда и грудіе, Кра. gruzha, глыба, комъ земли, затвердѣвшей отъ сухости или отъ мороза; (Бог и Кро.), стопка, напр. соли, масла, и т. п.

|| Сам. gruodas, Лит. grôdas, комъ земли, затвердѣвшей отъ мороза.

ГРУДЬ, с. ж. 1. передняя часть тѣла у людей и у животныхъ, простирающаяся отъ шеи до преградной перепонки; 2. внутренняя полость, заключающаяся подъ сею частію тѣла; 3. груди, мн. = сосцы.

= 1. Бог. hruď и мн. hrudi, Серб. груди, Кро. и Босн. grudi, ЛРус. грудзи, Болг. гарди; 3. (ЛРус.). — §. Церк. груди, Сла. grudi, Бог. hrudj, грудина.

|| 1. Санскр. *крода*, отъ *крудъ*, быть толстымъ; 3. Латыш. kruhts, Лит. krûtis, Сам. krutis.

ГРУША, с. ж. названіе дерева: pyrus communis, и плода его.

= ЛРус. груша, Пол. grusza, Бог. hruška, Винд. grufhka, hrufhka, Кра. hrufhka, Кро. hrufka, Серб. крушка, Сла. krushka, Босн. и Раг. kruscka, Далм. krufka, krusva, ВЛуз. krufchwa, krufchei, НЛуз. kfchufchka, Люн. grauck.

|| Лит. kráufze, Сам. grusia.

ГРЫЗТЬ, гл. дѣ. 1. раскусывать зубами что нибудь сухое, твердое или хрящеватое; 2. о собакѣ: кусать, рвать; 3. мучить, тревожить, безпокоить.

= 1. Церк. грызти, Укр. гризть, Серб. гристи, н. гризем, Сла. и Раг. grifti, н. grizem, Кро. grifzti, Винд. и Кра. gristi, Бог. hrýzti, hreyzti, Сло. hrizť, Пол. gryźć, ЛРус. грызць; 2 и 3. (Бог. и Пол.). — §. а. (Кро.), жевать; б. (Бог. и Пол.), о мухѣ и лошади: кусать; в. (тѣже), о перцѣ: щипать; 2. (Церк.), причинять кому вредъ.

|| 1. Лит. graužti, н. gráuziu, Латыш. grauft.

ГРЯДА, с. ж. 1. въ огородахъ и въ садахъ: каждая изъ возвышенныхъ полосъ земли, которыя, бывъ взрыты заступомъ и отдѣлены одна отъ другой бороздами, засѣваются или засаживаются сѣменами; 2. огородныя растенія, находящіяся на грядѣ; 3. возвышенная полоса на поверхности земли, состоящая изъ однородныхъ веществъ и простирающаяся на значительное протяженіе; 4. рядъ предметовъ, имѣющихъ возвышеніе, какъ острова, горы, и находящихся въ небольшомъ разстояніи одинъ отъ другаго; 5. грядка = шестъ, утвержденный между стѣнами комнаты, для вѣшанія одежды; 6. обл. грядка = плотъ или шалашъ, гдѣ выжимаютъ тузлукъ изъ соленой икры.

= 1. Сло. hrada, Мор hřada, hřadka, Кра. и Кро. greda, Пол. grzęda,

grzadka; з. Пол. grzęda.—§. а. (Кро.), Серб. греда, Сл. Бося. Раг. и Дал. greda, Н.Луж. gréda, В.Луж. rjada, бревно: б. (Пол.), Бог. hřada, * hreda, шестъ, жердь; в. (Кра. и Пол.), Бог. hřada, hřadka и hřaď, куриный насѣсть.
‖ Венг. gerenda, древно.

ГРЯДУ́, несовр. грясти, неуп. (Церк. и др.), оттуда: ГРУнь, с ж. * груны, мн. небольшая лошадиная рысь.
= а. Церк. гряду, Кра. Винд. и Босн. grefti, н. grem или gredem, Кро. grefzti, gredem, иду, ступаю; б. (Церк.) о времени: наставать, наступать, приближаться.
‖ Лат. gradire, идти, ступать; Ит. gradire, всходить по ступенямъ; ср. Ит. grado, Фр. degré, ступень.

ГРЯЗЬ, с. ж. 1. земля, смѣшавшаяся съ влажностію; 2. нагарина при плавкѣ мѣди.
✝ Грузъ.
= 1. Бог. hřez. — §. а. Кро. grez, Пол. grąż, тина, въ которой вязнуть ноги; б. Винд. gres, тинистое или топкое мѣсто. — Ср. Босн. Раг. и Кро. greznuti, Кра. gresniti, Винд. pogrezniti, Бог. hřeznauti и hřjznauti, Пол. grząznąć, grzęznąć, grzaznąć, grzęznąć, тонуть въ грязи или въ тинѣ, грязнуть; — Церк. погрязнути и угрязнути=потонуть.— Церк. погрузити, Мор. hrauziti и hrúziti, Бог. hřjžiti, Пол. grązić, grążyć, gręzić, топить въ водѣ или въ грязи, грузить; (Бог.) о прутѣ: втыкать въ землю.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *грузъ* занимаетъ мѣсто особаго корня. Но изъ другихъ нарѣчій видно, что это слово имѣетъ сродство съ корнемъ *грязь*; это сродство яснѣе представляется въ производныхъ того и другаго слова, напр. *грязнуть* и *грузить*, изъ которыхъ послѣднее можно принять за другой видъ перваго такъ же, какъ ласки и мушино.

ГУ! межд. 1. выражаетъ крикъ совы; 2. означаетъ голосъ, безъ опредѣленнаго понятія издаваемый человѣкомъ, напр. сиди смирно, ни гу-гу.
= 1. Бог. и Пол. hu! — §. Сія частица выражаетъ еще: а. (Пол.) зовъ: гей! — б. (Пол.) веселость: гей! * гой! — в. (Пол. и Бог.), звукъ, издаваемый при ощущеніи стужи; 2. (Пол.) звукъ, которымъ подтравливаютъ собакъ; д. (Бог.) удивленіе, происходящее отъ глупости: у!
‖ §. а. и в. Нѣм. hu! — Санскр. *гу*, издавать звукъ.
✝ *а*. ГУ́кать, гл. ср. 1. о совѣ: испускать звукъ гу; 2. прост. гукнуть = о человѣкѣ: испускать неопредѣленный голосъ, напр. сиди, не гукни; 3. прост. (Калуж.) говорить.
= 1. Пол. hukać, huczeć, Бог. hukati, haukati, hučeti. §. а. (Пол.), Бог. haukati, говорится о крикѣ птицъ, напр. голубей, (Бог.) соловья, цапли; Серб. *гу́кати*, ворковать; б. (Пол. и Бог.), о крикѣ нѣкоторыхъ звѣрей, напр. осла, слона; в. (Пол.), Бог. haukati, hučeti, о звукѣ, происходящемъ отъ нѣкоторыхъ неодушевленныхъ предметовъ, напр. отъ грома, отъ отголоска; 2. (Пол.), Бог. haukati, сильно кричать; д. Укр. гука́ть, ЛРус. гука́ць = звать, кликать; е. (Укр.) кричать на кого; ж. Сло. hučať, шумѣть.
‖ Ест. huikama, кликать ходя въ лѣсу, аукать.
✝ *β*. ГУлъ и гулкъ, с. м. 1. глухой шумъ, звукъ отъ чего, доходящій издалека; 2. отголосокъ; 3. обл. (Камчат.) *гулкъ*, звукъ отъ выстрѣла.
= Бог. hluk, глухой шумъ, какой бываетъ слышенъ, когда многіе говорятъ разомъ; Пол. giełk, zgiełk, * giełch, * giełg, Болг. глъчка, шумъ; Болг. галчи́, шумитъ; Бог. hulákati, сильно кричать, какъ въ лѣсу, или

какъ охотники на ловлѣ; Пол. hul! межд. выражаетъ крикъ, которымъ стараются отогнать отъ себя волковъ.

|| Исл. gól, лай тюленей.

+ γ. ГУди́ть, н. гужу́, гл. ср. 1. играть на гудкѣ; 2. дурно играть на скрыпкѣ или на другомъ подобномъ орудіи.

+ Гунуть.

= Церк. густи, н. гуду, Кро. Раг. Босн. и Сла. guditi, Винд. goditi, Кра. gosti, н. godem, Бог. hausti, н. hudu, Пол. gędzić, играть на музыкальномъ орудіи, напр. на скрыпкѣ, на гусляхъ; Серб. гу́дити, гу́дети и гу́ђети, (Босн.), Укр. густи́, н. гуду, ЛРус. гудзѣць = издавать гулъ или глухой звукъ.

|| Санскр. *гудъ*, играть; Лит. gáuſzti, н. gaudziu, жужжать какъ пчелы; (Лит.), Латыш. gaudeht и gauſt, прош. gaudu, рыдать.

Примѣчаніе. Частица *гу* и слово *гунуть* не помѣщены въ Рейфовомъ Лексиконѣ, а слова: *гукать* (гукъ), гулъ и *гудить* (гуду), занимаютъ мѣста особыхъ корней, и притомъ первое изъ нихъ считается иноязычнымъ. Но, безъ дальнѣйшихъ объясненій, всякъ можетъ видѣть, что эти три слова выражаютъ одно общее понятіе о звукѣ, и разнятся одно отъ другаго только нѣкоторыми оттѣнками; а слово *гунуть*, т. е. ударить, употребляемое простымъ народомъ въ Рязанской губерніи, есть однократный видъ слова *гудить* вм. *гуднуть*, и образовалось какъ *грянуть* изъ корня *гремѣть*. — Указаніе на Болг. *гла́чка* и Пол. giełk при словѣ *гулкъ* не должно считать неумѣстнымъ; эти слова удобно сближаются между собою при посредствѣ нашего стариннаго слова *голка*, шумъ. ИГР. III, пр. 180. IV, пр. 248. Пам. Рус. Слов. 83. Оттуда произошелъ глаголъ *голчить*, вмѣсто *говорить* употребляемый въ губерніяхъ Костромской, Вологодской и Тульской.

ГУ́ЗКА, с. ж. 1. у птицъ: выдавшаяся клинообразная часть тѣла, въ которой держатся хвостовыя перья; 2. дуло у ружья; 3. * гуза = корщина; 4. гузица = названіе птицы: motacilla, иначе трясогузка и гжиголка; 5. гуза, прост. = человѣкъ мѣшкотный, нерасторопный.

= 1. Пол. guzica, Бог. huzo; 3. Кро. guza; 4. (Пол.). — §. Серб. гуз, Сла. guzica, Раг. guzizza, Кро. guzicza, Пол. * huzno, задница.

ГУЛЯ́ТЬ, гл. ср. 1. ходить гдѣ нибудь для препровожденія времени или для движенія; 2. прост. къ кому: приходить для посѣщенія, навѣщать; 3. прост. (Твер.), въ окно: смотрѣть на улицу; 4. веселиться, забавляться; 5. быть празднымъ, ничего не дѣлать; 6. распутничать.

= 5. Укр. гулять, ЛРус. гулящь. — §. а. (Укр. и ЛРус.) играть во что; б. Винд. guliti ſe, играть какъ собаки; в. Пол. hulać, бражничать; Серб. гулити, попивать; г. Бог. hauliti se, wyhauliti se и wyhuliti se, о небѣ: выяснѣть, разгуляться.

|| Фин. huljun, движусь туда и сюда; Ест. hulkuma, шататься, бродить, hullutama, глупо проводить время, отъ hul, глупый.

ГУМНО́, с. ср. 1. токъ, мѣсто, убитое глиною для молоченія споповъ и для выбиванія зеренъ изъ колосьевъ; 2. обл. (Владим.) мѣсто за дворомъ.

= 1. Церк. и ЛРус. гумно́, Болг. гу́мно, Пол. Кра. и Далм. gumno, Бог. Мор. и Сло. humno, Винд. gumnu, Кро. Раг. и Босн. gumno, guvno, Серб. гу́вно, Сла. guvno, ВЛуз. humo;

2. (Бог.). — §. а. (Бог. и Сло.), Винд. gemnu, gumnu, хлѣбной анбаръ; б. (Пол.), пространство посреди хлѣбнаго анбара; в. (Бог.), свободное, ничѣмъ не занятое мѣсто; г. Бог. humno и мн. humna, мѣсто въ солодовнѣ, на которомъ кладутъ смоченный ячмень; д. НЛуз. gumno, садъ.

ГУСТОЙ, ая, ое, прил. 1. о твердыхъ вещахъ, смѣшанныхъ съ жидкостію: имѣющій мало жидкости; 2. о жидкостяхъ: не водянистый, не совсѣмъ текучій, напр. молоко, кровь; 3. о твердыхъ вещахъ въ отношеніи къ ихъ частямъ: имѣющій много частей и притомъ одну отъ другой въ близкомъ разстояніи, напр. вѣтвистый, волосистый, и др. 4. о растеніяхъ: близкій одинъ къ другому, частый; 5. въ отношеніи къ воздуху и облакамъ: мрачный, отъ скопившихся паровъ непроницаемый.

= 1. ЛРус. гу́стый, Бог. hustý, Сло. hufti, ВЛуз. hufty, Босн. gust, gusti, Серб. густ, Раг. guft, Кро. guszt, Винд. и Кра. goft, Пол. gęsty; 2, 4 и 5. (Бог. и Пол.). — §. а. (Бог. и Пол.), плотный, частый, напр. сукно, полотно; б. (Пол.) многочисленный, напр. народъ, пчелы; в. (Бог. и ВЛуз.), часто случающійся или дѣлаемый, напр. моръ, примѣры, стрѣльба.

ГУСЬ, с. ж. 1. названіе птицы: anser, 2. прост. глупецъ.

= 1. Бог. hus и husa, Сло. huf, ВЛуз. hufs, НЛуз. gufs, Серб. гуса, гуска, Сла. и Босн. gufka, Кро. guszka, Далм. guzka, Кра. gof, Винд. gofs, Болг. га́ска, Пол. gęs, gaska, Люн. gungs.

|| Санскр. *хамза*, Нѣм. Gans, * ganza, АСак. gós, Англ. goose, Гол. gans, goes, Исл. gás, Дат. gaas, Шв. gås; — ВМолд. га́нскъ, га́скъ, гусыня.

Д.

ДА, со. 1. книж. обв. пусть; 2. прост. но, напр. пословица: радъ бы душой, да хлѣбъ чужой; 3. и; 4. нар. такъ, правда.

= 1. Церк. и Болг. да, Серб. да, Босн. Сла. Кро. и Винд. da, Кра. de; 2. Укр. та; 3. (Укр.), Кра. tar, ter.

|| 1. Перс. *та*. [1])

ДА, частица, занимающая мѣсто въ концѣ нарѣчій, которыя означаютъ: 1. время, напр. когда; 2. мѣсто, къ которому направляется движеніе, напр. куда.

= 1. Церк. егда, Серб. када, Сла. Босн. и Кро. kada, Раг. ikada, Кра. kadaj, kadar, Винд. kdai, kadai, kadar; Болг. кога́, Бог. kdy, * kda, * kehdy, Сло. kedi, Пол. kiedy, ВЛуз. dy, НЛуз. di, 2. Серб. куда, Сла. Раг. и Кро. kuda, ЛРус. куды́, Болг. кадѣ.

|| Санскр. *да* въ словахъ: *када*, когда, *тада*, тогда; Греч. *τε* въ *ὅτε*, *τότε*; Лат. do въ quando; Лит. da и day, въ словахъ: kadà и kaday, когда; tada и taday, тогда; anday, недавно.

+ а. Ду, составляетъ окончаніе нарѣчій, означающихъ мѣсто въ отношеніи къ положенію вещей, напр. всюду.

= Церк. всюду = со всѣхъ сторонъ. — §. Серб. свуда, Босн. svuda, Раг. svuda, svudi, НЛуз. fchudi, Бог. wżdy, ВЛуз. wfchudźe, Пол. wszędzie, Кро. vfzigde, вездѣ.

|| Греч. *θεν* въ *πόθεν*, откуда? Лат. de въ inde, оттуда.

+ б. Дѣ, частица, которою оканчиваются нарѣчія, означающія пребываніе на мѣстѣ, напр. гдѣ.

= Церк. гдѣ, Кро. gde, Босн. ghdje, Пол. gdzie, Бог. kde, Сло. kd'e, Укр.

---

[1]) لا

де, ЛРус. дзѣ, ВЛуз. dźe, Сла. gdi, Раг. ghdi.
|| Греч. δὲ въ πόθι, гдѣ?

Примѣчаніе. Частица *да*, подобно имени, представляется измѣненною въ двухъ видахъ: *ду* и *дѣ*, которые можно принимать за падежи винительный и дательный. Въ нѣкоторыхъ нарѣчіяхъ, какъ и у насъ въ просторѣчіи, вмѣсто *да* употребляется *ды* или *ди*. Сверхъ того на Украйнѣ (въ Кіевской губерніи) можно слышать еще особый видъ измѣненія, который носитъ явный признакъ творительнаго падежа, именно: *дою*, напр. въ словѣ *кудою* = Церк. кудѣ, т. е. по которой дорогѣ?

ДАВИТЬ, гл. дѣ. 1. своею тяжестію гнести, жать; 2. выжимать сокъ изъ чего руками, посредствомъ орудія или тяжести; 3. схвативъ кого за горло душить; 4. притѣснять, угнетать.
= 1. Серб. да́вити, Сла. Босн. Раг. Кро. Винд. и Кра. daviti, Бог. dawiti, Пол. dawić, ЛРус. дави́ць, ВЛуз. dawicź, НЛуз. dawifch; 2, (Бог.); 3. (Бог. и Пол.); 4. Церк. дави́ти. — §. (Бог.), *блевать*.
|| Готѳ. afdaujan, изнурять.

ДА́ВНІЙ, *яя*, ее, прил. за долго бывшій, отдаленный по времени, которое уже прошло.
= Пол. dawny, Бог. dáwný, dáwnj и dawnj, Сло. dáwni, Босн. и Кро. davni, Раг. daavgni; — Серб. давно, Сла. davno, Кра. davno, davnej, Винд. daunu, daunei, давно; Кра. davi, Винд. dave и davi, сего дня утромъ.— §. (Пол.), бывшій, находящійся въ отставкѣ, напр. Канцлеръ.

ДАЛЕ́КІЙ, ая, ое, прил. 1. находящійся въ значительномъ разстояніи отъ чего, отдѣленный отъ чего большимъ промежуткомъ; 2 о пути: простирающійся на большое протяженіе; 3. не далекій, въ отношеніи къ уму и познаніямъ: ограниченный.
= 1. Церк. и Укр. далекій, Босн. Пол. и Сло. daleki, Бог. daleký, Кро. и Раг. dalek, ЛРус. дале́кій, ВЛуз. и НЛуз. daloki, Серб. да́льни, Кра. dalni, Люн. dolick; 2. (Пол. и Бог.). — §. (Пол.) давній, прежній.

ДАТЬ, гл. дѣ. 1. сообщить, вручить; 2. позволить, попустить, не препятствовать; 3. за что, за кого: заплатить; 4. поручить.
= 1. Церк. и Серб. дати, Сла. Дали. Кро. Кра. и Винд. dati, Босн. и Раг. datti, Бог. dáti, Сло. dať, Пол. dać и dadź, ВЛуз. dacź, НЛуз. dafch; 2. (Бог. и Пол.).
|| Санскр. *да*, Перс. *даден*, [1]) Греч. διδόναι, Лат. и Ит. dare, Исп. dàr, ВМолд. даꙋ (наст.), Латыш. doht, Лит. dûti, Сам. duoti, Прус. др. datwei.

ДВА, ж. двѣ, ср. два, числ. число, которое состоитъ изъ единицы, сложенной съ другою единицею.
+ Вторый, полтора.
= Церк. Болг. Серб. Укр. и ЛРус. два, Сла. Босн. Раг. Кро. Кра. и Винд. dva, Бог. Сло. и НЛуз. dwa, Пол. dway, dwa, ВЛуз. dwaj, Люн. tawoi, дат. dwemo. — Церк. вторый, Болг. вто́рый, Бог. стар. wtorý и wterý, Пол. wtóry, НЛуз. tori, * woltori.
| Зенд. два, Санскр. *дви*, Перс. *ду*, [2]) Греч. δύω, Лат. duo, Готѳ. twai, twa, АСак. tu, twa, Англ. two, Шв. twå, Прус. др. dwai, Лит. du, ж. dwi, Латыш. diwi. Ср. Греч. δεύτερος.

ДВЕРЬ, с. ж. 1. отверстіе, дѣлаемое въ зданіи для входа и выхода; 2. такъ называемое у столярей полотно изъ дерева или изъ металла, которое служитъ къ закрытію отверстія.

---

[1]) دادن [2]) دو

= Церк. и ДРус. двéри, Сло. dwer', Бог. dwéře; Кро. dviri, Пол. drwi, dźwierze, dźwierzy, Кра. duri, Винд. dure, duri; — Серб. двери, въ церкви: царскія двери.
|| Санскр. *дваръ*, отъ *дри*, закрывать; Перс. *даръ*, [1]) АСак. dur, dure, Англ. door, Гол. door, deur, Нѣм. Thür, Исл. dyr, Дат. dör, Шв. dörr, Сан. duris, Латыш. durris и durwis, Готѳ. daur, — Лит. durris, створчатыя двери.

ДВИГАТЬ, однокр. двинуть, гл. дѣ. 1. перемѣщать тѣло, находящееся въ покоѣ; 2. о членахъ тѣла: приводить въ состояніе, противное покою; 3. возбуждать въ комъ какое нибудь чувствованіе или страсти, трогать; 4. прост. двинуть = кого чѣмъ: больно ударить.
= 1. Церк. двигнути. — §. а. Пол. dźwigać, dźwignąć, Бог. zdwihati, Сло. zdwihowať, Босн. и Раг. dvighnuti, dignuti, Серб. дигнути, Болг. дигни, Кро. digati, dignuti, Далм. и Сла. dignuti, Винд. usdigniti, Кра. dvigati, поднимать, особ. тяжелое; б. Церк. двизáти = возмущать, возбуждать къ мятежу; в. (Церк.) утруждать, безпокоить кого.
|| 1. Санскр. *твагъ*.

ДВОРЪ, с. м. 1. мѣсто передъ домомъ, обнесенное заборомъ, или огороженное какимъ нибудь строеніемъ; 2. домъ; 3. домъ, въ которомъ живетъ Государь и его приближенные; 4. господскій домъ въ деревнѣ; 5. у рыбныхъ промышленниковъ; четвероугольная отгородка въ учугахъ, у которой входъ запирается твориломъ, когда рыба зайдетъ въ нее; в. у нихъ же для ловли бѣлугъ: кругомъ обметанное сѣтями мѣсто около руна, въ которомъ бьютъ бѣлугъ носками.
= 1. Церк. и Болг. дворъ, Серб. двор, Сла. Босн. Раг. Далм. Кро. Кра. и Винд. dvor, ВЛуз. и НЛуз. dwor, Бог. dwůr, * dwor, Пол. и Сло. dwór, Укр. двиръ; 2. (Церк. и Болг.); 3. (Серб. Бог. и Бог.); 4. (Бог.). — §. а. (Церк.) притворъ или паперть церковная; б. (Бог.), дача.
|| 3. Венг. udvar; 4. Лит. dwáras.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ *Лексиконѣ* слово *дверь* отнесено къ корню *дворъ*; но какое отношеніе между ихъ значеніями? — Впрочемъ принимая во вниманіе сходство этихъ словъ по буквамъ, я готовъ ихъ обоихъ признать словами, происшедшими отъ одного корня; надобно только пріискать такое слово, изъ котораго можно было бы вывесть ихъ значенія; и мнѣ кажется, что Лит. twerti, *огораживать*, заслуживаетъ имѣть званіе корня для этихъ словъ: отъ него происходятъ слова pátworis, огороженное мѣсто, и twora, *огорожа*, которыя прямо указываютъ на слова *притворъ* и *дверь*. Но я не воспользовался этимъ производствомъ потому, что слово *дверь* имѣетъ въ Санскритскомъ языкѣ свой корень, къ которому неудобно отнесть слово *дворъ*, тогда какъ первое легко изъ него выводится.

ДЕБЕЛЫЙ, ая, ое, прил. 1. о человѣкѣ: толстый, тучный; 2. * густой, отъ густоты мрачный. Дебелыя отогнавъ облаки. Никон. 1, 42. — 3. твердый, не гибкій, напр. копье.
= 1. Церк. дебелый, Кро. и Винд. debel, Серб. дѐбео, ж. дебела, Сла. debeo. — §. (Кро. Винд. и Кра. и Серб.), Болг. дебѐлый, Кра. debel, Босн. debelli, debeo, Раг. debeo, толстый (въ общемъ смыслѣ).

ДЕВЯТЬ, числ. число, состоящее изъ осьми съ единицею.
= Церк. девять, Сло. deważ, Укр. девьять, Болг. дèвѣть, Серб. дѐвет, Сла.

[1]) دُر

Босн. Раг. Кро. Кра. и Винд. devet, Бог. dewět, Пол. dziewięć, ВЛуз. dżewecż, ЛРус. дзѣвяць, НЛуз. żewefch; — Люн. diwangstarü, девятый.
|| Латыш. dewini, Лит. dewyni, Сам. dewini.

ДЕНЬ, с. м. 1. время, продолжающееся отъ восхожденія до захожденія солнца; 2. свѣтъ, видимый въ продолженіе сего времени; 3. сутки; 4. дни, мн. = жизнь, продолженіе жизни, вѣкъ.
= Церк. Болг. и Укр. день, Сло. и Мор. deň, Бог. den и deň, Пол. dzień, ЛРус. дзѣнь, ВЛуз. dżen, Винд. Кра. и Кро. den, dan, Серб. дан, Сла. Босн. и Люн. dan, НЛуз. żen, род. dna.
|| Санскр. *динамъ*, Латыш. deena, Лит. dienà, Сам. diena, Прус. др. deina.

ДЕРЕВО, с. ср. 1. величайшій родъ растеній, который имѣетъ идущую вверхъ отъ корня стрѣлу и выростающія изъ ней вѣтви; 2. срубленный лѣсъ, употребляемый въ строеніе или на что другое.
= 1. Церк. древо, ВЛуз. и Люн. drewo, Пол. drzewo, ЛРус. дзѣрева, Бог. dřewo, drwo, Кро. drevo, dervo, Кра. drevo, Винд. drevu, Сла. dervo, Серб. дрво, Болг. драво; 2 (Церк. Пол. Бог. Кро. и Болг.), Сло. drewo, НЛуз. drowo, Раг. darvo, Босн. darvo, drrivo, Люн. drawa.
|| 1. Санскр. *дру*, мн. драва съ Греч. δρῦς; Кимвр. derw, АСак. treóv, ИСЛ. tré, Дат. trì, Шв. träd; 2. Шв. trä.

ДЕРЕНЬ, с. м. названіе дерева: cornus mas.
= Пол. dereń, Серб. дрен, дрijeн, Босн. dren, drin, Раг. drjen, Сла. Далм. Кро. и Кра drin, Бог. dřjn.
|| Нѣм. Dörnleinbaum.

ДЕРЖАТЬ, гл. дѣ. 1. имѣть что въ рукахъ или на рукахъ; 2. схвативъ что или за что рукою, не допускать перемѣнить мѣста; 3. владѣть, управлять; 4. имѣть у себя извѣстныя вещи для своего употребленія или на продажу; 5. о животныхъ: водить; 6. не пускать откуда; 7. о судебныхъ дѣлахъ: волочить, долго оставлять безъ рѣшенія; 8. пускать жить къ себѣ; 9. имѣть на своемъ иждивеніи; 10. обл. (Камчат.) кого: быть женату на комъ.
= 1. Церк. держáти, Кро. dersati, Сла. derxati, Винд. и Кра. dershati, ЛРус. дзѣржаць, ВЛуз. dżerżacż, Болг. даржи, Далм. darshatti, Раг. darsgjatti, drrisgjatti, Серб. држати, Пол. dzierżeć Бог. držeti, * držati, Люн. dirse, НЛРуз. żarżafch. — §. (Кро. и Серб.) считать за что.

ДЕРЗКІЙ, ая, ое, прил. 1. смѣлый; 2. нескромный; 3. * храбрый, мужественный. ИГР. III, пр. 74.
= Церк. дерзый, Бог. drzý, drzj, drzký, Винд. terfat, Пол. darski, dziarski.
|| 1. ВМолд. дѫрз, Лит. drąfùs, Сам. drufus, Латыш. drohfch, Греч. θαρσύς.

ДЕСНА, с. ж. твердая мясистая оболочка, покрывающая корни зубовъ.
= Серб. дéсна, Сла. и Раг. desna, Далм. deeszna, Босн. desni, Бог. dásně, dáseň, * dasno, Сло. dáfno, gáfno, Винд. dafne, ЛРус. дзясны, ВЛуз. zdżafsna, Пол. dziąsla, НЛуз. żefsna, Кра. dlafna. — §. a. ВЛуз. dżafno, челюсть; б. dżjafsna, небо во рту.
|| Санскр. *дасъ*, грызть.

ДЕСЯТЬ, числ. число, состоящее изъ девяти съ единицею.
= Церк. десять, Сло. ďefať, ЛРус. дзѣсяць, ВЛуз. dżefsacż, Болг. дéсеть, Серб. десет, Сла. Винд. и Кра. defet, Кро. deszet, Раг. desset, Босн. defset, Далм. defseth, Бог. deset, Пол. dziesięć, НЛуз. żafsefch; — Люн. disugntarü, десятый.
|| Санскр. и Зенд. дасанъ, Самоѣд. дась, Латыш. defmit, Лит. dèfzimtis, Сам. désimtis, Прус. др. deffimton.

ДИВО, с. ср. 1. чудо, вещь, возбуждающая удивленіе; 2. прост. чувствованіе, какое возбуждаетъ въ насъ вещь чудная, необыкновенная въ своемъ родѣ.

+ Дикій.

= 1. Бог. djw, Сло. diw, Пол. dziw, ВЛуз. dźiw; 2. Церк. диво, (Бог. и Пол.), ЛРус. дзива. — Церк. дивій, Кро. Раг. Босн. Сла. Винд. и Кра. divji, Бог. diwý, ВЛуз. dźiwi, Серб. дивљи, Бог. diwoký, Сло. diwoki, Пол. * dziwoki, НЛуз. žiwi, дикій

|| Санскр. *дивъ*, небо; Перс. *дивъ*, [1]) геній; Лит. dywas, чудо; Латыш. dihwa, чудовище; dihwains, чудный, необыкновенный. Сам. dikas, о звѣряхъ: неручной, дикій.

Примѣчаніе. Слово *дикій*, по сходству въ значеніяхъ съ Церк. *дивій*, представляется имѣющимъ сродство съ корнемъ *диво*; но нѣтъ другаго примѣра къ объясненію измѣненія буквы *в* на *к*. Посему можно полагать, что изъ *дивій* образовалось слово *дивокій* (неуп. сн. Бог. diwoký, Сло. diwokí, Пол. * dziwoki) — которое, по выпускѣ слога *во*, обратилось въ *дикій*.

ДНО, с. ср. 1. исподняя часть какого нибудь вмѣстилища; 2. въ другихъ вещахъ: нижняя часть, исподъ.

= Церк. Болг. Серб. Укр. и ЛРус. дно, Босн. Раг. Кро. Кра. Бог. Сло. Пол. ВЛуз. и НЛуз. dno, Винд. dnu, Сла. danno.

ДО, предл. управляетъ родительнымъ падежемъ и употребляется для означенія 1. предѣла времени: сидѣть до ночи; 2. предѣла мѣста: дойти до рѣки.

= Болг. Серб. и Укр. до, Пол. Винд. Кра. Кро. Сла. Босн. Бог. Сло. и ВЛуз. do, НЛуз. do, doj. §. Мор. do, (Укр.) къ, въ.

ДОБА, к. ж. неуп. (Серб. и др.).

= 1. Серб. доба, Сла. Кро. и Бог. doba, Босн. Раг. и НЛуз. dobba, Пол. doba, dob', Болг. добо, время; 2. (Бог. и Пол.), Укр. доба, Винд. doba, опредѣленная часть времени; 3. (Пол.), удобное время, пора; 4. (Кро.), время жизни, вѣкъ; 5. Кро. и Бог.), Далм. doba, степень возраста; 6. (Пол.), сутки; 7. (Кро. Раг. и Босн.), часъ; 8. (Бог.), погода; 9. (Бог. и Пол.), обстоятельства жизни, участь, доля; 10. (Бог.), выгода; 11. (Бог. и Пол.), Сло. doba, видъ, образъ; 12. (Бог.), способъ, образъ.

|| Латыш. dabba, свойство, образъ; расположеніе духа. Сн. Гото. gadaban, случаться, происходить.

Отсюда происходитъ слово:

+ ДОБрый, ая, ое, прил. 1. о времени: удобный, благовременный, благопріятный къ произведенію чего, напр. пора; 2. способный, наклонный къ хорошимъ дѣйствіямъ или чувствованіямъ, напр. человѣкъ, сердце; 3. * принадлежащій къ высшему сословію, благородный. Стригошася вси въ образъ . . . . Князь и Княгыни, дчи и снохи, и добріи мужи. ИГР. III, пр. 384. (Противополагается слову *простый*. Тамъже, прим. 70.). — 4. Вообще хорошій въ своемъ родѣ, напр. день, здоровье, (въ Спб.), сѣно, чай.

= Болг. Укр. и ЛРус. добрый, Бог. dobrý, Пол. и Влуз. dobry, НЛуз. и Сло. dobri, Винд. Кра. и Кро. dober, Босн. и Далм. dobar, dobri, Серб. добар, Раг. dobar.

Примѣчаніе. Слово *доба* у насъ неупотребительно, но его значенія сохранились въ нѣкоторыхъ производныхъ словахъ, напр. *удобный* (см. 3 значеніе *добы*) и *подобный* (тамъ же 11.). Оно, по своимъ значеніямъ,

---

[1]) ديو

имѣетъ сходство съ корнемъ *годъ*, (который въ Церковномъ нарѣчіи также означаетъ *время*,) и съ его производными словами (см. значенія 8 и 11.). Это сходство особенно выразилось въ словѣ *удобный*; напр. о зломъ намѣреніи Іуды противъ Спасителя, по переводу, употребляемому въ нашей Церкви, читается такъ: искаше, како Его (І. Христа) въ удобно время предастъ. Марк. XIV, 11; по переводу Богемскому: on hledal, kterakby ho přjhodně zradil; наконецъ по переводу Польскому; szukał, iákoby do czásu pogodnégo wydał. Изъ этихъ примѣровъ видно, что наше слово *удобный* соотвѣтствуетъ словамъ: Бог. přjhodný и Пол. pogodny. Что касается слова *добрый*, то оно имѣетъ много значеній, которыя разнообразятся отъ приложенія его къ разнымъ вещамъ; но я не призналъ нужнымъ исчислять всѣ значенія; замѣчу однакожъ, что это слово употребляется у насъ, большею частію, въ нравственномъ отношеніи, и что по первоначальному своему значенію оно имѣетъ большое сходство съ словомъ *годный*: въ Кроатскомъ нарѣчіи говорится: dober za vſzaku ſztvar, а мы говоримъ: ко всему годный.

ДОЖДЬ, * дожгъ (Новг. 24.), с. м. вода, въ видѣ капель падающая изъ облаковъ.

= Церк. дождь, ЛРус. дожжъ, Укр. дощъ, Люн. doost, Болг. дѫждь, Серб. * дажда, Сла. daxd, Босн. dasg, dasgd, Далм. dasgy, Кро. desgy, Пол. deszcz, dezdz, ВЛуз. и НЛуз deiſchcż, Сло. deſ̌d, dźd, daźd, Бог. deſ̌t, прост. dýſ̌t, Кра. desh, Винд. desh, dish.

‖ Исл. dögg, Шв. dugg, мелкій дождь; (Исл.) Шв. dagg, Дат. dug, роса.

ДОЙТЬ, гл. дѣ. 1. выжимать молоко изъ сосцевъ у коровъ, овецъ, и проч.; 2. гл. ср. давать молоко изъ себя (говорится только въ отношеніи къ нѣкоторымъ животнымъ).

= 1. Кро. doiti, Бог. dogiti, Пол. doić, НЛуз. dojſch, ЛРус. дайць, ВЛуз. dejicz, Люн. due; 2. (Бог.). — §. Церк. доити, Серб. дојити, Сла. Босн. Кра и Винд. dojiti, Раг. doitti, (Кро. и Пол. стар.), Сло. dogiť, о женщинахъ: кормить грудью, давать грудь ребенку.

ДОЛБИТЬ, гл. дѣ. 1. долотомъ или подобнымъ орудіемъ пробивать диру на чемъ, дѣлать желобину; 2 прост. о птицахъ: клевать со стукомъ; 3. прост. часто напоминать кому о чемъ. + Долото.

= Кра. dolbſti, Бог. dlabati, Сло. dlabať, Пол. dlubać, Укр. довбáть, ЛРус. давбíць, ВЛуз. dowpacż, Винд. Босн. Раг. и Далм. dubſti, Кро. dubszti.

‖ Лат. dolare, Фр. doler, гладить доску скобелью; Лат. dolabra, Фр. doleau, долото у шиферныхъ кровельщиковъ.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ на мѣстѣ корня поставлено слово Церк. *длато*, а *долбить* считается его производнымъ; но Бог. dlabatko, означающее тоже, что *длато* или *долото*, даетъ поводъ заключать, что послѣднее слово употребляется вм. долбото.

ДО́ЛГІЙ, ая, ое, прил. 1. имѣющій большое протяженіе въ сравненіи съ другими; 2. о времени: продолжительный; 3. о буквахъ и словахъ: протяжно произносимый.

= 1. Церк. долгій, Кра. dolg, ВЛуз. dolhi, dowhi, ЛРус. довгій, Укр. довгый, Винд. doug, Болг. длѫгій, Пол. długi, Сло. dluhi, Бог. dlauhý, НЛуз. dlujki, Серб. дуг, Сла. и Кро. dug, Босн. dugh, dughi, Раг. dugh, Люн. dalge; 2. (Пол. и Бог.).

+ **Ладонь.**

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *ладонь* отнесено къ слову *длань*, которое признано корнемъ. Что касается слова *ладонь*, то оно дѣйствительно образовалось, посредствомъ перестановки слоговъ, изъ старшинаго слова *долонь* = длань; но послѣднее изъ этихъ словъ само должно быть отнесено къ корню *долгій* какъ потому, что оно означаетъ самую простую и, вѣроятно, самую древнюю мѣру длины, такъ и потому, что въ Нижне-Лузацкомъ нарѣчіи слово dlon принимается за *долготу* въ общемъ смыслѣ.

ДОЛГЪ, с. м. 1. обязанность исполнять что нибудь налагаемое законами, обычаемъ, честностію, дружествомъ, и проч.; 2. деньги или вещи, въ заемъ данныя или взятыя.

= 1. Церк. долгъ, Пол. dług; 2. (Церк.) Кра. dolg, Винд. doug, dolg, (Пол.) Нлуз. dlug, Бог. dluh, Сло. dlh, ВЛуз. doł, Болг. длажнинā, ЛРус. и Укр. довгъ, Серб. дуг, Сла. и Кро. dug, Босн. Раг. и Далм. dugh.

|| 2. Готѳ. dulg; оттуда: dulgahaitja, вѣритель, dulgisskula, должникъ.

ДОЛЪ. с. м. низкое мѣсто между горами, къ которому склоняется ихъ покатость.

= Церк. долъ, Сла. Кра. и Сло. dol, ВЛуз. doł, Бог. dul, * dol, Болг. долйна, Винд. dou, dul, Пол. dół, Серб. дô, род. дола. — §. а. (Бог. и Пол.), нижшая часть вещи; Церк. долу, Болг. доло, внизу; (Болг.) внизъ; б. Укр. долъ, полъ въ комнатѣ; в. Кро. dol, покатость, сходъ; г. (Бог. и Пол.) яма; д. (Бог. и Пол.), могила; е. (Сло.) колодезь; ж. (Сло.), скотскій падежъ.

|| Валл. dol, Исл. dalr, Дат. Шв. и Брет. dal, Нѣм. Thal. — §. Готѳ. dalath, внизъ; dalatha, внизу; Гол. dalen и daalen, сходить внизъ.

ДОМЪ, с. м. 1. строеніе, сдѣланное для житья, жилище; 2. всѣ лица, принадлежащія къ одному семейству.

= 1. Церк. Болг. Укр. и ЛРус. домъ, Серб. дом, Сла. Босн. Раг. Кро. Кра. Сло. ВЛуз. НЛуз. и Пол. dom, Бог. dům, Винд. dom, dum; 2. (Церк.). — §. а. (Бог. и Пол.), родъ, племя; б. (Бог.). хозяйство.

|| Санскр. *даманъ*, отъ *да*, доставлять содержаніе и владѣть; Греч. *δόμος*, отъ *δέμειν*, строить; Лат. domus.

ДОРО́ГА, с. ж. 1. путь, протяженіе по поверхности земной, по которому ходятъ или ѣздятъ отъ одного мѣста къ другому; 2 средство или способъ, употребляемый къ достиженію чего нибудь.

+ Подражать.

= 1. Укр. дорога, ЛРус. дарога, Пол. и НЛуз. droga, ВЛуз. droha, Бог. dráha и draha. — §. а. Мор. draha, Босн. traga, Серб. траг, Кро. trag, Раг. tragh, trak, слѣдъ; б. Винд. draga, борозда на лугу; в. Кро. Далм. и Раг. trak, черта, линія; 2. (Кро.), Винд. trak, лучъ; д. Далм. draga, долина; е. (Кро.), край у сукна, покромка; ж. (Босн), потомство. — Сц. Кро. trasiti, о гончихъ собакахъ: обоняніемъ искать слѣда звѣринаго; Босн. trasgiti, Рад. traxiti, идти по слѣду; Болг. дрâже, слѣдуетъ за кѣмъ; Серб. тра́жити, (Раг.), Сла. traxiti, искать; Сло. drážiť, дѣлать дорожку, напр. вытаптывая траву на какомъ нибудь мѣстѣ для означенія, докуда надобно косить.

|| Ит. traccia, Фр. trace, слѣдъ, соб. звѣриный.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *подражать* отнесено къ корню *другій*, и посредникомъ между

ними принято слово Церк. *дражити*, требовать за что выше обыкновеной цѣны, дорожиться (а не цѣнить, почитать, уважать, какъ тамъ показано). Но надобно представить много объясненій для того, чтобъ слово *подражать* произвесть отъ корня *другій*. Напротивъ понятіе о *слѣдѣ* находится въ самомъ близкомъ отношеніи къ значенію словъ *дорога* и *подражать*, потому что *дорога*, сдѣлавшаяся безъ участія искуства, была только слѣдомъ, прежде нежели стала настоящимъ путемъ; а *подражать* значитъ тоже, что *послѣдовать* кому = Сло. naſledowaŕ, Бог. následowati, Босн. и Раг. nasljedovati, Кро. naszledavati, Кра. naſledovati, Винд. naſleduvati, Далм. nasſslidovati, Пол. naśladować.

ДОРОГО́Й, ая, ое, прил. 1. стоющій большой цѣны; 2. любезный, милый.

= 1. Пол. и ВЛуз. drogi, ВЛуз. drohi, ЛРус. дарагій, Церк. драгій, Сло. drahi, Бог. drahý, Кро. dragi, drag, Босн. draghi, drag, Винд. и Кра. drag; 2. (Пол. Бог. Кро. Босн. и Кра.), Серб. драг, Сла. drag, Далм. dragh.

‖ 1. Венг. drága, Латыш. dahrgs; 2. ВМолд. дра́г.

ДОСКА̀, * дощка̀ (Соф. 1, 217.), * дска и * дъщька (ИГР. III, пр. 128.), с. ж. 1. тесница, плоская съ обѣихъ сторонъ, выпиленная или вытесанная, шириною во всю толщину дерева; 2. у живописцовъ и рѣзчиковъ: плоская и гладкая сторона дерева, камня и т. п., на которой дѣлаются изображенія красками или рѣзцомъ; 3. обл. (Яросл.) подносъ; 4. * вексель? записная книга? Дворъ его (посадника Дмитра) и села пограбиша, а что ся на дскахъ остало въ писмѣ, а то Князю . . . Даша Князю дощки Дмитровы, а бяше на нихъ богатьства безъ числа. Соф. I, 217. сн. Воскр. II, 148.

= 1. ЛРус. даска́, Серб. да̀ска, Сла. и Раг. daska, Далм. dazka, Босн. daska, daçka, Сло. daſka, Болг. дасчи́ца, Кро. deszka, Винд. и Кра. deſka, Пол. deska, Бог. deska, dska, dcka, прост, deška, Церк. дска; 4. * Бог. dsky zápisné? * dsky obecné, городскія книги.

‖ 1. Венг. deſzka.

ДОЧЬ, р. дочери, стар. дчи, ИГР. 11, пр. 108. дьчи, IV, пр. 119. и дщи, V, пр. 254. прост. дочерь, с. ж. каждая дѣвица или женщина въ отношеніи къ своимъ родителямъ.

= Укр. дочка́, ЛРус, дачка́, Болг. дащеря, Церк. дщи, Бог. dcera, * dci, Вин. dceř, Сло. céra, Пол. córka, * córa, Кро. kchi, kcher, Сла. и Раг. kchi, Босн. kcchi, Винд. hchi, hzher, Кра. hzhzi, род. hzhere, Серб. ћер. 5. а. Бог. dcera, dci, (* tci, dcztie, cztie), невѣстка, сыновняя жена, сноха; 6. (Бог. и Пол.) молодая особа женскаго пола.

‖ Санскр. *духитри*, Перс. *дохтеръ*, 1) Нѣм. Tochter, * Dohter, Гол. dogter, dochter, Исл. dóttir, Шв. dotter, АСак. dohter, Гото. dauhtar, Англ. daughter, Лит. duktě, Прус. др. duckti, Сам. dukte.

ДРАЗНИ́ТЬ, гл. дѣ. 1. словами или дѣйствіями сердить, досаждать, забавляясь гнѣвомъ другаго; 2. прост. возбуждать въ комъ сильное желаніе, большую охоту къ чему, задорить.

= 1. Укр. дражни́ть, ЛРус. дражни́ць, Пол. draźnić, НЛуз. draźniſch, ВЛуз. draznicź ſso, Серб. дра́жити, Сла. и Раг. draxiti, Босн. drasgiti, Кро. drasiti, Винд. drashiti, Кра. drashiti и draſtiti, Сло. drážiť, Бог. drážditi, *

---

1) دختر

drážniti, * dražiti, Церк. подражнити. — §. а. Бог. drásnauti и drásati, Пол. drasnąć, царапать кожу на тѣлѣ; б. (Кро.), боронить землю; в. (Церк. и Кро.) подстрекать, возбуждать къ чему; 2. Винд. drashuvati, подтравливать собаку.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *дразнить* отнесено къ числу производныхъ отъ корня *другій*. Какое соотношеніе между этими словами, — объяснить не умѣю; но при пособіи нарѣчій Польскаго и Кроатскаго заключаю, что слово *дразнить* первоначально означало: дѣлать полосы чѣмъ нибудь остроконечнымъ, напр. на землѣ, на кожѣ.

ДРАТЬ, н. дерý, гл. дѣ. 1. силою разрывать на части; 2. силою снимать что съ кого или съ чего, напр. кору, кожу: 3. за что: дергать напр. за волосы или за ухо; 4. прост. больно наказывать; 5. о платьѣ и обуви: небережно носить; 6. въ отношеніи къ продавцамъ: лишнее съ кого требовать или брать; 7. въ отношеніи къ чувственнымъ орудіямъ: производить непріятное ощущеніе.

+ Дерба, дернъ, ударъ.

= 1. ЛРус. драць, Серб. дѐрати, Сла. и Босн. derati, Раг. deratti, Церк. раздрáти, Кро. Кра. и Винд. dreti, н. derem, Пол. drzeć, НЛуз. drefch, ВЛуз. drjecż, Люн. dore; 2. (Серб. Кро. Люн. и ЛРус.), Бог. dřjti, dru; 4. Сло. drať, (Серб.); 5. (Пол.), Бог. dráti, deru. — §. а. (Пол. и ВЛуз.), Бог. dráti, рвать, выдергивать; б. (Пол.) вновь распахивать землю; в. (ВЛуз.), НЛуз. derifch, ударять.

‖ Санскр. *дри*, драть, и *д'уръ*, ударить; Перс. *дериденъ*, [1]) разрывать; Греч. *δέρειν*, Латыш. dihraht, снимать кожу; сдирать.

---

[1]) دريدن

Примѣчаніе. Слово *дернъ* въ Рейфовомъ Лексиконѣ отнесено къ корню *дергать*; но *дернъ* не дергаютъ, а срѣзываютъ съ поверхности земли (Сн. Бог. drn rýti, řezati, kopati). Оно близко къ понятію о *дербѣ*, которая, какъ земля, заросшая травою, при первомъ вспахиваніи имѣетъ видъ поля, покрытаго кусками дерна. Это сходство подкрѣпляется съ одной стороны глаголомъ *дербовать*, который означаетъ: очищать землю отъ травы, а съ другой, значеніемъ самаго слова *дернъ*, какое усвоено ему въ Виндскомъ нарѣчіи, именно: dern, глыба земли. Что касается слова *дербá*, то оно само происходитъ отъ корня *драть*. Къ этой догадкѣ привело меня обл. (Яросл.) слово *драки* = вновь расчищенное мѣсто изъ-подъ лѣсу. Въ Польскомъ нарѣчіи о вспахиваніи *дербы* говорится drzeć nowinu; оттуда въ первый разъ вспаханное поле или дербá называется wodarta rola. Послѣ сего можно заключать, что слово *дернъ* употребляется вмѣсто *дербнъ*.

ДРЕ́ВНІЙ, *яя*, ее, прил. 1, старинный, съ давняго времени существующій; 2. давно бывшій, старобытный; 3. о человѣкѣ: очень старый, достигшій до глубокой старости, дряхлый.

= 1. Церк. древній; 2. (Церк.), Бог. * dřewný, dřewnj и dřjwnj, * dřiewnj; 3. (Церк.). — Сн. Пол. * drzewiey, Бог. dřjwegi, dřjwe, dřjw, * dřewe, прежде, скорѣе.

ДРЕМА́ТЬ, гл. ср. 1. чувствовать побужденіе ко сну, начинать засыпать; 2. быть неосторожнымъ или незаботливымъ, плошиться.

= 1. Церк. дремáти, Серб. дрéмати, дрије̏мати, Кро. и Кра. dremati, Винд. driemati, Раг. drjemati, ВЛуз.

drjemacž, Пол. drzemać, drzymać, Бог. dřjmati, Сло. drimať, Босн. drimati, Укр. дримáть, ЛРус. дрымáць.
|| 1. АСак. dreaman, dreman, Англ. dream, Дат. drömme, Шв. drömma, Нѣм. träumen, * draumen. — Сн. Исл. draumr, сновидѣніе; Лат. и Ит. dormire, Фр. dormir, спать.

ДРЕСВÀ, с. ж. части дикаго камня, который распался отъ жженія или отъ дѣйствій воздуха. = Пол. drząstwo, drzastwo, dziarstwo, zdziarstwo, ЛРус. жерства. Сн. Бог. drsný, шероховатый.

ДРОБЬ, с. ж. 1. мелкія части чего нибудь; 2. дробь и * дробъ = свинцовые шарики, употребляемые при стрѣляніи изъ ружья; 3. часть единицы или цѣлаго числа; 4. продолжительная трель, выбиваемая на барабанѣ двумя палками.
= 1. Пол. drob' и drob, Бог. drobek; сн. Кра. drobiti, крошить на мелкія части; 4. Бог. drob. — §. а. (Пол.), Бог. drob, droby, drübek, потрохъ; б. Серб. дроб, Сла. и Кра. drob, Раг. droob, Кро. drob, drobecz, Винд. drob, drub, внутренности, черева.
|| Венг. darab, кусокъ, отломокъ, часть.

ДРОГÁ, с. ж. 1. каждая изъ двухъ длинныхъ деревянныхъ (или желѣзныхъ въ каретѣ) полосъ, которыя утверждаются концами въ подушки роспусковъ для соединенія передняго хода съ заднимъ; 2. дрóги и дрожки, мн. = родъ небольшихъ роспусковъ о четырехъ колесахъ съ мѣстами или безъ оныхъ.
= 1. Пол. drąg. — §. а. (Пол.), Сло. druğ, druk, Кро. drug, Винд. и Кра. drog, шестъ, жердь; б. Укр. друкъ, дубина; в. (Пол.), Бог. drauh, рычагъ.
|| Венг. dorong, шестъ, рычагъ.

ДРÓГНУТЬ, гл. ср. 1. трястись отъ стужи; 2. дрогнýть = оробѣть.
+ Дрягать.
= Пол. drgać, drgnąć, drygotać, Сло. drğať, Кра. dergetati, Кро. derhtati, Бог. drkati, drkotati, дрожать, трястись; Бог. drhati, трясти; Кра. и Винд. drogati, dregati, dregniti, (Сло.), Бог. drkati, толкать, напр. ногою; Укр. дрыгать, скоро двигать или трясти ногу, дрягать.
|| Латыш. draggaht, потрясти, разбить.

ДРÓЖЖИ, с. ж. мн. 1. подонки, отстой вина, пива или меда; 2. подонки пивныя, которыя, будучи примѣшаны къ другимъ веществамъ, удобно производятъ или ускоряютъ броженіе.
= Бог. drożdi, Церк. дрождіе, Сло. drożďe, Пол. drożde, ВЛуз. drożdźje, НЛуз. drożdżeje, ЛРус. дрожжи, Кро. drosgye, Босн. drosgd, Винд. droshje, Кра. droshe.
|| ВМолд. дрождїй, АСак. dros, Нѣм. обл. Drufen, Гол. droessem, Англ. dregs, Исл. dregg, Шв. drägg, Лат. ср. drascus.

ДРОЗДЪ, с. м. названіе птицы: turdus.
= Пол. Сло. Сла. Босн. и Кро. drozd, Серб. дрозд, дрозак, Бог. drozd, * drozn, ВЛуз. drozen, Далм. dron.
|| АСак. throsle, throstle, Исл. þröstr, Норв. troſt, droſtel, Англ. throſtle, Нѣм. Droſſel, прост. droſtel, Дат. droſſel, Шв. trast, Лит. и Сам. ſtrázdas, Латыш. ſtraſds.

ДРУГÓЙ, ая, ое, 1. второй; 2. одинъ изъ двухъ, безъ отношенія къ послѣдовательности чиселъ; напр. пословица: одному сбылось, а другому не удалось; 3. иной, не тотъ; 4. подобный; 5. нѣкоторый; 6. обл. (Сиб.) другой . . . другой, въ счетѣ указывая на самые предметы, вм. одинъ, другой, третій, и т. д.
+ Другъ.
= 1. Серб. други, Сла. Кро. Кра. Винд. Пол. и НЛуз. drugi, Босн. и Раг.

drughi, Сло. и ВЛуз. druhi, Бог. druhý; 2. (Бог.); 3. (Винд. Пол. Сло. и Бог.), Церк. другій, Болг. дру́гій; 5. (Церк. и Бог.).
|| Латыш. draugs, другъ; Лит. draugas, товарищъ.

ДРУЧи́ТЬ, гл. неуп. (Церк. и Пол.); оттуда: УДРУЧа́ть, гл. дѣ. 1. угнетать, притѣснять; 2. приводить въ изнеможеніе, въ безсиліе.
= Церк. *дручити* гнести, тѣснить, давить; Пол. dręczyć, мучить; (Церк.) изнурять.
|| Нѣм. drücken, Гол. drukken, Дат. trykke, Шв. trycka. Сн. Шв. truga, принуждать.

ДРЫ́ХНУТЬ, гл. ср. прост. долго спать.
= Сло. dříchnať и dřichmať, крѣпко спать (говорится съ презрѣніемъ).

ДРЯ́ХНУТЬ, гл. ср. отъ старости или болѣзни изнемогать, лишаться бодрости, крѣпости тѣлесной.
= Пол. truchleć. — §. а. Сла. truhnuti, Бог. truchněti, Винд. ſtrohneti, гнить, тлѣть; б. Босн. truchnuti, вянуть; в. Церк. дряхлый, Босн. dreseli, Кро. dreſzel, Бог. truchlý, печальный; г. ВЛуз. ſtruchwy, угрюмый; Раг. truhli, gravidus; д. Церк. *дряселова́ти*, о небѣ: помрачаться, дѣлаться пасмурнымъ.

ДУБЪ, с. м. 1. названіе дерева: quercus; 2. обл. (Сиб.) красная березовая кора, находящаяся подъ берестой (ее ѣдятъ, въ нуждѣ).
= 1. ЛРус. и Укр. дубъ, Бог. Сло. ВЛуз. НЛуз. Раг. Босн. dub, Винд. и Кра. dob, Пол. dąb, Болг. дăбъ.— §. а. (Раг. и Босн.), Сла. и Кро. dub, Люн. dumb, дерево; б. (Бог.), глупецъ, дуракъ.

ДУГА́, с. ж. 1. согнутое въ видѣ полукруга дерево, котораго концы вдѣваются въ гужи для прикрѣпленія оглобель къ хомуту; 2. въ Геометріи: часть окружности круга или другой кривой черты; 3. въ Зодчествѣ: все, что сдѣлано по направленію кривой черты.
= 1. ЛРус. дуга, Пол. duga, duha, ducha. — §. а. Бог. duha, Сло. dúha, лукъ (орудіе); б. Церк. дуга́, Серб. ду́га, Сла. Босн. и Кро. duga, Раг. dugba, Бог. duha, dauha, (Сло.), Пол. duha, радуга; в. (Сло. Серб. и Кро.), Сла. dugga, Бог. duha, daužka, Винд. doga, каждая изъ дощечекъ, изъ которыхъ дѣлаются бочки и т. п.
|| §. в. Венг. donga.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *радуга* признано сокращеннымъ изъ *раддуга*, отъ *радъ* и *дуга*; въ подтвержденіе этого я считаю неизлишнимъ замѣтить, что названіе *радуга* въ двухъ нарѣчіяхъ указываетъ на понятіе о *радости*, которое къ ней прилагается, именно: Укр. веселка, ЛРус. вясёлка. Эти названія, по видимому, простыя, выражаютъ высокую мысль, которой основаніе заключается въ Св. Писаніи. Быт. IX, 12 — 16.

ДУГЪ, с. м. неуп. (Бог.); оттуда:
+ НЕДУ́ГЪ, с. м. болѣзнь.
= Церк. недугъ, Бог. neduh. — Сн. Бог. duh, сила, особ. растительная; Укр. дужый, Пол. duży, сильный; Бог. dužný, плотный, крѣпкотѣлый; (Пол.), ЛРус. *дужый*, большой ростомъ, высокій; (Бог.), о растеніяхъ: мясистый; (Бог.), о яствахъ: питательный; Кро. dugovati, дѣйствовать.
|| АСак. dugan, Исл. и Шв. duga, Нѣм. taugen, быть годнымъ или служить къ чему. Лит. duźźas, толстый, дородный.

Примѣчаніе. Въ лѣтописяхъ встрѣчается слово *дюжій* вмѣсто сильный, напр. мы не дюжи противу васъ стати. Кнб. 61. Это слово теперь употребляется только въ просторѣчіи, и означаетъ: имѣющій крѣпкое

тѣлосложеніе, плотный. Во Владимірской губерніи говорится дюжить вм. несть. Подобнымъ образомъ въ Исландскомъ языкѣ соотношеніе между силою и несеніемъ выражено словами: vallda, быть въ состояніи несть что нибудь, и valldr, сильный. И дѣйствительно, тяжестію несомыхъ вещей можно опредѣлять силу тѣхъ, которые ихъ несутъ.

ДУЛя, с. ж. 1. названіе дерева: pyrus communis. 2. груша лучшаго рода.
= 2. ЛРус. дуля, Пол. gdula. — §. а. Укр. дуля, ВЛуз. и Сло. dula, Бог. g̃daule, g̃dule, kdaule, kdule, квить, армудъ, гутей; б. (Укр.) кукишъ.
|| Сам. dula?

ДУМАТЬ, гл. ср. 1. размышлять о комъ или о чемъ, соображая разбирать въ умѣ; 2. полагать, имѣть мнѣніе о чемъ; 3. заботитьсь о комъ или о чемъ; 4. намѣреваться, имѣть намѣреніе.
= 1. Укр. думать. — §. а. Сло. dumat̆, Пол. dumać, замышлять что нибудь; б. (Пол.), задумываться; в. Болг. дýма, говоритъ. Сн. Пол. duma, размышленіе; (Пол.), ЛРус. думá, Бог. dumĕ, мысль; (Пол.), Бог. duma, мнѣніе; (Пол.), высокое мнѣніе о себѣ самомъ; (Пол.), героическая елегія; (Пол. и Бог.), печальное пѣніе.
|| Готѳ. domjan, почитать, признавать; АСак. doeman, Англ. doom, Гол. dŏmen, Нѣм. * dûomen, Исл. doma, Шв. dŏma, Дат. dŏmme, судить; присуждать; Латыш. dohmaht, думать; Лит. dumti, совѣтоваться; dumóti, мыслить.

ДУПЛò, с. ср. 1. пустота въ серединѣ растущаго дерева, происшедшая отъ гніенія; 2. нарочно сдѣланная пустота въ отрубкѣ дерева.
= 1. Укр. и ЛРус. дупл́о, Кро. duplo, duplye, Серб. дупља, Пол. dupel, dziupel и dziupla, Болг. дýпка. — §. а. (Болг.) дира; б. Бог. daupe, * dupa, ďupa, ďupĕ, daupnĕ, daupĕ, dupĕ, скважина, разсѣлина; в. Винд. dupla, ВЛуз. dupo, впадина; Кра. dupla, Сла. duplje, пещера; д. (Бог.), Сло. dupa, звѣрное логовище.
|| Латыш. dohpe, ровъ, яма, отъ dohpt, сдѣлаться углубленнымъ; Сам. duobe, Лит. dobĕ, яма, отъ dobti, рыть.

ДУРнóй, ая, ое, прил. 1. нехорошій; 2. нескладный, напр. пѣсня, сочиненіе.
+ Дурь, дуракъ.
= Укр. и ЛРус. дурный, Пол. durny, Бог. durný, глупый; Сло. durni, боязливый, трусливый.
|| Лит. durnas, Латыш. durns, Нѣм. Thor, Гол. door, Исл. dari, Шв. dåre, Дат. daare, глупецъ. Сн. Санскр. дур, неотдѣляемая частица, означающая униженіе или презрѣніе, оттуда: дурака, низкій, неважный; варварскій.

ДУть, гл. дѣ. 1. о вѣтрѣ: вѣять; 2. о людяхъ: посредствомъ рта или другаго чего приводить въ движеніе воздухъ; 3. прост. бить.
= Сло. dut̆, Бог. dauti, * duti, Раг. dutti, ЛРус. дуць, ВЛуз. ducž, НЛуз. dufch, Босн. dunuti, Церк. дхнути, Пол. dać; — Люн. nodam, надуваю.
+ а. Дмить, гл. дѣ. 1. надувать; 2. дѣлать гордымъ.
|| 1. Бог. dmauti, н. dmu, dýmati, Серб. дûмати, Раг. dimati.—§. (Серб.), переводить дыханіе.
+ Дымъ.
|| Перс. демиденъ [1]), дуть; Санскр. д'ма, дуть, напр. въ духовое музыкальное орудіе; раздувать огонь; оттуда: Санскр. д'ума, Лит. dûmai, Латыш. duhmi, дымъ.

+ б. ДУдà, с. ж. прост. названіе духоваго орудія, состоящаго изъ трубочки съ дирками на боку, которыя

---

[1]) دميدن

игрокъ, во время надуванія, то закрываетъ перстами, то открываетъ.
= ЛРус. и Укр. дудка. — §. ЛРус. дуда, Пол. duda, чаще dudy, Бог. dudy, Кро. duda, dude, Винд. dude, волынка.
|| Лит. dûda, труба, сдѣланная изъ древесной коры; Латыш. duhde, трубочка изъ тростника; дѣтская флейта; Венг. duda, Нѣм. Dudelfack, волынка; Венг. dúdolni, тихо пѣть.
+ в. Хорь и хорёкъ, с. м. 1. названіе звѣрка: mustela putorius; 2. названіе насѣкомаго: tinea, иначе моль.
= 1. ЛРус. тхоръ, Пол. tchorz, * torz, Бог. tchoř и schoř, ВЛуз. tkorc, twóř, НЛуз. twoř, Серб. твор, Далм. tor, Кро. toreez, Укр. тхиръ, Кра. dihur, Винд. dihur, duhur.
|| ВМолд. дихор, дихср.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова: *дмить*, *дуда* и *хорь* занимаютъ мѣста особыхъ корней, и притомъ два послѣднія изъ нихъ признаны иноязычными. Слово *дмить* по самому своему значенію сближается съ корнемъ *дуть*. Это сближеніе подтверждается Литовско-Русскимъ нарѣчіемъ, въ которомъ глаголъ *дуць* имѣетъ наст. *дму* вм. дую; подобнымъ образомъ и въ Польскомъ нарѣчіи отъ dąć наст. dmę вм. duię. Можетъ быть, въ этомъ случаѣ послужилъ образцемъ глаголъ *жать*, который имѣетъ наст. *жму*. — О словѣ *дуда* довольно замѣтить, что сіе орудіе, какъ самое простѣйшее по своему устройству, можетъ считаться памятникомъ первой попытки человѣка въ отношеніи къ музыкѣ, и потому выражаетъ въ своемъ названіи родовой признакъ всѣхъ *духовыхъ* музыкальныхъ орудій. — Что касается слова *хорь*, то оно у насъ слишкомъ сокращено; отъ того происхожденіе его сдѣлалось неяснымъ. Впрочемъ изъ нарѣчій Виндскаго и Краинскаго открывается, что полный видъ этого слова долженъ быть дыхорь или духорь. У Богемцевъ есть присловица: smrdj gak tchoř, а Винды самымъ названіемъ этого звѣрка: fmrduh, выразили отличительный его признакъ. — Наконецъ что касается слова *дымъ*, то оно не имѣетъ прямаго отношенія къ корню *дуть*. Но второе назначеніе Санскритскаго глагола *д'ма*, т. е. *раздувать огонь*, можетъ служить посредникомъ въ семъ случаѣ; оно сообразно съ понятіемъ о дымѣ, который считается указателемъ огня, по пословицѣ: il n'y a point de feu sans fumée.

ДЫБА, с. ж. 1. * деревянная колода, въ которую вкладывались руки или ноги преступниковъ; 2. * названіе орудія, на которомъ пытали преступниковъ; 3. дыбы, мн. = заднія лапы у четвероногихъ животныхъ; 4. дыбки, мн. = говорится о ногахъ у младенцевъ, которые начинаютъ ходить, и притомъ употребляется только въ выраженіи: стать на дыбки.
= 1. Пол. dyby. — §. а. Пол. * dyba, столбъ, къ которому привязывали преступниковъ; б. Укр. *дыбы*, ходули; оттуда: *дыбать*, ЛРус. *дыбаць*, ступать большими шагами подобно журавлю; в. Босн. dibatise, пошатываться.
|| Лит. dybà, плаха, поносный столбъ.

Примѣчаніе. Первое значеніе слова *дыба* я извлекъ, соображаясь съ Польскимъ нарѣчіемъ, изъ одного примѣра, который находится въ лѣтописяхъ, именно: аще Рускый гость извинится (вм. провинится), никакоже его всадити въ дыбу. ИГР. III, пр. 248. — Третье значеніе этого сло-

ва, подобно четвертому, имѣетъ только частное употребленіе.

ДЫНя, с. ж. названіе плода: cucumis melo.

= Церк. и ЛРус. дыня, Укр. диня, Серб. диња, Сла. dinja, Босн. и Раг. digna, Кро. dinya, Пол. dynia, Сло. dinia и d'una, Кра. и Винд. dina, Бог. djně. — §. а. Бог. dýň, dýně и djně, тыква; б. Бог. djně, нарывъ.

|| Венг. dinnye.

ДѢВА, с. ж. 1. (употребительнѣе дѣвица, прост. дѣвка), каждая изъ женскаго пола до замужства; 2. стар. и прост. дѣвка = дочь. Король (Венгерскій) не вдасть дѣвкы своея Ростиславу. ИГР. IV, пр. 20. — 3. дѣвка = служанка; 4. названіе одного изъ знаковъ зодіака.

= 1. Церк. и Болг. дѣва, Серб. * дева, Раг. djeva, djevizza, Босн. djeva, djeviça, diva, diviça, Кро. deva, devicza, ЛРус. дзѣвка, Сло. diwka, Бог. djwka, * děwa, * děwice, Сла. divica, Винд. и Кра. diviza, Укр. дивчина, ВЛуз. dżowka; 2. Сло. d'ewka, (ВЛуз.), НЛуз. żowka; 3. (ВЛуз.), Люн. dewa, Бог. děwka.

|| Готѳ. thiwi, дѣвка, служанка; сн. thius, слуга.

Примѣчаніе. Отъ слова *дѣва* происходитъ названіе такой добродѣтели, которая прилична лицамъ обоего пола, именно: *дѣвство*. Если мы ограничимся въ семъ случаѣ только Русскимъ языкомъ, то съ перваго взгляда представится несообразность понятій. Но эта несообразность отстраняется, когда обратимся къ Кроатскому нарѣчію, въ которомъ говорится о лицѣ женскаго пола до замужства: deva и devicza, а о мужчинѣ, ведущемъ себя непорочно въ извѣстномъ отношеніи, и слѣд. находящемся какъ бы въ состояніи юношества: dev и devaez. Въ послѣднемъ случаѣ употреблялось у Богемцевъ слово * děwka.

ДѢВЕРЬ и деверь, с. м. мужнинъ братъ.

= Церк. деверь, Серб. девер, Ђевер, Раг. djever, Кро. dever, Сло. dewer, Пол. dziewierz, ЛРус. дзѣвиръ, Винд. и Босн. diver. — §. а. (Сло.) женнинъ братъ; б. (Кро.), Бог. dewerec и deyworec, дружка со стороны невѣсты.

|| Санскр. *девара* и *деври*, Лит. děweris, Сам. dieweris, Латыш. deweris.

ДѢДЪ, с. м. 1. (и дѣдушка), отцовъ или материнъ отецъ; 2. дѣды, мн. предки.

+ Дядя,

= 1. Серб. дед, Ђед, Босн. и Раг. djed, Кро. ded, Винд. ded, dedei, Бог. děd, dědek, ВЛуз. dżed, ЛРус. дзѣдъ, Кра. dedek, dedei, Сло. d'edo, Сла. did, Укр. дидъ, Пол. dziad; 2. ЛРус. дзяды, Пол. dziady. — §. а. (Кро.) ЛРус. дзѣдъ, Пол. dziadek, старикъ; б. Пол. dziad, нищій; в. ЛРус. дзяды, родительская суббота.

|| 1. Тур. *деде* [1]), Сам. diedus. — §. Лит. dědas, Латыш. deedis, старикъ.

Примѣчаніе. Слово *дядя* въ другихъ нарѣчіяхъ, кромѣ двухъ нашихъ, Украинскаго и Литовско-Русскаго, неупотребительно; оно замѣняется, какъ и у насъ встарину, со стороны отца стрыемъ, а со стороны матери уемъ или вуемъ; впрочемъ въ нарѣчіяхъ Боснійскомъ и Далматскомъ соотвѣтствуетъ этому слову похожее названіе: dundo.

ДѢЛИТЬ, гл. дѣ. 1. дробить, дѣлать части изъ цѣлаго; 2. разлагать или раздавать по частямъ; 3. съ кѣмъ, объ

1) ددە

отвлеченныхъ предметахъ: принимать участіе, напр. въ несчастіи.
= 1. Серб. дијѐлити, Раг. djeliti, Кро. Кра. и Винд. deliti, Бог. dĕliti, Сло. ďeliť, Пол. dzielić, ВЛуз. dźjelicż, Церк. раздѣлити, Сла. и Дал. diliti, Укр. дилить, ЛРус. дзялиць, НЛуз. żelifcb; — Болг. дялъ, часть; 2. (Бог. и Пол.) 4. (Пол.). — §. а. (Бог.), отдѣлять; б. (Пол.), сообщать.
|| Санскр. *далъ* (оттуда: *дала*, Латыш. dałła, Лит. dalis, часть), Готѳ. dailjan, АСак. daelan, delan, Англ. deal, Нѣм. theilen, * deilan, Голл. deelen, Исл. deila, Шв. dela, Дат. dele, Ит. tagliare.

ДѢЯТЬ, гл. дѣ. * дѣлать, производить что.
+ *Для*, подлѣ, подлинный, де.
= Церк. дѣяти, Кра. dijati, Винд. djati, Укр. діять, Пол. dziać, ВЛуз. dżewacż, Бог. djti, н. dĕgi; — ЛРус. дзѣяцца, Босн. djettise, dittise, дѣлаться, случаться. — Сн. а. ЛРус. дзѣць, Кро. devati, (Бог.), Укр. диты, класть, ставить куда, прибрать; б. Босн. Далм. Кро. Кра и Винд. diti, Бог. djti, н. djm, ВЛуз. dzjecż, НЛуз. żafcb, говорить; в. Пол. dziać, называть.
|| Латыш. deht, АСак. dón, Англ. do, Гол. doen, Готѳ. taujan, Нѣм. thun, * duan, duen, Санскр. *дu*. — §. (Латыш.), Лит. dĕti, класть; dĕl, dĕley, Латыш. dehl, для.
+ ДИтя, тяти, * дѣтя (ИГР. I, пр. 806.), мн. дѣти, с. ср. ребенокъ, младенецъ.
= Церк. дѣтя. Болг. детé, Серб. дѐте, дијѐте, Сла. Кро. и Кра. dete, Винд. diete, Раг. djete, Босн. djete, dite, Пол. dziecię, ВЛуз. dźjecżo, Сло. ďiťa, Бог. djte, мн. dĕti и djťata, Укр. дитына, мн. диткы, ЛРус. дзяцёныкъ, мн. дзѣтки, НЛуз. żefche.

Примѣчаніе. Слово *дитя* или * *дѣтя* занимаетъ мѣсто корня въ Рейфовомъ Лексиконѣ, а я отнесъ его къ корню *дѣлать*, потому что сословы сего реченія: *ребенокъ* и *чадо*, происходятъ отъ корней, которые также означаютъ *дѣлать*, именно: *ребенокъ* отъ неуп. *робить*, сн. Укр. *робыты* и Пол. robić, дѣлать, а *чадо* отъ неуп. *чать*, наст. чну, оттуда: Пол. czyn, дѣйствіе, и czynić, дѣлать. Такое сродство понятій представляется въ большей ясности, когда обратимъ вниманіе на то, что Готѳ. magus, отрокъ, и Нѣм. стар. Macht, дитя, находятся въ подобномъ отношеніи къ слову machen, дѣлать. — Частица *для* образовалась, чрезъ сокращеніе, изъ старинваго слова *дѣля* (Кнб. 159), которое по своему составу близко къ корню *дѣять*. Та же частица въ Ржевскомъ уѣздѣ употребляется вмѣсто *подлѣ*. Изъ этого видно, что то и другое слово принадлежитъ къ одному корню. А отъ частицы *подлѣ* не трудно произвесть слово *подлинный*. Впрочемъ значеніе этого слова можно объяснять двоякимъ образомъ: или на основаніи принятаго нами употребленія частицы *подлѣ* вм. близъ; въ такомъ случаѣ *подлинный* будетъ тоже, что *близкій* къ чему нибудь истому, т. е. дѣйствительно существующій; — или изъ значенія той же частицы, какое она имѣетъ въ Богемскомъ нарѣчіи: по, сообразно, напр. podle nĕčeho řezati, рѣзать соображаясь съ чѣмъ или по образцу чего; слѣд. *подлинный* будетъ такой, съ которымъ должно сообразжаться, служащій образцомъ для чего нибудь, напр. какъ *подлинникъ* служитъ образцомъ для списка. Но я не понимаю, какое отношеніе находится между словами *подлинный* и *долгій* или *длинный*. А потому для меня кажется страннымъ сдѣланное

въ Рейфовомъ Лексиконѣ объясненіе слова *подлинный*: exact dans toute l'étendue! — Что касается частицы *де* или * *деи* (Арх. Акт. I, подъ 1450 годомъ), то она употребляется въ просторѣчіи, когда пересказываются чужія слова по порученію или по приказанію, напр. онъ велѣлъ тебѣ сказать, что я де тебя не слушаю. Въ Воронежѣ, въ этомъ случаѣ, вмѣсто *де* употребляется слово *моль*, которое сокращено изъ глагола *молвилъ*, т. е. сказалъ. Послѣ сего можно полагать, что и частица *де* своимъ образованіемъ одолжена сокращенію неуп. глагола *дѣлъ* вм. говорилъ; и дѣйствительно въ другихъ нарѣчіяхъ глаголъ *дѣть* означаетъ говорить. (См. выше указанія).

ДЯТЕЛЪ, с. м. названіе птицы: picus.
= Бог. datel, Мор. dětel, Кра. detel, Кро. detely, Винд. detal, ЛРус. дзяцилъ, Пол. dzięcioł, Серб, дётао, р. детла, и ђетао, Сла. diteo.

Е.

ЕДВА́, * одва (Новг. 24) нар. съ трудомъ, чуть, насилу.
= Церк. едва, Серб. jѐдва, Сла. Босн. и Раг. jedva, Кро. jedva, jedvay, Бог. gedwa, * gedwy.

ЕЖЪ, с. м. названіе четвероногаго животнаго: erinaceus Europaeus.
= Церк. ежъ, Серб. jеж, Сла. Раг. и Далм. jex, Босн. jesg, Кро. jes, Кра. и Винд. jesh, ВЛуз. и НЛуз. jeż, Пол. jeż, Бог. ježek, * jež, ЛРус. ёжыкъ, Укр. йижа́къ, Люн. gisse (чит. йиже).
|| Лит. eżys, Сан. eżis, Латыш. efis.

ЕЗЪ, с. м. 1. перебойка, перегородка черезъ рѣку, дѣлаемая для ловли рыбъ и имѣющая отверстіе для верши или кошеля, въ который рыба заходитъ; 2. обл. язы, мн. = перегородки изъ кольевъ и брусьевъ, дѣлаемыя въ рѣчкахъ для ловли омулей (рыбы) около Байкала.
= 1. Пол. iez. — §. а. Кра. jes, Винд. jes, jies, Бог. gez, плотина; б. (Бог.), Раг. jez, jaz, мельничная плотина; в. Кро. jez, огорожа около плотины; г. Серб. jаз, отводный протокъ при мельничной плотинѣ; д. Босн. и Раг. jaz, пропасть, глубина.
|| Вал. ѧз, рѣчка.

ЕЛЕ́ЦЪ, с. м. названіе рыбы: cyprinus dobula.
= Пол. ielec, Бог. gelec, Сло. galec.

ЕЛЬ, с. ж. названіе дерева: pinus abies.
= Кра. jel, Церк. еле, Серб. jѐла, Сла. Босн. и Раг. jela, Далм. yela, Винд. jela, jeva, jedla, jedva, ВЛуз. jedla, Сло. gedla, Бог. gedle, * gedl, Пол. jodła, Люн. gadela, Кро. jelva, jalva, ЛРус. ёлка, Укр. ялы́на.

ЕСМЬ, 3 л. есть, 3 л. мн. суть, неопр. быть, гл. сущ. значенія см. подъ корнемъ *быть*.
= Церк. есмь, есть, суть; Кро. jeszem, jezt, jeszu; Серб. jѐсам и сам, jeст и je, jѐсу и су; Сла. Босн. и Раг. jesam, jeſt, jesu; Пол. iestem, iest, są; Бог. gsem, (* gesm, * ism), gest (* gesti, ge,), gsau, * gsú; Сло. ſem и ſom, ge и geſt, ſú; Кра. и Винд. ſem, je, ſo; Болг. самъ, je, cā; ВЛуз. ſsym, jo, и je, ſsu; НЛуз. ſsom, jo, ſsō.
+ Ей, еще.
= Санскр. асми, асти, санти; Перс. *емь*, [1]) *есть*, [2]) *ендъ*, [3]) Греч. *εἰμι*, *ἐστι*, *εἰσι*; Лат. sum, est, sunt; Исп. soy, es, son; ВМолд. сѫнт, ѥсте и разг. ѥсте, сѫнт; Гото. im, ist, sind;

---

1) اَمْ 2) اَسْت 3) اَنْد

Лит. esmi, esti, esti; **Прус. др.** asmai, и asmau, или asmu, ast, ast; **Латыш.** esmu, (irr, irr); **Арм.** ѣмъ, [1]) е, [2]) ѣнъ. [3])

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *ей* занимаетъ мѣсто особаго корня, а частица *еще* отнесена къ корню *единъ*, и притомъ показано, что она образовалась изъ Церк. *единаче*. — Сдѣланное мною перечисленіе основано на слѣдующихъ соображеніяхъ: въ отношеніи къ первому слову можно замѣтить, что оно противополагается слову *нѣтъ*, слѣд. само служитъ замѣною слова *есть*. Въ доказательство сего я представляю одно мѣсто изъ Евангелія (Матѳ. V, 37), въ которомъ это слово употреблено: буди же слово ваше: ей, ей: ни, ни; въ Польскомъ переводѣ тоже самое читается такъ: a niechay mowá wásza będzię, iest,iest: nie, nie. Слову *ей* въ Кроатскомъ нарѣчіи соотвѣтствуетъ je, jezt, также и въ Славонскомъ je, jest.—Въ отношеніи къ слову *еще* я считаю нужнымъ показать, какимъ измѣненіямъ оно подверглось въ другихъ нарѣчіяхъ, именно: Церк. еще, Пол. ieszcze, Сло. ešče, Бог. geště, eště, * ešče, * gišče, ВЛуз. hischcže, НЛуз. hischcži, hischcžer, hischcžen, Укр. йще, ще, ЛРус. яшчо, Кро. ische, joste, jostera, Серб. још, јоште, јоштер, Сла. josh, Дал. jos, josche, yoschye, jostere, Босн. josc, joscter, Раг. josc, joscte, josctera, Люн. ist, Кра. и Винд. sche. Отсюда можно видѣть, что ни въ одномъ нарѣчіи нѣтъ намека на слово *единаче*, и что частица *еще*, по своему составу, близка къ глаголу *есть*. Даже въ иностранныхъ языкахъ замѣтна подобная близость, напр. Греч. ἔτι и ἐστί, Лат. etiam и est.

[1]) ել [2]) է [3]) են.

Ж.

ЖА́БА, с. ж. 1. названіе лягушки особаго рода: rana bufo; 2. названіе болѣзни, которая происходитъ отъ воспаленія и опухоли въ горлѣ и прилежащихъ къ нему частяхъ: angina; 3. названіе рыбы: lophius piscatorius.

= Церк. Серб. Укр. и ЛРус. жа́ба, Сло. и Раг. xabba, Босн. sgiabba, Далм. shaba, Кро. и Винд. shaba, Бог. и и Сло. žaba, Пол. żaba, ВЛуз. и НЛуз. žaba, Люн. soba, лягушка вообще.
|| Греч. нов. ζάμπα.

ЖА́ВОРОНОКЪ, с. м. 1. названіе птицы: alauda; 2. родъ потѣшнаго огня; 3. прост. жаворонки, мн. = птички, которыя дѣлаются изъ тѣста и пекутся только въ день 40 мучениковъ (9 Марта).

= ЛРус. жаваранакъ, Укр. жайворонокъ, Люн. sewornak и ziurnak, Пол. skowronek, ВЛуз. schkowrencz, Сло. skrowánek, Бог. skřiwan, škřiwan, skřiwanek, škřiwanek, skřiwanec, škřiwanec, Винд. shkorianz, Кра. shkerjeniz, Кро. skerlecz.

Примѣчаніе. Изъ указаній можно видѣть, что названіе птицы, извѣстной у насъ подъ именемъ *жаворонка*, только у Люнебургскихъ Славянъ сходно съ нашимъ, а у другихъ заграничныхъ соплеменниковъ это названіе такъ оразнообразилось, что въ немъ осталась одна буква *р*, которая служитъ основаніемъ для сличенія словъ: жаворонокъ и Кро. skerlecz. Трудно рѣшить, которому изъ всѣхъ показанныхъ названій отдать предпочтеніе въ отношеніи къ правиль-

ности, потому что ни одно изъ нихъ не имѣетъ удовлетворительнаго производства. Юнгманъ, судя по Богемскому названію škřiwan, догадывается, что здѣсь допущена перестановка буквъ, именно слогъ škřw принять вмѣсто škwir или škwr; такимъ образомъ онъ сближаетъ это названіе съ корнемъ Бог. škwrčeti и Пол. skwierczeć, издавать шипящій звукъ, какъ масло на огнѣ или горячее желѣзо въ водѣ.

ЖАДА́ТЬ, гл. неуп. (Церк. и др.), замѣненъ словомъ: жа́ждать, гл. ср. 1. книж. чувствовать позывъ къ питью, хотѣть пить; 2. (и обл. жа́дать), сильно желать чего.

= 1. Церк. жадати, Сла. xedjati, Босн. sgeghjati, Кро. sejati, Серб. жѐднети, жѐднити и жѐдњети, Раг. xednjetti, xednitti, Далм. ſedniti; — Болг. жа̀дный, жаждущій; Винд. и и Кра. sheja, жажда; 2. (Церк.) Бог. žádati, Сло. žádať, ВЛуз. żadacż, Пол. żądać и żędać.

Примѣчаніе. Производныя слова, употребляемыя простымъ народомъ, выражаютъ второе значеніе этого корня, именно: Ряз. *жадобный*, желательный; (Ряз.), Твер. *жадный*, милый.

ЖА́ЛО, с. ср. 1. остроконечная часть тѣла у насѣкомыхъ, которою они уязвляютъ животныхъ, или просверливаютъ кору дерева и верхнюю кожицу травы, для положенія своихъ яичекъ въ сдѣланныхъ ямочкахъ; 2. конецъ языка у змѣй, раздвоенный наподобіе вилки; 3. остріе бритвы, топора и т. п.; 4. въ отношеніи къ отвлеченнымъ предметамъ: склонность къ причиненію вреда другимъ.

= 1. Церк. жа́ло, Серб. жа̀лац, Кро. ſalecz, Пол. żądło, Далм. shaocze, xaviza, Босн. sgvallo, Раг. xvallo, Кра. shelo, Винд. shela, sheva; 4. (Церк.).
‖ Латыш. dſellons, Лит. gylys и gelonis, Сам. gieluo, жало, отъ dſelt и gilti, жилять какъ пчелы.

Примѣчаніе. Слово *жало* оставлено мною на мѣстѣ корня только потому, что трудно рѣшиться въ выборѣ изъ двухъ производствъ: 1. можно принять за корень глаголъ *жилять*, сообразно съ указанными выше словами Лит. и Латыш.; 2. можно отнесть слово *жало* къ корню *жгу*, если признаемъ это слово сокращеннымъ изъ *жгало* или *жегало*; къ такому производству подаютъ поводъ нарѣчія Богемское, Словацкое и два Лузацкія; въ первомъ *жало* называется žahadlo и žihadlo, во второмъ — žihadlo, въ послѣднихъ żahadlo и żahadwo.

ЖАЛѢ́ТЬ, гл. ср. 1. о комъ или о чемъ: скорбѣть, печалиться; 2. кого: принимать участіе въ худомъ положеніи другаго; 3. чего: щадить, не тратить, не употреблять; 4. *жалити*, * жаловаться ИГР. IV, пр. 129.

= 1. Серб. жа̀лити, Сла. и Раг. xaliti, Кро. saluvati, Бог. žalěti НЛуз. żeliсż, 2. (Серб. и ВЛуз.), Босн. sgjaliti. — §. а. (Серб.), Кра. и Винд. shaliti, опечалить; б. Церк. жа́лити си, досадовать, негодовать.
‖ Вал. жълеск; 2. Латыш. schehloht. — §. Вал. желуеск, Лит źielawóti, жаловаться.

ЖАСЪ, с. м. неуп. оттуда:
+ У́жасъ, с. м. сильный страхъ.
= Церк. ужасъ, Бог. úžas, aužas, * -úžies, Укр. жахъ.

Примѣчаніе. Подобно Укр. слову *жахъ*, въ Ржевскомъ уѣздѣ (Тверской губ.) говорятъ *ужахнуцца* вм. ужаснуться; впрочемъ есть и другіе примѣры

взаимной смѣны между буквами *х* и *с*, а иногда *ш*, именно: трясти и тряхнуть, страхъ и страшить, рѣшить и прорѣха, и др.

ЖБА́НЪ, с. м. прост. деревянный сосудъ, который дѣлается изъ мелкихъ дощечекъ, связываемыхъ обручами, и у котораго верхъ уже испода: онъ имѣетъ крышку, на одномъ боку рукоятку, а на другомъ носокъ, и употребляется для держанія питья.
= Серб. жбан и чбан, Босн. sgbagn, Кро. xbagn, ЛРус. жбанъ, Пол. dzban,* zban, Сло. dž́bán, Бог. ž́ban, dž́bán, dč́ban, č́bán, Церк. *чванъ*, кувшинъ.
|| Лит. izbonas, Венг. tsobány.

ЖГУ, неопр. жечь, гл. дѣ. 1. держу какую нибудь вещь въ огнѣ для того, чтобъ она горѣла; 2. приготовляю посредствомъ жженія, напр. уголье; 3. предаю огню, истребляю огнемъ, палю; 4. о дровахъ: употребляю на топку печей; 5. о свѣчахъ и маслѣ: употребляю на освѣщеніе покоевъ; 6. о вещахъ огненнаго свойства: палить, опалять; 7. о нѣкоторыхъ другихъ вещахъ: своимъ прикосновеніемъ производить чувство жара въ тѣлѣ человѣка и животныхъ.
+ Изгага.
= Церк. жегу, жещи́, Бог. ž́hu и ž́ham, ž́hati, Пол. żgę, żegać и żgać, Кра. и Винд. shgem, shgati, Кро. ſgem, ſgati, Далм. xgati, Босн. sgecchi, shegati, Раг. xecchi, xigati, Серб. жѐћи, н. жежем, ЛРус. жжу, жагчы́.

Примѣчаніе. Принадлежность слова *изгага* къ корню *жгу* доказывается какъ сличеніемъ его съ нашимъ сословомъ *изжога* и съ Винд. shaga, иначе gorezhiza (отъ goreti) = изгага, такъ и нашимъ простонароднымъ выраженіемъ: *жжетъ сердце*, употребляемымъ тогда, когда чувствуютъ *изгагу*.

ЖЕ и жъ, сою. 1. а, но; 2. частица, прибавляемая послѣ мѣстоименія тотъ и на концѣ нѣкоторыхъ частицъ, напр. даже, ужé; 3. прост. частица, употребляемая послѣ всякихъ словъ, особенно послѣ глаголовъ въ повелительномъ наклоненіи, напр. смотри же, сдѣлай это.
= 1. Церк. же; 2. Церк. жде или ждо, напр. тойжде, кійждо; Бог. ž́e и ž́, напр. tenž́e, giž́, tyž́; ВЛуз. ż, напр. kiż, każ, też; Пол. żc и ż, напр. tenże, też, tudzież; 3. (Бог. и Сло.). — §. Укр. же, Бог. и Сло. ž́e, Пол. że, НЛуз. żo, что.

ЖЕВА́ТЬ, н. жую́, гл. дѣ. раздроблять, растирать или разминать пищу зубами.
= Церк. жвати, Кро. ſvati, Бог. ž́wati, Сло. ž́wať и ž́uť, ž́ugem, Пол. żwać, żuć, ЛРус. жваць, ВЛуз. żwacż, Раг. xvatti, xvatati, Серб. жва́тати, Босн. sgvatati, sgvenkati, Сла. xvakati, Укр. жва́ковать, Винд. и Кра. shvenkati, НЛуз. żuſch.

ЖЕЛА́ТЬ, гл. ср. хотѣть.
= Церк. желати, Укр. жалать, Серб. жѐлити и жѐльети, Сла. и Далм. xeliti, Раг. xegljetti, Кро. ſeleti, Винд и Кра. sheleti.

ЖЕЛВА́КЪ, * желвь, (ИГР. II, пр. 132), с. м. твердая опухоль на тѣлѣ животнаго, происходящая, большею частію, отъ ушиба.
= Винд. shelva, Пол. żółw, ЛРус. жыва́къ, Укр. мн. жовны. — §. а. Церк. *желвь*, бугоръ, холмикъ; б. (Церк.) Бог. ž́elw, Кро. selva, черепаха.

ЖЁЛОБЪ, с. м. 1. вдоль раздвоенная труба изъ выдолбленнаго дерева, или изъ выгнутой жести, употребляемая для спуска воды съ кровель, также для проведенія воды отъ одного мѣста въ другое; 2. у Инженеровъ: узкій водопроводъ, устроенный изъ досокъ толщиною въ дюймъ.
= 1. ЛРус. жолубъ, НЛуз. zlob, Пол. żłób, Бог. и Сло. ž́lab, Кра. shleb,

Винд. shlieb, shleb, Кро. sleb, Серб. жлеб, ждлеб, жлијеб, ждлијеб, Раг. xgljeb, Босн. sgljeb, eglib, Сла. xlibbe. — 1. (Кро.) водопроводъ, каналъ. || 2. Венг. selep, selep и silip.

ЖЕЛТЫЙ, ая, ое, прил. о цвѣтѣ: середній между оранжевымъ и зеленымъ цвѣтами, какъ видно изъ Физическаго опыта, состоящаго въ пропускѣ солнечнаго луча черезъ раекъ.

= ВЛуз. žolty, žowty, Укр. и ЛРус. жовтый, Пол. żółty, Винд. sholt, shut, Бог. žlutý, Сло. žlti, Серб. жут, Сла. и Раг. xut, Босн. sgjut, Кро. sut.

|| Латыш. dſeltens и dſeltans, Сам. gieltanas, Лит. geltónas, отъ gelſti, желтѣть.

+ ЗОЛото, с. ср. 1. металлъ желтаго цвѣта, отличающійся тяжестію, мягкій, очень ковкій, незвонкій, постояннѣйшій въ огнѣ и драгоцѣннѣйшій; 2. богатство.

= 1. Укр. золото, Пол, złoto, ВЛуз. ſsloto, ſswoto, НЛуз. ſlotto, ſwotto, Церк. и Серб. зла́то, Болг. злато́, Кро. Далм. Сла. Босн. Раг. Бог. и Сло. zlato, Кра. slato, Винд. slatu, ЛРус. зо̂лыта.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ *золото* занимаетъ мѣсто особаго корня, а я отнесъ это слово къ корню *желтый*. Понятіе о *желтизнѣ* такъ тѣсно соединено съ названіемъ *золота*, что этотъ металлъ можетъ почитаться символомъ желтаго цвѣта. Въ нашихъ Лѣтописяхъ слово *золотый* употреблено вмѣсто *желтый*, напр. да будемъ золоти яко золото. (Киб. 65). Туже сообразность понятій въ отношеніи къ золоту выражаютъ и другіе языки; напр. въ Персидскомъ золото называется *зеръ*, а желтый — *зердъ*. Что касается перемѣны буквы *ж* на *з*, то она имѣетъ еще примѣръ въ областномъ словѣ *залѣзо* вм. желѣзо.

ЖЁЛУДЬ, с. м. плодъ, растущій на дубу.

= Церк. желудь, Кро. ſelud, Далм. xelyud, Раг. xelud, Босн. sgelud, Бог. и Сло. žalud, * želud, ЛРус. жолудзь, Пол. żołądź, ВЛуз. żołdź, НЛуз. żolż, Кра. и Винд. shelod, Люн. selund.

ЖЕЛѢЗО, обл. залѣзо, с. ср. 1. металлъ бѣловато-сѣраго цвѣта, очень ковкій и тягучій; 2. Стих. мечъ, копье и вообще всякое оружіе; 3. желѣза, мн. = оковы, цѣпи, путы желѣзныя; 4. * судебное дознаваніе справедливой стороны посредствомъ раскаленнаго желѣза. Русину не лзѣ имати Нѣмчина на желѣзо, такоже и Нѣмчицу Русина. ИГР. III, пр. 248.

= 1. Церк. желѣзо, Кро. ſelezo, Серб. обл. жѐљезо, Раг. xegljezo, Босн. sgeIgljezo, Бог. и Сло. železo, ВЛуз. želeſo, Винд. shelesu, Пол. żelazo, НЛуз. seleſo, ЛРус. залѣза, Люн. siljosi, Укр. зализо.

|| 1. Латыш. dſelſe, Лит. geležis, Сам. giełažis. — Сн. Санскр. *силаджа*, ископаемое, отъ *сила*, скала и *джа*, рожденный.

ЖЕНА́, с. ж. 1. супруга; 2. книж. та, которая находится или была въ замужствѣ; 3. обл. (Камч.) жёнка = о птицахъ: самка.

= 1. Церк. и Болг. жена́, Серб. жѐна, Сла. и Раг. xena, Босн. sgena, Кро. ſena, Кра. и Винд. shena, Бог. Мор. и Сло. žená, ВЛуз. и НЛуз. żona, Пол. żona, ЛРус. жонка, Люн. siena, Укр. жинка; 2. (Церк. Болг. и Укр.)

|| 1. Санскр. *джани*, (отъ *джанъ*, раждать), Перс. *зенъ*, [1]) Венг. aſzſzony, Прус. др. genna, Греч. γυνή, Гото. qweins и qwens, Исл. qven; 2. (Греч. и Венг.).

---

[1]) زن

ЖЕРДЬ, с. ж. тонкій, длинный деревянный шестъ.
= Сло. žerď, Бог. ž erd, Пол. žerdź, ЛРус. жердзь, ВЛуз. žerdž, НЛуз. žerž, Винд. shertiza. — §. а. Кра. shert, шестъ, которымъ прижимаютъ сѣно на возу; б. (Бог.) у птицеловов: шестъ, употребляемый при ловлѣ птицъ; б. Укр. жержка, платяная вѣшалка.
|| ВМолд. жєрдїє. — §. Вал. жоардъ, прутъ.

ЖЕРЕБЁНОКЪ, мн. жеребята, с. м. лошадиный дѣтенышъ.
= ЛРус. жырабёнык, Церк. жребя, Сло. ž reba, Кро. frebe, Кра. и Винд. shrebe, Пол. źrebię, źrzebię, НЛуз. žrebe, Люн. sriba, ВЛуз. žrybjo, Серб. ждребе и ждриjебе, Раг. xdrjebce, Сла. xdribe, Бог. hř jbě.

ЖЁРНОВЪ, с. м. 1. камень особаго рода, кругло и гладко обтесанный, служащій для превращенія хлѣбныхъ зеренъ въ муку; 2. жерновà, обл. жорны, с. и. мн. = ручная мельница, состоящая изъ деревяннаго ящика, въ которомъ оборачивается жерновъ посредствомъ рукоятки, прикрѣпленной къ его подвижному стержню.
= Церк. жерновъ, Бог. ž ernow, ЛРус. жорнувъ, Босн. sgervan, sgjarvan, Серб. жрвањ, Сла. xervanj; 2. Церк. жерновы, Кро. ferne, fervne, fermlye, Босн. sgervna, sgjarvan, sgrrivan, ЛРус. жорны, Пол. žarna, Раг. xarni, xarvni, xarvan. — §. Раг. xarn, мельница; Кро. ferniti, молоть.
|| 2. Латыш. dſirna, Лит. и Сам. girnôs. — Сн. Гот. qwairnus, АСак. ceveorn, cwern, cwyra, Исл. qvörn, Дат. quärn, Шв. qvarn, Нѣм. * quirn, мельница.

Примѣчаніе. Сходство по звукамъ какъ иностранныхъ словъ, означающихъ мельницу, съ Нѣм. Kern, зерно, такъ и нашего слова *жерновъ* съ словомъ *зерно*, ведетъ къ мысли, что между этими словами есть отношеніе. Но я не рѣшился положительно допустить сего отношенія, потому что въ иностранныхъ словахъ, чрезъ вставку буквы v или w, сдѣлалась разность отъ слова Kern, которое ни въ одномъ изъ показанныхъ языковъ не имѣетъ такой вставки.

ЖЁСТКІЙ, ая ое, прил. 1. о тѣлахъ: твердый, крѣпкій, неудобно раздающійся; 2. о волосахъ, кожѣ, ткани, и пр.: грубый, не мягкій; 3. о вещахъ ядомыхъ: съ трудомъ сжевываемый, неудобоваримый въ желудкѣ.
= 1. Болг. жестокій. Сн. — а. Кро. fesztok, сильный; б. Серб. жѐсток, о водкѣ: крѣпкій, острый на вкусъ; в. Церк. жестокій, трудный; г. ЛРус. жосткій, быстро бѣгущій; д. (Серб.) о конѣ: рьяный, ретивый; е. (Серб.), Сла. xeſtok, о человѣкѣ: пылкій; ж. Босн. sgeſtok, дерзкій, наглый; 3. (Церк. и Босн.), Раг. xeſtck, свирѣпый, безчеловѣчный; и. (Церк.) странный, нелѣпый, напр. слово.

Примѣчаніе. У насъ есть два вида одного и тогоже слова: *жесткій* и *жестокій*, которыя имѣютъ одно общее для нихъ основное понятіе о *твердости*, съ тою впрочемъ разностію, что первое относится къ вещамъ неодушевленнымъ, а второе — преимущественно къ предметамъ одушевленнымъ. Въ Литовско-Русскомъ нарѣчіи употребляется только первый видъ, а другія нарѣчія довольствуются однимъ послѣднимъ видомъ.

ЖИДКІЙ, ая, ое, прил. 1. текучій, состоящій изъ частей, удобно отдѣляющихся; 2. не густой, водянистый, напр. молоко, пиво; 3. о волосахъ и шерсти: рѣдкій, не частый; 4. гибкій, мягкій, напр. прутъ.
= 1. ЛРус. жыдкій, Серб. жидак, житак, ВЛуз. žitki, НЛуз. žátki. — §.

а. Бог. židký, мягкій; б. (Бог.) клейкій.

ЖЙЛА, с. ж. 1. въ тѣлѣ человѣка и другихъ животныхъ: всякой сосудъ, содержащій въ себѣ кровь и другіе соки; также конецъ мышцы, которымъ она прикрѣпляется къ какой нибудь части; 2. у рудокоповъ: слой руды, полосою простирающійся подъ земною поверхностію на протяженіе болѣе или менѣе значительное; 3. въ деревахъ и твердыхъ камняхъ: каждая изъ длинныхъ и узкихъ полосокъ отличнаго цвѣта; 4. прост. любящій спорить во время игры во что; 5. прост. человѣкъ, усиливающійся присвоить чужое.

= 1. Церк. и Серб. жила, Сла. Раг. и Далм. xilla, Босн. sgilla, Кро. ſila, Кра. и Винд. shila, Бог. и Сло. žila, Пол. żyła, żeła, ЛРус. и Укр. жыла, ВЛуз. žila, žiwa, НЛуз. žülla. — §. а. (Серб. и Раг.), корень; б. (Кро.) корень, имѣющій видъ шишки, луковицы; в. (Босн.) струна, г. (Винд.) веревка у телѣги.

|| Арм. *джилъ*, [1]) нервъ.

ЖЙТО, с. ср. 1. хлѣбенныя растенія всякаго рода; 2. обл. ячмень; 3. хлѣбенное зерно,

= 1. Серб. жито, Сла. и Раг. xitto, Пол. * żyto, ВЛуз. žito, Кра. shito, Винд. shitu; 3. Церк. жито. — §. а. (Сла.), Бог. žjto, плодъ, всякое земное произведеніе; б. (Пол. ВЛуз. и Бог.), Укр. жыто, ЛРус. жыта, НЛуз. żütto, Люн. seiti, рожь; в. (Серб.), Сло. и Мор. žito, Кро. ſitek, пшеница.

|| Греч. *σῖτον* и *σῖτος*, хлѣбъ на полѣ.

Примѣчаніе. Слово *жито* очень удобно можетъ быть произведено отъ корня *жить*, тѣмъ болѣе, что Кро. ſitek означаетъ *пшеницу* и *жизнь* или образъ жизни. Но я оставилъ это слово на мѣстѣ корня, обративъ вниманіе на Греч. *σῖτον*.

ЖИТЬ, н. живу, гл. ср. 1. существовать, имѣть бытіе; 2. провождать время жизни; 3. пребывать, обитать въ какомъ нибудь мѣстѣ; 4. содержать себя, кормиться, пріобрѣтать пропитаніе; 5. поступать, вести себя.

= Церк. жити, Бог. žjti, Сло. žiť, Укр. жыты, ЛРус. жыць, Пол. żyć, Серб. живити, живљети, Сла. xiviti, Босн. sgiviti, Раг. xivjeti, Кро. ſiveti, Кра. и Винд. shiveti, НЛуз. žäwiſch.

|| Латыш. dſiht, Лит. gyti, становиться вдоровымъ, оздоравливать; оттуда: Латыш. dſihws, Лит. gýwas, Сам. giwas, Прус. др. giwans, живый; Готе. qwiws, живый; Санскр. *джив*, (оттуда *джива*, жизнь), Перс. *зиденъ*, [1]) Греч. *ζάειν*, жить.

ЖМУ, неопр. жать, гл. дѣ. 1. давлю, гнету; 2. тѣсню; 3. притѣсняю, обижаю.

+ Жмурить.

= 1. Пол. żmę, żąć, Винд. * shemem, sheti. — §. Кра. shmem, shmeti, выжимать мокрое бѣлье. — Кро. ſmeriti, ſmiti, Бог. sgmiriti, sgmitti, жмурить.

|| Араб. *земмъ* [2]).

ЖНУ, неопр. жать, гл. дѣ. подрѣзываю серпомъ пахотныя растенія или траву.

= Укр. жну, жать, Бог. žnu, žiti, ЛРус. жну, жаць, Сло. žňem, žať, Пол. żnię, żąć, НЛуз. żnéſch, żniſch, żoſch, Серб. жањем, жѣти и жњети, Сла. xniem, xetti, Раг. xetti, xgnetti, Босн. sgetti, sggnetti, Кро. ſenjem, ſeti, Винд. shenjem, sheti, Кра. shajnem и shanjem, sheti.—§. Люн. saje, (читай: жаѣ), косить.

ЖР —, корень, который, по различію окончаній, принимаетъ два различныя значенія, именно:

---

1) ջիլ

1) زيدن 2) زمّ

α. **ЖРеть или жереть**, гл. неуп. (Церк.)
= Церк. жрети, н. жру, приносить что нибудь въ жертву Богу съ извѣстными обрядами. Сн. Церк. и Болг. жертва, Кро. и Далм. ſartva, Раг. xartva, Босн. sgjartva, Пол. żarzyzna.

+ **ЖАРъ**, с. м. 1. сильная теплота; 2. горячіе уголья; 3. сильный порывъ духа.
= 1. Кро. ſar; 2. Серб. жар, Пол. żar, Сла. xar, xeravica, Босн. sgerava, Раг. xerava, Болг. жерава, Кра. и Винд. sherjaviza, Кро. ſerjavka, Церк. жератокъ. (Прологъ. 15 Іюня. Сн. Рус. обл. жератокъ = мѣсто въ печи, въ которое загребаютъ горячіе уголья).
|| 1. Арм. *дшьрь*, [1]) оттуда: *дшьрмь*, [2]) горячій; 2. Вал. *жар*, Молд. *жерѧтек*, Лит. żarijos, отъ żerti, разгребать горячіе уголья.

β. **ЖРать**, н. жру, гл. дѣ. прост. 1. глотать, поглощать; 2. ѣсть съ жадностію.
+ Жерло.
= 1. Серб. ждерати; 2. Сло. žrat, н. žerem, Бог. žráti, ВЛуз. żracż, НЛуз. żraſch, Босн. sgerati, sgderati, (Серб.), Сла. xderati, Раг. xderati, xderratti, xdritti, Кро. ſreti, Кра. и Винд. shreti, Пол. żreć, żrzeć, много ѣсть. §. НЛуз. żreſch, слишкомъ много пить.
|| Латыш. dſert, н. dſerru, Лит. gérti, пить; (Латыш.) пьянствовать, бражничать.

+ **ЖУРа́вль**, * жеравъ (ИГР. X. пр. 462), обл. (Осташ.) жоравъ, с. м. 1. названіе птицы: ardea grus; 2. *журáвъ* и *журавецъ*, оцѣпъ, посредствомъ котораго вытаскиваютъ воду изъ колодезя или изъ рѣки; 3. *жеравецъ*, * военная машина, которою бросали камни. ИГР. III. пр. 346.
= 1. Пол. żuraw, Укр. журавѐль, Бог. žoraw, žeraw, НЛуз. żorraw, ЛРус. жорувъ, Церк. жеравль, ВЛуз. żeraw, żerawa, Кра. sherjav, Винд. sherjau, Штир. sharjav, Кро. ſerjav, Серб. жерав, ждрал и ждрао, род. ждрала, Сла. xdral, Босн. sgdral, sgdrao, Раг. xdraal, Далм. ſdral; 2. Пол. * żóraw, ВЛуз. żerawa, Бог. žeřáb, řerab; 3. (Пол.). — §. а. Пол. żórawek, (Укр.), названіе хороводной или (Пол.) дѣтской игры; б. Серб. жу̏рав, малый и вмѣстѣ сухощавый человѣкъ.
|| Латыш. dſehrwe, Лит. gerwė, Сам. gerwe, Греч. *γέρανος*.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова: *жаръ* и *журавль* занимаютъ мѣста особыхъ корней, а *жерло* отнесено къ корню *горло*. — Прежде всего я считаю нужнымъ объяснить значенія нашего корня. Первый видъ его употребляется въ пяти нарѣчіяхъ: Церковномъ, Кроатскомъ, Краинскомъ, Виндскомъ, Польскомъ и Нижне-Лузацкомъ; но въ четырехъ послѣднихъ нарѣчіяхъ, по значеніямъ, онъ сходится съ вторымъ видомъ. По этому при нашемъ разсмотрѣніи должно ограничиться однимъ Церковнымъ. Въ нашей Библіи глаголъ *жрети* употребляется иногда (напр. Быт. XXX, 54.) въ соотвѣтственность Греческому глаголу *θύειν*, который у языческихъ писателей означаетъ: закалать животныхъ для жертвы и вообще приносить жертву; а самое древнее и, вѣроятно, первоначальное значеніе его есть: сожигать благовонія; кадить при жертвахъ. На это значеніе указываютъ производныя слова *θύωμα*, запахъ, происходящій отъ сожигаемыхъ благовоній, и *θύματα* или *θυμιάματα*, самыя благовонія, сожигаемыя при жертвахъ. Для сближенія слова *жрети* съ словомъ *θύειν*, съ одной стороны надобно припомнить, что самыя древнія жертвы состояли въ сожиганіи посвященныхъ Богу вещей, и что отъ того нѣкоторыя изъ жертвъ названы *всесожженіями*; а съ другой,

---

[1]) ջեր [2]) ջերմ

можно имѣть въ виду, что глаголъ *жрети*, употребляемый въ Литовскомъ языкѣ (źerti), своимъ значеніемъ выражаетъ отношеніе къ огню и служитъ корнемъ для слова *жарь* (źarijos), какъ Церк. *врѣти* — для *варь*. Посему я заключаю, что первый видъ нашего корня собственно означаетъ: сожигать. Что касается втораго вида этого 'корня (жрать), то, по моему мнѣнію, онъ имѣетъ значеніе переносное, основанное на свойствѣ огня — какъ бы поглощая истреблять все вещественное. Наконецъ принадлежность слова *журавль* ко второму виду корня достаточно подтверждается другими нарѣчіями. Замѣчательно, что Финское названіе этой птицы (kurki) указываетъ на *жерло* или горло (kurkka), длиною котораго она отличается отъ многихъ птицъ. (Сн. примѣч. подъ корнемъ *горло*).

ЖРЕБІЙ, стар. и прост. жеребей, с. м. 1. * отломокъ, отколокъ отъ чего. Учнетъ стѣна великими жеребьми выпадовати. Рат. Уст. 11, 108. — 2. * Звено или кольцо въ цѣпи. Единъ жеребей приковахъ къ тѣмъ желѣзамъ. ИГР. VI, пр. 101. 3. Условный знакъ, употребляемый при раздѣлѣ или при рѣшеніи чего нибудь на удачу; 4. участокъ, доставшійся по такому раздѣлу; 5. участь, доля.

= 3. Церк. жребій, Босн. sgdrjebi; 4. (Церк.); 5. Винд. и Кра. sdrib. — §. Раг. xdrib, раздѣлъ по жребію.

ЖУКЪ, с. м. названіе насѣкомаго: scarabaeus.

= ЛРус. жукъ, Пол. źuk. — §. Раг. xuk, ситникъ (раст.).

ЖУПАНЪ, см. 1. прост. плотная теплая одежда у мужчинъ; 2. * названіе чиновника, занимавшаго высокую степень. Довлѣетъ Жупаномъ часть Княжа. ИГР. III, пр. 170; 3. обл. (Сдб.) подземная труба для втеченія воздуха въ юрту, когда ее топятъ.

= 1. ЛРус. и Укр. жупанъ. Сн. Сло. źupan, короткое верхнее платье со сборами; Бог. źupan, Пол źupan, почетная одежда; (Пол.) нижній кафтанъ, который носятъ подъ контушемъ; Кро. zobun, жилетъ, нижнее платье безъ рукавовъ; (Бог.) ночной халатъ. — §. Винд. shupan и shupanz, заплатка у обуви; 2. Винд. shupan, чиновникъ; деревенскій Судья; Босн. sgjupan, Раг. xupan, Далм. xuppan, управляющій нѣсколькими деревнями. Сн. Кро. прост. ſupa, Раг. xupa, округъ, уѣздъ, область; Серб. жупа, теплая сторона, въ которой снѣгъ или вовсе не падаетъ, или, падая, по причинѣ солнечнаго зноя, скоро таетъ, какъ напр. на берегахъ Адріатическаго моря; Пол. źupa, складочное мѣсто для выкопанной соли; Сла. и Раг. xupnik, приходской священникъ.

|| Сам. ziuponas. — Венг. zubony, нижнее платье безъ рукавовъ.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *жупанъ* признано иноязычнымъ; но еще въ X столѣтіи Константинъ Багрянородный одежду, извѣстную подъ именемъ *жупана*, назвалъ Славянскою: *ὁ ζοὺπανος Σκλαβινίων ἔσθημα*. Что касается слова *жупа*, отъ котораго, вѣроятно, произошло названіе этой одежды, то оно у насъ неупотребительно, а въ старинныхъ грамотахъ Государей Сербскихъ и Боснійскихъ часто встрѣчается. Замѣчательно, что это названіе, упоминаемое въ одной изъ такихъ грамотъ подъ 1420 годомъ, въ позднѣйшей грамотѣ (1444 года) замѣнено словомъ *приморіе*. См. Србскіи Споменицы, Ч. 1. стр. 144 — 149 и 244.

ЖУРИ́ТЬ, гл. дѣ. прост. счунять, тазать, дѣлать кому выговоры.
= ЛРус. журыць. — §. а. Пол. zurzyć się, негодовать, сердиться; б. Укр. жури́тыся, Босн. sgjuritise, скорбѣть, печалиться; в. Серб. журитисе, Кро. ſuritisze, спѣшить, торопиться; г. Сла. xuriti ſe, стараться, усиливаться.

ЖУРЧА́ТЬ, гл. ср. о ручьяхъ, протокахъ и проч.: издавать тихой звукъ во время теченія по камнямъ.
= Бог. crčeti. — §. а. (Бог.), Пол. ciurczeć или ciórczeć, течь изъ чего струею со звукомъ; б. Серб. цу́рити, Сла. curiti, Винд. zurifi, Кро. czureti, истекать.
|| Арм. *джуръ* [1]) вода; Груз. *цуроа* [2]), плаванiе.

З.

ЗА, предл. требуетъ *а*) *винительнаго* падежа, когда означаетъ: 1. мѣсто съ задней стороны, по вопросу куда? Солнце зашло за гору; 2. время, предшествующее другому опредѣленному: это случилось за недѣлю до Пасхи; 3. * спустя послѣ чего: приде Ярославъ по Крещеніи за недѣлю. ИГР. III, пр. 100. — 4. прост. въ продолженіе: этого не сдѣлаешь за ночь; 5. причину: наградить за труды; 6. мѣсто кого или чего: взять въ службу за брата. — *β*.) *Творительнаго* падежа, когда означаетъ: 1 дальнюю сторону какого нибудь мѣста, по вопросу гдѣ? За рѣкою; 2. по причинѣ чего: за недостаткомъ денегъ; 3. вслѣдъ: гнаться за кѣмъ.
= Церк. Серб. Укр. и ЛРус. за, Сла. Раг. Кро. Бог. Сло. и Пол. za, ВЛуз. и НЛуз ſa, Винд. и Кра. sa, Люн. sso. — §. а. Болг. *за*, о, объ; б. (Болг.) для; в. (Укр. Пол. и Бог.) съ род. во время чего или кого.

Примѣчаніе. Предлогъ *за* имѣетъ очень много значеній какъ у насъ, такъ и въ другихъ нарѣчіяхъ; но подробное исчисленіе всѣхъ значеній я почелъ излишнимъ, сообразно съ предположенною цѣлію Корнеслова.

ЗАРЯ́, с. ж. 1. свѣтъ, видимый на небосклонѣ предъ восхожденіемъ и захожденіемъ солнца.
= Церк. и ЛРус. заря, Винд. ſarja, Кра. ſarija, Сло. žára, zora, Бог. žáře, Кро. zorja, Укр. зоря, Пол. zorza, Серб. зо̀ра, Сла. и Далм. zora, НЛуз. ſora, ВЛуз. ſerja. — §. а. Кро. zarja, Босн. zora, разсвѣтъ; б. Болг. зо́ра, лучь; в. (Бог.), зарево; г. (Укр.) звѣзда.
|| Санскр. *сура*, солнце, отъ *суръ*, сіять; ВМолд. зорй, утренняя звѣзда; за́ре, зарево, небосклонъ.

ЗА́ЯЦЪ, с. м. названіе звѣрка: lepus timidus.
= Церк. заяцъ, Сло. zagác, ВЛуз. ſzjacž, Пол. zaiąc, Кро. zajecž, ЛРус. за́яцъ, Бог. zagjc, * zagiec, Кра. zajiz и zaviz, Винд. saiz, sez, обл. (Штир.) savez, Серб. зец, обл. за̀јац, Босн. zeç, zaeç, Сла. zęc, Далм. zecz, Раг. zey, zecjaz, Люн. sogangs (чит. зоянцъ).
|| Санскр. *саса*, отъ *сасъ* прыгать.

ЗВАТЬ, н. зову, ешь, гл. дѣ. 1. кликать кого по имени; 2. приглашать кого въ гости или съ другимъ намѣреніемъ; 3. называвать, именовать.
= 1. Церк. звати, зову, Серб. звати, зовем, Сла. zvati и zoviti, zovem, Далм. и Кро. zvati, zovem, Раг. и Босн. zvatti, zovem, Сло. zwať, zowem, Пол. zwać, н. zowię, zowę и zwę, ЛРус. заваць, Винд. soveti; 2. (Церк. Кро. и Пол.), Бог. zwáti; н. zawi и zwu; 3. (Сла. Кро. Пол. и ЛРус.). — §. а. (Церк.), кричать; б.

[1]) ջուր [2]) ცურვა

(Винд.) въ отношеніи къ скотинѣ: кликать; в. Кра. soveti, звучать; г. (Кра.) замышлять.

ЗВЕНО̀, с. ср. 1. часть цѣлаго, составленнаго изъ подобныхъ членовъ, соединенныхъ между собою; 2. отрѣзанная часть большой рыбы.
= 2. Пол. dzwono. — §. а. (Пол.) излучина, дѣлаемая змѣею; б. (Пол.), ВЛуз. sweno, ободъ у колеса.

ЗВЕНѢТЬ. гл. ср. 1. издавать звукъ, происходящій отъ ударенія чѣмъ; 2. ударяя во что нибудь звонкое, производить звукъ; 3. безл. въ ушахъ: чувствуется звукъ безъ всякаго прираженія отъ внѣшняго воздуха.
= 1. Церк. звенѣти, Кра. svoniti, ВЛуз. swonicź, Пол. dzwonić, Бог. zněti; 2. Серб. звòнити, Сла. Босн. и Далм. zvoniti, Раг. zvonitti, Винд. svoniti, Мор. zwonit, ЛРус. званйць, Укр. дзвонить, (Пол.), ударять въ колоколъ; 3. Сло. zwonř, ЛРус. звинйць, Бог. znj.
|| 1. Санскр. *сванъ*, (оттуда: *свана*, звукъ), Лат. sonare; Лит. zwánas, колоколъ; Латыш. ſwons, колокольный звукъ; ВМолд, ꙁвонъ тревога.

ЗВУКЪ, с. м. 1. все то, что исходя отъ тѣлъ, приражается къ нашему уху посредствомъ воздуха; 2. о сочиненіи: стройность, ощущаемое слухомъ согласіе.
= 1. Бог. и Сло. zwuk, НЛуз. suk, Босн. zuk, zvek, Серб. звèка, Раг. zvek, Кро. svenk, Винд. и Кра. shvenk, Пол. dzwiek, ВЛуз. senk; — Сла. zuçſan, звонкій; Церк. звяцáти, издавать звукъ. — §. а. (Бог.) шумъ; б. (Кро.) языкъ у колокола.

ЗВѢЗДА̀, с. ж. 1. свѣтлое тѣло небесное, блистающее во время ночи; 2. знакъ отличія, имѣющій видъ звѣзды и жалуемый Государями.
= Церк. Болг. и ЛРус. звѣзда, Серб. звéзда, звиjезда, Раг. zvjezda, Винд. sviesda, svesda, Кра. svesda, Кро. zvezda, Сла. zvizda, Бог. Мор. и Сло. hwězda, НЛуз. gwéſda, Пол. gwiazda, ВЛуз. wjeſda, Люн. ghiosda.
|| Сам. zwaỳzde, Лат. źwaigźde, Латыш. ſwaigſne. Сн. Латыш. ſwaigſts, видъ; Лит. ſzwěſa, солнечный свѣтъ, отъ ſwěſti, н. ſzwěčiu, свѣтить, сіять.

ЗВѢРЬ, с. м. 1. животное четвероногое, безсловесное, дикое; 2. жестокій человѣкъ.
+ Свирѣпый.
= 1. Церк. и Болг. звѣрь, ЛРус. звѣръ, Серб. звер, звиjер, Босн. и Раг. zvjer, Кро. zver, Кра. и Винд. sver, Бог. zwěř, Сло. zwěr, Пол. zwierz, ВЛуз. swjerjo, Сла. и Далм. zvir, Укр. звиръ.
|| Лит. źweris, Сам. zweris, Латыш. ſwehrs, Прус. др. ſwirs.

ЗДАТЬ, гл. неуп. (Церк), оттуда: создáть, гл. дѣ. 1. построить; 2. въ отношеніи къ Богу: сотворить изъ ничего.
= 1. Церк. здати, Серб. зйдати, Сла. Босн. Раг. и Кро. zidati, Винд. и Кра. sidati, Болг. *зижди*, строить. §. а. Бог. zditi, строить что изъ камней; б. (Бог.) огораживать каменною стѣною.
|| Вал. ӑ ꙁиди, строить каменную стѣну, отъ ꙁид, каменная стѣна.

ЗДОРО́ВЫЙ, ая, ое, прил. 1. имѣющій тѣлесныя силы, достаточныя для всѣхъ естественныхъ дѣйствій; 2. крѣпкій сложеніемъ; 3. полезный для здоровья, напр. пища; 4. о лѣсѣ и тому подобномъ: цѣлый, не подвергшійся гнилости; 5. * не потерпѣвшій вреда или убыли. Нѣмцы побиша, а сами (Псковичи) здоровы пріидоша. Псков. 11.
= 1. Укр. здоровій, ЛРус. здаровый, Церк. и Болг. здравый, Бог. zdrawý, Сло. zdrawi, Серб. здрав, Сла. zdrav, zdravi, Босн. Раг. и Кро. zdrav, Кра. sdrav, Винд. sdrau, Пол. zdrowy,

zdrów, ВЛуз. ſtrowy, НЛуз. ſtrowi. — §. (Серб.), цѣлый, неповрежденный, напр. монета, чаша.

|| ВМолд. здрáкън, человѣкъ высокаго роста и крѣпкаго тѣлосложенія, мужественный, здоровый; Лит. ſtóras, толстый.

Примѣчаніе. Встарину писали у насъ *сторовый* вм. здоровый (ИГР. III, пр. 84.); примѣръ подобнаго произношенія встрѣчается въ двухъ Лузацкихъ нарѣчіяхъ и въ Литовскомъ языкѣ, въ которомъ это слово имѣетъ простѣйшій видъ. При семъ можно обратить вниманіе на слова Церк. *устраба*, облегченіе въ болѣзни, и *устраблѧти*, сн. Сло. ſtrábiť, лѣчить, т. е. дѣлать здоровымъ.

ЗЁЛЬЕ, с. ср, прост. 1. (Осташ.) лѣкарство для глазъ; 2. ядъ, отрава; 3. * порохъ; 4. человѣкъ негодной, неугомонный.

= 2. ЛРус. зѣльля, Укр. зильлѣ. — §. а. Церк. зелїе, Серб. зеље, Сла. zelje, Раг. zeglje, Кра. selje, ВЛуз. ſelje, Винд. sel, sele, НЛуз. ſelě, Пол. ziele, * zioło, Бог. и Сло. zelina, Болг. зеленчýкъ, Люн. silo, трава; б. (Пол.); Босн. zeglje, Кро. zelye, Влуз. ſélo, (Винд.), Бог. zelj, огородные овощи; в. (Бог. Кра. и Кро.), Винд. sele, капуста.

|| Лит. żélti, расти; оттуда; żelmů, ростъ; żolě, трава; żálias, Венг. köld, зеленый.

ЗЕМЛЯ̀, с. ж. 1. шаръ, обитаемый нами; 2. въ Физикѣ: твердое и тяжелѣйшее изъ простыхъ веществъ; 3. суша (противополагается водѣ и островамъ); 4. почва, верхній слой земли; 5. прост. полъ, помостъ; 6. прост. государство, страна, область; 7. недвижимое имѣніе, какъ то: пашни, лѣса, сѣнокосы, и т. п. 8. главный цвѣтъ матеріи, рисунка; 9. названіе девятой буквы въ Церковной азбукѣ.

= 1. Церк. и Укр. земля, Серб. земља, Сла. zemlja, Босн. и Раг. zemglja, Кро. zemlya. Винд. и Кра. semla, Болг. земѧ̃, ЛРус. земя, Пол. ziemia, ВЛуз. semja, НЛуз. semá, Бог. země, Сло. zem, Люн. simea; 2. (Пол.); 3. (Церк. Бог. и Пол.); 4. (Винд. Укр. ЛРус. и Пол.); 6. (Винд. и Пол.); 7, (Пол. ЛРус. и Бог.).

|| Зенд. *земь*, Перс. *земинь* [1]), Лит. źiéme, Латыш. ſemme, Сам. źiame Санскр. *сима* и *симайь*.

ЗЕРНО́, с. ср. 1. сѣмя растенія или плода; 2. рыбій зародышъ; 3. сѣмя раковинъ, производящихъ жемчугъ; 4. крошка, малая частица, напр. песку, металла.

= 1. Церк. зерно, Кро. и Сла. zerno, Босн. zerno, zrrino, Винд. serno, sernu, Кра. и НЛуз. ſerne, ВЛуз. sorno, Болг. зърно, Раг. zarno, Пол. ziarno, ЛРус. зярно́, Серб. зрно, Бог. Мор. и Сло. zrno; 2. (Пол.). — §. а. (Пол. и Сло.), Штир. sernje, зерновый хлѣбъ; б. Винд. sernu, ягода; в. (Босн. и Раг.), пуля, ядро; г. (Пол. и Бог.) названіе Аптекарскаго вѣса: гранъ; д. (Пол. стар.) жерновъ; е. (Бог.) внутренняя доброта монеты.

ЗИМА́, с. ж. время года, продолжающееся отъ вступленія солнца въ знакъ козерога до вступленія его въ знакъ овна.

= Церк. Болг. и ЛРус. зима́, Серб. зима, Сла. Босн. Раг. Кро. Пол. и Сло. zima, Винд. и Кра. sima, ВЛуз. и НЛуз. ſima, Бог. zyma, Укр. зыма̀, Люн. seyma. §. а. (Церк. и Болг.) ненастье; б. (Бог. Винд. и Кра.) стужа; в. (Бог.) дрожь.

|| Лат. ziema, Сам. ziema, Латыш. ſeema, Перс. земистанъ [2]), Груз. замтари, [3]) Греч. *χεῖμα*. Сн. Санскр. *хима*, снѣгъ; Перс. *земь*; [4]) холодъ.

---

1) زمين 2) زمستان 3) ზამთარი
4) زم

ЗІЯТЬ, гл. ср. книж. раскрывать ротъ или пасть.

= Церк. зіяти. — §. а. Босн. и Раг. ziatti, держать ротъ открытымъ; б. Пол. ziać, ziaiać, вдыхать свѣжій воздухъ открытымъ ртомъ; в. Бог. zýti, н. zegi, дышать сильно, пыхтѣть; г. Серб. зијати, зјати, Кро. zíjati, Винд. и Кра. siati, Сло. ziwať, Бог. zýwati, ЛРус. *пазъвацъ*, зѣвать; д. (Кра.) глазѣть.

|| Лат. hiare. — Сан. ziawati, зѣвать.

ЗЛЫЙ и злой, ая, ое, прил. 1. лютый, лихой; 2. порочный, худой, нечестивый; 3. вредный, пагубный.

= Церк. Болг. и ЛРус. злый, Пол. zły, ВЛуз. ſly, Бог. zlý, Сло. zli, НЛуз. ſli, Сла. и Раг. zao, zli, Серб. зао, ж. зла, Босн. zao, zal, Кро. zel.— §. (Сло.) испорченный, напр. столъ.

ЗМѢЙ. с. м. и змѣя, с. ж. 1. названіе животнаго пресмыкающагося: serpens; 2. *змѣй*, дѣтская игрушка, которая состоитъ изъ бумаги, приклѣенной къ тонкимъ драничкамъ съ мочальнымъ хвостомъ, и на длинной ниткѣ спускаемой по вѣтру.

= 1. Церк. змій и змія, ЛРус. змѣя, Пол. zmiia, * zmiy, ВЛуз. ſmíja и ſmij, НЛуз. ſmija, Кро. zmia, Серб. змија, Далм. zmija, zmay, Болг. замія; 2. ЛРус. змѣй.—§. Бог. zmyge, ужъ.

|| ВМолд. змѣў.

ЗНАТЬ, гл. дѣ. 1. вѣдать, имѣть въ умѣ понятіе о чемъ; 2. умѣть, разумѣть что; 3. помнить, содержать въ памяти.

= Церк. и Серб. знати, Укр. знать, Сла. и Кро. znati, Босн. и Раг. znatti, Винд. и Кра. snati, Бог. znáti, Пол. znać, ЛРус. знаць, ВЛуз. ſnacž, НЛуз. ſnaſch, Болг. зна (знаетъ).

|| Санскр. *джна*, Лит. żinnóti, Латыш. ſinnaht, отъ. неуп. ſiht, откуда: atſiht, познавать.

ЗНОЙ, с. м. сильный жаръ отъ солнца, дѣйствующій посредствомъ воздуха.

= Церк. зной, Кро. и Далм. znoy, Босн. znoj, Раг. znooj, НЛуз. ſnoj, Сло. и Бог. * znog, Кра. snoj, Винд. snoi, snui, Пол. znóy. — §. Серб. знoj, Сла. znoj, (Далм. Босн. Винд. НЛуз. и Сло.), потъ.

ЗОБЪ, с. м. 1. у птицъ: часть тѣла ниже шеи, служащая вмѣстилищемъ для съѣдаемой пищи; 2. у людей: затвердѣлая опухоль въ шейныхъ желѣзахъ, не имѣющая никакой боли.

= §. а. Бог. zob, Пол. dziób, dziub, ЛРус. дзюбка, птичій носъ, клювъ; Церк. зобати, ЛРус. дзёвбаць, Укр. дзибать = клевать; б. (Бог.), Пол. zób, zobia, * zubia, птичій кормъ; в. Серб. зоб, Босн. zob, зерновый кормъ для лошадей; г. (Серб.), Сла. и Кро. zob, Раг. и Далм. zoob, овесъ.

|| Венг. zab, овесъ.

ЗОЛОВКА, обл. (Осташ.) золвица, с. ж. мужнина сестра.

= Сло, zolwica, Кро. zelva, Пол. zełw, Укр. зовыця, Серб. заова и зава, Босн, и Раг. zova.

ЗРѢТЬ, н. зрѣю, ешь, гл. ср. 1. о плодахъ и растеніяхъ: спѣть, приходить въ спѣлость; 2. приближаться къ совершенству, преуспѣвать.

= 1. Сло. zreť, Серб. зрѣти, Раг. zretti, zrietti, Босн. zrjetti, zrritti, zoriti, Винд. soriti, Кра. soreti, Пол. źrzeć, źrzać, Бог. zráti, ВЛуз. ſracž, Кро. zreleti. Сл. НЛуз. ſrali, Сла. zrio, ж. zrila, зрѣлый.

|| Санскр. *гра*, варить и зрѣть.

ЗРѢТЬ, н. зрю, ишь, гл. дѣ. книжн. 1. глядѣть, смотрѣть; 2. видѣть, постигать чувствомъ зрѣнія.

= Церк. зрѣти, Кра. sreti, Пол. źrzeć, Бог. zřjti, Босн. ziriti, Раг. zirati, Люн. ser; ЛРус. зирнуць, глянуть.

§. (Церк.) имѣть положеніе, стоять или быть обращену куда.
|| Лит. žurėti, н. žiūrù; — ВМолд. а зъри, усмотрѣть вдали.

ЗУБРЬ, с. м. названіе четвероногаго животнаго: bos jubatus.
= Пол. и Бог. žubr, Болг. * зѫбръ.
|| Греч. ср. ζόμβρος.

ЗУБЪ, с. м. 1. у животныхъ: одна изъ небольшихъ костей, которыя укрѣплены въ челюстяхъ для раздробленія пищи; 2. въ орудіяхъ: каждая изъ частей, имѣющихъ нѣкоторое сходство съ зубами, напр. выдавшіяся острыя зазубрины, вложенныя въ гнѣзда, или вырѣзанныя, какъ на ободѣ колеса въ мельницахъ, въ часахъ и т. п.; вырѣзки, сдѣланныя по краямъ съ промежутками, какъ на пилахъ.
= 1. Церк. Укр. и ЛРус. зубъ, Серб. зуб, Сла. Босн. Раг. Кро. Бог. Мор. и Сло. zub, ВЛуз. и НЛуз. sub, Кра. и Винд. sob, Люн. sumb, Пол. ząb, Болг. зѫбъ.
|| Латыш. fohbs.

ЗЫБАТЬ, гл. дѣ. колебать, качать, двигать туда и сюда.
= Церк. зыбати. — §. Кро. Сла. Босн. и Раг. zibati, Кра. и Винд. sibati, качать въ колыбели.

ЗЯБНУТЬ, гл. ср. 1. чувствовать стужу, ощущать въ себѣ дѣйствіе холода; 2. повреждаться отъ мороза, какъ напр. растенія.
+ Знобъ, зазноба, забота.
= 1. Бог. zábsti, н. zebu, zábnauti, zjbnauti, Сло. zábnuť, Пол. ziębnąć, ziabnąć, ziębnieć, Кро. zebſzti, Винд. и Кра. sebſti, Босн. zebſti, Серб. зепсти, н. зебем.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *забота*, считаясь иноязычнымъ, занимаетъ мѣсто особаго корня. Но я отношу это слово къ корню *зябнуть*, имѣя въ виду Виндскія слова sroba и sbutliu, изъ которыхъ первое означаетъ *стараніе*, *заботу*, а послѣднее — тоже что *старательный*, *заботливый*; по своему составу, они принадлежатъ къ нашему корню. И у насъ подъ словомъ *зазноба*, встрѣчающемся въ старинныхъ простонародныхъ пѣсняхъ, естественнѣе разумѣть предметъ, который *озабочиваетъ*, нежели рану отъ любви (какъ объяснено въ Рейфовомъ Лексиконѣ), потому что, сообразно съ значеніемъ корня, она должна бы *знобить*, но это противно свойству любви, страсти пламенной.

ЗЯТЬ, с. м. 1. дочернинъ мужъ; 2. сестринъ или золовкинъ мужъ.
= 1. Церк. зять, Сло. zať, Бог. zeť, Серб. зет, Сла. Босн. Раг. и Кро. zet, Кра. и Винд. set, Пол. zięć; 2. (Раг.).
|| Лит. żéntas, Сам. zlutas.

И.

И, сою. соединительный.
= Церк. Болг. Серб. и Укр. *и*, Сла. Босн. Раг. Далм. Кра. Пол. и Сло. i, Бог. i, * y, Кро. i, y.

ИВА, с. ж. названіе дерева: salix alba.
= Серб. ива, Кра. и Босн. iva, Пол. iwa, Бог. gjwa. — §. а. (Бог.) гибкій прутъ; б. Винд. jiva, вѣтви, употребляемыя въ Вербное воскресенье; в. Бог. gjwa, hywa, ywa, названіе растенія: teucrium chamaepithys.
|| Латыш. eewa, Лит. jëwà, крушина.
+ Иверень, с. м. отломокъ, отщепокъ отъ какого нибудь твердаго тѣла.
= Серб ивер, Кро. iver, мн. iverje, Пол. wiór, щепа. — §. а. Сло. iwera, iwero, вѣтви и щепа, которыя остаются по вырубкѣ лѣса; б. Кра. Винд. и Босн. iverje, стружки; в. Кро. и Кра. iver, колѣнная чашка, колесцо.

Примѣчаніе. въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова: *ива* и *иверень*, считаясь иноязычными, занимаютъ мѣста особыхъ корней. Но другія нарѣчія своимъ употребленіемъ доказываютъ ихъ право на гражданство въ Славянщинѣ, а Словацкое нарѣчіе представляетъ основаніе къ объясненію сродства между этими словами.

ЙВОЛГА, с. ж. названіе птицы: oriolus galbula.
= Пол. wywielga, wywilga, wilga, Кро. vuga, Сла. vugga. — §. Бог. wilhowec, названіе птицы: icterus cayanus.

ИГЛА́, с. ж. 1. небольшая металлическая или деревянная спичка, которая служитъ для разнаго употребленія, а особенно для плетенія чулокъ и шитья; 2. толстая щетина у нѣкоторыхъ животныхъ; 3. ость у нѣкоторыхъ растеній и деревъ; 4. кострика во льну или въ хлѣбѣ; 5. названіе рыбы: syngnathus acus.
= 1. Церк. игла́, Болг. и Серб. и́гла, Сла. и Кро. igla, Босн. igla, jigla, Раг. ighla, Далм. yigla, Пол. igła, Сло. ihla, ihelka, Бог. gehla, gehelka, ВЛуз. jehla, johła, Винд. jegla, jigla, Кра. jegla, ЛРус. иголка, Укр. го́лка, Люн. gagla, (читай: ягла), НЛуз. gla. || Нѣм. Igel, ежъ.

ЙГО, с. ср. книжк. зависимость, рабство, неволя.
= Церк. иго, Бог. gho. — §. (Церк.), Винд. jigo, jugu, Сло. iho, Бог. gho, * iho, * geho, Кра. jug, ярмо.
|| Венг. iga, Ест, ikke, ikki, Санскр. *югъ*, (отъ *юджъ*, соединять), Перс. *югъ*, [1]) Лат. jugum (отъ jungere, соединять), Лит. и Сам. jungas, (отъ junkti, и Латыш. juhgt, запрягать, напр. воловъ), Фин. jukko, juko, jukka, Нѣм. Ioch, ярмо.

---

[1]) یوغ

ИГРА́, с. ж. 1. забава чѣмъ для увеселенія; 2. веселое провожденіе времени; 3. рѣзвость; 4. * сраженіе или бой, дѣлавшійся для забавы. Сътвори игру предъ градомъ, и сразивъшюся ему съВоршемъ . . . . ИГР. IV, пр. 45. сн. пр. 102. — 5. Забавныя упражненія, въ которыхъ приняты для руководства извѣстныя правила, напр. въ картахъ, въ шахматѣ и проч. 6. самыя карты, доставшіяся игроку; 7. собраніе тѣхъ вещей, которыя служатъ къ игранію, напр. картъ; 8. верхъ, одержанный надъ другими въ какой нибудь игрѣ; 9. выраженіе пѣсни и т. п. на музыкальномъ орудіи; 10. въ отношеніи къ театрамъ: образъ представленія какого нибудь дѣйствующаго лица.
= 1. Серб. и́гра, Сла. Босн. Раг. и Кро. igra, Винд. igra, jigra, Сло. ihra, Кра. jegra, Бог. hra, * ihra, * ghra, ВЛуз. hra, rha, Пол. и НЛуз. gra, Укр. грыще; 2. (Пол. и Бог.). — §. а. (Серб.) пляска; б. (Бог.) шутка.

ИДТИ́ или итти́, н. иду, гл. ср. 1 ступая перемѣнять мѣсто; 2. принимать на себя какое званіе или должность; 3. поступать, вести себя; 4. продолжаться съ большимъ или меньшимъ успѣхомъ; 5. о вещахъ искуственныхъ: имѣть движеніе; 6. происходить, продолжаться; 7. простираться до какого мѣста; 8. о растеніяхъ и деревахъ: расти; 9. о другихъ вещахъ: лѣзть; 10. приличествовать; 11. быть даваему или производиму; 12. быть издерживаему, тратиться; 13. быть употребляему во что; 14. быть привозиму, доставляему откуда; 15. о товарахъ: быть продаваему или покупаему.
= 1. Церк. ити, иду, Серб. и̏ћи, идем, Сла. ichi, idem, Босн. и Кро. iti, idem, Раг. itti, idem, Винд. jiti, idem, Кра. jidti и jitti, idem, Бог. gjti, gdu, * gidu, * idu, Мор. giti, idu, Укр. йты, йду, ЛРус. ицъци, йду, Сло. ísť, idem, Пол. iść и iśdź, idę,

ВЛуз. hicz, du и idu, НЛуз. hifch, du; — Люн. eyde, идетъ.
|| Санскр. *имъ* и *и*, Греч. *ἰέναι*, Лат. ire, Лит. и Сам. eiti, Латыш. eet, Готѳ. iddjan.

Примѣчаніе. Глаголъ *идти*, выражающій одно изъ главнѣйшихъ дѣйствій человѣка, во многихъ языкахъ имѣетъ сходство по звукамъ и вмѣстѣ съ тѣмъ вездѣ отличается неправильностями въ отношеніи къ Грамматическимъ измѣненіямъ.

ИЗБА̀, с. ж. прост. 1. комната, горница; 2. (Ворон.) кухня; 3. деревянный домикъ съ стряпущею печью; 4. крестьянскій домикъ; 5. отдѣльное жильё для слугъ при господскомъ домѣ.
= 1. Пол. Сло. и Мор. izba, Бог. gizba, gjzba, gizdba, giftba, Люн. jazaba, Винд. jiſpa, НЛуз. iſchpa, ВЛуз. ſtwa. — §. а. Босн. izba, столовая; б. (Винд.) спальня; в. (Босн.), Раг. izba, пивной или винный погребъ; г. (Пол.), треугольный срубъ при мостахъ для сопротивленія напору воды и льда; д. Бог. gizba, каменный столбъ для поддержанія моста; е. (Бог.), сводъ подъ мостомъ.
|| Готѳ. ubizwa, притворъ (porticus).

Примѣчаніе. Слово *изба* можно почитать производнымъ, но отъ какого корня оно происходитъ, — опредѣлить трудно, потому что въ отношеніи къ этому слову другія нарѣчія употребляютъ три разныя правописи, которыя указываютъ на три разные корня, именно: 1. Бог. gistba и наше * истьба (Новг. 7.) — на корень *пѣть*, Бог. gjsti; 2. Бог. gizdba и Пол. izdebka — на корень *здать*, Бог. zdjti; наконецъ 3. Винд. jiſpa и НЛуз. iſchpa — на корень *спать*. Выборъ изъ этихъ словопроизводствъ предоставляется волѣ каждаго.

ИЗЪ, предл. требуетъ родительнаго падежа и поставляется при именахъ для означенія: 1. внутренности чего: выдти изъ дому; 2. причины, побужденія: служить изъ платы; 3. вещества, употребленнаго въ дѣло: сосудъ изъ глины; 4. количества, составляющаго какое нибудь цѣлое: сутки состоятъ изъ двадцати четырехъ часовъ.
= Церк. и Болг. изъ, Серб. из̀, Сла. Босн. Раг. и Кро. iz̀, Винд. is, Кра. is, 's, Люн. wiss, ЛРус. и Укр. зъ, Бог. z, ze, * iz, Сло. и Пол. z, ze, ВЛуз. ſ, НЛуз. ſ, ſe.
|| Сам. iz, Лит. iſz, Прус. др. и Латыш. is, Перс. *езъ*, [1]) Греч. *ἐξ*, Лат. ex, Готѳ. us.

ИКА̀ТЬ, и. ичу, гл. ср. принужденнымъ образомъ издавать изъ гортани звукъ, происходящій отъ судорожнаго сжиманія воздухопропускательной хрящевой трубки.
= ВЛуз. yikacż, НЛуз. hūkaſch. — §. Бог. gjkati, gjkati se, giknauti, Пол. iąkać się, iękać się, заикаться.
|| Фин. ikitän, Ест. ikkitama, заикаться; Дат. hikke, всхлипывать.

ИКРА̀, с. ж. 1. въ рыбахъ: яички, содержащія въ себѣ рыбьи зародыши; 2. соленыя рыбьи яички; 3. у человѣка: кругловатая мясистая часть голени съ задней стороны, простирающаяся отъ подколѣнка до лодыжки.
= 1. Серб. икра, Винд. Кра. и Пол. ikra, Сла. Босн. и Кро. ikre, Сло. ikri, Бол. gikry; 2. (Кро. и Бог.); 3. Сло. gikra. — §. (Винд. и Кра.), желѣза̀.
|| 1. ВМолд. и́кр, Лит. ikrai, Сам. ikray, Латыш. ikri, Венг. ikra, Ест. igger, род. igra; 3. (Венг. и Латыш.).

ЙЛЕМЪ, с. м. названіе дерева: ulmus campestris.

---

[1]) از

= Бог. gilem, gilma, Мор. gilm, Пол. ilma, ilm, ЛРус. ильмина.
|| Лат. ulmus, Нѣм. Ulme, обл. ilme.

ИЛЪ, с. м. глинистая и вязкая земля, находящаяся на днѣ рѣкъ и озеръ.
= Пол. ił, Бог. gjl, * gil, Кра. il, ilovza, Винд. ilu, iu, jiu, Болг. иловица, Серб. иловача, Кро. ilovacha, тучная глина.
|| Греч. ἰλύς.

ИМ — ; этотъ корень, по различію окончаній, имѣетъ два вида, именно:
α. ИМа́ть, н. имаю, гл. дѣ. 1. * брать. Хочемъ окупъ имати на нихъ по двѣ гривнѣ отъ человѣка. Кнб. 70. — 2. прост. (Яросл.), ловить.
= 1. Церк. има́ти, н. емлю, Раг. imatti, ВЛуз. jimacż, Кра. и Винд. jemati, н. jemlem, Кро. jemati, jemljem, Босн. jamiti. — §. а. (Кра.) принимать, получать; б. Бог. gjmati, gmanti, Пол. imać, схватывать.
|| Санкр. ямъ, содержать; Лит. imti, н. immu, Сам. imti, imu, Прус. др. imt; Латыш. jemt, брать.
β. ИМѣть, н. имѣю, гл. дѣ. 1. держать что въ рукахъ, владѣть чѣмъ; 2. находиться въ отношеніяхъ къ кому по родству, знакомству, и проч.
= 1. Церк. имѣти, н. имамъ и иму́, Серб. имати, Сла. Босн и Кро. imati, Раг. imatti, Винд. и Кра. imeti, н. imam, Укр. имиты, н. маю, Бог. mjti, н. mam, Мор. mjť, Сло. mať, Пол. mieć, н. mam, ЛРус. мѣць, н. маю, ВЛуз. mieċż, н. mam, НЛуз. méfch, н. mam; — Люн. mǒm, имѣю.

ИМЯ, ени, с. ср. 1. названіе всякаго лица и всякой вещи; 2. честь, слава; 3. въ Грамматикѣ: названіе перваго разряда словъ.
= Церк. имя, Укр. имья, Болг. и Серб. име, Кро. Кра. и Винд. ime, Далм. и Раг. imme, Пол. imię, * imiono, ЛРус. мьмя, Бог. gméno, * gmě,Сло. méno, ВЛуз. meno, НЛуз. mé.

ИНЕЙ, с. м. смерзшіяся тонкія водяныя части, которыя въ сырые дни зимою или около зимняго времени покрываютъ деревья, кровли и проч. также замерзшая влажность, появляющаяся на стѣнахъ зданій зимою во время оттепели
= Церк. иней, ЛРус. иній, Бог. gjnj, * gjnie, ginowať, ginowatka, ginowina, ginowatina, Сло. inowať, Серб. иње, Кро. inje. — §. а. Бог. gjnj, мельчайшія пылинки, которыми покрыты сѣмена и плоды многихъ растеній, напр. сливъ; б. (Бог.) сѣдина, бѣлизна волосъ.
|| Вал. иніа, Молд. * иніѣ.

ИНОЙ, ая, ое, мѣст. другой, не тотъ самый.
= Церк. иный, Кро. inі, Сло. inі, Мор. iný, Бог. giný, Далм. gyni, Босн inni, Пол. inny, inszy, ЛРус. иншый, Укр. инший и инчый. — §. а (Укр.) посторонній; б. Церк. иніи, нѣкоторые.
|| Санскр. аня. — §. Греч. ἔνιοι. нѣкоторые; ἐνίοτε, иногда.

ИРХА, с. ж. овечья или козлиная шкура, выдѣланная наподобіе замши.
= ЛРус. ирха, Пол. ircha, iercha, irzcha, Сло. ircha, Бог. gircha, Винд. jerh, jirh, Кра. irh, Серб. ира.
|| Венг. irha, Сам. jerka. Ср. Латыш. jehrs, Лит. eris, Фин. jäärä, ягненокъ.

ИСКА́ТЬ, н. ищу, гл. дѣ. 1. стараться найти что нибудь потерянное, спрятанное, засунутое; 2. употреблять усиліе къ нахожденію или пріобрѣтенію чего, домогаться; 3. требовать удовлетворенія судебнымъ порядкомъ; 4. прилагать стараніе о достиженіи чего познаніемъ по правиламъ науки.
= 1. Церк. иска́ти, ищу Серб. искати, Кро. iszkati, Босн. и Кра. iſkati, Раг. iſkatti, Винд. jiſkati, iſkati, Бог. gjskati, Пол. iskać * hiskać, ЛРус. йиска́ць, Укр. ська́ты. — §. а. (Бог. Пол. и Укр.), искать вшей; б. (Раг.), Сла. iſkati, Болг. ищемъ, требовать; в. (Болг.), просить.

‖ Лит. ješkoti, искать; Латыш. eefkaht, искать вшей въ головѣ; Санскр. *ишъ*, желать.

ЙСКРА, с. ж. 1. свѣтящаяся частица, отторгшаяся отъ горящаго тѣла или отъ раскаленнаго металла; 2. свѣтлая частица мгновенно появляющаяся при ударѣ кремнистымъ каменемъ о такой же камень или объ сталь; 3. отдѣленная часть отъ прозрачнаго камня, напр. отъ алмаза, хрусталя и проч. 4. о предметахъ отвлеченныхъ: частица чего, напр. разума.
= Церк. искра, Кро. ifzkra, Сло. Босн. Раг. и Кра. ifkra, Винд. jifkra, ifkra, Бог. giskra, Пол. iskra, skra, ЛРус. йискра, НЛуз. ifkriza, ВЛуз. fchkra.
‖ Венг. szikra.

ЙСТЫЙ, ая, ое, прил. 1. точный, подлинный, неподложный; 2. самый, не другой какой; 3. прост. (и истоконной, Волог.), очень похожій на кого или на что.
= 1. Бог. gistý, Мор. ifty, Сло. ifti, Пол. isty; 2. Церк. истый, Серб. исти, Сла Босн. и Раг. ifti, Кро. ifzti, Винд. tefti и teifti, Сло. tenifti, Пол. ten isty, on isty. — §. а. Пол. isty, увѣренный въ чемъ, не сомнѣвающійся; б. (Пол.), о дѣйствіяхъ: вѣрный, неизмѣнный.
‖ 1. Латыш. ihfts.

Примѣчаніе. Сомнительно, чтобы слово *истый* было коренное; оно можетъ быть отнесено къ корню *есмь*, потому что сближается съ словами Пол. iestność или istność, сущность, Церк. *естество*, существенное свойство, и Бог. * gestota, существо. По этому я не почелъ нужнымъ сравнивать наше слово съ Лат. ifte (ср. Ит. ifteffo, fteffo), которое, по своему составу изъ is и te, не имѣетъ отношенія къ нему, хотя то и другое слово сошлись въ значеніи по употребленію нѣкоторыхъ нарѣчій.

К.

КАДЙТЬ, гл. дѣ. курить ладономъ предъ кѣмъ или предъ чѣмъ.
= Церк. кадити, Бог. kaditi, Пол. kadzić, ВЛуз. kadzicž, ЛРус. кадзйць. §. а. (Бог.), подкуривать чѣмъ, напр. больнаго; б. Серб. ка́дити, Босн. Раг. Кро. и Кра. kaditi, дымить, курить; Сло. кад, дымъ; в (Бог. и Пол.), льстить, ласкательствовать.
‖ ВМолд. а кадѝ; — Санскр. *ганд'а*, благовоніе.

КАДЬ, с. ж. 1. большая деревянная круглая посудина съ однимъ дномъ, дѣлаемая изъ досокъ, которыя связываются обручами; 2. * названіе торговой мѣры въ четыре четверти; 3. обл. названіе хлѣбной мѣры: (Тул.) въ четыре четверика, (Калуж.) въ три четверика, и (Владим.) въ два четверика.
= 1. Церк. кадь, Кро. Далм. Босн. Кра. и Винд. kad, Бог. kad и kád, Сло. kad, Пол. kadź, ЛРус. кадушка. — Укр. кадкы. мн. чаны въ винокурняхъ.
‖ Евр. *кадъ*, [1]) Греч. *κάδος*, Лат. cadus, ВМол, кáдъ, Венг. kád, Сам. kodis. §. Лит. стар. kódis, кружка для воды.

КАЗА́ТЬ, гл. дѣ. 1. представлять что взору другаго, давать видѣть что; 2. * наставлять, научать. Нѣсть у насъ учители, аже бы насъ учили и казали (Кнб. 21. наказалъ). Соф. Врем. 18. — Кажа (Никон. I, 48 уча) злыя пріиметъ собѣ досаженіе Кнб. 88. — 3. * наказывать. Не яко милуя ихъ, но насъ кажа, ИГР. II, пр. 167. — 4. * Велѣть, приказать. Каза Дани-

[1]) כַּד

ло съѣдати и жечи окрестная. Тамъ же, IV. пр. 101.
+ Казнь.
= 1. Кро. Сла. Босн. и Раг. kazati, Винд. и Кра. kasati; 2. Церк. каза́ти; 3. Бог. kázati; 4. (Бог.), Сло. kazať, Пол. kazać, ВЛуз. kaſacż, НЛуз. kaſaſch. — §. а. (Кро. и Бог. *), Далм. kaſovati, указывать на что; б. (Бог.*), Серб. ка́зати, Укр. каза́ть, ЛРус. каза́ць, Болг. ка́же, говорить, сказывать; в. (Сла. и Раг.), разсказывать; г. (Бог. Сло. и Пол.) говорить, проповѣдывать; д. (Кро.) объявлять всенародно.
|| Санскр. *каса*, казаться.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *казнь*, сообразно съ мнѣніемъ Добровскаго, отнесено къ корню *каять*; но 1. отъ этого корня можетъ произойти *ка́язнь*, а не *казнь*; Добровскій отстранялъ сіе неудобство, допустивъ сокращеніе, въ которомъ однакожъ нѣтъ никакой надобности, потому что 2. слово *казнь* по своимъ значеніямъ имѣетъ сродство съ корнемъ *казать* (см. знач. 3.) и относится къ слову *наказаніе* какъ видъ къ роду, а въ нѣкоторыхъ случаяхъ даже замѣняетъ это слово; подобнымъ образомъ Сло. kázeň соотвѣтствуетъ Бог. слову kázanj (проповѣдь), которое происходитъ также отъ kázati, говорить проповѣди.

КАЗИ́ТЬ, гл. неуп. замѣненъ словомъ: исказить, гл. дѣ. испортить, повредить.
= Кра. kasiti, Бог. kaziti, Сло. kaziť, Пол. kazić, ВЛуз. kaſycż, НЛуз. ſkaſiſch, Винд. ſkasiti.— §. а. (Бог.) разрушать, уничтожать; б. (Бог.), быть препятствіемъ; в. Церк. *искази́ти*, скопить.
|| Санскр. *кась*, ранить.

КАЛИ́НА, с. ж. названіе кустарника и ягодъ его: viburnum opulus.
= ЛРус. калина, Пол. Бог. и Мор. kalina. — §. Серб. ка̀лина, Кро. и Кра. kalina, смородина.
|| Нѣм. обл. Kalinkenbeere. — §.Санскр. *ка̀линь*, anthericum tuberosum.

КАЛИТА́, с. ж. 1. * сумка, мѣшокъ; 2. названіе червячка: bursaria.
= ЛРус. калита̀, Укр. калитка, Пол. kaleta, кожаной мѣшокъ для денегъ.
|| 1. Сам. kolita, Лит. kolytà, Ест. kallits, карманъ.

КАЛИ́ТЬ, гл. дѣ. 1. разжигать что нибудь металлическое до появленія краснаго цвѣта; 2. разгоряченное до такой степени желѣзо погружать въ воду для того, чтобъ оно сдѣлалось тверже противъ обыкновеннаго своего состоянія; 3. объ орѣхахъ: держать въ умѣренномъ жару для высушиванія.
= 1. Серб. ка́лити, Бог. kaliti.
|| Евр. *кала*, [1]) жарилъ; Лат. calere, быть горячимъ; ВМо́лд. *а къл*, Фин. kallitſten, закаливать; Ест. kallestama, дѣлать жесткимъ, отъ kalle, жесткій. Сн. Нѣм. Kohle, * kol, АСак. col, Англ. coal, Гол. kole, koole, НСак. kaal, koele, Исл. kol, Дат. и Шв. kul, горячій уголь.

КАЛУ́ФЕРЪ и кануферъ, с. м. названіе растенія: tanacetum balsamita.
= ЛРус. калуферъ, Серб. калопер, Укр. кануперъ. — §. Босн. kaloper, мята; Кро. kaloper, Греческая или Римская мята.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ, слово *калуферъ* признано иноязычнымъ; и я подозрѣваю это слово въ иноязычности; но по одной догадкѣ, безъ явныхъ доказательствъ, не рѣшаюсь отказать ему въ правѣ на туземство.

КАЛЪ, с. м. пометъ животнаго.

---

[1]) קָלָה

= Церк. и Болг. калъ, Пол. kał, Бог. Кро. и Раг. kal, Босн. kal, kao, Серб. као, род. кала, Сла. kalilo, грязь. — §. а. (Бог.) слизь, липкая жидкость; б. (Бог.), отстой, осадка въ жидкостяхъ.

|| Араб. калъ. [1]) — §. Исл. kál, нечистота.

КАЛѢКА или калѣка, обл. колѣка с. общ. прост. по причинѣ поврежденія или совершеннаго лишенія, не могущій пользоваться какимъ нибудь членомъ, увѣчный.

= Пол. kaleka, ЛРус. калѣка, Сло. kalika. — §. а. Серб. кљакав, тотъ, у котораго рука отрублена: б. Мор. kaliga, человѣкъ, подверженный частымъ болѣзнямъ; в. Бог. kalika, мошенникъ.

|| Перс. калекъ, [2]) безобразный; Вал. калѣкъ, калѣка, нищій.

КА́МЕНЬ, мня, мн. камни и каменья, с. м. 1. ископаемое жесткое тѣло различной твердости, въ общежитіи употребляемое на разныя потребности; 2. твердое тѣло, составляющееся во внутренности человѣка и причиняющее боль.

= 1. Церк. камень, Сло. kameň, Пол. kamień, НЛуз. kamén, Серб. камен, ками, Сла. Босн. Кро. Кра. Винд. и ВЛуз kamen, Бог. kámen и kamen, * kameň, Мор. kámen, Раг. kammen, kam, ЛРус. каминь, Далм. kamak, Болг. ка́макъ.

|| Латыш. akmins, Лит. akmů, род. akmens, Сам. akmuo. — Венг. kemény; твердый.

КА́ПАТЬ; гл. ср. 1. о жидкостяхъ: падать въ видѣ мелкихъ частицъ; 2. дѣ. допускать чему нибудь жидкому падать въ видѣ мелкихъ частицъ; 3. безл. о вещахъ, сквозь которыя жидкость проходитъ по-немногу: течетъ, напр. кровля.

= 1. Церк. и Серб. ка́пати, Кро. Кра. Винд. и Бог. kapati, Босн. и Раг. kappati, ЛРус. капаць, Пол. kapać, Сло. kwapkať.

КА́РА, с. ж. казнь, наказаніе.

= Бог. kára, Пол. kara, ЛРус. кара. — §. Далм. kara, Раг. kar, брань, ссора; Серб ка́рати, Сла. Босн. Раг. Кро. и Винд. karati, ругать бранить.

|| Лит. korà. — §. Венг. kár, вредъ, убытокъ; káromlon, порицаю.

КАРА́СЬ, с. м. названіе рыбы: cyprinus carassius.

= ЛРус. карась, Пол. karaś, НЛуз. karaſs, Кро. karasz, Сла. и Бог. karas.

|| Лат. charax, Венг. karasz, Сам. karoſas, Лит. korúſas, Латыш. karruhſe, Нѣм. Karauſche, Фр. carassin.

КА́РША, с. ж. дерево съ вѣтвями и корнемъ, которое, будучи увлечено стремленіемъ воды съ своего мѣста на другое, дѣлаетъ запруду на рѣчной мели.

= Пол. karcz, Бог. krč, пень, оставшійся на мѣстѣ послѣ срубки дерева; (Бог.), улей; виноградная лоза; Раг. karsc, Кро. karch, необработанная земля; (Кро.) искорененіе; Серб. крчевина, мѣсто, очищенное отъ лѣса; кр́чити, выдергивать или вырывать съ корнемъ.

|| Фин. karsi, лѣсъ, который обрубкою вѣтвей приготовленъ къ сожженію.

КАСА́ТЬСЯ, однокр. коснуться, гл. общ. 1. кого или чего, кому или чему: трогать, дотрогиваться; 2. корыстоваться, присвоять; 3. упоминать о чемъ слегка, говорить о чемъ мимоходомъ; 4. до кого или до чего: относиться, принадлежать.

= 1. Церк. коснутся. — §. а. Бог. kasati, Пол. kasać, подпоясать; Бог. kasati se, Пол. kasać się, подпоясаться; ЛРус. подкаса́цца, подобрать платье; б. (Пол.) усиливаться, домогаться; в. Серб. ка̀сати, Кро. kaszati, о лошадяхъ: бѣжать тяжелою рысью.

---

[1]) كل [2]) كالك

КАТИТЬ, гл. дѣ. 1. двигать что нибудь круглое съ одного мѣста на другое посредствомъ коловратнаго обращенія; 2. катать = ворочая мягкую вещь, давать ей круглый видъ; 3. катать = въ отношеніи къ бѣлью: лощить, гладить на каткѣ или на скалкѣ, обращая оную валькомъ; 4. (катить и катать), везти или возить кого для забавы, напр. на санкахъ; 5. катать, прост. бить кого; 6. прост. идти скоро или плавно.

= 1. Бог. kotáceti, kotaliti, kotauliti, kotáleti, kotauleti, točiti, Кра. и Винд. takati, tozhiti, Кро. takati, Пол. taczać, toczyć. — §. а. Мор. kátěti, Бог. káceti, о деревѣ: валить, повергать на землю; б. (Бог.), брызгать водою.

|| Лат. quatere, потрясать.

+ *α*. ТОЧить, гл. дѣ. 1. обдѣлывать долотцемъ дерево, кость или что нибудь другое въ станкѣ, оборачивая обдѣлываемую вещь посредствомъ колеса; 2. острить какое нибудь металлическое орудіе на брускѣ или на точилѣ, между тѣмъ какъ оно вертится; 3. въ отношеніи къ нѣкоторымъ насѣкомымъ: проѣдать, просверливать, дѣлать диры.

= 1. Пол. toczyć, ЛРус. тачыць; 2. Серб. тòчити, (Пол.), НЛуз. tozifch; 3. (Пол. и ЛРус.), Бог.), Бог. točiti. §. (Бог.), вертѣть, ворочать кругомъ.

|| 1. Сан. tekinti; 2. Лит. tékinti. Сн. Латыш. tezzelo, точило.

+ *β*. ТАЧка, с. ж. телѣжка съ ручками объ одномъ колесѣ, служащая для выгрузки изъ судовъ или для перевозки дровъ, каменья, земли и проч.

= Кра. tazhka, Винд. tazhka, tazhke, Кро. tachke, Бог. tačka, Пол. taczki, taki.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *тачать* отнесено къ корню *теку*, а слово *тачка*, числясь иноязычнымъ, занимаетъ мѣсто особаго корня. — Въ отношеніи къ первому слову должно замѣтить, что въ немъ совмѣщаются два различныя главныя значенія, именно: 1. дѣлать что нибудь посредствомъ оборачиванія, и 2. изливать жидкость, заставлять течь. По первому значенію это слово помѣщено выше, а по второму оно принадлежитъ къ корню *теку*. Само собою открывается, что разница между словами *тачать* и *такать* (Кра. и Винд.) произошла отъ перестановки слоговъ. Тоже можно примѣнить и къ слову *тачка*; вѣроятно, что оно въ такомъ видѣ перешло къ намъ изъ Польскаго нарѣчія. Впрочемъ трудно рѣшить: который изъ двухъ видовъ одного и тогоже корня: *тачать* ли, или *такать*, имѣетъ право на первообразность; большинство нарѣчій на сторонѣ послѣдняго вида. Не смотря на то нѣтъ надобности признавать оба слова особыми корнями. Наконецъ считаю нужнымъ присоединить слѣдующія соображенія: 1. слова *катить* и *валить* очень сходны между собою по значеніямъ; кромѣ сличенія того и другаго слова, это еще открывается изъ Богемскаго нарѣчія, напр. Бог. káceti dřewo = валить дерево; káceti se = валиться, т. е. падать (о строеніи); káceti se w blátě (иначе: wáleti se) = валяться въ грязи; и 2. нѣкоторымъ производнымъ словамъ приписаны особыя значенія, несходныя съ нашими значеніями корня *катить*; но онѣ удобно объясняются употребленіемъ тогоже корня въ Богемскомъ нарѣчіи, напр. *качать* воду и *окачивать*, сн. Бог. káceti, брызгать водою.

КАША, с. ж. 1. кушанье, приготовляемое изъ какой нибудь крупы на

молокѣ или на водѣ; 2. кашка = названіе растенія: achillaea millefolium.
= 1. Серб. и ЛРус. каша, Сла. kasha, Кро. kaffa, Босн. и Раг. kascja, Винд. и Кра. kafha, Пол. kasza.—§. а. Бог. kaše, *kaša, похлебка изъ крупъ или нѣкоторыхъ огородныхъ овощей; б. Пол. и Сла.), крупа; в. Мор. kaše, пшонная крупа; г. (Бог.), растворъ, изъ котораго дѣлается писчая бумага; д. (Винд.), закромъ; е. Серб. ложка.
|| Венг. káfa, — Исл. kássa, кушанье изъ муки, разведенной водою; оно употребляется постящимися.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *каша*, по сравненіи съ Перс. *аше*, кашка, признано иноязычнымъ. Если по иноязычности названія можно заключать о чужеземности самаго предмета, извѣстнаго подъ такимъ названіемъ: то неуже ли у насъ простой народъ такъ усвоилъ себѣ чужеземную пищу, что считаетъ ее необходимою принадлежностію своего скуднаго содержанія? Эта необходимость рѣзко объяснена въ пословицѣ: каша мать наша.

КАШЕЛЬ, с. м. громкое испусканіе воздуха изъ легкихъ съ напряженіемъ.
= Кро. kafsely, Кра. и Винд. kafshel, Влуз. kafchel, Пол. kaszel, Сло. kašel, Бог. kašel и kašel, Серб. кашаљ, Сла. kashalj, Босн. и Раг. kascjagl, ЛРус. кашыль.
|| Санскр. *касъ*, кашлять; Сам. kofulis, Лит. kofulys, отъ kofěti, кашлять; Латыш. * kahsuis, отъ kahfa, кашель.

КАЯТЬ, гл. дѣ. прост. 1. бранить съ выговоромъ, тазать; 2. (хаять), порочить, охуждать; 3. осуждать или обвинять съ сожалѣніемъ. Поютъ славу Святъславлю, каютъ Князя Игоря. СПИ. 46, — 4. * исповѣдывать кого. Отцемъ духовнымъ показывати тѣхъ людей знаменитыхъ (т. е. зараженныхъ) не велѣли; а учнетъ который священникъ тѣхъ людей каяти, бояръ не доложа, ино тѣхъ священниковъ велѣли жещи съ тѣми же людми съ болными. Полн. Собран. Лѣтописей. Т. III. 169.
= Серб. кајати, наказывать; Бог. káti se, Пол. kaiać się, бояться наказанія съ примѣра другихъ; (Бог. и Пол.), остерегаться; Церк. каятися, Серб. кајатисе, Босн. и Раг. kajati se, Кро. kajatisze, Винд. kajati, fe, (Бог. и Пол.) ВЛуз. kacż fso, сожалѣть объ учиненіи чего нибудь худаго; (Церк.), Люн, kungse, признаваться въ грѣхахъ предъ духовникомъ; (Пол.) сжалиться; Сло. kagiť, вознаградить.
|| ВМол. *а се къи*, каяться.

КВАКАТЬ, гл. ср. 1. кричать какъ лягушка; 2. кричать какъ утка.
= 2. Пол. kwakać, Винд. kvaketati, kveketati. — §. а. Бог. kwákati, Сло. kwakať, кракать; б. (Бог.) покрикивать на кого съ ругательствомъ; в. (Сло.), рвать кого напр. за волосы.
|| 1. Нѣм. quacken; 2. Лат. coaxare, (Нѣм.), АСак. cquacan, Англ. quack, Гол. quacken, Дат. quakke. — §. Исл. qvaka, щебетать по птичьи.

КВАСЪ, с. м. 1. кислый напитокъ, дѣлаемый изъ муки съ частію солода, или изъ нѣкоторыхъ плодовъ, наприм. грушъ, яблокъ и проч. 2. (квасы, мн.), квасная гуща, въ которую кладутъ мѣдныя вещи для очищенія отъ ржавчины; 3. квасы, у скорняковъ: заквашенный растворъ изъ пшеничныхъ отрубей или овсяной муки съ солью, въ которомъ вымачиваютъ мѣха и овчины для смягченія мяздры.
= 1. ЛРус. квасъ, Пол. kwasiec, Бог. kwasec и kwašec, кислый напитокъ. §. а. Босн. quas, пиво; б. Церк. и Болг. квасъ, Серб. квас, (Босн.), Винд. kvafs, ВЛуз. и НЛуз. kwafs, Сло. kwaf, закваска; в. (Серб.), кислое

молоко, которымъ заквашиваютъ свѣжее; г. (Серб.), пивныя дрожжи; д. Кра. kvaſ, (ВЛуз.), тѣсто; е. Раг. quas, Далм. kvaaſs, (Винд.), Пол. kwas, кислота, кислый вкусъ; ж. (Бог.), пиршество; з. (ВЛуз.), свадебный пиръ.
|| Венг. kovász, закваска; Сам. kwoſas, квасцы.

КЕ́РКАТЬ, гл ср. кричать какъ заяцъ, лежанка и курица, когда у нее бываетъ типутъ
+ Кречетъ.
= Бог. křečeti и škřečeti, клохтать; Раг. krjekati, кричать какъ журавль; Босн. cercjati, Винд. kreketati, karkotati, Пол. krzektać, стрекотать какъ сорока.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *кречетъ*, занимая мѣсто особаго корня, считается иноязычнымъ; но тамъ не показано, изъ какого языка оно занято.

КИВА́ТЬ, гл. ср. движеніемъ головы внизъ или вверхъ дѣлать знакъ согласія, удивленія, негодованія.
= Пол. kiwać, ЛРус. кива́ць, ВЛуз. kiwacž, Бог. kýwati (keywati). — §. а. (Пол. и Бог.), дѣлать знакъ движеніемъ руки; б. (ЛРус. и ВЛуз.), дѣлать знакъ миганіемъ глазъ; в. (ЛРус. и Бог.), махать, двигать туда и сюда; г. (Бог.), трясти напр. головою; д. (Бог.), опускать голову какъ сонный.

КИДА́ТЬ, гл. дѣ 1. бросать, метать куда; 2. неопрятно класть, не прибирать; 3. оставлять начатое, перестать дѣлать; 4. кого: оставлять, бросать, отставать отъ кого; 5. о нѣкоторыхъ животныхъ: метать дѣтенышей.
= 1. Бог. kydati, бросать чѣмъ нибудь густымъ; 2 и 4. ЛРус. кида́ць. — §. а. Серб. кидати, Босн. Кро и Винд. kidati, (Бог.), Пол. kidać, говорится только о навозѣ: выбрасывать; б. НЛуз. kidaſch, всыпать, вбросить; в. (Серб), рвать, разрывать; г. Сла. kidati, обрывать; д. (Сла.), ломать; е). Кра. kidati, defluere, extrahere.
|| Греч. κίδνημι, разсѣеваю.

КИ́КА и кичка, с. ж. прост. головной женскій уборъ, похожій на кокошникъ.
= Бог. обл. kyka, kykyška. — §. а. Сло. kika, продолговатый, набитый коровьею шерстью, льняной кружокъ, на который натягивается кокошникъ; б. Босн. и Раг. kikka, монашескій кукуль; в. Серб. кика, Сла. kika, (Босн. и Раг.), Кро. kika, kechka, длинные волосы на верху головы у мужчинъ, заплетавшіеся въ косу; г. (Кро), съ изысканностію причесанные волосы.
|| Лит. kykas. — §. Вал. чикъ, чупрунъ.

КИЛА̀, с. ж. 1. болѣзнь, которая состоитъ въ выходѣ части кишекъ изъ своего мѣста и происходитъ отъ разрыва или ослабленія внутренней кожи, покрывающей брюхо; 2. болона, наростъ на деревахъ и растеніяхъ.
= 1. Серб. кила, ЛРус. кила́, Пол. kiła, Винд. и Кра. kila, Кро. Сла. Босн. и Раг. killa, Бог. kýla, keyla, kyl, keyl, * kayla, Сло. kili; 2. (Серб.). — §. (Серб.), Сло. kila, названіе хлѣбной мѣры: четверикъ?
|| Греч κήλη, ВМолд. ки́лъ, Лит. kuilà и kuilě, Сам. kuyła.

КИПѢТЬ, гл. ср. 1. о жидкостяхъ: отъ жару приходить въ движеніе и подниматься въ видѣ пузырей; 2. о волнующихся водахъ: пѣниться съ шумомъ во время бури; 3. о мелкихъ животныхъ и гадинахъ: кипѣть, гомозиться.
= 1. Серб. кипети и кипити, Винд. Кра. и Кро. kipeti, Бог. kypěti, Сло. kipeť, Пол. kipieć, ЛРус. кипѣць, Босн. и Раг. kipiti. — §. (Бог.) отъ кипѣнія вытекать черезъ край сосу-

да; б. (Бог.) течь; в. Кра. kipniti, о тѣстѣ: подниматься.

КИСнуть, * кыснуть, гл. ср. становиться кислымъ самому собою или отъ примѣса закваски.
= Серб. киснути, Раг. kisnuti, kissetise, Босн. ukisnuti, ЛРус. киснуць, Пол. kisać, kisnąc, Бог. kysati, ВЛуз. kiſsacž, НЛуз. kiſsaſch, Кро. kiszati, Сла. kiſiti. — §. а. (Бог. и Пол.), находиться въ броженіи; б. (тѣже), гнить.
|| Лит. kiſſēlus, Сам. kiſielus, Латыш. kihſels, Венг. kiſzil, кисель; Венг. keſsöltze, кислая похлебка.

-**КИТА**, с. неуп. (Пол. и др.); оттуда: китина, с. ж. гороховина, вырванная пучкомъ.
= Пол. kita, Бог. *kyta. — §. а. (Пол. и Бог.), Раг. kitta, Винд. kitiza, связка чего нибудь мелкаго, пучокъ; б. Серб. кита, Босн. kitta, Сло. kitka, Бог. kytka, kytice, пучокъ цвѣтовъ; в. (Пол.), Сло. kita, kitka, связка вычесаннаго льна или конопли въ 12 повѣсемъ; г. Укр. китыця, кисть у занавѣски или у платья; д. (Раг.), бахрома; е. (Пол.), пучокъ перьевъ на шляпѣ; ж. Бог. kitka, живописная кисть; з. Бог. * kyta, Кро. kitta, ВЛуз. kitka, виноградная кисть; и. (Кро.) вѣтвь; і. (Серб. и Кро.), Винд. и Кра. kita, сплетенная коса у женщинъ; к. ЛРус. китка, калачъ, имѣющій видъ сплетенной косы; л. (Винд.), Кра. kitka, kitiza, нервъ; м. Кра. kita, сухая жила, тетива; н. (Раг.), собраніе людей.
|| Нѣм. обл. Kaute, связка вычесаннаго льна.

+ **КИСТЬ**, с. ж. 1. гроздъ, вѣтвь съ какимъ нибудь плодомъ; нѣсколько ягодъ, висящихъ на одномъ стеблѣ; 2. пучокъ нитокъ льняныхъ, шерстяныхъ или шелковыхъ, соединенныхъ въ серединѣ черезъ перегибъ и связанныхъ въ комель; 3. у живописцевъ и красильщиковъ: небольшой связанный пучокъ щетины или другой шерсти, прикрѣпленный къ концу палочки и служащій для набиранія краски; 4. крайняя часть руки, простирающаяся отъ запястья до конца пальцевъ.
= 1. ВЛуз. kiſscž, kicž, (о винноградѣ); 2. Сло. kiſt, kiſtka; 3. Пол. kiść, ЛРус. кистка. — §. а. Сло. kiſta, пучокъ шелку; б. (Пол.), тряпка, въ видѣ пучка привязанная къ концу палочки, и употребляемая на кухнѣ при вымываніи посуды; в. (Пол.), верхушка у нѣкоторыхъ растеній имѣющая видъ пучка, напр. у проса, у цвѣтка; д. (Пол.), шерсть на самомъ концѣ хвоста у животныхъ, напр. у быковъ.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *кисть* признано иноязычнымъ, а слово *китина* вовсе не показано. Сравненіе значеній того и другаго слова и сдѣланныя при нихъ указанія изъ другихъ нарѣчій достаточно доказываютъ связь этихъ словъ между собою.

КИШКА́, с. ж. перепончатая трубка въ брюхѣ животныхъ, разными излучинами простирающаяся отъ нижняго отверстія желудка до прохода.
= ЛРус. кишка, Пол. kiszka.
|| Лит. kiſzkà, Латыш. ziſka, бедро,

КІЙ, с. м. 1. * палка, дубина (ИГР. III, пр. 168); 2. палка, которою отбиваютъ шары въ биліардной игрѣ.
= 1. ЛРус. кій, Укр. кый, ВЛуз. и НЛуз. kij, Пол. kiy, Сла. kig, Мор kyg, Бог. kyg и keg; 2. (Пол.). §. а. Кра. kij, рычагъ; б. Бог. kyg, Мор. kyganka, валекъ, употребляемый при полосканьи бѣлья; в. Мор. * kig, поединокъ (см. Abhandl. der Böhm. Geſellſch. 1786 Iahr. §. 481.).

КЛАДУ̀, неопр. класть, гл. дѣ. 1. полагаю, помѣщаю; 2. строю изъ камня или кирпича; 3. прост. говоря о приправахъ въ кушанья: прибал-

тываю, прикидываю; 4. въ отношеніи къ курамъ: несть яйца; 5. скопляю, холощу; 6. цѣню, назначаю цѣну за что, напр. за труды.

= 1. ЛРус. кладу, класьць, ВЛуз. kladu, klafcž, Бог. kladu, klasti (kládsti), Пол. kładę, kłaść и kłaśdź, Винд. kladam и kladem, kladati; 4. Сло klaſť; 6. (Бог. и Пол.). — §. а. Сла. kladſti и kladiti, Босн. klafti, Кро. klaszti, накладывать кушанье въ блюдо, приготовлять къ подачѣ на столъ; б. Кра. kladem, klaſti, pabulari.

‖ ВМолд. клъдеск, кладу стѣну, печь, также сѣно, солому, хлѣбъ въ копны, скирды и проч. — АСак. hladan, ladan, Англ. lade, load, Исл. hlada, Шв. lada, Дат. lade, Гол. laaden, Нѣм. laden, накладывать на что тяжести; (Исл.), строить.

Примѣчаніе. Юнгманъ въ Богемскомъ Словарѣ полагаетъ, что слово kladu сложено изъ приставки k и корня ladu, а потому приводитъ для сравненія Нѣм. laden. Эта догадка очень вѣроятна, потому что Нѣмецкое слово и подобныя ему слова, употребляемыя въ другихъ языкахъ, выражаютъ общее понятіе о *положеніи*, сдѣлавшееся частнымъ по соединеніи съ понятіемъ о *тяжести*. Сверхъ того Исландское слово, соотвѣтствующее нашему корню, имѣетъ сходство съ нимъ по второму значенію. Замѣчательно, что этотъ корень по 2 и 4 значеніямъ представляется сообразнымъ съ Лат. ponere, класть, именно: ponere aras и ponere ova.

КЛЕВЕТА́, с. ж. помраченіе чести и добраго имени другаго, опороченіе кого вымышленными злостными рѣчами.

= Бог. klewety; — Босн. и Кро. klevetati, клеветать. — §. Бог. kleweta, * klebeta, Сло. klebeta, пустословіе.

‖ Вал. клѣвет.

КЛЕГТА́ТЬ, гл. ср. кричать какъ орелъ.

= Бог. klekotati. — §. Пол. klektać, кричать какъ аистъ или утка.

‖ Исл. klaka (klek), кричать какъ птица, особенно какъ орелъ.

КЛЕЙ, с. м. всякое вязкое и липкое вещество изъ царства растительнаго или животнаго, распускающееся въ водѣ и служащее къ соединенію разныхъ тѣлъ плоскостями.

= ЛРус. клѣй, Пол. kley, * kliy, ВЛуз. klij, Бог. klj, * kleg, * klé, Босн. Раг. и Далм. klia, Винд. и Кро. kelje.

‖ ВМолд. клей, Нѣм. Klei, Гол. kley, Лит. klyjei, Латыш. klijas.

КЛЕНЪ, с. м. названіе дерева: acer platanoides.

= Серб. клён, Винд. и Бог. klen, ЛРус. клёнъ, Пол. klon. — §. ВЛуз. klon, ясень.

КЛЕПА́ТЬ, гл. дѣ. 1. бить въ доску вмѣсто колокола; 2. о металлической посудѣ: выбивать молоткомъ; 3. прост. ложно оговаривать кого въ худомъ, противозаконномъ поступкѣ.

= 1. Церк. клепа́ти, Серб. кле́пати. — §. а. Кра. klepati, ударять въ колоколъ; б. Винд. и Бог. klepati, Пол. klepać, Кра. klepſti, Сло. klopať, ВЛуз. klopacž, Раг. klappati, klepetati, Босн. klepetati, Кро. klepetati, klopati, бить, стучать; в. (Винд. и Бог.), ЛРус. клѣпаць, оттачивать косу; г. (Бог.), пустословить, болтать.

‖ ВМолд. клопот, колоколъ; Венг. kalapacz, молотъ; Нѣм. klopfen, стучать.

КЛЕСТИТЬ, гл. неуп. (Бог. и друг.).

= а. Бог. klestiti, Мор. kleſniti, Сло. kleſniť, Кро. kleſtriti, обрубливать вѣтви; б. Кра. kleſhtati (truncare),

Винд. klešhtrati, обрубливать; в. Бог. klestiti (kleštiti), Винд. klešiti, Пол. klescić, klešnić, о животныхъ: класть, холостить.

Отсюда происходятъ слѣдующія два слова:

+ *α*. КЛЕЩи́, с. ж. мн. 1. желѣзное орудіе, служащее къ удобнѣйшему натягиванію, вырыванію и выдергиванію, также къ держанію чего нибудь; 2. два деревянные бруска, которые со внутренней стороны вырѣзываются соразмѣрно выгибу лошадиной шеи и къ которымъ прикрѣпляется хомутъ; 3. въ военной наукѣ: укрѣпленіе, (состоящее въ насыпи съ брустверомъ), которое дѣлается въ главномъ рвѣ предъ куртиною и имѣетъ загнутый видъ, похожій на раскрытыя клещи.

= 1. Церк. клещи, Кро. klesche, Далм. kleschya, Пол. kleszcze, НЛуз. klešcze, ЛРус. клящы, Серб. клешта и клеште, клијешта и клијеште, Раг. kljescta, kgljescta, Бог. kléště, klestě и kljště, Сло. klište, Сла. kljishte, Босн. kliscte, kliscti, kglisctе, Винд. klešhe, klieshe; 2. Бог. kleště; 3. (Пол.).

‖ ВМолд. кле́щe.

+ *β*. ХОЛОСТо́й, ая, ое, прил. 1. не бывшій женатымъ; 2. не имѣющій своей принадлежности, напр. икры (рыба), пули (зарядъ).

= 1. Церк. хластый, ЛРус. халастый.— §. а. Сла. kljašt, Босн. и Раг. kgljašt, Далм. klyaszt, калечный; б. Серб. кљаст, безрукій; в. Винд. oklieštеn, притупленный.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова *клещи* и *холостой* занимаютъ мѣста особыхъ корней, а я причислилъ эти слова къ одному корню *клестить*. Для сближенія всѣхъ трехъ словъ между собою, не худо взглянуть на то объясненіе, какое Линде изложилъ въ своемъ Польскомъ Словарѣ при словѣ klešnić. Корень *клестить* у насъ неупотребителенъ; но нѣкоторыя значенія его перешли къ слову *холостить*, напр. въ простонародьи говорится: холостить арбузы, дыни, огурцы, т. е. обрывать съ нихъ лишній цвѣтъ. Что касается слова *холостой*, то я думаю, что оно первоначально прилагалось ко многимъ предметамъ, которые не имѣютъ какой нибудь изъ своихъ принадлежностей, какъ напр. вѣтвей (сн. Бог. klestiti) — дерево, руки или ноги (сн. Серб. кљаст) — тѣло, жены — взрослый мужчина. Замѣчательно, что въ треязычномъ Лексиконѣ Поликарпова слова *холостецъ* и *скопецъ* признаны тождественными. Очень вѣроятно, что и слово *холостый*, въ отношеніи къ человѣку, сначала указывало на невольную безбрачность, которой примѣры не рѣдки на Востокѣ, а въ послѣдствіи это ограниченіе совершенно потерялось изъ виду.

КЛИ́КАТЬ, н. кличу, гл. дѣ. 1. прост. куда: громко звать кого; 2. * кричать громкимъ голосомъ. Дивъ кличетъ връху древа. СПИ. 38. — 3. * всенародно объявлять; 4. обл. (Волог.), просить милостыню.

= 1. Винд. и Кра. klizati, н. klizhem. §. а. Серб. кликнути и клицати, н. кликнем, звать какъ русалка; б. Раг. kliknuti, начать говорить; в. Босн. kliknuti, Кро. kliktati, начинать пѣть прежде другихъ; г. Кро. klikuvati, прославлять.

‖ Лит. klykti, Латыш. kleegt, жалобно кричать какъ дитя.

КЛИНЪ, с. м. 1. деревянный или желѣзный брусокъ, который съ обѣихъ сторонъ заостренъ отъ одного конца къ другому въ наклоненномъ видѣ; 2. въ артиллеріи: деревянное орудіе, служащее къ подъему и опусканію пушки на станкѣ; 3. въ платьѣ: треугольная вставка.

= 1. ЛРус. клинъ, Серб. клин, Босн. Раг. Винд. Пол. ВЛуз. и НЛуз. klin, Бог. kljn. — §. а. (Серб.), Сла. Кро. и Сло. klin, Мор. klju, Раг. klinaz, Пол. kliniec, Винд. klinz, деревянный гвоздь; б. (Бог. ВЛуз. и НЛуз.) нѣдро; в. (Бог.), кила.
|| 3. Вал. клин. — Венг. kilints, засовъ.

КЛОБУ́КЪ, с. м. 1. покрывало, которое монашествующіе носятъ на головѣ сверхъ камилавки; 2. * княжеская шапка, которая не снималась и въ церкви. ИГР. II, пр. 126, 383.
= 1. Церк. клобукъ; 2. Бог. klobauk.— §. а. Серб. клобук, Винд. Кра. Сло. Мор. и ВЛуз. klobuk, Пол. kłobuk, Бог. klobauk, * koblúk, * koblauk, Люн. klibick, шапка; б. Сла. klobuk, Венгерская шапка; в. Бог. klobauk, въ Химіи: покрышка на колбу или на котелъ.

КЛО́КОТЪ, с. м. шумъ, происходящій отъ кипѣнія густой влаги или растопленнаго металла.
= Церк. клокотъ, Серб. клокот, Бог. klokot; — Укр. клекота́ть, ЛРус. хлѣхата́ць, клокотать.
|| Вал. клокотєск, кипѣть ключемъ.

КЛОКЪ, с. м. 1. пукъ чего, состоящій изъ прядей, волоконъ, или изъ волосъ; 2. о другихъ вещахъ: оторванная, отдѣленная небольшая часть чего нибудь цѣлаго.
= Пол. kłaki, Сло. klki, Бог. kluky, очески отъ льна, конопли или волны; (тѣже), волоса на головѣ, лежащіе въ безпорядкѣ; Церк. *клокъ*, кусокъ.

КЛОНИ́ТЬ, гл. дѣ. 1. къ низу нагибать верхъ чего нибудь прямо стоящаго; 2. обращать, направлять, привлекать кого или что къ своему намѣренію.
= 1. Винд. и Кра. kloniti, Бог. kloniti, klaněti, Пол. * kłonić, ВЛуз. kłonicż, Церк. преклонити. — Кро. klanyatisze, кланяться кому, воздавать почести. — Кро. klechati, Раг. klecjati, Сла. klecfati, Кра. и Винд. klezhati, Бог. klečeti, Пол. klęczeć, ВЛуз. klacżecż, стоять на колѣнахъ. — Серб. клекнути и клећи, н. клекнем, Босн. Раг. и Кро. kleknuti, Винд. pokleknitі, Бог. klekati, kleknauti, Пол. klękać, klęknąć, ВЛуз. klaknucż, падать или стать на колѣна. Сн. Бог. klenauti, свесть сводъ.
|| Лит. klonojotis, падать предъ кѣмъ на колѣна въ знакъ почтенія.

+ **КОЛѣно**, с. ср. 1. суставъ въ тѣлѣ животномъ, соединяющій лядвею съ берцомъ; 2. суставъ, бывающій на нѣкоторыхъ деревахъ и растеніяхъ; 3. каждый изъ членовъ одного племени, слѣдующихъ одинъ за другимъ въ преемственномъ порядкѣ; 4. каждая изъ частей, на которыя раздѣлено какое нибудь музыкальное сочиненіе; также каждое изъ тѣхъ отдѣленій, какія замѣчаются въ пѣніи нѣкоторыхъ птицъ.
= 1. Церк. и Болг. колѣно, Серб. кољено, кољено, Раг. koljeno, Босн. kogljeno, koljeno, kolino, Сла. kolje no, kolino, Кро. Кра. Сло. Бог. и ВЛуз. koleno, НЛуз. koléno, Винд. kolenu, Укр. колино, ЛРус, калѣна, Пол. kolano; 2. Бог. koleno, koljnko; 3. (Серб. Укр. и ЛРус.) — §. (Церк. и Болг.), племя.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова *клонить* и *колѣно* занимаютъ мѣста особыхъ корней; но понятія, выражаемыя сими словами, близки между собою; *колѣна* у человѣка, кажется, и существуютъ для того, чтобъ онъ могъ удобнѣе *наклоняться*. По обычаю древнихъ народовъ, *поклонъ*, какъ выраженіе глубочайшаго почтенія, сопровождался *наклоненіемъ колѣнъ* (сн. Греч. *γονυκλισία*, Лат. genuflexio). Одинъ смѣльчакъ, рѣшившись обличить Александра Великаго въ неправильномъ при-

тязанія на божескія почести, такъ выразилъ свою мысль: tu Macedonas voluisti genua tibi ponere venerarique te ut deum. (См. Curt. lib. VIII, cap. 7.). Но которое изъ двухъ словъ: *клонить* и *кольно*, можетъ считаться корнемъ? По моему мнѣнію, ни одно изъ нихъ не имѣетъ права на это званіе; то и другое относится къ одному неупотребительному корню *клекать* или *клечеть*, который сохранился въ другихъ нарѣчіяхъ. Слово *клонить* образовалось изъ этого корня такъ же, какъ производятся глаголы дѣйствительные отъ среднихъ; напр. течь—точить, звенѣть—звонить, рѣять—ронить. Полный видъ слова долженъ быть *клокнить*, но коренная буква *к* опущена, вѣроятно, для благозвучія; что не противно правиламъ языка (См. Сокр. Грамм. Востокова, 1-е изд. §. 77. различ. VIII.). Тоже можно приложить и къ слову *кольно*. Впрочемъ мѣсто корня предоставлено мною слову *клонить* потому, что у насъ не осталось ни малѣйшихъ слѣдовъ существованія настоящаго корня *клекать*, въ полномъ его видѣ, между производными словами.

КЛОПЪ, с. м. названіе насѣкомаго: cimex.

= Кро. klop, клещъ.

КЛОХТА́ТЬ, гл. ср. 1. кричать какъ насѣдка; 2. прост. стонать.

= 1. Винд. и Кра. klokati, klokotati, Кро. kvokati, Бол. kwokati, Сло. kwokat (kloka, насѣдка), Пол. kwokać, Укр. квоктать, ЛРус. квактáць, Серб. квòцати, Босн. quoçati, Раг. quozati, kvozzati; 2. (Бог.). — §. Бог. klochtati и kloktati, кричать какъ тетеревъ.

|| Гол. klokken, Лат. glocire и glocitare, Англ. cluck, Дат. klukke, Нѣм. glucken, Ит. chiocciare — Вал. клóкъ, насѣдка.

КЛУБЪ, с. м. 1. всякое тѣло, имѣющее видъ шара; 2. клубокъ = нитки или другая пряжа, намотанная на что нибудь въ видѣ шара.

= 2. ЛРус. клубокъ, НЛуз. klub, ВЛуз. klubaczk, Бог. klubko, Винд. klupka, Серб. клупко, род. мн. клубака, Босн. Раг. и Кро. klupko, Далм. klupasce, Пол. kłab, Сло. klbko. — §. а. Бог. kłaub и klůb, Сло. klb, (Пол.), свертокъ чего, напр. полотна; б. (Бог.), Пол. kluba, суставъ; в. (Пол.), у лошади: холка, чолка.

|| 1. Лат. globus, Ит. и Исп. globo, Фр. и Англ. globe, Шв. glob, Венг. golyóbis; 2. (Лат.). — §. Нѣм. Kloben, связка льну изъ нѣсколькихъ повѣсемъ.

КЛѢТЬ, с. ж. стар. и прост. 1. горница (ИГР. 1, пр. 535. 11, пр. 78.); 2. кладовая (тамъ же, 11. пр. 115); 3. * казнохранилище. Дополнокъ взметь 20 гривенъ у Князя изъ клѣти. (Тамъ же, 11, пр. 267.).

= Церк. клѣть, Серб. клиjет, Раг. klit, спальня; Сла. klit, отдѣльная комната безъ печи; Пол. kleć, kleta, klita, мазанка, плохое небольшое строеніе; ЛРус. клѣць, амбаръ; Винд. kliet, Кра. и Кро. klet, винный погребъ; Бог. klec и klece, * klécka, kljcka, Сло. klétka, ВЛуз. и Винд. kletka, Пол. klatka, клѣтка.

|| Лит. klĕtis, Сам. kłetis, Латыш. klehts, хлѣбный амбаръ; Фин. läätti, сарай для свиней; Лит. klĕtkà, Сам. kłetełe, Венг. kalika, клѣтка; Венг. kalitka, пещера.

КЛЮ́ДЫЙ, ая, ое, прил. неуп. (Бог.); оттуда: клюже, нар. прост. лучше, полезнѣе.

= Бог. klidně, * kludno, спокойно; klidný, * kludný, спокойный, отъ klid, * klud, миръ, спокойствіе. См.

Бог. klizenj, очищеніе мѣста; прибираніе къ мѣсту; kliditi, * kluditi, Сло. kludiť, очищать, прибирать, напр. вещи въ комнатѣ; (Бог.) о жатвѣ: убирать съ поля; снимать, убирать прочь; прибирать.

Примѣчаніе. Слово *клюже* есть сравнительная степень отъ неуп. нарѣчія *клюдо*, по образцу слова *хуже* отъ *худо*. Впрочемъ оно не выражаетъ тѣхъ значеній, какія усвоены ему въ нарѣчіяхъ Богемскомъ и Словацкомъ. Зато въ происшедшемъ отъ него словѣ *неуклюжій* = безобразный и вмѣстѣ неопрятный, ясно открывается сродство его съ словами Бог. kliditi и Сло. kludiť, которымъ, по замѣчанію Палковича, соотвѣтствуетъ Сло. pratať (сн. корень *прятать*), откуда произошло наше слово *неопрятный*.

КЛЮКА, с. ж. 1. палка, у которой верхній конецъ загнутъ въ видѣ крюка; 2. кочерга деревянная или (Камч.) желѣзная; 3. * хитрость, коварство. Бѣ Изяславъ мужъ взоромъ красенъ,... любя правду; клюки жъ въ немъ не бѣ. Кнб. 126.
= 3. Бог. klika. — §. Бог. klika, * kluka, кривизна; б. (Бог.), Пол. Винд. и Кра. kluka, Босн. kgljukka, крюкъ; в. (Винд. Кра. Босн. и Бог.), Пол. kluczka, щеколда; 2. (Бог.), воловье ярмо.
|| Нѣм. Klinke, Латыш. klinkis, Шв. klinka, Гол. klink, Дат. klinge, щеколда; Фр. clinche и clenche, ручка у щеколды. Сн. Лат. clingere, запирать.

+ КЛЮЧЪ, с. м. 1. металлическое орудіе съ бородкою или винтомъ, служащее къ запиранію и отпиранію замка; 2. металлическое орудіе, употребляемое для натягиванія или послабленія струнъ на фортепіанѣ, клавесинѣ и т. п. 3. металлическое орудіе, которымъ заводятъ часы и другія механическія сооруженія съ колесами; 4. въ музыкѣ: знакъ для указанія общаго тона; 5. все то, что облегчаетъ доступъ къ чему; 6. * волость (по другимъ: водоходное судно). Заповѣда Олегъ дати воемъ на 2000 корабль по 12 гривенъ на ключь. Кнб. 25. — Доводчикомъ, въ ихъ ключѣхъ, въѣзжего и осеннего давати по тому жъ, Акт. Арх. 1, подъ 1593 годомъ. — 7. * Владѣніе чѣмъ временное или на условіяхъ? Емлютъ, господине, у меня три рубли денегъ и въ тѣхъ, господине, деньгахъ даются мнѣ на ключь въ мое село Демидово, а по ключю господине, даются мнѣ и въ холопи. Тамъ, же, подъ 1553 годомъ. — 8. Родникъ; 9. обл. (Осташк.), колодецъ.
= 1. Церк. ключь, Болг. ДРус. и Укр. ключъ, Серб. кључ, Сла. kljucs, Босн. kgljuç, Раг. kgljuc, Дал. и Кро. klyuch, Винд. и Кра. kluzh, Пол. klucz, ВЛуз. klucž, НЛуз. kluz, Сло. и Силез. kluc, Бог. klјč; 2. (Пол. и Бог.); 5. (тѣже); 6. (Пол.). — §. а. (Бог.), крюкъ; б. (Серб. и Кро.), Пол. kluczka, крюкъ для выдергиванія сѣна; в. (Укр.), жердь съ колышкомъ на концѣ, посредствомъ которой вытаскиваютъ ведра съ водою изъ колодца; г. (Кро.) сгибъ на заднихъ ногахъ у лошади, у вола; д. (Серб.), кривизна рѣки; е. (Серб. и Босн.), большая теплота; оттуда: Серб. кључати, Босн. kgljucjatti, кипѣть. Сн. Кро. klyuchati, закривлять.
|| 1. Венг. kúlts, kólts и kóts. — Сн. Готѳ. lukan и galukan, Исл. lúka. Дат. lukke; Англ. lock, запирать.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *ключь* занимаетъ мѣсто особаго корня, а слово *клюка* признано иноязычнымъ; но сродство этихъ словъ между собою доказывается общимъ для нихъ понятіемъ о *кривизнѣ*. Какимъ же образомъ, въ другихъ нарѣчіяхъ, зашло сюда поня-

тіе о *жаръ*, — объяснить это другимъ предоставляю. Прибавлю только, что и у насъ говорится: вода кипитъ бѣлымъ ключёмъ.

КЛЮЮ, неопр. клевáть, гл. дѣ. 1. о птицахъ: зобать, долбить носомъ; 2. о рыбахъ: рвать, хватать приманку на удѣ.
= 1. Серб. кљувати, Босн. kgljuvati, Кро. klyuvati, Кра. kluvati, Пол. kluć, kłwać, Сло. kluť, klugem, Мор. klauti, и. прост. klugu, * klugi, Бог. kljti, kligi.

КЛЯСТЬ, н. клянý, гл. дѣ. желать кому зла, и это желаніе выражать словами.
= Церк. клясти, кляну, Сло. klěť, klagem, Серб. клéти, кунем, Сла. Босн. Раг. и Кро. kleti, kunem, Кра. * kleti, klevem и klinam, Винд. kleti, klenem, kliem и kounem, ЛРус. клясць, кляну, Пол. kląć и klęć, klnę, ВЛуз. klecž, klu, НЛуз. klefch, Бог. kljti, klegi, Мор. kljti, kljm, Болг. калнā. §. а. (Церк. Сло. и Винд.), ругать, злорѣчить; б. (Бог.), отлучать отъ церкви.
|| Прус, др. klantemmai, мы клянемъ; klantifna, клятва.

КЛЯЧА, с. ж. лошадь плохая, худощавая, старая, изнуренная, малорослая.
= Укр. кляча, рабочая лошадь; Пол. * klacž и klacza, кобыла.

КНИГА, с. ж. 1. большое количество листовъ изъ бумаги или пергамента, печатныхъ или писаныхъ, вмѣстѣ связанныхъ и въ корню переплетенныхъ; 2. нѣкоторое число связанныхъ листовъ бумаги, которые опредѣлены на записку чего нибудь; 3. самое содержаніе книги; 4. каждая изъ главныхъ частей или статей, на которыя сочиненіе раздѣлено; 5. третій желудокъ у животныхъ, отрыгающихъ жвачку.
= 1 — 4. Церк. и Болг. книга, Серб. књига, Сла. knjiga, Бог. kniha и knjha, Сло. kňiha, ВЛуз. kniha, Кра. * kniga, Босн. kgnighe, Кро. knyige, НЛуз. knigli, knigwi, ЛРус. книжка, Укр. кныжка. — §. а. (Церк. Серб.) Кро. kniga, письмо; б. (Бог.), десть бумаги; в. Раг. и Босн. kgniga, бумага; г. Бог. knjha, луговка, пигалица (птица).
|| 1. Лит. knygôs, Сам. knigos.

КНЯЗЬ, с. м. 1. верхнее бревно надъ воротами; 2. прост. самый верхній брусъ на кровлѣ деревяннаго строенія; 3. (обл. * кнѣсъ или кънесъ), матица, бревно, которое кладутъ поперекъ стаи и на которое настилаютъ потолокъ въ деревенскихъ избахъ, а встарину во всѣхъ домахъ. Уже дъскы безъ кънеса въ моемъ теремѣ златовърсѣмъ. СПИ. 48. — 4. стар. независимый владѣтель, государь; а теперь говорится только о нѣкоторыхъ иностранныхъ государяхъ, владѣющихъ небольшими землями; 5. почетное званіе дворянина, который происходитъ отъ рода князей владѣтельныхъ, или пользуется этимъ званіемъ по праву, данному отъ Верховной власти; 6. стар. и прост. новобрачный въ день его свадьбы. А промежъ себя въ нашихъ волостках поинмаются, и прикащику взяти на князѣ и на княгинѣ алтынъ. Акт. Археогр. 1, подъ 1548 годомъ.
= 1. Церк. князь; 4. (Церк.), Болг. князь, Серб. кнез, Бог. knjže, * kněz, ВЛуз. knes, Сло. kniže, Пол. ksiąže, * ksiądz; 5. (Церк. и Пол.) ЛРус. и Укр. князь, Бог. knjze, kněz, * kniaz, Сло. kňaz; 6. (ЛРус.); — §. а. (Церк. и Пол.), старѣйшина, начальникъ; б. (Серб.), начальникъ области; в. (Серб.) сельскій судья; г. Сла. Раг. Кро. и Далм. knez, Винд. knes, Кра. knish, Графъ; д. ВЛуз. и НЛуз. knes, господинъ; е. (ВЛуз.) Господь; ж. (Сло. и ВЛуз.) Бог. kněz, Пол. ksiądz, священникъ; з. (Бог.) въ пивоварнѣ: труба къ пустому чану.

Примѣчаніе. Слово *князь* производятъ то отъ стар. *конъ*, то отъ слова *конь*. Устраняя приводимыя объясненія, я нахожу это производство вѣроятнымъ по соображеніи съ однимъ (вторымъ) значеніемъ слова *конъ* или конь (См. ниже сей корень). Впрочемъ не менѣе вѣроятно и то, что наше слово имѣетъ отношеніе къ Нѣмецкому König, * Kuning, и преобразовалось изъ него какъ пѣнязь изъ Pfenning, витязь изъ vicking; измѣненная буква *г* занимаетъ свое мѣсто въ словѣ *княгиня*.

КОБЬ, с. ж. стар. волхвованіе, ворожба (ИГР, 11, пр. 113. IV, пр. 119.). Оттуда произошли слова:

+ *α*. КОБени́ть, гл. дѣ. прост. 1. о падучей или другой подобной болѣзни: корчить, приводить члены тѣла въ насильственное движеніе; 2. пялить.

= Серб. коб, Босн. kob, случайная встрѣча; Далм. участь, судьба; Бог. * kob, koba, гаданіе или предсказываніе по полету птицъ; Кро. kobnik, гадатель; Серб. кòбити, предвѣщать бѣду.

|| Вал. кобеск, предзнаменовать что нибудь нещастное.

+ *β*. КОБецъ и умен. кобчикъ, с. м. названіе птицы: falco apivorus.

= Укр. кобець, Пол. kobiec, Серб. кòбац, Сла. kobac, Кра. ſkopz. — §. Бог. koba (kuba), kobjk и kubjk, воронъ.

Примѣчаніе. Отъ стариннаго слова *кобь* осталось въ одной пѣсни производное слово *прикобить* = приколдовать, привлечь къ себѣ волшебными средствами; напр. прикобила къ себѣ добра молодца. Само собою разумѣется, что въ словѣ *кобенить* остались только слѣды понятія о *волхвованіи*, котораго внѣшнія дѣйствія, вѣроятно, соединены были съ корчами и разными кривляньями, о чемъ можно заключать изъ примѣра Греческой Пиѳіи. Въ Богемскомъ нарѣчіи есть слово kobiti se, которое въ Богемскомъ Словарѣ Юнгмана оставлено безъ объясненія; судя по связи рѣчи въ выставленномъ примѣрѣ, можно полагать, что это слово по своему значенію близко къ нашему *кобенить*, — стоитъ только отстранить болѣзненную причину кривлянья. Вотъ самый примѣръ: kůn bugný, sytý a i ozdobený pochwami newj gak má staupati, a nohy stawěti, uzřjš aní se diwně kobj, bočj, lomj, nohami mece. — Слово *кобецъ* имѣетъ отношеніе къ нашему корню по Богемскому значенію: воронъ, который у насъ, въ простонародьи, считается нещастною птицею. Впрочемъ, можетъ быть, и собственно такъ называемый *кобецъ* своимъ полетомъ обращалъ на себя вниманіе *кобниковъ* (ИГР. IV, пр. 45.) или гадателей. — Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова *кобенить* и *кобецъ* признаны иноязычными.

КОБЫЛА, с. ж. лошадиная самка.

= Пол. kobyła, Бог. kobyla, kobylka, kobylice, Серб. кòбила, Сла. Босн. Далм. Кро. Кра. и Винд. kobila, Раг. kobilla, ЛРус. кабыла, Сло. kobola, ВЛуз. kobola, kobła, НЛуз. kobbula.

|| Венг. kabalalo, Исл. kapall. — §. а. Греч. *καβάλλης*, рабочая лошадь; (Греч.), Лат. caballus, кляча; Ит. cavallo, Фр. cheval, лошадь; б. Санскр. *капила*, слониха.

КОВЕ́РКАТЬ, гл. дѣ. прост. 1. посредствомъ гнутья ломать что нибудь гибкое; 2. о платьѣ: мять, небрежно класть во что, драть; 3. о постройкѣ, сдѣланной изъ кирпича, камня или дерева: какимъ нибудь орудіемъ небрежно разламывать, раз-

рушать; 4. о нѣкоторыхъ болѣзняхъ: причинять корчи.
= Пол. chowierać, качать, шатать.
|| Фин. kowerran, выдалбливаю, искривляю, дѣлаю насѣчки. Венг. keverem, смѣшиваю.

КОВЁРЪ, с. м. узорчатая шерстяная или шелковая ткань съ длинною ворсою или безъ оной, употребляемая для прикрыванія столовъ, половъ, лошадей и проч.
= Церк. коверъ, Далм. koberecz, Бог. koberec, * kobeřec, Сло. koberec, Пол. kobierzec. §. Кро. kober, простыня изъ толстаго холста.
|| Вал. коверъ, Сам. kauras, Лит. kaurà.

КОВШЪ, с. м. корецъ, небольшой деревянный или металлическій сосудъ съ короткою рукояткою.
= Пол. kasz, * kousz, ЛРус. ковшъ.
|| Лит. kauſzas. — §. Латыш. kausis, миса, тазъ.

КОВЫЛЬ и кавыль, с. м. названіе травы: ſtipa pennata.
= Серб. ковиле, Бог. kawil. — §. Бог. kowyl, дрокъ (раст.).

КОВЫЛЯТЬ, гл. ср. прост. прихрамывать по причинѣ короткости которой нибудь ноги, неровно ступать.
= Пол. kulawieć, отъ kulawy, хромой; Бог. kulhati, Сло. kulhat, оттуда: kulhawý и kulhawí, хромой. Сн. ЛРус. *кавила*, клюка, на которую хромые опираются во время хожденія.

КОЖА с. ж. 1. природная оболочка, покрывающая тѣло человѣка и животныхъ; 2. шкура, содранная съ животнаго; 3. на плодахъ: верхняя оболочка, которою покрывается мякоть.
= 1. Церк. Серб. Укр. и ЛРус. кожа, Сла. и Раг. koxa, Босн. kosgja, Кро. kosa, Винд. и Кра. kosha, Сло. и Мор. kožа, ВЛуз. koža, НЛуз. kohža, Пол. koża, kuża, Бог. küze, * kože, * koža, Люн. tjizka; 2. (Церк.).
|| ВМолд. кожъ, кора, шелуха, кожа на плодахъ.

КОЗА, с. ж. названіе четвероногаго животнаго: capra hircus.
= Церк. и Укр. коза, Серб. кòза, Сла. Босн. Раг. Далм. Кро. Пол. Сло. и Бог. koza, Кра. и Винд. kosa, ВЛуз. и НЛуз. koſa, ЛРус. каза, Люн. tjesa. §. а. (Бог.) серна; б. (Бог.), негодная женщина; в. (Бог. прост.), женскія груди; г. (Укр.). волынка.
|| Латыш. kaſa.

КОЙ, ая, ое, мѣст. 1. отн. который; 2. вопр. прост. какой изъ числа нѣсколькихъ.
+ Кто, что, нищій.
= 1. Серб. кòjи, Сла. koji, Кро. koj, ki, Кра. и Сло. ki, Бог. * ký, ВЛуз. kiž; 2. Церк. кій, (Бог.), Пол. kiż, * ki.
|| Санскр. *кимъ*, оттуда: *катара*, Перс. *ки* [1]), Венг. ki, Ит. chi, Лат. и Фр qui. Сн. Санскр. *касъ*, Латыш. Лит. Сам. и Прус. др. kas, Зенд. *ко*, Лат. quis, кто.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *нищій* считается кореннымъ, а я отношу это слово къ корню *кой*, имѣя въ виду Польскій глаголъ niszczeć, который по своему образованію представляется происшедшимъ отъ слова *нищій*, а по значенію (обращаться въ ничто) ясно указываетъ на мѣстоименіе *что*. Самое же мѣстоименіе *что* у насъ и въ другихъ нарѣчіяхъ относится къ вещамъ, но въ Верхне-Лузацкомъ нарѣчіи оно (ſchtu) употребляется о лицахъ вмѣсто *кто*. Такимъ образомъ это мѣстоименіе, сближаясь съ корнемъ *кой*,

---

[1]) کی

вмѣстѣ приближаетъ къ нему и слово *нищій*.

КО́КОТЪ, с. м. крикъ пѣтуха, происшедшій отъ страха.

= Серб. кокот, крикъ курицы; (Серб. стар.), Сла. Босн. Раг. Кро. Винд. Кра. и ВЛуз. kokot, Бог. kohaut, * kohut, * kokot, Пол. kogut, * kokot, Сло. kohút, пѣтухъ; Винд. kokotati, Босн. kokochjati, Раг. kokochjatti, кокотать.

|| Санскр. *куккута*, Фин. kukko, Венг. kakas, пѣтухъ; Фин. kaakotan или kakotan, кокотать

КОЛБАСА̀ и калбаса, с. ж. кишка, начиненная мясомъ съ прянымъ кореньемъ.

= НЛуз. kalbaſs, kawbaſa, Бог. klobasa, * koblása, Сло. klobáſa, Винд. и Кра. klobaſa, Пол. kiełbasa, Укр. килбаса̀, ЛРус. кавбаса, ВЛуз. kowbas, Раг. kobassa, Сла. kòbas, kobaſica, Босн. kobasiça, Кро. и Далм. kobaſzicza.

|| Венг. kolbaſz.

Примѣчаніе. По мнѣнію Юнгмана, слово *колбаса* состоитъ изъ старинной приставки *ко* и Винд. baſati, наполнять; замѣчательно, что буква *л* не всѣми нарѣчіями принята.

КОЛДУ́НЪ, с. м. чародѣй, ворожея.

= Пол. kałdun, НЛуз. kalduna, перепонка, покрывающая кишки; (Пол.) внутренности; Бог. kaldaun и kaltaun, гусиные потроха; (Бог.) гусенокъ; Винд. kalduvati, закалать что въ жертву; kalduvauz, мясникъ; Кра. kalduvavz, жрецъ; Кро. kolduvati, просить милостыню.

|| Лат. ср. kalduna, Нѣм. Kaldaunen, внутренности; Венг. koldus, нищій; koldulni, просить милостыню.

КОЛЕБА́ТЬ, гл. дѣ. 1. качать, двигать въ разныя стороны; 2. о лицѣ: тревожить, смущать, приводить кого въ состояніе нерѣшимости.

= 1. Пол. kolebać, Бог. kolébati, koljbati, Мор. kolibať; — Серб. колѣбатисе, качаться. — §. (Пол. и Бог.), ВЛуз. kolebacź, НЛуз. kolebaſch, Босн. и Далм. kolibati, Раг. koljevkati, качать въ люлькѣ.

КО́ЛО, с. ср. неуп. (Церк. и др.), замѣнено словомъ: колесо̀, с. ср. 1. деревянный кругъ, который состоитъ иногда изъ доски или изъ отрубка бревна съ дырою по серединѣ, а чаще изъ обода, связаннаго со ступицею посредствомъ спицъ; онъ обращается около оси; 2. всякое орудіе, подобное колесу, употребляемое въ Механикѣ для подъема или для приведенія чего въ движеніе.

= 1. и 2. Церк. Серб. и Укр. ко́ло, Пол. и ВЛуз. koło, Бог. kolo, koleso, Кро. и Кра. kolo, Босн. и Раг. kollo, Сло. koleſo, Сла. koleso, НЛуз. kolaſo, Люн. tjeli. — §. а (Церк), Бог. koleso, кругъ; б. ЛРус. калёсы, мн. телѣга; в. Укр. коло̀, ЛРус. кала́, около (предл.).

|| Венг. kaláts, кружокъ, калачъ.

КОЛО́ДА, * клада, с. ж. 1. пень, большой толстый отрубокъ дерева; 2. корыто, выдѣланное изъ толстаго бревеннаго отрубка; 3. * гробъ, выдѣланный изъ одного дерева; 4. прост. родъ ящика на подставкахъ, въ которомъ извозщики кормятъ лошадей; 5. колодка, * клада = двѣ деревянныя плахи, которыя имѣютъ посерединѣ выемку, и будучи наложены на шею или на руки преступникомъ, близъ краевъ сколачиваются гвоздями; 6. * притолока надъ дверьми или порогъ; обл. (Камч.) косякъ въ окнѣ или у дверей; 7. колодка = деревянное орудіе, подобное ступкѣ, по мѣрѣ котораго шьютъ обувь; 8. колода = каблукъ, подпятокъ деревянный, пришиваемый къ обуви; 9. у струга: дерево, въ которое вставляется желѣзо; 10. * лафетъ у пушки (Псков. 93); 11. * застава. Колоды у костра не держати (ИГР. VI

114); 12. очень длинная тонкая восковая свѣча, складываемая въ перегибѣ пирамидально и употребляемая во время сорокоуста по усопшихъ; 13. * число, содержащее десять врановъ, т. е. сто миллiоновъ; 14. * нѣкоторое число людей, собранное для свидѣтельства при составленiи закладныхъ и другихъ сдѣлокъ; 15. полное число игральныхъ картъ.

= 1. Церк. и Серб. клада, Кро. Кра. Винд. Сло. и Мор. klada, Бог. kláda, 2. (Пол.); 5. (Церк. Винд. Сло. и Бог.) Кро. klada и kladda, Серб. кладе, Босн. и Раг. kladde, ЛРус. калодки, ВЛуз. kłoda, kwoda, НЛуз. kłoda. — §. а. (Бог.), улей; б. (Пол.) туша мяса.

|| 1. Сам. kałade, Дат. klods, Нѣм. Klotz; 4. Венг. kaloda.

КОЛОТИ́ТЬ, гл. дѣ. 1. бить ударять; 2. вбивать.

= 1. Пол. kołatac.— §. а. (Пол.), Винд. klotiti, стучать; б. (Винд.) отбивать; в. Сла. klatiti, Бог. klátiti, обивать напр. плоды; г. (Бог.), убивать напр. звѣрей; д. Укр. колотыть, ЛРус. калацiць, (Бог.), Пол. kłócić, потряхивать, двигать туда и сюда, болтать, напр. жидкость въ сосудѣ; е. (Бог.), Болг. кла́ти, колебать.

КОЛО́ТЬ, гл. дѣ. 1. вонзать что нибудь острое; 2. причинять боль остроконечiемъ; 3. умерщвлять, перерѣзывать горло ножемъ; 4. на войнѣ: убивать, пронзая острымъ оружiемъ, напр. мечемъ; 5. вдоль разрубливать что нибудь твердое; 6. попрекать, укорять.

+ Колосъ, клы.

= 1. Церк. клати, Серб. кла̀ти, н. кажем, Бог. kláti, н. koli, ЛРус. калоць, ВЛуз. klocž, Пол. kłóć, НЛуз kalaſcb; 2. (Бог. и Пол.); 3. (Бог. и Серб.) Винд. и Кра. klati, Раг. klatti, н. kogljem, рѣзать скотину; 5. (Бог. НЛуз. Винд. и Кра.), Кро. kalati.

|| Венг. kaláſz, ость на колосѣ; колосъ.

Примѣчанiе. Колосъ такъ названъ отъ того, что онъ огражденъ колючками или остьями, которыя *колютъ*. Это яснѣе открывается изъ областнаго (Курскаго) слова *колоть*, которымъ замѣняется названiе *колосъ*, съ тѣмъ однако жъ ограниченiемъ, что онъ долженъ имѣть зерна.

КО́ЛЧА, с. общ. хромой человѣкъ.

= ВЛуз. klacžawy, Бог. klecawý, хромой, отъ ВЛуз. klacžati, Бог. klecati, * kleceti, хромать; Серб. клѐцати, шататься на ногахъ отъ слабости.

КОЛЫХА́ТЬ, гл. дѣ. прост. двигать туда и сюда, колебать, качать.

= Пол. kolysać, kolychać Сло. koliſať, двигать чѣмъ; (Пол. и Сло.), ЛРус. *калыхáць*, качать кого въ люлькѣ; Укр. *калыхацься*, колебаться.

КОМА́РЪ, с. м. названiе летающаго насѣкомаго: culex.

= Церк. и Болг. комаръ, Серб. ко̀мар, Сла. Босн. Раг. Кро. Кра. Винд. и Сло. komar, Бог. komár, Пол. komor, komar, ЛРус. камаръ.

КОМЪ, с. м. I. вещество смятое, сжатое, скатанное въ видѣ клуба или шара; 2. ко́мель, с. м. = толстый конецъ бревна, противополагаемый вершинѣ; 3. комель = обрубленный конецъ прутьевъ, связанныхъ пучкомъ.

+ Могила.

= 1. ЛРус. комъ, Церк. гомола, Бог. homole, Пол. gomołka; 2. ЛРус. камёлъ. §. а. ЛРус. камы́, мн. прост. кушанье изъ картофеля, толченаго съ макомъ; б. Бог. komole, homole, вещь, которой низъ толще, а верхъ тонше; в. Бог. homole, Кро. gomulya, gomila, Серб. го̀мила, Раг. gomilia, Пол. mogila, куча твердыхъ вещей, (Кро.) особенно камней; г. (Пол.), Укр. могила, бугоръ, небольшой курганъ; д. (Пол.), Бог. mohyla, курганъ, насы-

ланный надъ гробомъ; е. Кро. и Босн. gomila, стѣна сдѣланная изъ камней безъ всякой смазки; ж. Кра. komolz, Винд. komulz, локоть. Сл. Бог. komolý и homolý, Пол. gomoły, лишенный остраго и тонкаго конца, напр. остьевъ — колосъ, верхушки — палка, хвоста — лисица, роговъ — быкъ.

|| ВМолд. могилъ или мосилъ, курганъ, насыпь, Лат. cumulus, Ит. cumulo, куча.

Примѣчаніе. Слово *комь* особенно замѣчательно тѣмъ, что оно сохранилось только въ Русскомъ и Литовско-Русскомъ нарѣчіяхъ, а его отрасли находятся почти во всей Славянщинѣ. Сверхъ сдѣланныхъ выше указаній, я считаю не излишнимъ замѣтить для Богемцевъ, что превосходное ихъ слово hmota или * homota, вполнѣ соотвѣтствующее Латинскимъ словамъ materia и massa, есть отрасль нашего корня. — Слово *могила* преобразовалось у насъ изъ *гомила* посредствомъ перестановки слоговъ, имѣющей примѣры и въ другихъ словахъ, напр. ладонь и длань, глина и гнила. Замѣчательно, что Церковное слово *гомола* въ Словарѣ Соколова названо Еврейскимъ, оставшимся въ Библіи безъ перевода, тогда какъ мѣсто Св. Писанія (т. е. Дан. XIV, 27.), въ которомъ оно читается, написано, по увѣренію Св. Іеронима на Греческомъ языкѣ, но никогда не было на Еврейскомъ. (См Praefat. ad Danielem.)

КОНОПЕ́ЛЬ, с. м. и конопля, с. ж. названіе растенія: cannabis sativa.

+ Канатъ.

= Кро. konoplya, Сла. konoplja, Винд. konopla, konople, Кра. konople, Серб. конопље, Босн. и Раг. konopglje, Далм. konoplye, ЛРус. канóпли, Пол. konop', konopie, Сло. и НЛуз. konope, Бог. konopě, ВЛуз. konopa, konopy, Сл. Винд. Кро. и Раг. konop, Серб. конопац, пеньковая веревка.

|| Евр. *каннабусъ*,[1]) Араб. *куннабъ*,[2]) Перс. *кеневъ*,[3]) Груз. *канапи*,[4]) Греч. *κάνναβις* и *κάνναβος*, Лат. cannabis и cannabus, Ит. canapa, ВМолд. кжнепъ, Лит. kanápe, Сам. kanape, Латыш. kannepes, Ест. kannep, kannepid, Гол. kennep, hennep, Фр. chanvre, Исл. hanpr, Нѣм. Hanf, Дат. hamp, Шв. hampa, Анг. hemp. — §. Ит. canapo, канатъ.

КОНЪ, конь и конéцъ, с. с. м. 1. конецъ = каждый изъ двухъ противоположныхъ краевъ длиннаго тѣла или мѣста, напр. у палки два конца; 2. конь = верхній край чего, особенно верхній брусъ на кровлѣ деревяннаго строенія; 3. конъ прост. въ дѣтской игрѣ: крайняя черта, по которой ставятся бабки; 4. самыя бабки, поставленныя на этой чертѣ; 5. въ карточной игрѣ: мѣсто на которомъ кладутся денежныя ставки; 6. конецъ = заключеніе какого нибудь сочиненія; 7. конецъ = о времени: предѣлъ, довершеніе, напр. конецъ года; 8. конецъ = прекращеніе чего на нѣкоторое время или навсегда, напр. ночь положила конецъ сраженію; 9. конецъ въ отношеніи къ дѣйствіямъ: успѣхъ (exitus), напр. неизвѣстно, какой конецъ будетъ имѣть это дѣло; 10. конецъ = намѣреніе, цѣль, напр. на какой конецъ это дѣлается? 11. * конецъ = условія договора, которыми оканчиваются распри и войны. Приняти отца моего въ любовь и въ докончанье по его любви, какъ любъ будетъ конецъ отцу моему. ИГР. V, пр. 364. — 12. * конъ и * конецъ часть города, имѣющая особое вѣдомство, напр. пять концевъ Новагорода. Оже кто познаетъ челядь свою украденную, и поиметъ ѝ, то вести по конамъ. ИГР. II, пр, 88.

---

[1]) קנבוס [2]) قنب [3]) كنو [4]) კანაფი

(Историографъ объяснилъ: по означеніямъ или показаніямъ); 13. конецъ = отдѣльный кусокъ ткани, состоящій изъ нѣсколькихъ аршинъ; 14. конецъ, у сапожниковъ: верва.

= 1. Церк. конецъ, Кро. konecz, Бог. konec, Сло. konec и kon, Пол. koniec, Укр. конець, ЛРус. канѣцъ, ВЛуз. koncż, НЛуз. Винд. и Кра. konz, Серб. кôнац, Босн. konaç, Раг. konaz; 6. и 7. (тѣже); 8. (Бог.); 9. (Кро. Бог. и Пол.), Церк. кончина, Босн. okon; 10. (Бог. Пол. и Винд.); 13. Сло. konec, кусокъ холста отъ 20 до 30 локтей; 14. (Серб. Босн. Раг. и Кро.), Дали. konacz, Сла. мн. konci, нитка.—§. а. (Бог. и Пол.), смерть, кончина; б. (Кро.), предѣлъ для нашихъ дѣйствій, котораго не должно преступать; в. (Сло.) способъ, образъ дѣйствія; г. (Кро.), Сла. konac, десть бумаги; д. ВЛуз. бодецъ.

|| Венг. kontz, кусокъ мяса; десть бумаги. Лит. zókanas, Сам. zokonas, законъ.

Примѣчаніе. Въ разсматриваемомъ корнѣ я допускаю два вида правописи: *конъ* и *конь*; это выведено изъ слѣдующихъ соображеній: 1. Церковное слово *искони*, принадлежащее къ нашему корню, разлагается на предлогъ *изъ* и имя *конь*, а не *конъ*, изъ котораго, по правиламъ языка, было бы искона; 2. въ одномъ старинномъ памятникѣ Боснійскаго нарѣчія встрѣчается нашъ корень безъ всякихъ приращеній (конь), именно: Босанскій (Боснійскій) Воевода Радосавъ Павловичъ, принимая въ свое владѣніе домъ, пожертвованный ему жителями города Дубровника (Рагузы), въ граматѣ 31 Декабря 1427 года такъ излагаетъ свои распоряженія относительно этого дома: даше ю (т. е. палачу = палату) мнѣ господину Воеводи Радосаву и сыну ми Кнезу Иванишу и нашему останку (потомству) правоому и поттеному срьдца нашего, що е по мушкомь колѣно, (ошибочно вм. колѣну, какъ ниже на стр. 169), али наконтога (вм. на кон тога, т. е. по пресѣченіи того) по женскомь колѣну, що би нашега срьдца, ако ли би конь женскога колѣна, що би одь нашего срьдца, тада нашимъ осталѣмъ, како крьвь подае. См. Србскія Споменицы, 1. стр. 165. Эта выписка сдѣлана мною въ оправданіе моей рѣшимости приписать нашему корню, съ другимъ видомъ, второе значеніе, которое обыкновенно помѣщается подъ словомъ *конь* (лошадь). — Замѣчательно, что слова: *конъ* и *верхъ* не только между собою сходны по значеніямъ, но и передали это сходство происшедшимъ отъ нихъ словамъ: то и другое означаетъ *край* вещи; окончить, Бог. konati и Пол. konać = вершить, Кро. zverſsuvati. — Кстати скажу нѣчто о словѣ *законъ*, которое многимъ подало поводъ къ страннымъ объясненіямъ. Извѣстно, что договорныя условія иногда назывались *концемъ* (см. выше значеніе 12); оттуда: *кончати* = заключать условія, вступать въ договоръ; напр. съ В. Княземъ ни кончати, ни помиритись безъ моей воли. ИГР. V, пр. 364; а *докончаніе* = договоръ; напр. съ кѣмъ самъ буду въ докончаніи, и мнѣ и тово учинити въ докончаніи. Древ. Вивліоѳ. IX, 20. Ср. Кро. do konchanye и dokonanye = опредѣленіе, постановленіе; dokonchanye, сверхъ того = законъ. Равнымъ образомъ и самое слово *законъ* означало какъ постановленія, дѣланныя Правительствомъ, такъ и договорныя условія съ союзниками. Примѣръ послѣдняго значенія представляется въ

грамат̂ Боснійскаго Краля Стефана Остои, данной 4 Декабря 1409 года жителямъ города Рагузы; тамъ сказано: потврьдимо установимо все повеле и записаниѣ добре законе и слободьщине, коесу имали с прьво бившиомъ господиномъ Срьбскомъ, Рашскомъ и Босаньскомъ. (См. Срб. Спомен. 1, стр. 130).

КОНЬ, * комонь (ИГР. I, пр. 594. II, пр. 332. III, пр. 143.), с. м. лошадь.
= Церк. Болг. и ЛРус. конь, Серб. коњ, Сла. и Кра. konj, Босн. и Раг. kogn, Далм. и Кро. kony, Винд. konj, koin, Пол. koń, НЛуз. koń, ВЛуз. и Люн. kon, Сло. kóň, kwoň, Мор. kůň, Бог. kůň, * koň, * komoň, Укр. кинь. Сн. Пол. * komonik, конный воинъ.
|| Фин. koni, очень старая лошадь; Лит. kuinas, Сам. kuynas, худая лошадь, кляча; Тур. Джаг. *конанъ*, [1]) трехлѣтняя лошадь.

КОПАТЬ, гл. дѣ. рыть.
= Церк. копа́ти, Серб. ко̀пати, Сла. Кро. Кра. Винд. и Бог. kopati, Сло. kopať, Укр. копать, Пол. kopać, ВЛуз. kopacź, НЛуз. kopafch, ЛРус. капаць.
|| Перс. *кабиденъ*, [2]) Венг. kapálni, Лит. kapóti, копать соб. ногами, напр. какъ лошадь землю; Фин. kuorpaan, закапываю въ землю, и kuopin, Ест. kapama, разгребаю землю когтями; Ест. kabima, скребу, оттуда: kabbi, копыто.

КОПЁРЪ, с. м. 1. свайнобойное сооруженіе, между столбами котораго двигается такъ называемая баба; 2. коперъ и копръ = названіе растенія: anethum graveolens (иначе укропъ).
= 1. Пол. kafar; 2. Пол. koper и kopr, Винд. koper, Кро. koper, kopar, Серб. ко̀пар, Сла. kopar, Босн. kopar, kopar, Кра. koperz, kuperz, Бог. kopr, ВЛуз. koprik. — §. Церк. копръ, Болг. ко́паръ, анисъ.
|| 2. Венг. kapor, Лит. krápai, Сам. krapay.

КО́ПОТЬ, с. ж. 1. очень тонкая сажа, насѣвшая на что нибудь; 2. курево, дымъ; 3. яма, въ которой гонятъ деготь и топятъ смолу.
= 1. Бог. kopet и kop, Пол. kopeć, ЛРус. копыць, НЛуз. kopfch; 2. (Бог.).
|| 2. Греч. *κάπνος*.

КОПЪ, е. м. и * копа̀, с. ж. куча, груда.
= Сло. Мор. Пол. Силез. и Далм. kopa, ВЛуз. kopicza, kopen, НЛуз. kopiza, Бог. kopa, kůpa и kupa, Кра. kopa и kupa, Церк. ку́па, Кро. и Босн. kup. §. а. (Кро.), Бог. kůpa и kupa, стогъ сѣна; б. Укр. копа̀, Бог. kopka, (Пол.), копна; в. ЛРус. и Укр. купа, (Церк. и Бог.), толпа; (Пол.), ВЛуз. и Бог. kopa, число 60; (Укр.) полтина.
|| Лит. kaupas, Исл. hopr, Шв. hop, Дат. hob, Гол. hoop, АСак. heop, heap, Англ. heap, Нѣм. Haufe, * houfe, * hufe; — Латыш. kohpa, kohps, небольшая куча; Лат. нов. capetia, Венг. kepe, куча плодовъ. §. Лат. copia, множество; Лит. kuppeta, Сам. kupetis, копна сѣна; Лит. kàpa, Латыш. kaps, число 60.

КОПЬЁ, с. ср. металлическое оружіе разнаго вида съ острымъ концемъ, насаженное на длинное древко.
= Церк. копіе, Кро. Кра. Винд. Босн. и Раг. kopje, Бог. kopj, * kopie, Сло. kopia, НЛуз. kopé, Серб. ко̀пље.
|| Венг. kopja. — §. Греч. *κοπίς*, ножъ, мечь, кинжалъ, отъ *κόπτειν*, рубить.

КОРА̀, с. ж. 1. кожа на деревахъ; 2. корка = верхняя кожица на нѣкоторыхъ плодахъ; 3. корка = затвердѣлая наружность какой нибудь хлѣбенной пищи.

---

[1]) قونان [2]) كابيدن

+ Скорлупа, скорнякъ, шкура.

= 1. Болг. кора, Серб. кора, Кро. Дал. и Пол. kora, Сла. Босн. и Раг. korra, Сло. kora, kwora, Бог. kůra, skora, ЛРус. кара; 2. ВЛуз. schkora, Кра. skorija, Винд. skorja, skurja; 3. (Серб. и Раг.), Бог. kůra, kůrka, skůrka; — (ЛРус.), корка на кашѣ; ЛРус. скарынка, Пол. skòra, skórka, корка хлѣбная. — §. а. Бог. * skora, Пол. skóra, ЛРус. и Укр. шкура, кожа животныхъ; б. (ЛРус. и Укр. съ презрѣніемъ), кожа на тѣлѣ человѣка.

|| 1. Лат. cortex, Фин. kuori, Ест. koor, Лапл. karr; 3. (Фин.). — Ср. Лит. skúra, необдѣланная кожа животныхъ; Лат. corium, кожа на человѣкѣ и на животныхъ.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова: *скорлупа*, *скорнякъ* и *шкура*, отнесены къ корню *скора*, который признанъ иноязычнымъ; но изъ сдѣланныхъ выше указаній можно видѣть, что слова: *кора* и *скора*, должны считаться двумя видами одного и того же корня. Прибавка буквы *с* въ началѣ слова имѣетъ примѣры въ словахъ: скользить, скопить и смотрѣть. Впрочемъ вѣроятно, что слово *шкура*, которымъ замѣнено старинное слово *скора*, перешло къ намъ изъ Польскаго нарѣчія, въ которомъ буква *о* часто произносится какъ *у*, и эта разность отмѣчается чертою надъ тою же буквою.

КО́РЕНЬ, рня, обл. (Ряз.), корь, род. кря, с. м. 1. часть дерева и другихъ растеній, посредствомъ которой они держатся въ землѣ; 2. коренье=нѣкоторыя травы и растенія, употребляемыя въ пищу, большею частію, въ видѣ корней; 3. часть зуба или волоса, находящаяся въ тѣлѣ; 4. обл. (Осташ.) кочерга; 5. основаніе или подошва горы; 6. въ книгѣ: то мѣсто, въ которомъ листы связаны; 7. начало, основаніе, причина, источникъ чего; 8. въ Грамматикѣ: первообразное слово, отъ котораго производятся другія слова; 9. въ Математикѣ: число, изъ котораго составилось произведеніе или степень другаго числа.

= 1. Церк. и Болг. корень, Серб. корен и корјен, Сла. Кро. Кра. Винд. ВЛуз. и НЛуз. koren, Босн. koren, korjen, Раг. korjen, Бог. kořen, * kori, Сло. koreń, Пол. korzeń, Укр. коринь, ЛРус. корынь; 7. (Церк. Бог. и Пол.). — §. (Бог.), kořen, легкое; б. (Церк.) потомки.

КОРИ́ТЬ, гл. дѣ. 1. дѣлать смирнымъ, послушнымъ; 2. попрекать, дѣлать попреки; 3. * обвинять, жаловаться на кого. Начаша людіе корити на воеводу. ИГР. II, пр. 119. — 4. * насмѣхаться. Побѣди Радимичи Волчей Хвостъ; тѣмъ и Русь корятъ я, Радимичемъ глаголюще: Пещанцы волчья хвоста бѣгаютъ. Кнб. 72.

= 1. Пол. korzyc; — Церк. корйтися, Укр. корыцьця, Бог. kořitise, покоряться, смиряться предъ нѣмъ. — §. Болг. кори, Серб. кòрити, Босн. и Раг. koritti, Кро. koriti, поносить, порицать; Винд. ukoriti, сдѣлать ручнымъ.

|| Латыш. karroht, Лит. karáuti, воевать, отъ Латыш. karsch, род. karřa, Лит. káras, война.

+ *а.* **КРО́ТКІЙ**, ая, ое, прил. 1. тихій, смирный, послушливый; 2. негнѣвливый, умѣющій удерживать свой гнѣвъ; 3. о дѣйствіяхъ: дѣлаемый безъ угрозъ, безъ понуждающихъ средствъ, напр. наставленіе.

= 1. Церк. кроткій, Болг. кроткый, Сло. krotki, Бог. krotký, Кро. и Винд. krotek, Сла. Босн. Раг. и Дал. krotak. — §. а. Пол. krótki, сговорчивый, уступчивый; б. (Кро. и Бог.), Серб. кротак, смирный, ручной.

+ *β.* **КОРЫСТЬ**, с. ж. 1. добыча, пріобрѣтаемая оружіемъ; 2. прибыль, выгода, польза.

= 1. Церк. корысть, Бог. korist, Пол. korzyść; 2. Серб. корист, Кро. и Далм. koriszt, Босн. и Винд. korift, Раг. koris, (Пол.), ЛРус. карысць.

+ γ. ХОРу́гвь, с. ж. 1. книж. военное знамя; 2. церковное знамя, которое поставляется при крылосѣ; 3. отрядъ конницы.

= 1. Церк. хоругвь, Сло. koruhew, Бог. korauhew, * koruhew, * korohwa, Укр. корогвà, Пол. chorągiew, ВЛуз. korow, koroj; 2. (Церк. Бог. и Пол.); 3. (Пол.).

|| 1. Латыш. karrohgs, Сам. kariozine.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова: *кроткій*, *корысть* и *хоругвь*, занимаютъ мѣсто особыхъ корней.— Прежде разсмотрѣнія этихъ словъ я обращаюсь къ самому корню *корить*. По моему мнѣнію, въ немъ совмѣщаются два главныя понятія о *послушливости* (покорности) и *стыдъ*. Первое изъ этихъ понятій ясно выражается, а послѣднее отпечатлѣвается въ трехъ отдѣльныхъ дѣйствіяхъ: въ попрекѣ, жалобѣ и насмѣшкѣ, которыя имѣютъ цѣлію довесть кого нибудь до стыда. Въ Кроатскомъ нарѣчіи сохранилось первообразное слово kor, которое означаетъ *стыдъ*. Слово *кроткій*, по своему составу, предполагаетъ существованіе слова *крота* вм. корота, (коего сложный видъ есть въ Рагузскомъ нарѣчіи, именно: ukrota = укрощеніе), а по своему первоначальному значенію: послушливый, т. е. чрезъ укрощеніе доведенный до покорности, — имѣетъ отношеніе къ нашему корню. Въ Польскомъ нарѣчіи krótki означаетъ почти тоже, что *укрощенный*. Но мы привыкли понимать это слово въ такомъ смыслѣ, что оно можетъ замѣняться словомъ *тихій*, напр. нравъ кроткій тоже, что тихій. Впрочемъ происшедшее отъ него слово *укротить* и другія ясно показываютъ, что слово *кроткій* съ словомъ *покорный* (Пол. korny) составляютъ двѣ отрасли отъ одного и тогоже корня *корить*. Виндское нарѣчіе представляетъ примѣръ соединенія этихъ понятій въ словахъ ukoriti и krotiti, которыя означаютъ: сдѣлать смирнымъ; сн. kroten, смирный, ручной. Что касается словъ: *корысть* и *хоругвь*, то они указываютъ на такое значеніе нашего корня, которое сохранилось только въ языкахъ Латышскомъ и Литовскомъ. Но непонятно, на какомъ основаніи въ Словарѣ Соколова слово *хоругвь* названо Греческимъ!

КОРМА̀, с. ж. задняя часть судна.

= Церк. кормà, Болг. ко́рма, Раг. и Далм. karma, Кро. karma, kerma, Босн. karma, krrima, Винд. и Кра. kerma. — §. Серб. крмá, Кро. korman, руль; Пол. kormnik, кормщикъ.

|| ВМолд. кѫрмъ. — Венг. kormány, руль.

КОРМЪ, с. м. все то, что дается животнымъ въ пищу.

= Кро. kerma, karma, Винд. и Кро. kerma; — Церк. кормля, Пол. karmia, * karm, Бог. krmě, * krm, * krmia, pokrm, пища; ВЛуз. kormić, питать; НЛуз. karmifch, откармливать; Серб. крме, свинья, соб. откармливаемая.

КО́РОБЪ, с. м. ящикъ, выгнутый изъ луба или изъ тонкой и широкой драни.

+ Корабль.

= ЛРус. ко́рабъ, Пол. * korb, ВЛуз. и НЛуз. korb, Бог. korba, korbel, Кра. и Далм. korba, Винд. korba, korp, Кро. korpa, Церк. крабія и крабій. — §. а. Бог. korba, ящикъ, выдолбленный изъ дерева, или сдѣ-

ланный изъ чего другаго; б. Бог. krabice, * krabka, выпуклый ящикъ, сдѣланный изъ прутья, лубковъ, или изъ металлическихъ листовъ; в. Сло. korba и koraba, выдолбленная колода, употребляемая вмѣсто судна; г. Мор. krb, krbec и krbek, деревянное влагалище, въ которомъ косцы держатъ свои бруски.
|| Лат. corbis, Ит. corba, Фр. corbeille, Нѣм. Korb, Ест. korw, Сам. karbija, Лит. kurbas, Латыш. kurwis, Дат. kurv, Венг. köbör.

Примѣчаніе. Слово *коробъ*, по своему значенію, указываетъ на корень *кора*; но я предоставилъ этому слову званіе корня, имѣя въ виду нарѣчія Богемское и Словацкое, въ которыхъ соединено съ нимъ понятіе о *выдалбливаніи*; притомъ составъ этого слова въ Церковномъ нарѣчіи заставляетъ думать, что буква *б* должна считаться корневою.

КОРОВА, с. ж. названіе четвероногаго животнаго: vacca; 2. *коровка*, обл. (Вологод.), углубленіе, которое при постройкѣ вырубается въ углахъ для того, чтобы бревна плотно лежали одно на другомъ.
= 1. Укр. корова, ЛРус. карова, Люн. korwo, Пол. и НЛуз. krowa, Церк. Болг. и Серб. крава, Сла. Кро. Кра. и Винд. krava, Бог. kráwa, Сло. и Мор. krawa, Босн. и Раг. kravva, ВЛуз. kruwa. — Сн. Пол. karw, старый лѣнивый волъ.
|| Лит. kárwĕ, Сам. karwe. — Сн. Прус. др. kurws, быкъ.

КОРОСТА, с. ж. чесотка, наружная болѣзнь, состоящая въ мелкой сыпи, которая причиняетъ свербежъ.
= Укр. короста, ЛРус. кароста, Церк. краста, Винд. krafta, Сло. krafta, chrafta, Кра. hrafta, Бог. chrásty. — §. а. (Винд.), Серб. кроста, Бог. chrásta и chrásty, шелуди, парши; б. (Серб.), Пол. krosta, прыщъ; в. Серб. красте, оспа; г. Кро. kraszta, Сла. krafte, проказа; д. (Кро.), Босн. и Раг. krafta, струпъ отъ раны.
|| Нѣм. Krätze. §. Ит. krosta, Гол. korst, Нѣм. Krufte, Англ. krust, Фр. croûte, струпъ; (тѣже), Лат. crusta, корка на хлѣбѣ.

КОРПѢТЬ, гл. ср. прост. 1. надъ чѣмъ: безпрестанно заниматься, трудиться; 2. жить бережливо.
+ Кропать.
= 1. Пол. karpić. — §. а. Босн. Раг. и Дал. karpiti, Сла. kerpati, kerpiti, Кро. и Винд. kerpati, Кра. kerpuzati, Серб. крпити, починять платье, класть заплатки, отъ Раг. karpa, Босн. karpa, kerpa, Кро. и Кра. kerpa, Серб. крпа, заплатка; б. Укр. *корпѣть*, ковырять; в. Мор. krpěti, выдаваться.
|| ВМолд. кърпъ, заплатка.

КОРЧМА, с. ж. обл. питейный домъ.
= ВЛуз. korczma, Церк. корчемница, ДРус. каршма, Раг. karcma, Кро. karchma, kerchma, Босн. karcma, kercma, crricma, Сла. kercfma, Винд. и Кра. kerzhma, Серб. крчма, Бог. и Сло. krčma. — §. (ЛРус.), постоялый дворъ.
|| Вал. кърчмъ, Венг. kortsoma, Нѣм. обл. Kretfcham. — §. Фин. korfu, постоялый дворъ для проѣзжихъ нижняго званія; Ест. kõrts, постоялый дворъ; kõrtsmik, содержатель корчмы.

КОРЧЬ и корча, с. ж. скорое и принужденное стягиваніе мышцъ въ тѣлѣ животнаго.
= Кро. kerch, Кра. и Винд. kerzh, Бог. křeč, Сло. krč, Мор. krč, škrek, Пол. kurcz, Серб. грч, Сла. gercs
|| Вал. кърчѣю, Венг. görts.

Примѣчаніе. Встарину вмѣсто *корчь* писали *коркота* (Арханг. Лѣт. 100) и *коркотная* болѣзнь. (ИГР. V, пр. 222). Отсюда можно заключать, что вмѣсто *ч* буква *к* должна считаться корневою.

КОРЯКЪ, с. неуп. (Серб. и др.); оттуда происходитъ:

+ КАРЯЧить, гл. дѣ. прост. слишкомъ далеко ставить одну ногу отъ другой, особенно по направленію боковъ своего тѣла.

+ Окорокъ.

= Серб. корак, Сла. Кро. и Винд. korak, Босн. koraç, Кра. koraz, Пол. Бог. и Сло. krok, ВЛуз. kroczel, шагъ; Болг. *краката*, нога; Серб. крак, длинная нога; Бог. krok и rozkroky, тѣлѣ: то мѣсто, въ которомъ ноги одна отъ другой отдѣляются; ЛРус. раскаряка, тотъ, кто ходитъ, слишкомъ раздвинувъ въ стороны одну ногу отъ другой.

КОСА̀, с. ж. 1. орудіе, сдѣланное изъ широкой стальной пластины съ заостреннымъ концемъ, нѣсколько загнутое, насаженное на древко и употребляемое для подрѣзыванія травы, овса и проч.; 2. волосы, вмѣстѣ сплетенные; 3. перо у рыбы, особливо коренной; 4. въ морѣ или на рѣкѣ: длинная отмель, выдавшаяся отъ берега; 5. косы, мн. = у пѣтуховъ и другихъ птицъ: перья въ хвостѣ, выгнувшіяся наподобіе косы; 6. конецъ прутьевъ, которыми связывается бунтъ пеньки.

= 1. Укр. коса̀, Серб. ко̀са, Раг. kossa, Кро. kosza, Винд. Кра. и Сло. koſa, Бог. и Пол. kosa, Далм. ВЛуз. и НЛуз. koſsa, ЛРус. каса, Люн. tjesa; 2. Болг. коса̀, (Серб. и Пол.), Сла. koſſe, Босн. ko:se. §. а. Мор. и Сло. koſ и koſa, перо; б. Бог. kosa и kosy, ВЛуз. koſsy, созвѣздіе Оріона.

‖ 1. ВМолд. ко́асъ, Венг. kaſza; 2. Вал. коси́цъ, Лит. kaſſà.

+ *а.* КОСо́й, ая, ое, прил. 1. кривой, уклоняющійся отъ прямаго направленія; 2. имѣющій непрямые глаза и отъ того смотрящій на предметы со стороны.

= 1. ЛРус. ко́сый, Бог. koſý, Церк. косвенный, Сло. koſwený, Пол. koſlawy и ukosny.

+ *β.* КОСмá, с. ж. 1. клокъ волосъ у человѣка, или шерсти на животномъ и на ворсистой ткани, къ концу густо сплетающійся; 2. у лошадей въ гривѣ: наподобіе косъ сплотившіяся пряди волосъ.

= 1. Церк. косма, Винд. koſem (на во́лнѣ), Пол. kosm, ВЛуз. koſsmik, Бог. kosmek, * kosm. — §. а. Болг. *косама*, волосъ; б. Бог. kosmek, летающій клочокъ во́лны, воло́съ и проч.; в. Кра. koſm, клочокъ. Сн. Укр. космaтій, Сла. koſmati, Босн. и Раг. kosmat, косматый.

‖ Тур. *кесме*. [1])

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *косма* признано иноязычнымъ, вѣроятно, потому что въ Турецкомъ языкѣ есть подобное слово; но туземность его въ Славянщинѣ доказывается употребленіемъ его самаго или производныхъ его во всѣхъ почти нарѣчіяхъ Славянскихъ. Что же касается слова *косой*, которое въ Лексиконѣ числится между корнями, то я полагаю, что это слово намекаетъ на искривленный видъ *косы* (орудія), какъ слово голубой на голубя, а не наоборотъ.

КОСТЬ, с. ж. 1. самая твердая часть въ тѣлѣ животномъ, покрытая кожею и мышцами; 2. кости, мн. въ игрѣ: небольшіе кубики, выточенные изъ кости съ означеніемъ извѣстнаго числа точекъ на каждомъ боку.

= 1. Церк. и Болг. кость, Серб. кост, Сла. Босн. и Кра. koſt, Раг. kooſt, Кро. koszt, Винд. koſt, kuſt, Бог. kost, Сло. koſť, Пол. kość, ЛРус. косьць костка, ВЛуз. и НЛуз. koſcź, Укр. кистка; 2. Пол. kostki, ВЛуз. и Сло. koſtka, Бог. kostka, Босн. kosctiza. §. а. (Кра.) ребро; б. Пол. и Бог. kostka, Далм. koſticza, Кро. koſchicza, косточка въ плодахъ; в. (Пол. и Бог.) въ Математикѣ: кубъ.

---

[1]) كسمه

КОТЁЛЪ, с. м. мѣдный, чугунный или желѣзный сосудъ съ ушами или съ дужкою.
= Церк. и Укр. котелъ, Кро. Кра. Сла. и Бог. kotel, Винд. kotel, kotøu, ВЛуз. kotoł, НЛуз. kotl, Пол. kociel, * kocioł, ЛРус. кацёлъ, Дали. kotal, kotov, Серб. кòтао, р. котла, Босн. kotal, kotao, Раг. kotoo. §. Укр. котлы, Пол. kotły, Бог. kotly, литавры.
|| Греч. *κοτύλη*, Лат. ср. catillus, Готө. katils, Лит. kátilas, Сам. katiłas, Латыш. katls, Фин. kattila, Ест. kattal, kattel, Исл. kétill, Англ. kettle, Шв. kittel, Дат. kjedel Нѣм. Keſſel.

КОТЪ, с. м. названіе четвероногаго животнаго: felis catus.
= ЛРус. котъ, Пол. kot, НЛуз. kot, kozor, Болг. кòтка, Бог. kocaur, * kocúr, Сло. kocúr, Укр. китъ.
|| Араб. *каттъ*, [1]) Груз. *ката*, [2]) Лат. ср. catus и cattus, Ит. gatto, Фр. chat, Исл. köttr, kött, АСак. Англ. и Дат. kat, Шв. katt, Нѣм. Kater, Фин. katti, Лит. и Сам. katinas, Латыш. katins.

КО́ЧЕНЬ и кочáнъ, с. м. 1. кылокъ съ кочерыгою у нѣкоторыхъ растеній; 2. названіе растенія: gnaphalium.
= 1. ЛРус. качáнъ. — §. Кро. koczen, Винд. kozen, стволъ у растенія.
|| 1. Вал. кочан; — Латыш. kazzens, стволъ у растенія, особенно у капусты.

КОШЪ, с. м. и коша, с. ж. корзина.
= Церк. и Болг. кóшъ, Серб. кош, Босн. и Раг. kosc, Кро. и Дали. kos, Кра. и ВЛуз. koſch, Пол. kosz, Бог. koš и kůš, Сло. koſik, Укр. кошыкъ, Винд. koſh, корзина для ношенія дякины и навоза. §. а. ЛРус. кошъ, мельничный ящикъ, въ который насыпаютъ зерна для молотья; б. (Кро.) закромъ; в. Кро. kos и koſſicz, улей; г. Укр. *кошъ*, воинскій станъ.

---

[1]) قطّ [2]) კატა

|| Венг. kas, kosár.

КРÁ, с. ж. стар. см. ИГР. III, пр. 74. неуп. (Пол. и др.); замѣнено словомъ: икрà, с. ж льдина, глыба льду.
= Пол. и Бог. kra, Винд. kora, Кро. мн. kreje, ЛРус. и Укр. крыга, Сло. и Мор. krenec. — §. а. (Бог.) комъ, кусокъ чего нибудь отщипнутаго, оторваннаго или отрѣзаннаго, напр. кусокъ золота; б. (Бог. и Пол.), затвердѣлая опухоль желѣзы; в. (Бог.), засореніе печени и другихъ внутренностей (infarctus hepatis); г. Бог. kry, поперечныя палочки въ боронѣ; д. (Пол.) густое облако.

+ КРóить, гл. дѣ. по правиламъ ремесла разрѣзывать на части какую нибудь ткань или кожу для употребленія на платье и обувь.
+ Край, крома, кромѣ.
= Серб. крòјити, Босн. kroitti, Кро. kroiti, krajati, Пол. kraiać, * kroić, Сло. krágať, Бог. kpágeti, Мор. kràti, наст. kragu. Сн. Укр. кравéцъ, ЛРус. кравѣцъ, Сла. krajacs, krojacs, портной; Кра. krajz, отрѣзокъ. — §. а. ЛРус. крóицъ, Бог. krogeti, ВЛуз. kracź, наст. krajam и kraju, НЛуз. kſchajaſch, (Пол.), рѣзать хлѣбъ или мясо въ кушаньяхъ; б. (Пол.), Бог. krageti, цакать; в. Бог. krágiti, въ первый разъ пахать новое поле.
|| Лит. kraučius, портной; ВМолд. кроiáлъ, покрой. Венг. karaj, край какой нибудь вещи; karima, край сосуда.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *кроить* занимаетъ мѣсто корня, а слова *кра* вовсе нѣтъ, даже не показано его значеніе при корнѣ *икра*, которымъ оно замѣнено. Въ Словарѣ Соколова это значеніе отнесено къ корню *икра*, а слово *кра* также опущено. — По моему мнѣнію, старинное реченіе *кра* есть первообразъ слова *икра* въ томъ значеніи, какое оно имѣетъ въ отно-

*

шенія ко льду. Буква и можетъ считаться приставкою, которой другія нарѣчія не приняли. Объ употребленіи такой приставки я догадываюсь по сличеніи указаній изъ другихъ нарѣчій при корняхъ: иволга, игра, изъ, имя. Здѣсь представляется что-то похожее на употребленіе прибавочной буквы i у Италіанцевъ, напр. ignudo и gnudo, ischerzo и scherzo, ispirito и spirito и пр. Слово *кра*, по Богемскому употребленію, служитъ не только объясненіемъ принятаго нами значенія, но и указываетъ на сродство свое съ глаголомъ *кроить*. Наконецъ не льзя опустить безъ вниманія и того, что въ нарѣчіяхъ Кроатскомъ, Виндскомъ, Польскомъ, Богемскомъ и Словацкомъ, слово *икра*, помѣщенное мною подъ буквою *и*, отличается отъ нашего корня.

КРА́ДУ, неопр. красть, гл. дѣ. 1. воровать, похищать; 2. относительно къ сочиненіямъ: чужія мысли или цѣлыя сочиненія выдавать за свои собственныя.

= 1. Церк. краду, красти, Укр. краду, красты, ЛРус. краду, красьць, Бог. kradu, krásti и kradnu, kradnauti, Сло. kraďem, krasť, и kradnem, kradnuť, Серб. крадем, красти, Сла. Босн. Раг. Кро. Кра. и Винд. kradem, krasti, Болг. краде, Пол. kradnę, kraść и kraśdź, ВЛуз. kradnu, kranucź, НЛуз. kſchadnuſch и kſchanyſch

КРАСА̀, с. ж. 1. внѣшнія качества какого нибудь предмета, которыя доставляютъ пріятность для взора; 2. всѣ тѣ постороннія вещи (напр. одежда и пр.), которыхъ употребленіе возвышаетъ природныя внѣшнія совершенства и даже скрываетъ самые недостатки; 3. краска = вещество, посредствомъ котораго дается какой нибудь вещи желаемый цвѣтъ; 4. краска = румяный цвѣтъ на лицѣ; 5. краска, обл. (Новг.), цвѣтокъ.

✝ Хорошій.

= 1. Пол. krasa, kraska, Бог. krása, Сло. kraſa, Церк. красота; 2. (Бог. и Сло.); 4. ЛРус. краска; 5. (ЛРус.) — §. а. (Бог.), красавица; б. (Бог.), сіяніе около головы у святыхъ, изображаемое на иконахъ; в. ВЛуз. kraſsa, НЛуз. kſchaſsa, величіе; оттуда: ВЛуз. kraſsny, величественный; г. (Пол.), жирная приправа въ кушаньяхъ; д. Серб. краса, = названіе змѣи, приписываемое ей до того времени, пока она не обольстила Еву; е. Пол. kraska, названіе птицы: coracias garrula. — Ср. Босн. 'krasni, Раг. kraasan, Далм. kraſsan, Кро. kraszan, красный; Сла. kraſnovica, богиня красоты.

|| 1. Латыш. * krahsa, 3. Лит. krosas, Сам. krosiłas; 4. (Латыш.).

КРА́ТКій и коро́ткій, ая, ое, прил. 1. короткій = относительно къ тѣламъ: не имѣющій надлежащей длины; 2 короткій = о пути: не далекій, не дальній; 3. о времени: не продолжительный, не долго существующій; 4. короткій = о слогахъ: не протяжно произносимый; 5. краткій = о слогѣ въ сочиненіяхъ: сжатый; 6. короткій = о личныхъ отношеніяхъ къ другимъ: близкій, тѣсный, напр. знакомство, связь.

= 1. Церк. краткій, Сло. kratkí, Бог. krátký, Сла. kratki, kratak, Серб. кратак, Босн. Раг. и Далм. kratak, Кро. Кра. и Винд. kratek, ЛРус. кароткій, ВЛуз. и НЛуз. krotki, Пол. krótki; 3. и 5. (Бог. и Пол.). — §. а. (Бог.), о душевныхъ способностяхъ: не дальній, ограниченный; б. (Бог. и Пол.), о зрѣніи: близорукій.

|| Исл. kortr, Шв. Дат. и Гол. kort, Ит. corto, Лат. curtus, Фр. court, Венг. kurta, Нѣм. kurz.

КРАТЪ, с. м. разъ,

= Церк. и ЛРус. кратъ, Раг. Винд. и Кра. krat, Бог. krát, НЛуз. krot, Пол. kroć, ВЛуз. krocz.

|| Санскр, *критвасъ*, (конечная приставка къ нарѣчіямъ времени, какъ напр. въ словѣ *панчакритвасъ*, пять разъ отъ *критъ*, рубить, раздѣлять), Араб. *керретъ*, 1) Лит. kartas, Латыш. kahrta, Фин. kerta — §. (Фин.) рядъ чего нибудь поставленнаго.

КРЕМЕ́НЬ, мня, с. м. 1. твердый камень цвѣта дымчатосѣраго и бураго съ разными оттѣнками, употребляемый для высѣканія огня.

= Сло. kremeň, Серб. кремен, Сла. Босн. Далм. Кро. Кра. и Винд. kremen, Раг. kremen, kremmen, Бог. křemen, škřemen, Пол. krzemien, Укр. кремене́ць, ЛРус. крамѣнь.

|| Вал. кре́минѣ, Молд. кре́мінє, Латыш. krams.

Примѣчаніе. Каждому Русскому извѣстно, что одна часть Москвы называется Кремлемъ. Теперь это названіе составляетъ тамъ исключительную принадлежность, а прежде такъ называлась укрѣпленная или, по крайней мѣрѣ, огражденная часть во всякомъ городѣ. Отъ того, по разности мѣстъ, говорили еще *кремъ* (Псков. Лѣт. 36) и *кремникъ* (ИГР. IV, пр. 322.). Можно полагать, что было слово *кремый* = крѣпкій, и что отъ него произошло названіе *кремня*, который между обыкновенными камнями отличается своею крѣпостію.

КРЕСИ́ТЬ, гл. дѣ. 1. обл. высѣкать огонь кремнемъ изъ огнива; 2. * оживать. О! далече зайде соколъ, птицъ бья къ морю, а Игорева храбраго плъку не кресити. СПИ, 44. сн. ИГР. I, пр. 369. II, пр. 343.

---

1) كرّة

= 1. крѣсати, Сла. kreſſati, Босн. kresati, Раг. kreſsatti, Кро. kreſzati, Кра. и Винд. kreſati, Бог. křesati, Сло křesať, Укр. кресáть, Пол. krzesać, * krzosać; 2. Бог. křjsiti, Пол. krzesić, Церк. воскрешати. — §. а. Бог. křesati, (Сло.), тесать дерево, также (Бог.) камни; б. (Бог.), точить жерновъ; в. Кро. kreſzati, искриться, бросать искры; г. (Бог.), въ отношеніи къ лошади: сильно колоть шпорами; д. (Бог.), возбуждать; е. Бог. křjsiti, опять разводить огонь; ж. (Бог.) освѣжать; з. Бог. křesati, щелкать языкомъ; и. (Бог.), ругать, бранить. — Сн. Кро. kreſz, священный огонь, зажженный костеръ, при которомъ бываютъ пляски въ ночное время на канунѣ праздника Св. Іоанна Предтечи; Кра. kreſ, Винд. krieſs, этотъ праздникъ; (Кра. и Винд.), оборотъ солнца; Мор. křeš, трава, которой головка краситъ желтымъ цвѣтомъ; (Кро.), названіе водяной травы: laver, и насѣкомаго: cicada.

КРЕ́СЛО, употребительнѣе мн. кресла, с. ср. большой стулъ съ поручнями.

= Пол. krzesło, Бог. křeslo, ЛРус. крѣсла.

|| Латыш. kreeſls; — Лит. kráſẽ, стулъ; krẽſlas, царскій престолъ.

КРЕСТЪ, с. м. (прост. хрестъ и хрёстъ), 1. у древнихъ народовъ: столбъ, съ поперечиною близъ верхняго конца, употреблявшійся какъ орудіе казни, но чрезъ страданіе на немъ Іисуса Христа сдѣлавшійся орудіемъ нашего спасенія; 2. изображеніе креста, начертанное, вырѣзанное, вытисненное на чемъ, также сдѣланное изъ дерева, металла или изъ чего нибудь другаго; 3. знаменіе креста, изображаемое посредствомъ перстовъ молящимися на себѣ, а благословляющими (т. е. лицами духовнаго званія начиная отъ священника) на другихъ; 4. * присяга. Романовскіе, господа, мурзы и Татаровя крестъ намъ по своей вѣ-

рѣ дали, стояти съ нами за одинъ, за православную Крестіянскую вѣру и за святыя Божія церкви. Акты Археогр. Эксп. Т. II. стр. 308. — 5. кресты, мн. обл. (Владим.) = перекрестокъ; 6. бѣдственныя обстоятельства жизни; 7. кресты = масть въ картахъ, означаемая черными крестиками.

= 1. Церк. крестъ, Укр. хрестъ, Болг. крастъ, Босн. krrist, karst, Раг. karst, Далм. karst, Серб. кр'ст. §. а. Пол. chrzest, krzest, * krest, Бог. křest, Сло. krst, Винд. и Кра. kerst, Кро. kerszt, (Далм.) karszt, крещеніе; б. Сла. kersti, въ тѣлѣ человѣка и четвероног. животныхъ: крестецъ.

|| 1 и 2. Венг. kereszt. — §. Лит. и Сам. kriksztas, крещеніе.

Примѣчаніе. Слово *крестъ*, вѣроятно, было у Славянъ прежде введенія между ними Христіанской вѣры, и примѣнено къ новому предмету такъ же, какъ Латинское слово crux. Замѣчательно, что у нашихъ соплеменниковъ вмѣстѣ съ Православіемъ вытѣснялось и это Славянское слово, замѣнявшееся полу-Латинскимъ крижемъ. Но не смотря на всѣ усилія Западнаго Духовенства, какъ бы въ память о прежнемъ вѣроисповѣданіи, слову *крестъ* предоставлено быть названіемъ самаго перваго дѣйствія въ Христіанской вѣрѣ — крещенія. Въ собраніи грамать, которое издано подъ именемъ *Сербскихъ Спомениковъ*, въ первый разъ упоминается о *крижѣ*, вмѣсто *креста*, въ граматѣ Рагузской общины 1421 года. (См. Часть I, стр. 151.).

КРИВО́Й, ая, ое, прил. 1. уклоненный отъ прямаго направленія, имѣющій одну или многія изгибины; 2. лишившійся одного глаза; 3. несправедливый, неосновательный.

= 1. ЛРус. крывый, Укр. крывій, Бог. křiwý, Сло. kriwí, Пол. krziwy, Серб. крив, Раг. Далм. Кро. и Кра. kriv, Винд. kriv и kriu, ВЛуз. kschiwý, НЛуз. kschiwi; 2. Босн. kriv; 3. (Кро. Винд. Бог. Сло. и Пол.).—§. а. (Укр.) хромой; б. (Серб. Раг. Босн. Кро. Кра. Винд. Бог. и Пол.), Сла. kriv, виновный, неправый.

|| 1. Лит. kreiwas, Сам. kraywas, Лат. curvus, Ит. curvo, Фр. courbe.

КРИКЪ, с. м. 1. громкое испусканіе голоса; 2. шумъ, происходящій отъ людей, которые спорятъ или ссорятся.

= Кра. и Сло. krik, ЛРус. крыкъ, Бог. křik, Пол. krzyk, Кро. krika, krich, Босн. krikka, Винд. krik, krizh, ВЛуз. и НЛуз. kschik. — §. Винд. krik, стеченіе народа.

|| Фр. cri, Шв. skrik, Дат. skrig, Англ. shriek, Нѣм. Schrei. — Гол. schreyen, кричать; Исл. skrikia, щебетать; говорить сиповато.

КРОВЬ, с. ж. 1. жидкость краснаго цвѣта, обращающаяся въ жилахъ тѣла животнаго; 2. родъ, поколѣніе, происхожденіе; 3. убійство.

= 1. Церк. кровь, Укр. и ЛРус. кровъ, Болг. кръвъ, Пол. krew, Бог. křew, * kry, Босн. krriv, karv, Сла. kerv, Кро. kerv, karv, Раг. и Далм. karv, Серб. крв, Сло. krw, Винд. kri, kerv, Кра. kri, ВЛуз. krej, krew, НЛуз. krei, kschei, kschew; 2. (Пол. и Бог.); 3. (Церк. и Серб.). — §. а. (Пол. и Бог.), родство; б. (Церк.), человѣкъ.

|| Лит. и Сам. kraujas, Прус. др. krawia. — Ср. Лат. cruor, сукровица.

КРОП — ; этотъ корень выражаетъ два понятія, которые очень разнятся одно отъ другаго, именно:

а. КРОПить, гл. дѣ. брызгать, орошать какою нибудь жидкостію въ видѣ капель.

= Церк. кропити, Серб. кропити, Кро. Кра. Винд. и Бог. kropiti, Раг. kropitti, Пол. kropić, НЛуз. kschopisch, ВЛуз. krepicž, ЛРус. крапицъ.

|| Лит. krápinti.

β. **КРОПИва** и **крапива**, с. ж. название травы: urtica dioica.

= ЛРус. крапива, Укр. кропива, Винд. kropliva, kopriva, Серб. коприва, Сла. Босн. Раг. Кро. и Кра. kopriva, Бог. kopřiwa, * kropiwa, ВЛуз. и НЛуз. kopſchiwa, Пол. pokrzywa.

Примѣчаніе. Изъ указаній можно видѣть, что названіе травы, извѣстной у насъ подъ именемъ *крапивы*, въ заграничныхъ Славянскихъ нарѣчіяхъ потерпѣло разнообразныя измѣненія. Во многихъ нарѣчіяхъ, въ видѣ сословомъ названія *крапивы*, употребляются реченія, которыя происходятъ отъ корня *жгу*, именно: Винд. shgaviza, shagolza, Босн. osgigaviça, sgigaviça, Раг. xigaviza, Сло. žichlawa и НЛуз. ſchagajze, или означаются особые виды этой травы, какъ то: Бог. žahawka, urtica urens и Кро. osegavicza; а въ Далматскомъ нарѣчіи названіе *крапивы* совсѣмъ замѣнено словомъ segavicza. Сверхъ того наше старинное слово *укропъ* (ИГР. II, пр. 383.) и Винд. krop означаютъ теплую воду; сюда же относится Кро. Кра. и ВЛуз. krop, Бог. úkrop или aukrop, Пол. ukrop, и Укр. окрипъ или укрипъ = горячая вода. Все это ведетъ къ заключенію, что корень *кроп* — выражаетъ два понятія, т. е. о *кипельномъ видѣ жидкости* и *большой теплотѣ*, и что *кропива*, которая своимъ жаленьемъ причиняетъ боль, подобную обжогѣ, имѣетъ очень приличное названіе. Замѣчательно, что и въ Латинскомъ языкѣ съ названіемъ *крапивы* соединено понятіе о *жженіи* (urtica отъ urere): maturius urit, quod vult eſse urtica.

КРОСНЫ, с. ж. мн. 1. ткальный станъ; 2. нити, расположенныя для ткани.

= ЛРус. кросна, Пол. Босн. и Раг. krosna, Сло. обл. krofna, Кро. kroſſna. — §. (Сло. обл.), мастерская.

‖ Лит. kroſnis, Сам. kroſnis, каменка въ банѣ.

КРОТЪ, с. м. названіе четвероногаго животнаго: talpa Europaea.

= Пол. и Мор. kret, Босн. krrtiça, kartiça, Кро. и Винд. kert, Кра. kert, kart, Сла. kertica, Раг. kart, Бог. krt, Сло. krtica, Серб. кртица и кртина, НЛуз. kſchet.

‖ ВМолд. кэртицэ.

КРОШНЯ, с. ж. плетенка, корзина, сплетенная изъ прутьевъ.

= Босн. и Раг. kroscgna, Винд. kroſhnja, Кро. kroſſna, Далм. krofna, Мор. krošna, Бог. krosna и krůsna;— (Бог.), корзина для ношенія куръ на продажу; Серб. крошње, корзина, въ которой носятъ сѣно. §. а. (Босн. и Кро.) Далм. kroſnicza, улей; б. Кра. kroſhna, тяжесть, которую носятъ на плечахъ.

‖ Нѣм. обл. (Австр.) Krackſe.

КРУГЪ, с. м. 1. кривая черта, которая возвращается сама въ себя и имѣетъ всѣ свои точки въ равномъ разстояніи отъ середины; 2. плоскость, заключающаяся между такою кривою чертою; 3. всякое тѣло, имѣющее видъ Геометрическаго круга; 4. объемъ, совокупность, напр. познаній; 5. общество изъ лицъ, соединенныхъ близкимъ знакомствомъ.

= 1. Кро. krug, Босн. и Раг. krugh, Бог. kruh, Пол. krąg, Винд. okrog. §. а. (Бог.), Сло. krůh, кольцо; б. Кра. krog, около; в. Серб. круг, стекло, вставляемое въ оконницу.

‖ ВМолд. крѹг, кругъ планетный. Венг. koroug, колесо гончарное или мельничное.

КРУПА, с. ж. 1. хлѣбныя зерна, которыя посредствомъ молотья раздроблены не очень мелко, а иногда только очищены отъ верхней кожи-

цы; 2. мелкій градъ, смѣшанный съ снѣгомъ.
= 1. Пол. krupa, krupy, ЛРус. крупы, ВЛуз. krupy, НЛуз. krupi, kſchupi, Сло. krupki, Бог. kraupa; 2. Бог. krupky; Серб. крýпа, Бог. kraupy, градъ; сн. Сла. krupi, градъ идетъ.
|| ВМолд. кр̆ѫпѣ, Нѣм. Graupen, Сан. kraopos, Лит. kropà. — Венг. korpa. мякина, отруби.

КРУТОЙ, ая, ое, прил. 1. о ниткахъ и веревкахъ: отъ плотнаго и многаго витья свертывающійся; 2. о мѣстоположеніи: стремнистый, утесистый, неудобный для спуска или всхода; 3. о пищѣ: густой, густо сваренный или испеченный; 4. о погодѣ: суровый, очень холодный; 5. относительно къ человѣку: сердитый, вспыльчивый.
= 1. Мор. krutý, Пол. kręty; 4 и 5; Бог. krutý. — §. а. (Пол.) извилистый; б. (Пол.) кудрявый; в. Серб. крут, плотный; г. (Бог.), твердый, тугой; д. ВЛуз. kruty, сильный; Кро. kruto, очень; е. (Бог.), Босн. и Далм. krut, жестокій.

КРУХЪ, с. м. 1. отломокъ, кусокъ, 2. комъ, напр. снѣгу, земли.
+ Кроха.
= 1. Пол. ВЛуз. и Бог. kruch. — §. а. Сла. Босн. Раг. Кро. Кра. и Винд. kruh, хлѣбъ; б. Серб. крýшац, стопка соли.

КРЫТЬ, н. крóю, гл. дѣ. 1. дѣлать какую нибудь вещь невидною, полагая на нее другую; 2. въ отношеніи къ строенію: дѣлать кровлю; 3. о платьѣ, а особенно тепломъ: нашивáть верхъ изъ какой нибудь ткани на мѣхъ; 4. въ карточныхъ играхъ: старшею картою побивать младшую; 5. давать убѣжище, держать кого или что въ неизвѣстности отъ другихъ.
= 1. Церк. крыти, Бог. krýti, (kreyti), *krayti, Сло. krit̆, Укр. крить, ЛРус. крыць, Пол. kryć, ВЛуз. kryćž, НЛуз. kſchiſch; 2. (Бог.); 3. Серб. крити. §. (Укр. и ЛРус.), хранить, оберегать

КРѢПКІЙ, ая, ое. прил. 1. твердый, плотный въ составѣ, неудобный къ разрушенію, расторженію, преодолѣнію и проч. 2. не подверженный разрушенію отъ ветхости; 3. о животныхъ: сильный; 4. жестокій, чрезвычайный, великій, напр. морозъ; 5. скупой; 6. имѣющій строгій присмотръ; 7. постоянный, не колеблющійся; 8. острый на вкусъ или для для обонянія.
= 1. Церк. крѣпкій, Босн. krepak, Винд. kripek; 3. (Церк. и Винд.), Кра. kripek, kerpek; 7. Пол. krzepky, (Босн.), Раг. krepak. — §. Бог křepký, проворный, быстрый. Сн. Кро. kreposzt, Босн. krjepoſt, krepoſt, kripoſt, Сла. kripoſt, Кра. kripkóſt, добродѣтель, честность.

КРЯКАТЬ, гл. ср. 1. кричать какъ утка; 2. прост. вздыхать.
= Серб. крекнути, кричать какъ курица; Бог. křekotati, (Серб.), Босн. krekechjati, Раг. krakechjati, krakochjatti, Далм. krakotati, karkochati, Кро. krechati, кричать какъ лягушка.

КУДАХТАТЬ, гл. ср. кричать какъ курица, когда снесетъ яйцо или испугается чего.
= ЛРус. кудактаць, Сло. kodkodakat̆, Кро. kokodakati, Винд. kokodaſhkati, Бог. kdákati, kdákotati, kodkodakati, Пол. gdakać, ВЛуз. dakotacz. §. а. Бог. kdakati, (Пол.) много говорить; б. (Пол.) хвалить себя.
|| Венг. kodátsolni.

КУДЕРЪ, дря, с. м. употребительнѣе мн. кудри, волосы завивающіеся или завиваемые.
= ВЛуз. kudžer, Бог. kudrna, kadeř, употр. kadeře, Кра. kodr, Винд. kodra, kodor, Пол. kędzior. Сн. Серб. кýдрав, Сла. kudrav̆, кудрявый.
|| Венг. kondor, имѣющій кудрявые волосы.

КУЗОВЪ, с. м. 1. плетенница изъ бересты или изъ тонкихъ драницъ; 2. первоначальный составъ корабля, коробъ кареты, и т. п.
= 1. Пол. kazub, kozub. — §. Сло. kozub, небольшой открытый очажокъ.
|| 1. Лит. kużabas. §. Сам. kuzawas, борть.

Примѣчаніе. Значеніе нашего слова *кузовъ* и Сло. kozub совмѣщаются въ одномъ Бог. krp. Но какое отношеніе между *очагомъ* и *корзиною?*

КУКА, неуп. оттуда: **кучиться**, гл. общ. прост. убѣдительно просить.
+ Докука, скука.
= Пол. kuczyć, причинять досаду; kuczyć się, скучать; Кро. kuczati, рыдать; Бог. skaukati и skučeti, выть, Винд. и Кра. kukati, скрытно вывѣдывать; Кро. kuchiti и kuczati, Дал. kuczati, стучать.

КУКОЛЬ, с. м. 1. названіе травы: lolium, 2. названіе растенія: agrostema githago.
= 1. Серб. куколь, Сла. kukolj, Раг. kukogl, Кра. kokal, Винд. kokala, kokul, Бог. kaukol, Пол. kąkol, Болг. кăклица. — §. Босн. kukogl, ляд-вецъ.
|| Лит. kûkâlis, Сам. kukalis, Латыш. kohkali, Венг. koukoly, Англ. cockle.

КУКУШКА и **кокушка**, с. ж. названіе птицы: cuculus canorus.
= Сло. kukučka, Бог. kukučka, kukuk, kukačka, kukawka, НЛуз. kukawa, Винд. kukouza, kukaliza, Кра. kukovza, Кро. kukuvacha, kukovicha, Серб. кукавица, Сла. kukavica, Раг. kukaviza, Дал. kukavicza, Пол. kukułka, kukawka, ВЛуз. kokula. — §. Босн. kukaviça, kukuvika, Раг. kukuvikka, сова.
|| Нѣм. Guckuck, Гол. koekock, Венг. kukuk и kakuk, Тур. *куку-куши* [1], Лат. cuculus, Ит. cucullo, Фр. coucou, Санскр. *кокила*, Греч. *κόκκυξ*.— Сн. Лит. kukóti, Сам. kukuoti, Латыш. kuhkoht, Фин. kukkua, кричать какъ кукушка.

КУЛИКЪ, с. м. названіе птицы: scolopax.
= Бог. kulich, kuluch, * kuljk. — §. а. Пол. kulig, kulik, названіе птицы: tringa, б. (Пол.) гулянье или бражничанье во время масляницы; в. Бог. kuljk, бѣлена (трава).
|| Санскр. *калика*, каравайка (родъ кулика).

КУМЪ, с. м. 1. воспріемникъ; 2. прост. привѣтственное названіе, употребляемое взаимно между воспріемникомъ и отцемъ воспринятаго дитяти; 3. * преемникъ званія чьего.
= 1. Серб. кум, Сла. Босн. Раг. Кро. и Пол. kum, Сло. koma. — §. Церк. и Болг. кумъ, жениховъ дружка.
|| 1. Лит. kûmas, Сам. kumas, Латыш kuhms, Фин. kummi, Венг. прост. koma.

КУНА, с. ж. 1. (и куница), названіе четвероногаго животнаго: mustela; 2. * названіе кожаной монеты, которая стоила около $5\frac{7}{10}$ копѣекъ (ИГР. III, пр. 8.); 3. * плата помѣщику отъ крестьянъ за позволеніе жениться. Акт. Археогр. 1, подъ 1487 годомъ.
= 1. Серб. куна, Сла. Босн. Кро. Пол. Кра. Сло. и Бог. kuna, Винд. kuna, koina, keniza. — §. а. Раг. kuna, kunizza, лисица; б. Босн. kuniça, Винд. kunez, кроликъ.
|| 1. Лит. kiáunĕ, Сам. kiaune, Латыш. zauna. §. Лат. cuniculus, Ит. coniglio, кроликъ.

Примѣчаніе. Сюда можно, кажется, отнесть слова: Церк. *куна́* и Пол. kuna, желѣзная цѣпь, которая возлагалась на шею преступниковъ, напр. связаша его двома веригами и куну желѣзную на выю возложиша. Чет.

---

[1] قوقو قوشى

Мин. Мая 28. — Сн. Укр. куна, ЛРус. * куница = желѣзный ошейникъ, прикрѣплявшійся къ стѣнѣ въ церковномъ притворѣ; онъ возлагался на шею тѣхъ, которые не ходили въ Церковь или виновны были въ другихъ преступленіяхъ, подлежавшихъ, на основаніи мѣстнаго обычая, церковному наказанію. Впрочемъ приведенныя выше слова, какъ означающія желѣзное орудіе, удобно могутъ быть объяснены при посредствѣ корня *кую*.

КУПАТЬ, *гл. дѣ.* омывать кого, погружая въ воду.

+ Окунуть, вм. окупнуть.

= Серб. ку́пати, Сла. Босн. Раг. и Кро. kupati, ЛРус. купаць, Винд. и Кра. kopati, Бог. kaupati, Пол. kąpać, * kępać, Люн. kumpal (= купалъ).

КУПИТЬ, *гл. дѣ.* 1. пріобрѣсть что за деньги; 2. получить что, достигнуть чего съ великимъ трудомъ.

= 1. Церк. купити, ку́пити, Сла. Босн. Раг. Кро. Кра и Винд. kupiti, Сло. kupiť, Укр. купыть, ЛРус. купіць, Пол. kupić, ВЛуз. kuppowacž, Бог. kaupiti.

|| 1. Исл. kaupa, АСак. copan, ceapan, Голл. koopen, Шв. kōpa, Дат. kjōpe, Нѣм. kaufen. Сн. Готѳ. kaupon, заниматься торговлею; Фин. kauppaan, продаю; kauppias, купецъ; Ест. kaup, покупка, товаръ; kauplema, покупать, торговать; Лит. kupčius, Латыш. kuptſchis, купецъ; Прус. др. kaupiſna, продаваемая вещь.

КУРИТЬ; *гл. дѣ.* 1. класть благовонное вещество на жаръ или на что другое раскаленное, для того, чтобъ шелъ дымъ; 2. о винѣ или водкѣ: сидѣть, гнать чрезъ кубъ; 3. въ отношеніи къ табаку: вбирать въ ротъ дымъ и выпускать изъ онаго; 4. ср. прост. пить запоемъ, пьянствовать.

= 1. Пол. kurzyć, ЛРус. курыць, Бог. kauriti; 2. (Пол.); 3. (Пол. и Бог.). — §. а. (ЛРус. и Бог.), ВЛуз. kuricž, дымить, испускать дымъ; б. (Пол.) коптить дымомъ; в. (Пол.), жечь что; г. Кро. Винд. и Кра. kuriti, Сло. kúriť, топить печь; д. (Пол. и ВЛуз.), НЛуз. kurifch, поднимать пыль.

|| Латыш. kurt, Лит. kurti, Сан. kurti и kurinti, топить печь.

КУРЪ, *с. м. стар.* пѣтухъ.

= Церк. куръ, Пол. kur, Бог. kaur, * kur.

Оттуда произошло слово:

+ КУРица, *обл.* кура, *с. ж.* 1. названіе домашней птицы: gallina, 2. куры, мн. пѣтухи и курицы, вмѣстѣ взятые.

= 1. Пол. Винд. Мор. Сл. и Сѧез. kura, Бог. kaura, kura, kuřice, Кро. мн. kuri. §. (Сло.), цыпленокъ. сн. ВЛуз. kurenčža, курятникъ, мѣсто, гдѣ сидятъ куры.

|| Перс. *курекъ* [1], цыпленокъ; Вал. кѹркáн, Индѣйскій пѣтухъ; Латыш. * kurke, Лир. kurka, Вал. кѹркъ, индѣйка; Латыш. kurrata, куропатка.

КУС—; этотъ корень имѣетъ два вида:

α. КУСать, *гл. дѣ.* 1. стискивая зубами отдѣлять, отгрызать что; 2. уязвлять, жалить; 3. въ отношеніи къ нѣкоторымъ прянымъ кореньямъ: щипать, причинять боль; 4. повреждать ѣдкостію, какъ напр. купоросъ.

= Сло. kuſať, ЛРус. кусаць, ВЛуз. kuſsacž, НЛуз. kuſsaſch, Бог. kausati, Пол. kąsać; 2. (ЛРус. и Пол.), Винд. kauſati, Кра. kavſati; 3. (Бог. и Пол.).

β. КУШать, *гл. дѣ.* 1. говоря съ учтивостію: ѣсть или пить; 2. обѣдать, ужинать.

= 1. Серб. ку́сати, ѣсть ложкою; 2. Винд. и Кра. koſiti, обѣдать. §. а.

[1] كورك

Кро. kuſſati, Рат. kuscjati, Бог. skusiti, немного отпить, прихлебнуть; б. (Кро.), Босн. kuscjati, испытывать, дознавать на опытѣ; в. (Кро.), осмѣливаться на что.

|| Санскр *кас*, *хотѣ*; Латыш. kohſt, н. kohſchu, Лит. kaſti, кусать; Нѣм. kosten, Венг. kóſtolni, Лат. и Ит. guſtare, прикушивать; Гол. и Шв. kost, Исл. koſtr, пища; Гот. gakiusan, испытывать.

+ КУЧмерка, с. ж. названіе растенія: siser album.

= Пол. kuczmerka, kusmorka или kucmorka, Босн. kuçmorka, Рат. kuzmorka, Кро. kuczmorka, Винд. kusmorka.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *кучмерка* признано иноязычнымъ, хотя оно не употребляется въ иностранныхъ языкахъ, между тѣмъ какъ многимъ Славянскимъ нарѣчіямъ не чуждо. Изъ Виндскаго названія и изъ самаго свойства этого растенія, которое по своему сладкому вкусу называется у Нѣмцевъ Zuckerwurz, т. е. сладкій корень, можно заключать, что слово *кучмерка* есть какъ бы соединеніе словъ: *кусъ моркови*; это подтверждается еще и тѣмъ, что въ Кроатскомъ словарѣ Бѣлостенца при словѣ kuczmorka указано на другое названіе тогоже растенія: merkev bela.

КУТить, гл. дѣ. прост. 1. въ отношеніи къ вѣтреной погодѣ: вертѣть, кружить; 2. о человѣкѣ: ссорить другихъ посредствомъ наговоровъ; 3. ср. весть себя распутно.

= Бог. kutiti, рукою или ногою разрывать, копать, разгребать; разрывая землю, искать руды; kutati и kutiti, дѣлать что нибудь, особ. не хорошее, не доброе.

|| Нѣм. обл. kutten, рыть, особ. разрывать оставленныя рудокопныя мѣста.

КУТЪ, с. м. прост. 1. въ избѣ уголъ, или обл. (Яросл.) послѣдній уголъ; 2. конецъ залива.

= 1. Серб. кут, Укр. и ЛРус. кутъ, ВЛуз. Кро. Босн. и Рат. kut, Винд. и Кра. kot, Пол. kąt, Бог. kaut. — §. (Кро. Пол. и Бог.), уголъ вообще.

КУЧА, с. ж. 1. собраніе вещей, которыя лежатъ грудою; 2. о людяхъ: толпа, сборище; 3. множество.

= ЛРус. куча. — §. а. Пол. kuczek, копенка сжатаго хлѣба; бабка конопляныхъ снопов; б. Бог. kuče, большой кусокъ, напр. мыла; в. Церк. куща, Пол. kucza, шалашъ, шатеръ, сдѣланный изъ древесныхъ вѣтвей; г. Винд. и Кра. kozha, хижина; д. Рат. kucchja, Босн. kuchja, Далм. и Кро. kuchya, Серб. кућа, Болг. кàща, домъ.

|| Латыш. kaudſe, копна сжатаго хлѣба или сѣна, находящаяся на полѣ; излишекъ вещей твердыхъ и сыпучихъ, занимающій мѣсто выше краевъ какого нибудь сосуда, который считается мѣрою.

КУЮ, неопр. ковáть, гл. дѣ. 1. бить молотомъ по раскаленному металлу; 2. выдѣлывать что нибудь изъ металла посредствомъ битья молотомъ; 3. придѣлывать лошадямъ подковы; 4. о нѣкоторыхъ насѣкомыхъ: издавать звукъ подобный стуку небольшимъ молоткомъ.

= 1. Церк. кую, ковати, ЛРус. кую, ковадь, Пол. kuię, kuć и kować, Сло. kugem, kuť, Серб. кујем, кòвати, Босн. Кро. Кра. и Винд. kujem, kovati, Рат. kuujem, kovati, Бог. kowám, kowati, ВЛуз. kowam, kowacź; 2. (Сло. Пол. и Бог.); 3. (Серб. Сло. Пол. и Бог.). — §. (Церк. Сло. Пол. и Бог.), замышлять что нибудь худое.

|| 1. Венг. kovátsolni, отъ kováts, кузнецъ; Лит. patkawa, Латыш. pakawa и pakaws, Венг. patkó, подкова.

КЪ, и ко (предъ нѣсколькими согласными буквами), предл. управляетъ

дательнымъ падежемъ и означаетъ: 1. мѣсто и находящійся на извѣстномъ мѣстѣ предметъ, къ которому направляется движеніе, напр. подходить къ дому; идти къ коню; 2. время, которое составляетъ предѣлъ для дѣйствія или состоянія предмета, напр. къ вечеру его не стало; 3. цѣль дѣйствія или состоянія предмета, напр. машины служатъ къ облегченію трудовъ.

= Церк. къ, ко, ЛРус. къ, ка, Кро. k, Серб. к, ка, Сла. и Босн. k, ka, Далм. и Люн. ka, Винд. и Кра. k', h', * ke, * he, Бог. Мор. и Сло. k, ke, ku, Пол. ВЛуз. и НЛуз. k, ku, Укр. къ, икъ.

Л.

ЛА́ВА, с. ж. 1. мостокъ для переходу черезъ протокъ или для сходу съ судовъ, состоящій изъ двухъ перекладинъ, между которыми кладется доска на подвязняхъ; 2. живой мостъ; 3. лавка = скамья, доска съ подставками, на которой многіе могутъ усѣсться; 4. лавка = строеніе, въ которомъ торговцы продаютъ свои товары; 5. обл. (Тул.), портомойной плотъ.

= 1. Пол. ława, ВЛуз. lawa, wawa, Бог. láwka; 3. (Пол. и ВЛуз.), Укр. лава, ЛРус. лавка, Бог. lawa, lawice, Сло. и Мор. lawica, Болг. ла́вица. — §. Винд. и Кра. lava, счетный столъ.

|| 3. Вал. ла́вицъ, Фин. lawa; Ест. lawwa, скамья въ киркѣ. §. (Ест.), Латыш. lahwa, полокъ въ банѣ.

ЛАДЪ, с. м. 1. согласіе въ музыкальныхъ звукахъ; 2. перевязка на шейкѣ музыкальныхъ орудій, на которыхъ играютъ пальцами, опредѣляющая различіе звуковъ; 3. прост. согласіе между людьми.

= Пол. ład, стройный порядокъ; Укр. ла́дить, починять; Бог. Lada, Венера; * красивая дѣвушка; Сло. lada, распутная женщина.

|| Фин. laatu, род. ladun, надлежащій порядокъ; свойство вещи; laadin, привожу въ порядокъ, помѣщаю на своемъ мѣстѣ; починяю изломанное; ladon, полагаю одно за другимъ, напр. бревна, строю.

Примѣчаніе. Въ Словѣ о полку Игоревѣ употреблены два вида разсматриваемаго корня, именно: 1. *лада* (а не ладо, какъ обыкновенно полагаютъ) мужъ, супругъ. Уже намъ своихъ милыхъ ладъ ни мыслію смыслити (стр. 40); възлелѣй господине (т. е. рѣка Днѣпръ), мою ладу ко мнѣ (стр. 88). — 2. *Ладый* = любезный, милый. Чему, господине (т. е. солнце), простре горячюю свою лучю на ладѣ вои (тамъ же). Въ старинныхъ нашихъ пѣсняхъ встрѣчаются слова: *лада* и *ладушка*, которыя также означаютъ мужа; напр.

Покачу я колечко кругомъ города;
А за тѣмъ я колечкомъ сама пойду,
Я сама пойду, милу ладу найду.
Карман. пѣсен.

И втапоры его молода жена
Стала ему кланятися и передъ нимъ убиватися:
Гой еси ты, мой любезной ладушка.
Древ. Рус. стихотв. 100.

Въ Церковномъ Словарѣ Алексѣева замѣчено, что *ладомъ* и *ладушкою*, въ простонародьи, называется совмѣстникъ законному мужу.

ЛАДЬЯ и лодья, с. ж. 1. мореходное судно объ одной мачтѣ съ палубою; 2. водоходное большое судно съ плоскимъ дномъ; 3. въ шахматной игрѣ: шашка, которою можно ходить чрезъ всю шашечную доску вдоль и поперекъ по прямой чертѣ.

= Кро. ladja, Серб. лађа, Сла. ladja, lagja, Босн. ladja, laghja, Раг. laa-

ghja, Бог. lod, lod', корабль; Церк. ладія, Винд. ladja, Пол. łodź, * lodzia, Сло. ladjk, лодка; Кра. ladja, паромъ.

|| Сам. luotas, Ест. lotje, большое водоходное судно; Венг. ládik, Шв. lodja, Фин. lotja, родъ водоходнаго судна.

ЛА́ПА, с. ж. 1. у животныхъ и птицъ: ступня съ пальцами; 2. желѣзное орудіе, наподобіе трезубчатыхъ вилъ, нѣсколько загнутыхъ въ одну сторону, употребляемое для выниманія изъ огня раскаленныхъ ядеръ и камней; 3. у дверныхъ петель: расплющенные рога или выгибы съ дирками, въ которыя вбиваются гвозди; 4. треугольная оконечность роговъ у якоря, которыми онъ цѣпляется за дно рѣки, озера или моря; 5. обл. (Яросл.), дерево, вырубленное съ корнемъ; 6. обл. (Камч.) *лапка*, родъ лыжъ, которыя дѣлаются изъ продолговатыхъ обручей, переплетенныхъ ремешками по промежуткамъ.

= 1. Церк. и ЛРус. лапа, Пол. łapa, Бог. dlapa, tlapa и tlápa, * lapa. — §. а. Бог. tlapa, Сло. laba, нога; б. (Бог.), подошва ноги; в. (Бог.) слѣдъ; г. Далм. lapa, причесанные передніе волосы на головѣ.

|| Лапл. lapa, Исл. löpp, подошва ноги; б. (Исл.), нога у хищныхъ звѣрей; в. ВМолд. лабъ, Венг. láb, Дат. labbe, нога; г. Фин. lapa, лопатка въ тѣлѣ.

ЛА́СА, с. ж. 1. прост. продолговатое пятно на чемъ; 2. *ластка* и *ласточка*, названіе звѣрка: mustela nivalis.

|| 1. Пол. laseczka, черта; 2. Серб. ла́са, ла̀сица, Церк. ласица, Сло. Сла. и Винд. laſica, Босн. laſsiça, Раг. laſsiza, Кро. laſzicza, Пол. łasica, łaska, Бог. lasice, * las, Мор. laska.

Примѣчаніе. Изъ другихъ нарѣчій, особенно изъ Сербскаго, видно, что названіе *ластка* есть уменьшительный видъ слова *ласа*; буква *т* вставлена, вѣроятно, для отличія отъ слова *ласка*. Но нѣтъ ли отношенія между названіемъ звѣрка и Польскими словами: łasy, жадный къ пищѣ, и łasić się, быть жаднымъ къ пищѣ?

ЛА́СКА, с. ж. 1. кротость въ обхожденіи съ кѣмъ, привѣтливость; 2. изъявленіе благорасположенности къ кому, благосклонность.

= 2. Пол. łaska, Бог. laska. — (Бог.), Мор. láska, Сло. laſka, любовь. Ср. Серб. ла̀скати, Раг. laschitti, льстить.

|| 2. Лапл. laſſka, Лит. lôſkà. — §. Шв. älska, Исл. elſka, Дат. elſke, любить.

Примѣчаніе. Если въ словѣ *ласка* допустимъ перестановку двухъ первыхъ буквъ, то оно будетъ имѣть отношеніе къ Скандинавскимъ словамъ; а эта перестановка очень вѣроятна.

ЛА́СТОЧКА, с. ж. 1. названіе птицы: hirundo urbica; 2. ластовица = у рубахъ: четвероугольная вставка подъ мышкою; 3. ластовица = названіе растенія: chelidonium majus.

= 1. Серб. ла́ста, ластавица, Церк ла́стовица и ластица, Раг. laſtova, laſtoviza, Босн. laſtoviça, Кро. laſztovicza, Сла. laſtavica, ЛРус. ластавка, Укр ла́стивка, ВЛуз. laſtojza, waſtojza, Кра. laſtoviza, laſtovza, laſtovka, glaſtovza, Винд. laſtoviza, laſtouza, glaſtouza, Сло. laſtowička, Мор. laštowička, Бог. wlastowice, wlaštowice, wlastowka, прост. laštowice и laštowka, Люн. losdeveicia; 2. (ЛРус.); 3. Бог. wlastowičnjk, wlaštowičnjk, lastowičnjk, laštowičnjk.

|| 3. Лит. lóſtaika.

Примѣчаніе. Нарѣчія Виндское и Краинское подаютъ поводъ къ догадкѣ: не происходитъ ли названіе *ласточки* отъ слова *гласъ* или *голосъ*; въ такомъ случаѣ оно выражало бы свойство птицы *голосистой*.

ЛА́ЯТЬ, гл. ср. 1. брехать какъ собака; 2. дѣ. стар. и прост. ругать, бранить. Чтобы престали отъ скверныхъ словесъ и неподобныхъ, что лаютъ отцевымъ и материнымъ именемъ. Акт. Археогр. 1, подъ 1410 годомъ.
= 1. Серб. лȁјати, Сла. Босн. Раг. Кро. Кра. и Винд. lajati, НЛуз. lajaſch; 2. Церк. ла́яти, (Кро.), Укр. лаять, ЛРус. лаяць, Пол. łajać, Бог. láti, Сло. lať. — §. а. (Кро.) кричать какъ лисица; б. (Бог.), клясть; в. (Церк.), подъискиваться подъ кѣмъ, строить кому козни.
|| 1. Перс. лайиденъ, [1]) Латыш. laht, Лит. lóti; 2. Готѳ. laian. — §. Исл. lá, АСак. lean, хулить, порицать.

ЛГАТЬ, гл. ср. говорить неправду, утверждать что противъ убѣжденія совѣсти.
= Церк. лгати, Бог. lháti, Сло. lhať, Пол. łgać, ЛРус. лгаць, ВЛуз. lhaeż, НЛуз. lgaſch, Винд. и Кра. legati, Серб. лȁгати, Босн. и Кро. lagati, Раг. lagatti, Болг. лажи.—§. (Серб.), клеветать.
|| Нѣм. lügen, Готѳ. liugan, Исл. lúga, Шв. ljuga, АСак. leogan, Гол. liegen, Англ. lie. — Дат. lögn, ложь.

ЛЕБЕДА̀, с. ж. названіе растенія: atriplex hortensis.
= Кра. lebeda, Бог. lebeda, lebedka, ЛРус. лѣбѣда̀, Укр. лобода̀, Пол. łoboda, Серб. лобо̀да, Сла. Босн. Раг. Далм. и Сло. loboda, Кро. lohoda, lobuda, НЛуз. loboda, hoboda, ВЛуз. woboda. — §. Винд. lebeda, салатъ.
= ВМолд. лободъ, Венг. laboda.

ЛЕ́БЕДЬ и лебядь, с. м. названіе птицы: anser cygnus.
= Церк. лебедь, ЛРус. лѣбѣдзь, Пол. łabedź, Винд. labud, lobod, Серб. лабуд, Сла. Кро. и Кра. labud, Сло. labud', Бог. и Мор. labuť, Босн. и Раг. labut, Далм. labut, labat, lebuth.

|| Вал. лебѫдъ, Молд. лѣбѫдъ.

ЛЕВЪ, с. м. 1. названіе звѣря: felis leo; 2. на зодіакѣ: пятый знакъ, въ который солнце вступаетъ въ началѣ Іюля.
= 1. Церк. левъ, ЛРус. лѣвъ, Пол. Сло. и Бог. lew, Кра. lev, Винд. leu, Серб. лав, Сла. Босн. и Раг. lav, Далм. lau, НЛуз. law, ВЛуз. law, liaw.
|| Сан. lewas, Нѣм. löwe, Дат. löve, Гол. leeuw, Вал. лѣѫ, Греч. λέων, Лат. leo, Ит. leone и lione, Фр. и Англ. lion, Исл. ljón и leo, Шв. lejon.

ЛЕ́ГКІЙ, ая, ое, прил. 1. имѣющій малую тяжесть въ сравненіи съ другими вещами; 2. нетрудный, удобоисполнимый; 3. проворный, поворотливый; 4. маловажный, малозначущій; 5. о пищѣ: удобоваримый въ желудкѣ; 6. о напиткахъ: некрѣпкій, нехмѣльной; 7. небольшой, слабый, умѣренный.
+ Льза, польза.
= 1. Церк. и Болг. легкій, Бог. lehký, Кро. legek, lehkek, legehen, lagak, lagahan, Пол. lekki, letki, ВЛуз. lochki, loſchki, Винд. lehek, Кра. lohk, lagak, Сло. lachkí, Серб. лȁгаан, лȁган, лак, Босн. и Раг. lagahan, lak. Сла. lak, Далм. lak, laszki; 3. (Церк. Бог. и Пол.); 5. (Пол. Винд. и Кро.); 6. и 7. (Бог. и Пол.)—§. а. (Бос. и Пол.) легкомысленный, непостоянный; б. (Пол.), не суровый.
|| Санскр. лагу, (отъ лагъ, уменьшать), Фр. leger, Ит. leggiere, Исп. ligero, АСак. leoht, Нѣм. leicht, НСак. licht, Гол. ligt, Англ. light.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *льза* занимаетъ мѣсто особаго корня, хотя притомъ и указано, въ видѣ догадки, на корень *легкій*; эту догадку не трудно возвесть на степень достовѣрности при пособіи слѣдующихъ соображеній: 1. встарину (см. Новг. Лѣт. 14.) употреблялось и теперь въ нѣкоторыхъ мѣстахъ

---
[1]) لايدن

между простымъ народомъ можно слышать *не лга* вм. не *льзя*; 2. Польское старинное слово lža или lza, соотвѣтствующее нашему *льзя* (употреблявшееся впрочемъ только съ отрицаніемъ), означаетъ: легко, удобно; притомъ оно имѣло сравнительную степень lžéy, которая обнаруживаетъ непререкаемое сродство съ такою же степенью слова lekki, легкій, именно: lžéy, легче, удобнѣе; 3. Бог. lze также означаетъ: легко, удобно, и по мнѣнію Палковича, происходитъ отъ неуп. lhý или lehý, отъ котораго произведено lehký, по образцу слова welký отъ welý; наконецъ 4. мѣсто слова *льзя* въ старинныхъ памятникахъ нашей письменности встрѣчается слово *лзѣ* (ИГР. III, пр. 248. IV, пр. 102 и 109), которое имѣло и сравнительную степень *лжѣе*, т. е. легче. (Тамъ же, II, пр. 247).— Что касается слова *нельзя*, то оно самымъ своимъ значеніемъ указываетъ на корень *легкій*; для этого я заимствую примѣръ изъ Рейфова Лексикона, именно: отъ сего лѣкарства получаютъ великую пользу (т. е. облегченіе въ болѣзни).

ЛЕГТИ и легать, гл. неуп. (Укр. Серб. и др.) замѣщены словами: *лежать*, однокр. *лечь*, гл. ср. 1. распростершись во всю свою длину, въ состояніи покоя находиться на какомъ нибудь мѣстѣ; 2. быть больнымъ, хворать; 3. имѣть положеніе къ какой нибудь сторонѣ или въ отношеніи къ другимъ вещамъ; 4. о мореходныхъ судахъ: имѣть извѣстное положеніе.
= 1. Церк. лежати, лещи, Болг. лежа, Серб. лѐжати, легати и лијегати, лѐћи, Раг. ljegati, lecchi, Кро. legati, lechi, Винд. и Кра. lesgati, lezhi, Бог. ležeti; * ležati, lehnauti, Слю. ležat, Пол. leżeć, legnąć и lądź, ВЛуз. ljeżeć, ljedź, ЛРус. лежать, НЛуз. lažaſch, lagnuſch; 2. Серб. лѐжати, Винд. leshati, Бог. ležeti, Пол. leżeć; 3. (Бог.). — §. а. (Церк. и Пол.), быть обязаннымъ дѣлать что; б. Бог. lehnauti, Пол. legnąć, о нѣкоторыхъ животныхъ: метать, раждать дѣтенышей.
|| Готе. ligan, АСак. licgan, Исл. liggja, Шв. ligga, Дат. ligge, Нѣм. liegen. — Венг. zálog и zálag, залогъ.

ЛЕДЪ, с. м. вода, отъ стужи отвердѣвшая, замерзшая.
= Церк. Болг. и Укр. ледъ, Серб. лед, Сла. Босн. Раг. Кро. Кра. Винд. Люн. и Бог. led, ЛРус. лёдъ, Пол. ВЛуз. и НЛуз. lod, Слю. lad.
|| Латыш. leddus, Лит. lédas, Сан. ładas; сн. Сан. łeday, градъ.

ЛЁЛЕКЪ и лѣлекъ, с. м. названіе птицы (иначе козодой): caprimulgus Europaeus.
= Церк. лилѣкъ, Серб. лелек, Босн. Раг. и Кро. lelek, аистъ; Пол. и Бог. lelek, кваква (родъ лѣсной совы).— Сн. Серб. леле, Босн. lele, Раг. leli, Укр. леле, лелечко = увы! оттуда: Серб. лелек, рыданіе; лелѐкати, Раг. и Кро. lelękati, рыдать.

ЛЕЛѢЯТЬ, гл. дѣ. 1. нѣжить, угождать; 2. * зыбать, качать, особенно волнами. Ты (Днѣпръ) лелѣялъ еси на себѣ Святославли насади. СПИ. 38.
= 2. Далм. lelyati, Босн. lelujati, качать соб. въ люлькѣ; Раг. leliati, двигать. Сн. ЛРус. ляля, лялка, Пол. lala, lalka, кукла; Укр. дѣт. ляля, младенецъ.
|| Лит. lėlė, Сан. łele, Латыш. lelle, кукла.

ЛЕНЪ, с. м, названіе растенія: linum usitatiſsimum.
= Церк. и Болг. ленъ, Бог. Мор. Слю. Пол. и ВЛуз. len, Винд. len, lan, ЛРус. и Укр. лёнъ, Серб. лан, Сла. Босн. Кро. и Кра. lan, Раг. и Далм. laan, Люн. lgan (чит. лянъ).

|| Венг. leu, Греч. λίνον, Лат. linum, Ит. lino, Фр. и Шв. lin, Исл. lín, Нѣм. Lein, Фин. ћina, Ест. linna, Латыш. linni, Лит. linnai, Сам. linay, Вал. йн. Сн. Дат. line, льняная или пеньковая веревка.

ЛЕТѢТЬ, н. лечу, гл. дѣ. 1. нестись по воздуху посредствомъ крыльевъ; 2. очень скоро бѣжать, идти, стремиться; 3. о вещахъ, брошенныхъ рукою, посредствомъ машины, оружія или чего другаго: быстро нестись по воздуху; 4. валиться, опадать; 5. * падать. Не може съ того мѣста ни мало поступити (отъ слабости), и хотѣ летѣти, и ту подхитиша его подъ руци. ИГР. Ц, пр. 363.

= 1. Церк. летѣти, Серб. лѐтети, лѐћети, Раг. letjetti, Кро. и Кра. leteti, Винд. letcti, lieteti, Бог. letěti, Пол. lecieć, Сло. léteť, Сла. letiti, Укр. летить, ВЛуз. lecžicž, НЛуз. lefchafch, ЛРус. ляцѣць; 2. (Бог. и Пол.); 5. (Бог. Пол. и ЛРус.).

ЛЕЩЪ, с. м. названіе рыбы: cyprinus brama.

= ЛРус. лещъ, Пол. leszcz, Укр. лящъ.

ЛИ, сокращ. ль, сою. употребляется для означенія 1. вопроса: ожидать ли васъ? 2. сомнѣнія: не знаю, сбудется ли это; 3. раздѣленія: такъ ли сдѣлано, или иначе, для него все равно.

= 1. Церк. Болг. и Серб. ли, Сла. Босн. Раг. Кра. Винд. Сло. Пол. и ВЛуз. li, Бог. li, * l; 2. и 3. (Пол. и Бог.).

ЛИЗАТЬ, гл. дѣ. 1. водить языкомъ по какой нибудь вещи, гладить, чистить языкомъ; 2. брать что языкомъ для съяденія.

= Серб. лизати, Сла. Босн. Раг. Кро. и Бог. lizati, Кра. и Винд. lisati, Сло. lizať, Пол. lizać, ЛРус. лизаць, ВЛуз. lifacž, НЛуз. lifafch.

|| Перс. лисиденъ [1]), Лит. laižyti, Латыш. laifiht, Санскр. лихъ, Греч. λιχειν.

ЛИКЪ, с. м. образъ, изображеніе Іисуса Христа и угодниковъ Божіихъ.

= Серб. лик, видъ.—§. Укр. ликъ, Пол. lik, число; ЛРус. личиць, считать.— Сн. Церк. и Болг. лице, Кро. licze, передняя часть головы отъ чела до подбородка; (Кро.) Раг. и Кра. lize, Босн. lice, Винд. liza, lize, Бог. и Пол. lice, Сло. lico, НЛуз. lizo, ВЛуз. liczo, щека; (Церк. и Кро.), поверхность вещи; (Кро.) страница въ книгѣ.

|| Араб. лика [2]), видъ; Нѣм. Antlitz, лице.

ЛИНЬ, с. м. названіе рыбы: cyprinus tinca.

= Винд. linj, Босн. Раг. Кро. ВЛуз. и Пол. lin, Сло. lín, Бог. ljň и ljn, Сла. linjak.

|| ВМолд. лин, Лит. lynas, Сам. linas, Латыш. lihnis.

ЛИНЯТЬ, гл. ср. 1. о животныхъ: понемногу лишаться шерсти, ронять перья въ извѣстное время по свойству природы или отъ болѣзни; 2. о краскахъ: лишаться своего цвѣта, измѣнять цвѣтъ.

= 1. Бог. ljnati, * ljněti, Серб. лињатисе, Пол. linieć, * lenieć.—§. (Пол.), Мор. léniti se, о змѣяхъ: сбросить съ себя кожурину.

ЛИПА, с. ж. названіе дерева: tilia Europaea.

= Серб. и ЛРус. липа, Кра. Винд. Сло. Пол. ВЛуз. и НЛуз. lipa, Бог. lipa, Кро. lippa, lipa, Сла. и Босн. lippa, Укр. лыпа.

|| Латыш. leepa, Лит. lēpa, Сам liepa.

ЛИПНУТЬ, гл. ср. по причинѣ клейкости или вязкости пристагать къ чему.

---

[1]) ليسيدن [2]) لقا

= ЛРус. липнуць, НЛуз. lipnufch, Пол. lipnąć, Бог. lepěti, *lpěti, lpjti и lipěti, lepnauti, ljpnauti. — Сн. ВЛуз. lèpaty, Кро. leplyen, липкій; Серб. лéпити и лиjéпити, намазывать чѣмъ нибудь клейкимъ, отъ леп и лијеп, намазка; Сло. lepit, Винд. lipiti, прилѣплять; Винд. lepez и lepje, птичій клей; Сла. lepak, клей.

‖ Санскр. лип, намазывать, оттуда липта, липкій; Лит. lipti, Латыш. lipt, липнуть; ВМолд. липи, Сан. lipiti, лѣпить; Венг. lép, клей.

ЛИСА и лисица, с. ж. названіе звѣря: canis vulpes.

= 1. Церк. лисъ, Серб. лис, Пол. lis, liszka, Бог. lis, употр. liška, lišák, ВЛуз. и НЛуз. lifchka, ЛРус. лисица, Укр. лысыця, Сла. lifica, Босн. и Раг. lisizza, Кро. liszicza, leszicza, liszjak, liszecz, Кро. lifica, lefica, Винд. lefica, Болг. лесица, Люн. leiska.

ЛИСТЪ, с. м. 1. у деревъ и растеній: каждая изъ широкихъ, плоскихъ и зеленыхъ частей, которыя, покрывая стволъ или его вѣтви, способствуютъ испаренію и втягиванію влажности изъ воздуха; 2. пластъ бумаги; 3. тонкій четвероугольный пластъ, выкованный изъ металла.

= 1. Церк. Болг. и ЛРус. листъ, Серб. лист, Сла. Босн. Винд. Кра. Сло. и ВЛуз. lift, Раг. и НЛуз. lijft, Кро. lifzt, Бог. и Пол. list, Укр. лыстъ, Люн. leist; 2. (* Пол. Бог. Винд. Кро. Сла. Босн. и Раг.). §. (Пол. Укр. ВЛуз. НЛуз. Босн. Сла. Раг. Кро. Кра. Винд. Сло. и Бог.), Далм. lifzti, письмо.

‖ ВМолд. листъ, списокъ, опись, роспись; Англ. lift, Гол. lyst, Нѣм. Lifte, Дат. и Фр. lifte, Ит. и Шв. lifta, списокъ, исчисленіе чего въ непрерывномъ порядкѣ; Лат. ср. lista, узкая полоса.

ЛИТЬ, н. лью, гл. дѣ. 1. выпускать жидкость изъ сосуда; 2. дѣлать что изъ растопленнаго вещества посредствомъ лiянія.

= 1. Церк. и Серб. лити, Винд. и Кра. liti, Бог. ljti, ЛРус. лиць, Босн. livati, Раг. ljevati, Кро. izlevati, Люн. lie, ВЛуз. ljecż, Сло. lit, н. legem, Пол. lać, н. leje, НЛуз. lafch; 2. (Бог. и Пол.).

‖ Санскр. ли, расплавлять; Лит. lėti, Сан. leti, Латыш. lect, лить.

ЛИХОЙ, ая, ое, прил. 1. злой, злобный; 2. прост. смѣлый, предпріимчивый; 3. * лихій = злой. Кнб. 79.

+ Лишить, лишній.

= Бог. lichý, Кро. lih, неравный по числу, нечетный; (Бог.), Пол. lichy, плохой, дурной; Укр. лыхій, злой, сердитый; (Бог.), неоткровенный, коварный; (Бог.), поддѣльный. — Сн. Бог. lich, Кро. Босн. и Раг. lih, Пол. и Сло. licho, нечетъ; (Пол.), Укр. лыхо, ЛРус. лиха = бѣда, несчастіе.

Примѣчаніе. Слово *лихой*, по нашему употребленію, не выражаетъ понятія о *нечетности*, которое служитъ основаніемъ для его значеній. Впрочемъ оно указываетъ на всеобщее между Славянскими племенами повѣрье, по которому *нечетное* число принимается за признакъ неудачи, бѣды и всякаго зла, а отъ того считается худымъ. Въ Могилевской губерніи, въ числѣ дѣтскихъ забавъ, есть такъ называемая игра въ *цотъ* (Пол. cetno licho, Бог. lich suda, Босн. tak i lih), въ которой нечетное число означаетъ тоже, что проигрышъ. Слово *лихо* встарину означало всякое зло, напр. хочю искати Новагорода и добромъ и лихомъ. ИГР. II, пр. 397. Пословицы: лихо избудешь, всю кручину забудешь; лихо помнится, а добро не забудется. Это слово, употребляемое только въ простонародьи, служитъ къ объясненію глагола *лишить*, который собственно означаетъ причинить другому лихо, т. е. зло, — частію чрезъ от-

иятіе чего нибудь изъ его собственности. Что касается слова *лишій*, то оно ближе подходитъ къ первоначальному значенію слова *лихо*, и можетъ считаться измѣненнымъ видомъ слова *лихій* (по Богемскому употребленію) = нечетный, превышающій составъ четнаго числа и вообще то, что опредѣляется числомъ, т. е. мѣру, вѣсъ, силу.

ЛИШАЙ, с. м. 1. накожное пятно цвѣта желтоватаго, синеватаго и пр. происшедшее отъ остроты соковъ; 2. названіе растенія: lichen.
= Церк. лишáй, Серб. лишâј, Сла. lifhaj, Босн. и Раг. lisgjaj, Кро. liffay, Пол. liszay, Бог. lišeg, * lišag, Кра. и Винд. lifhai, lefhai, ВЛуз. lifchey.
|| Греч. *λειχήν*, Лат. lichen, Перс. *лишинв* [1]).

ЛОБЪ, с. м. 1. верхняя часть лица надъ глазами, простирающаяся отъ одного виска до другаго; 2. * куполъ на церкви. Побиша лобъ у Святыя Тройца желѣзомъ. Псков. Лѣт. 102. сн. 108, 233.
= 1. Бог. и Сло. leb, Мор. leban и leben, Кра. glep, Кро. lubanya, glubanya, головной черепъ; Пол. łeb, головныя кости безъ мяса; голова животнаго; голова у человѣка (въ презрительномъ смыслѣ); Винд. lubanja, голова у мертваго тѣла.

ЛОВИТЬ, гл. дѣ. 1. хватать кого или что на бѣгу, на лету или во время плаванія; 2. добывать, стараться получить въ добычу какое нибудь животное посредствомъ собакъ, птицъ или устроенныхъ для того орудій.
= 2. Церк. ловити, Серб. лòвити, Сла. Далм. Кро. Кра. и Винд. loviti, Босн. и Раг. lovitti, Бог. lowiti, Сло. lowiť, Пол. łowić, ВЛуз. lowicž, НЛуз. lowifch.
|| Санскр. *лаб'в*, Греч. *λάβειν*, брать.

ЛОДЫГА, с. ж. 1. у человѣка: кость въ ногѣ повыше пятки, находящаяся съ боковъ и высунувшаяся на обѣ стороны; 2. * лодога и лодуга = названіе рыбы? Акт. Археогр. I, подъ 1585 годомъ и II, подъ 1610 годомъ.
= ЛРус. ладышки, бабки, лодыжныя кости, въ которыя играютъ дѣти. §. Пол. łodyga, стволъ у растенія.

ЛОЖКА, с. ж. 1. черпальце, выдѣланное изъ дерева или изъ металла и употребляемое при яденіи, также при наливаніи жидкостей; 2. въ Артиллеріи: большое желѣзное орудіе, которымъ берутъ каленыя ядра для вкладыванія въ пушку; 3. въ тѣлѣ человѣка: конецъ грудной кости; 4. *ложки*, мн. выемки на столпахъ.
= 1. ЛРус. ложка, Церк. лжица и лжица, Серб. лòжица, жлица, Бог. lžjce, Сло. ližička, Пол. łyżka, łeszka, Сла. xlica, Раг. xlizza, oxizza, Босн. sgliça, sglieça, sgiça, osgiça, Кро. slicza, Винд. и Кра. shliza, ВЛуз. žicža, НЛуз. žiza.
|| Фин. lufikka, luska, Ест. luits, lufiko, lusfikas и lusfik.

ЛОЗА, с. ж. 1. древесная вѣтвь съ листьями, съ плодомъ, или голая; 2. обл. (Ворон.) лòзы, мн. розги.
= Кро. loza, виноградная вѣтвь; Сло. loza, виноградный отростокъ для сажанія; Церк. лозà, Болг. и Серб. лòза, Сла. Босн. Раг. Далм. и Кро. loza, Пол. łoza, главный стволъ винограднаго растенія; Укр. и ЛРус. лозà, (Пол.), названіе вербы небольшаго роста: siler; (Пол.), кустарникъ; (Кро.) лѣсъ; (Серб.), поколѣніе, родъ; (Укр.), названіе игры.
|| ВМолд. лозїє прутъ, лоза.

ЛОКАТЬ, гл. дѣ. о нѣкоторыхъ животныхъ: пить вбирая въ себя языкомъ.
= Церк. локати, Винд. и Кра. lokati, Пол. łokać, ЛРус. лактáць. — Сло. lokať, Мор. lokati, глотать питье.
|| Евр. *лакакв* [2]), Арм. *лакпьлв*; [3]) Груз. *лока* [4]), лизать; Латыш. lakt, лизать

[1]) ليسن [2]) לקק [3]) լակել [4]) ლოკვა.

какъ собака; Лит. lakti, лизать какъ дитя; Сам. łakti, лизать.

ЛО́КОТЬ, ктя, с. м. 1. горбыль большой кости на сгибу руки, прилежащемъ къ раменной кости; 2 въ Анатоміи: средняя часть руки, заключающаяся между раменною костью и запястьемъ; 3. мѣра, соотвѣтствующая длинѣ руки, начиная отъ локтя до конца средняго пальца.

= Сло. loket, Бог. loket, Пол. łokieć, ЛРус. локыць, НЛуз. lokſch, ВЛуз. lochcž, Церк. лакоть, Болг. ла́кеть, лакять, Кро. и Кра. laket, Винд. laket, lakat, lahet, lahat, Серб. лакат, Сла. Босн. Раг. и Далм. lakat.

ЛОМИ́ТЬ, гл. дѣ. 1. своею тяжестію, стремленіемъ или силою стараться разрушить, расторгнуть что нибудь; 2. безл. о нѣкоторыхъ болѣзняхъ: причинять боль; 3. прост. идти куда нагло, не спросясь.

= 1. Церк. ломи́ти, Серб. ло̀мити, Сла. Босн. Винд. и Кра. lomiti, Кро. lomiti, lamati, Бог. lomiti, lámati, Раг. lomitti, Сло. lomit, Пол. łomić, łamać, ЛРус. лама́ць, НЛуз. lamaſch, ВЛуз. lamacž, lemicž.

|| Исл. lama; — Прус. др. lemlai, ломаетъ.

ЛОНИ́ и лонись, нар. прост. прошлаго года.

= Пол. łoni, НЛуз. loni, Бог. wloni, Сло: wloňi, Серб. лани, Сла. Раг. Кро. и Кра. lani, Винд. lanu, lani.

ЛОПА́ТА, с. ж. 1. орудіе деревянное или металлическое, съ нижняго конца плоское, четвероугольное, съ рукояткою, служащее для различнаго употребленія; 2. количество чего нибудь, помѣщающагося на лопатѣ; 3. лопатка = въ тѣлѣ человѣка: плечная кость; 4. лопатка = молодой, незрѣлый плоскій стручокъ у гороха; 5. выпускъ изъ стѣны основанія и оглавія; 6. обл. (Спб.) лопатка = мель, покрытая водою, или (Камч.) плоскій мысъ.

= 1. Церк. и Болг. лопа́та, Серб. ло̀пата, Сла. Босн. Далм. Кро. Кра. Винд. Бог. Мор. и Сло. lopata, Пол. łopata, łopatka, Раг. lopatta, ЛРус. лапата, ВЛуз. lopacž; 3. Пол. łopatka, Бог. и Сло. lopatka, Винд. lopatiza. §. а. (Кра.) подошва ноги; б. (Винд.), весло.

|| 1. ВМолд. лопа́тъ, Венг. lapát, lapotzka, Латыш. lahpſta; — Лит. lopeta, лопата для отгребанія земли или навоза; Ест. lappjo, мотыка; 3. Венг. lapotzka, lapitzka.

ЛО́ПАТЬ, гл. ср. 1. о сосудахъ: трескаться, разрываться съ трескомъ; 2. лопаться, рваться, разрушаться отъ натуги чего; 3. прост. много или съ жадностію ѣсть.

+ Лопта.

= Винд. lopati, Сло. leptať, Пол. leptać, локать какъ собака; Винд. и Кро. lopiti, стучать въ дверь.

|| Греч. λάπτειν, локать; пить съ жадностію.

Примѣчаніе. Слово *лопта*, означающее палку, которою отбиваютъ мячъ, не помѣщено въ Рейфовомъ Лексиконѣ. Оно отнесено мною къ корню *лопать*, потому что этотъ корень, какъ видно изъ нарѣчій Виндскаго и Краинскаго, заключаетъ въ себѣ понятіе о битьѣ. Впрочемъ въ другихъ нарѣчіяхъ слово *лопта* означаетъ *мячъ*, именно: Серб. ло̀пта, Босн. Раг. Винд. и Сло. lopta, Кра. и Кро. lopta, lapta. Съ тѣмъ же значеніемъ это слово (lapta и lapda) перешло и въ Венгерскій языкъ.

ЛО́ПОТЬ, с, ж. 1. * ветхая одежда; 2. обл. (Камч.) лопоть и лопать = одежда у рабочихъ людей, ненарядная; 3. прост. лопоть = пеленки.

= Раг. lapat, ветошка, тряпка; ВЛуз. lappa, ЛРус. лапикъ, заплатка; Бог. lepeška, lepeyška, lempeyška, lepoška,

изношенная, ветхая шапка или чепецъ; Кро. lap, лоскутъ сукна.
|| АСак. laeppa, Англ. и Дат. lap, Исл. и Шв. lappa, Нѣм. Lappen, Лит. lópas, Латыш. lahps, заплатка.

ЛОСКЪ, с. м. блескъ, происходящій отъ большой гладкости предметовъ.
= Бог. lesk, Винд. lefk, lifk. Сн. Бог. lesknauti se, lsknauti se, Пол. lsknąć się, lskać się, lśnić się, Кро. leszkatisze, leszketatisze, liszkati, Кра. lefkati fe, lifkati fe, lefhketati, Винд. lifkati, lefhketati, lefhketati fe, Босн. lafkati, lasctitise, блестѣть, сіять.
+ СТЕКлó, с. ср. плотное, блестящее, прозрачное и хрупкое вещество, сплавленное изъ каменнаго песку особаго рода съ примѣсью пепла, соли и проч.
= Кро. szteklo, sztaklo, zaklo, zklo, Церк. стькло, Винд. fteklu, Кра. ftaklo, fklen, fklin, Серб. стакло, Сла. ftaklo, Босн. staklo, çaklo, çklo, Раг. zaklo, sklo, Бог. sklo, * stklo, Сло. fklo, Пол. śkło, szkło, Укр. и ЛРус. шкло.— Сн. Бог. sklnauti se, Пол. szklnąć się, slnąć się, śklić się, Раг. zklitti se, Босн. cklittise, блестѣть.
|| ВМолд. стѣклъ, Лит. stiklas. (ВМолд). стеклянный сосудъ; Готѳ. stikls, стаканъ.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *стекло* занимаетъ мѣсто особаго корня съ указаніемъ, въ видѣ догадки, на другой корень *теку*. Но само собою разумѣется, что при первомъ взглядѣ на *стекло*, прежде всего представляется его *лоснистость*, а понятіе о *текучести* рѣдкому на умъ придетъ. Впрочемъ я не вхожу въ дальнѣйшія объясненія по этому предмету: нарѣчія представляютъ достаточныя доказательства.

ЛÓСОСЬ, с. м. 1. названіе рыбы: salmo salar, (иначе семга); 2. названіе рыбы: salmo trutta.
= 1. Бог. losos, Пол. łosoś; 2. (Бог.), Пол. łososiopstrąg, * łoś.
= Латыш. lassis, Лит. láfzifzas, Сак. łafafsa, Нѣм. Lachs, Венг. lazatz, Лат. esox, ср. lahsus, lasso.

ЛОСЬ, с. м. названіе четвероногаго животнаго: cervus alces.
= ЛРус. лось, Пол. łoś, Бог. и Кра. los.
|| Груз. лоси [1]).

ЛÓХМЫ, с. ж. мн. обл. (Ворон.) длинныя перья на ногахъ у голубей, куръ и проч.
+ Лохмотье.
= ЛРус. лахмотка, лахманина, Укр. лахманына, тряпка; Пол. lachmanina, lachmana, разодранная одежда, рубище.

ЛУБЪ, с. м. 1. у деревъ: кожа не жду корою и древесиною; 2. кора, снятая съ липы или съ вяза; 3. покрышка телѣги, сдѣланная изъ древесной коры; 4. тонкая дощечка.
+ Лупить.
= 1. Серб. луб, Пол. łub, Винд. и Кра. lup, кора, верхняя кожа на деревѣ; 2. ЛРус. лубокъ. — §. а. Сло. lub, лубяной кружокъ у сита для прикрѣпленія волосъ; б. Бог. lup, мелкая шелуха бѣловатаго цвѣта, сплывающаяся съ головы у человѣка, обл. перхоть; в. Кра. luhje, пробковое дерево. — Сн. Кро. Кра. и Винд. lupiti, ЛРус. лупиць, Пол. łupić, ВЛуз. luppafch, lüpafch, Бог. laupiti, laupati, снимать кору съ дерева или кожу съ животнаго.
|| 2. Лит. lùbas, Латыш. lubba, Нѣм. обл. Lubbe. — §. Сак. łuobas, пробковое дерево; Исл. laupr, Дат. löb, коробка изъ древесной коры. Сн. Лит. lupti, Латыш. lupt, lobbiht, Лат. glubere (синон. gluptum), обдирать кору или кожу; Санскр. лупъ, отдѣлять.

---

1) ლოსი.

ЛУГЪ, с. м. пространство земли безлѣсное, поросшее травою, служащее для сѣнокоса или пастбища.
= Сло. lahi. — §. а. Бог. luh, болото; Пол. ług, красноватое болото; б. Пол. lag и leg, лѣсъ или лугъ на болотистомъ мѣстѣ; Укр. *лугъ*, лѣсъ на низменномъ мѣстѣ; Сла. и Кро. lug, Раг. lugh, лѣсъ; в. Серб. луг, Бог. стар. и Сло. luh, Винд. и Кра. log, роща.
|| Прус. др. laucks, Латыш. lauks, Лит. laukas, Сам. łaukas, поле, пашня.
+ ЛУЖа, с. ж. стоячая вода, стекшаяся на большое низменное мѣсто.
+ Калужница.
= ЛРус. лужа, ВЛуз. luža, Босн. lusgja, Винд. и Кра. lusha, Бог. lauže, * luže, Пол. łużyna, łuzina, болотина.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *лужа* занимаетъ мѣсто особаго корня съ значеніемъ иноязычнаго, а слово *калужа* отнесено къ корню *калъ*. Туземность перваго слова доказывается другими нарѣчіями, а принадлежность его къ корню *лугъ* открывается изъ сходства значеній того и другаго, которыя употребляются въ нарѣчіяхъ. Что касается слова *калужница*, то въ самомъ Лексиконѣ есть намекъ на принадлежность этого слова къ корню *лужа*, на который указано при предшествующемъ старинномъ словѣ *калуга*. Въ добавокъ къ сему можно замѣтить, что *калужницъ*, какъ болотному растенію, очень прилично заимствовать свое названіе отъ *лужи* = Сло. kaluž, или, что тоже будетъ, отъ слова *лугъ*, которое въ другихъ нарѣчіяхъ означаетъ *болото*. Первый слогъ *ка* есть старинная приставка, которая употреблена также въ словѣ *канура* ви нора.

ЛУКЪ, с. м. 1. орудіе для бросанія стрѣлъ, состоящее изъ упругаго деревяннаго или металлическаго прута, согнутаго въ дугу, которой концы стянуты тетивою; 2. всякая вещь, согнутая наподобіе лука; 3. небольшая сѣть для ловли птицъ, вправленная въ согнутое дерево; 4. названіе растенія: allium сера.
+ Лукавый.
= 1. Церк. и ЛРус. лукъ, Бог. Сла. Босн. Раг. и Кро. luk, Далм. luuk, Винд. и Кра. lok; 4. (Церк.), Серб. лук, Сла. Босн. Раг. и Кро.), Винд. luka. — §. а. Винд. luk, ободъ; б. Винд. luk, lok, Пол. lek, сводъ въ строеніи; в. (Бог.), передній облучокъ у сѣдла; г. (Босн.), радуга.
|| 4. Лит. lukai, Латыш. lohki, Ест. look, lauk, АСак. lec, laec, Англ. leck, Гол. look, Нѣм. lauch, Исл. laukr, Фин. laukka, Шв. lök, Дат. lög, Ест. look. Ср. Латыш. lohziht, наст. lohku, гнуть, наклонять.

ЛУКЪ, с. м. названіе птицы: falco rusticolus.
= Укр. лунь. — Бог. luňak, коршунъ; Серб. луња, названіе птицы (?).

ЛУСКА, с. ж. шелуха, твердая кожурина на нѣкоторыхъ плодахъ.
= Пол. łuska, Винд. luſka, Серб. љуска, Босн. и Раг. gljuſka, ЛРуз. лузга. — Бог. lusk, шелуха гороховая, бобовая.
|| Лит. lukſztas, Сам. łukſstas.

ЛУЧИТЬ, гл. дѣ. стар. 1. снискать, пріобрѣсть. Никон. 11, пр. 188. — 2. возвр. лучится = сдѣлаться, произойти. — Оттуда: Получить, гл. дѣ. 1. взять, принять; 2. пріобрѣсть.
= Кро. luchiti, Кра. и Винд. lozhiti, Бог. и Мор. laučiti, Пол. * larzyć, отдѣлять; Серб. лучити, отдѣлять напр. ягнятъ отъ овецъ; (Бог. и Пол.), Босн. luciti, соединять; Сло. lúčiť, отпустить отъ себя.

Примѣчаніе. Производныя слова: *прилука* и *разлука*, показываютъ, что въ корнѣ *лучить* буква *ч* занимаетъ

мѣсто первообразной к. Посему нѣкоторые производятъ это слово отъ корня *лукъ* (орудіе), объясняя ихъ сродство тѣмъ, что концы сего орудія какъ бы стремяться къ *соединенію*. Но изъ указаній можно видѣть, что понятіе объ *отдѣленіи* имѣетъ на своей сторонѣ бо́льшую часть нарѣчій.

ЛУЧЪ, с. м. 1. (и * луча), свѣтъ солнечный, простирающійся по прямой чертѣ; 2. пукъ зазженной лучины, употребляемый рыболовами во время темной ночи при битьѣ рыбы; 3. прост. щепань, тонкая драль, отколотая отъ сухаго дерева и употребляемая по деревнямъ вмѣсто свѣчей.

+ Лучшій.

= 1. Церк. лучъ, Серб. луча; 3. Серб. луч, Босн. luç, Раг. luc, Дали. luucz, Бог. lauč, lauče, * luč. — §. a. Кро. luch, свѣточь; б. Винд. luzh, свѣтъ. — Сн. Люн. lovze, лучше.

|| ВМолд. лꙋчѣсꙋ, блещу, сіяю; Лат. lux, Ит. luce, Исп. luz, свѣтъ.

Примѣчаніе. Очень вѣроятно, что слово *лучъ* собственно означаетъ *щепань*, употребляемую *для* освѣщенія, и что по этому оно можетъ быть отнесено къ корню *лучить* = отдѣлять, прибавимъ, посредствомъ щепанія; но сходство его, по другому значенію, съ Лат. lux, побудило меня оставить мою догадку подъ сомнѣніемъ. Слово *лучшій* я отнесъ къ корню *лучъ*, имѣя въ виду то, что бо́льшую степень свѣтлости можно считать за преимущество. Кажется, на основаніи подобнаго соображенія, у Грековъ отъ λάω, сокращенно λῶ, вижу, произведено слово λῶϊον, лучшій, какъ бы виднѣйшій.

ЛЫ́ЖА, с. ж. родъ маленькихъ санокъ, которыя подвязываются подъ ноги и употребляются лѣсовщиками и звѣриными промышленниками въ зимнее время для удобнѣйшаго хожденія по глубокимъ снѣгамъ.

= Пол. łyże.

ЛЫ́КО, с. ср. кора, содранная съ молодой липы или съ ивы и вдоль раздѣленная на части по слоямъ.

= Пол. łyko, Бог. lyko, Сло. liko, НЛуз. lüko, Серб. лико, лик, ЛРус. лыка, Винд. и Кра. lika, Раг. lik, Кро. lichje, Босн. liccina.

|| Фин. liuku, корзина изъ бересты; пастушья труба изъ нея же.

ЛЫ́СЫЙ, ая, ое, прил. 1. о человѣкѣ: не имѣющій волосъ на передней части головы; 2. о животныхъ: имѣющій на лбу продолговатое пятно бѣлой шерсти.

= ЛРус. лысый, Пол. łysy, Сло. liſí, плѣшивый.

ЛЫ́ТКА, с. ж. прост. часть тѣла животнаго, простирающаяся отъ колѣна до ступни.

= Пол. łytka, * łyta, * lyst, Укр. литка, Сло. litka, Бог. lýtko, leytko, Кра. litki, latki, Церк. лысто, Серб. лист, Сла. и Босн. liſt, Кро. lisztanyek.

ЛѢ, иногда ли, сокращенно ль, прост. ля, частица, занимающая мѣсто окончанія въ нарѣчіяхъ, которыя означаютъ мѣсто и преимущественно время, напр. доселѣ, дотолѣ, послѣ, коли, сколь.

= Церк. лѣ, ли, ль: оттолѣ, донелѣже, николиже, коль; Серб. ле, лије: одакле, откале, отале, отоле, отле, после и послије; Сла. le, li: dokle, dovle, odsele, posli; Босн. le, lie, li: dokle, donle, dosle, odsle, pokle, poslie, pokli; Раг. le, li: dokle, dosle, dotle, odsle, pokle, pokli; Кро. le: donekle, donlé, dotle, odſzle, potle; Дали. le: doſzele, odízle, otle, poſzle; Винд. le, lei, ler: dotle, potle, dotlei, potler; Кра. le, lej, ler, li: dotle, dokle, femle, doſlej, odklej, poſlej, dok-

ler, potler, vseli; ВЛуз. le, lej, li, l: takle, taklej, dotaklei, teikolej, tamlej, tulej, wotssal; Пол. le: ile, tyle; ЛРус. ли, ль: кали, нѣкали, аткуль, атсюль, аттуль; Укр. ль, ля: витхиль и витхиля, видсиль и видсиля; Сло. l, le: dokál, dotál, odtal, odtel, odňekál, predesle; Бог. * le, ale.

Примѣчаніе. Частица *ль*, по своему значенію, очень сходна съ частицею *да*, особенно съ ея видомъ *дѣ*. Это можно видѣть изъ сравненія сословъ, напр. Церк. донелѣже = донделе, Кро. donle = do onde. Мнѣ кажется, что между частицею *ль* и именемъ *лѣто* должно быть сродство; но частицу ли слѣдуетъ считать корнемъ имени, или наоборотъ, — не могу сказать рѣшительно; по этому я поставилъ порознь то и другое слово.

ЛѢВЫЙ, ая, ое, прил. противоположный правой сторонѣ.

= Церк. и ЛРус. лѣвый, Серб. леви, лијеви, Раг. leevi, Пол. lewy, Сло. lewí, Бог. и Мор. lewý, ВЛуз. ljewy, Винд. lieu, Кра. lev, Кро. lev, liv, Люн. lewa, Укр. ливій, Сла. livj,

|| Лат. laevus.

ЛѢЗТЬ, гл. ср. стар. идти. Сѣдита вы здѣ, а азъ лѣзу, наряжу завтрокъ, и лѣзе вонъ. Киб. 153. 2. всходить на верхъ чего по лѣстницѣ, взбираться куда, хватаясь руками и при помощи ногъ; 3. прост. входить куда нагло, насильно, безъ позволенія; 4. о платьѣ, обуви и другихъ вещахъ, вкладываемыхъ, вдѣваемыхъ, вколачиваемыхъ: входить, вмѣщаться; 5. о волосахъ и шерсти: выпадать изъ кожи; 6. о ветхихъ или гнилыхъ тканяхъ: раздираться, рваться.

= 1. Серб. * ла́зити, Люн. lese; 2. Кро. lezti, Винд. lesti, Бог. lésti, Пол. leźć, ЛРус. лѣзьць. Укр. лизты; 3. (Пол. ЛРус. и Укр.); 4. (ЛРус. и Укр.); 5. (Бог. Пол. ЛРус. и Укр.). 6. (Кро. Бог. Пол. и Винд.), Сло. lezť, Кра. lesti, lasiti, ВЛуз. ljefz, НЛуз. léscž, Босн. listi, Раг. laziti, ползать.

|| Латыш. lihst, Лит. linsti, Прус. др. lise (наст. 3. л.) ползть. Готе. laestjan, идти; АСак. ſotläst, Нѣм. Geleise, обл. Leise, слѣдъ.

ЛѢКЪ, с. м. неуп. (Серб. и др.), оттуда: лѣкарь, с. м. врачь.

= Серб. лек, лијек, Раг. ljek, Босн. ljek, lik, Пол. * lek, Сло. lék, Бог. lék, ljk, Сла. lijk, Далм. и Кро. lik, лѣкарство; Укр. ликаръ, врачь.

|| Вал. лѣк, лѣкарство; Готе. leikeis и lekeis, лѣкарь; leikinon и lekinon, исцѣлять; исцѣляться; АСак. lacnian, laecnian, Англ. leech, Шв. läka, Дат. laege, Исл. laekna, лѣчить; Фин. lääkari, Шв. läkare, лѣкарь.

Примѣчаніе. Встарину вмѣсто *лѣкарь* употреблялись слова: *лѣчéцъ* (Степен. кн. 1, 236.) и *лѣчи́тель* (Прол. Нояб. 14.). Изъ этихъ примѣровъ, а болѣе изъ другихъ нарѣчій можно заключать, что недавно введенная замѣна буквы *ѣ* буквою *е* неправильна и совершенно произвольна. Она допущена нашими языковѣдцами на основаніи двухъ разныхъ выводовъ слова *лѣкарь*; по мнѣнію однихъ, это слово происходитъ отъ корня *легкій*, а по другимъ, оно вовсе не имѣетъ права на туземность у насъ, вѣроятно, потому что въ Шведскомъ языкѣ есть подобное слово. Мартиновъ, основавъ свои доказательства на другихъ соображеніяхъ, хорошо разсудилъ это спорное дѣло. См. Сводъ Грамматикъ Гг. Востокова и Греча. стр. 146.

ЛѢНИВЫЙ, ая, ое, прил. 1. не имѣющій охоты дѣлать что нибудь, праздномюбивый; 2. медленный, нескорый.

= 1. Церк. лѣнивый, Пол. leniwy, Бог. leniwý, ljný, léнj * léný, ВЛуз. ljeny, Винд. Кра. и Кро. len, Серб. лен, лијен, лен, Раг. ljen, Сла. и Босн. lin; Болг. лѣность, лѣность. — §. Бог. ljný, боязливый.

|| Лат. lentus. — ВМолд. лѣнеш, лѣницеcъ, лѣне, лѣнь.

ЛѢПЫЙ, ая, ое, прил. стар. 1. красивый, пригожій; 2. приличный, пристойный; 3. лѣпшій = принадлежащій къ высшему сословію. Посла лѣпшіе (Никон. 1, 58. лучшіе) мужи ко Царевиі. Киб. 64. — Оттуда:

+ Нелѣпый, ая, ое, прил. 1. непристойный; 2. несвязный, нескладный.

= Церк. лѣпый, Бог. lepý, Серб. леп, лијеп, Кро. и Кра. lep, Винд. lep, liep, Раг. ljep, Босн. ljep, lip, Далм. lijp, Сла. lip, красивый. — §. а. Пол. łepski, превосходный; Укр. лепськый, хорошій; ЛРус. лѣпшій, лучше; б. (Бог.), годный, способный; в. (Бог.) тонкій.

|| Лат. lepidus, красивый. — §. Латыш. lepns, гордый; великолѣпный; Греч. λεπτός, тонкій.

ЛѢСЪ, с. м. 1. множество деревъ, которыя, не будучи никѣмъ сажены, растутъ на большомъ пространствѣ земли; 2. деревья, по срубкѣ очищенныя отъ вѣтвей и сучьевъ, назначенныя на постройку и другія работы; 3. лѣса, мн. = подмостки, сдѣланныя изъ длинныхъ бревенъ и досокъ, особенно при постройкѣ зданій.

= 1. Церк. и ЛРус. лѣсъ, ВЛуз. ljeſs, Бог. les, Сло. leſ, Укр. лисъ, Пол. las; 2. (Бог.), Раг. ljes, Босн. ljes, lis, Винд. lieſs, Кра. leſ, Кро. lesz, Люн. les. — §. а. НЛуз. léſso, роща; б. (Бог.), кустарникъ; в. Серб. лијес, весь полевой снарядъ.

|| Ест. laas, большой лѣсъ.

+ ЛѢСа, или леса, с. ж. длинная изъ конскихъ волосъ ссученная нить, на концѣ которой прикрѣпляется крючекъ уды.

= Серб. љеса, Раг. ljesa, Винд. и Кра. leſa, Кро. leſza, Босн. и Далм. liſa, Бог. lisa, * lésa, ВЛуз. ljeſsecza, liſsica, Пол. lasa, рѣшетка изъ прутьевъ.

|| Вал. лѣсь, плетенка въ телѣгѣ; Венг. léſza, возъ.

+ б. ЛЯСто́вина, с, ж. обл. орѣшина, орѣховое дерево,

= Пол. leszczyna, laskowy krzak, ВЛуз. liſcina, Сло. léſka, Кро. leszka, Винд. lieſhje, lieſhnjak, Кра. leſha, Бог. ljska, * léska, Босн. lisognak.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова *лѣса* и *лястовина* признаны иноязычными, но изъ указаній видно, что Славянское происхожденіе этихъ словъ не подлежитъ сомнѣнію.

ЛѢТО, с. н. 1. одно изъ четырехъ временъ года, продолжающееся отъ вступленія солнца въ знакъ рака до вступленія онаго въ знакъ вѣсовъ; 2. годъ.

= 1. Церк. лѣто, Болг. лѣто и лято, Серб. лето, љето, Раг. ljetto, Босн. ljetto, gljetto, litto, Бог. léto, ljto, * leeto, letho, НЛуз. léto, létko, Сло. Кро. и Кра. leto, Винд. letu, ЛРус. лѣтка, Укр. лито, Сла. litto, Далм. lito, ВЛуз. ljeczo, Пол. lato; 2. (тѣже, кромѣ слѣдующихъ:) ВЛуз. ljeto, ЛРус. лѣта, Кра. letina, Люн. lgoti (чит. лёти).

|| ВМолд. * лѣт, годъ.

ЛЮ, лю, частица, которая часто повторяется при убаюкиваньи младенцевъ; оттуда: люлюкать; гл. дѣ. прост. качая дитя и приговаривая лю, лю, стараться усыпить, убаюкивать.

= Серб. љу, љу, Пол. li li li; Пол. lilać, lulać, убаюкивать дитя. §. Серб. љуљати, Сла. ljuljati, Далм. lulyati, качать въ колыбели; Раг. lugljati, двигать.

|| Латыш. lelloht, lehloht, убаюкивать дитя. Санскр. лулъ, трясти.

римѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ частица *лю*, *лю*, опущена, а происходящія отъ нeй слова: *люлька* и *люлюкать* отнесены къ корню *лелѣять*. Вукъ Караджичъ въ своемъ Словарѣ производитъ Серб. љуљати также отъ обыкновеннаго припѣва при качаніи дѣтей въ колыбели: љу љу.

ЛЮБИ́ТЬ, гл. дѣ. 1. имѣть привер-женность, привязанность къ кому; 2. имѣть страсть, склонность къ чему.
= 1. Церк. любити, Болг. люби, Серб. љубити, Сла. ljubiti, Босн. и Раг. gljubiti, Кро. lyubiti, Винд. и Кра. lubiti, Укр. любыть, ЛРус. любиць, ВЛуз. lubowacž, Бог. ljbiti, * lubiti; 2. (Бог.), Пол. lubić, находить въ комъ или въ чемъ удовольствіе. — §. (Серб. Раг. и Винд.), Сла. poljubiti, Босн. pogljubiti, Бог. * ljbiti, цѣловать.
|| Санскр. *лю́бъ*, желать; Гото. liubs, Исл. liúfr, милый, любезный; АСак. lufian, luvian, Нѣм. lieben, * liobon, liben, НСак. leeven, Гол. lieven, Англ. love, любить; Лат. lubet, нравится, т. е. прост. любо; Лит. lubiti, имѣть охоту, особ. жениться; ВМол. ю.ьт, любимый и любезный.

ЛЮДЪ, с. м. 1. стар. народъ. Аще миришься со братьею своею, а мой людъ чему выдаешь? Киб. 281. — 2. люди, мн. вм. человѣки; 3. люди = съ прибавленіемъ какого нибудь прилагательнаго: принадлежащіе къ тому или другому званію; занимающіеся извѣстнымъ ремесломъ; 4. *люди*, слуги въ отношеніи къ своимъ господамъ.
= 1. Укр. людъ, Сло. Пол. и Кра. lud, Церк. люди, Серб. људи, Кро. lyudsztvo, Винд. ludftvu, Бог. ljd, * lud, * liud; 2. (Серб.), Кра. ludje, Сло. ludie, ЛРус. людзи, Бог. * lidé, * liudé, lidi.
|| 1. Нѣм. * liut, АСак. leod, liod, Исл. liód, lýdr; 2. Нѣм. leute, * liuti, * liute, Гол. lieden, luyden, Латин. laudia. — Гото. lau.hs, человѣкъ. §. а. Лат. ср. lidi, leudes, leudi, leodi, Нѣм. стар. leudi, leodes, leudes, подданные; б. Исл. lid, семейство.

ЛЮ́ТЫЙ, ая, ое, прил. 1. жестокій, свирѣпый; 2. мучительный, сильный, напр. боль, морозъ.
= 1. Церк. лютый, Кро. lyut, Бог. ljtý. — §. а. Босн, gljut, кислый; б. Серб. љут, Сла. ljut, (Босн. Кро. и Бог.), ѣдкій; Раг. gljutina, ѣдкость; в. (Серб. и Сла.), гнѣвливый; г. (Бог.) сущій, настоящій, напр. чертъ.
|| Исл. liótr, гнусный, безобразный. Ср. Лит. lûtas, Сам. lutas, левъ.

ЛЯДА̀, с. ж. поле, заросшее дурною травою и кустарникомъ.
= Пол. lada, Бог. lado, * lada, Церк. лядина, Винд. ladina, ledina, Серб. лѐдина, Сла. Босн. Кро. и Кра. ledina. — §. а. Бог. lada, паренина; б. (Бог.), пастбище.
|| Лат. ср. leda, lauda, Нѣм. Leede, Lehde.

ЛЯ́ДВЕЯ, прост. ляжка, с. ж. верхняя часть ноги, простирающаяся отъ туловища до колѣна.
= Церк. лядвея, Бог. ledwj, Пол. ledźwie, * oledźwie, ВЛуз. ledźba, Кро. ledovje, Винд. ledouja, ledje, Кра. ledja, ledje, Босн. ledja, leghja, Раг. leghja. §. а. Серб. леђа, Сла. legja, спина; б. Сло. ladwenički, Бог. ledwj, ledwinky, Винд. ledvize, ledize, почки.
|| АСак. lendena, Нѣм. Lende, Гол. lenden, Дат. laende, Шв. länd.

М.

МА́ЗАТЬ, гл. дѣ. натирать, покрывать что масленымъ или другимъ подобнымъ веществомъ.
= Церк. и Серб. мазати, Сла. Босн. Раг. Кро. и Бог. mazati, Винд. и Кра. masati, Сло. mazať, Пол. mazać, ЛРус.

мазацъ, ВЛуз. mafacź, НЛуз. mafafch, Болг. маже. — §. а. Укр. мазать = марать; б. (Бог.), худо писать; в. (Бог.), уничтожать; г. (Бог.), бить.
|| Венг. máz, штукатурка; mázolni, штукатурить.

МАКЪ, с. м. названіе растенія: papaver somniferum.
= Укр. и ЛРус. макъ, Серб. мак, Сла. Босн. Раг. Кро. Кра. Винд. Бог. Сло. Пол. и ВЛуз. mak, НЛуз. mahk.
|| Венг. mák, Греч. (Дорич. нар.) *μάκων* вм. *μήκων*, Нѣм. обл. (Австр.), Magen.

МАЛИ́НА, с. ж. названіе куста и ягодъ, растущихъ на немъ: rubus idaeus.
= Серб. ма̀лина, Пол. НЛуз. и Бог. malina, Сло. malini, Винд. malinje, Кра. meline, malenzi, Люн. moleina. §. Босн. malina, колючій кустарникъ.
|| Венг. málna-fa и málna-gyümölts.

МА́ЛЫЙ, ая, ое, прил. 1. имѣющій недостатокъ въ величинѣ, въ силѣ, въ тяжести, въ числѣ и проч. сравнительно съ другими вещами того же рода; 2. въ отношеніи ко времени: краткій, непродолжительный; 3. въ отношеніи къ дѣйствіямъ или способностямъ: незначительный.
= Церк. Болг. и ЛРус. малый, Пол. и ВЛуз. mały, Бог. malý, Укр. малій, НЛуз. mali, malki, Серб. мали, Босн. Винд. и Сла. mali, Сло. malí, Раг. malli, Кро. mal, Далм. malyahan.
|| Прус. др. malnyks, дитя; Санскр. *мала*, скудный. §. Лат. malus, худой.

МАНА̀, с. ж. прост. 1. то, что служитъ къ прикормкѣ или привадѣ; 2. привлекательная вещь вообще.
+ Обманъ.
= 1. Босн. и Раг. mama; оттуда: Серб. ма̀мити, Сла. mamiti, приманивать. §. Укр. мана̀, Мор. omama, привидѣніе; Укр. пустить ману, Бог. Винд. Кра. Кро. Босн. и Раг. mamiti, Пол. mamić, обморочить.
|| Лит. mónas, Сам. monay, обмороченіе глазъ; чародѣйство; apmóniti, обморочить, очаровать; Латыш. mahnis, призракъ, привидѣніе; apmahniht, обморочить.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *мана* числится между производными словами корня *маять*; подобнымъ образомъ и слово *обманъ* отнесено къ тому же корню, изъ котораго однакожъ трудно вывесть его значеніе, потому что этотъ корень, употребляемый въ Церковномъ нарѣчіи, есть одно и тоже съ нашимъ словомъ *махать*, но передѣланъ на Сербскій ладъ (см. ниже: махать).

МАРА́ТЬ, гл. дѣ. 1. грязнить, пятнать, дѣлать на чемъ лясы; 2. небрежно дѣлать что, напр. писать, изображать живописью; 3. относительно къ сочиненіямъ: вычерпывать то, что выражено неясно или дурно; 4. порочить, поносить.
= Раг. omargljatti, замарать; Винд. maroga, нечистота; marongaft, замаранный.

МАРЕ́НА, с. ж. названіе растенія: rubia tinctorum.
= Бог. mařena, Пол. marzana.

МАТЬ и матерь, с. ж. 1. женщина, имѣющая или имѣвшая дѣтей, а въ отношеніи къ дѣтямъ: родительница; 2. матка = о животныхъ и птицахъ: самка, имѣющая дѣтенышей; 3. матка = племенная пчела; 4. матерь = въ женскихъ монастыряхъ: игуменья и другія старшія монахини; 5. мать и матерь переносно: источникъ, причина; 6. обл. (Камч.) матка = компасъ; 7. матка = каменистое вещество, содержащее въ себѣ руду.
= 1. Церк. и Серб. ма̀ти, Укр. маты, Винд. Кра. и Кро. mati, Сла. mati,

matti, Босн. и Раг. matti, Далм. mate, Мор. máti, Бог. mátě, mateř, matka, Сло. matka, Пол. mać, чаще, mátka, прост. macierz, ЛРус. мацъ, матка, ВЛуз. macž, macžer, НЛуз. maſch, mahſch; 2. Пол. mać, Бог. matka; 3. (Бог), Пол. matka, Винд. matiza, Кра. mazheza; 5. (Церк. Бог. и Пол).

|| Санскр. *матри*, *Латыш.* mahte, Ирл. mathaiz, Греч. *μήτηρ*, *обл.* *μάτηρ*, *Лат.* mater, Ит. madre, Перс. *мадъ*, [1]) или *мадеръ*, [2]) *Лит.* mótina, Сам. motina, Англ. mother, АСак. moder, modor, modur, Исл. módir, НСак. Шв. и Дат. moder, Гол. moeder, Нѣм. Mutter, стар. muater, muoter и muotar, Прус. др. muti. Ср. Тибет. *ма* [3]) и *мама* [4]), Перм. мамъ, *Лат.* Ит. и Фин. mamma, (дѣтское слово во всѣхъ трехъ языкахъ), Фр. maman (дѣт.), *Лит.* mãmà. — §. Груз. *мама*, [5]) отецъ.

МАХÁТЬ, гл. дѣ. 1. колыхать, двигать чѣмъ по воздуху въ ту и другую сторону; 2. движеніемъ руки или чего другаго производить вѣтеръ; 3. прост. дѣлать скоро, проворно.

= 1. Кро. Сла. Босн. Кра. и Винд. mahati, ЛРус. махáцъ, Пол. machać, Бог. * máchati, Серб. мáати, н. маашем; 2. (Босн.). — §. а. (Бог.), Мор. mácháť, болтать въ водѣ, полоскать, напр. бѣлье; б. Церк. маáти, движеніемъ руки, головы или глазъ давать кому знакъ; в. (Пол), спѣшить, скоро идти.

|| Санскр. макъ, двигать; Греч. (Дорич.), *μαχανὰ* вм. *μηχανή*, машина, т. е. орудіе, служащее къ удобнѣйшему движенію тѣлъ; Нѣм. machen, дѣлать.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ Церк. слово *маáти* занимаетъ мѣсто особаго корня; но одинаковость этого слова съ нашимъ корнемъ открывается по сличеніи съ Сербскимъ словомъ *мáати*, въ которомъ, по свойству нарѣчія, опущена буква х, замѣняемая буквою *м*, какъ и у насъ, въ настоящемъ времени изъявительнаго наклоненія, именно: маашем = машу.

МÁЯТЬ, гл. дѣ. утомлять, приводить въ изнеможеніе.

= Винд. и Кра. majati, двигать; (Винд.), трясти; дуть.

|| *Лит.* móti, н. moju, мигать; Сам. moti, кивать, напр. головою.

МГЛÀ, с. ж. туманъ, густые и темные пары, помрачающіе воздухъ.

+ Смуглый.

= Церк. мгла, Мор. mhla, Пол. mgła, Винд. Кра. и Кро. megla, Серб. мàгла, Сла. и Далм. magla, Раг. maghla, Бог. mha, mlha, * mhla, Сло. hmla, ВЛуз. mha, hma, maha, НЛуз. mla.

|| *Латыш.* migla, *Лит.* miglà. — §. Готѳ. milhma, облако.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *мгла* отнесено къ корню *мгнуть* или *мигать*; но этого не льзя допустить потому, что 1) значенія того и другаго слова не имѣютъ отношенія между собою, и 2) буква *л*, какъ видно изъ Готѳскаго языка, должна считаться корневою.

МГНУТЬ, гл. неуп. (Пол.), замѣнемъ словами: мигáть и однокр. мигнýть, гл. ср. 1. часто закрывать глаза вѣками, жмурить, щурить глаза; 2. движеніемъ вѣкъ давать кому знакъ.

= 1. Пол. mgnąć, mignąć, migać, Босн. mighnuti, migati, Раг. namighnuti, Кра. migncti, migati, Винд. megniti, migati, Кро. migati, Сло. mihať, mihnuť, ВЛуз. mikacž; 2. Церк. помизáти. (Винд.), Сла. migati, давать знакъ не

---

[1]) ماد [2]) مادر [3]) མ་ [4]) མ་མ་ [5]) მამა.

только глазами, но и головою. §. Серб. мигати, ходить туда и сюда.

МЕ́ДЛИТЬ, гл. ср. мѣшкать, терять время, не приступая къ исполненію чего нибудь.

+ Меледить, млѣть.

= Кро. Кра. и Винд. muditi, Пол. mudzić, НЛуз. ſe kommužiſch. — §. а. (Кро. и Кра.), препятствовать; б. (Кро.), пренебрегать. — Ср. Пол. mdły, * mdł, Бог. mdlý, слабый, безсильный; Винд. medel, Кра. medel, madal, Кро. mleden, худой, тощій; оттуда: Пол. mdleć, Бог. mdleti, Винд. medleti, слабѣть; Кро. и Босн. mlednıti, Раг. mlednjetti, худѣть; Пол. mdło mi, Бог. přišlo mi mdlo, дурно мнѣ.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *млѣть* отнесено къ Церк. корню *млѣти*, молоть; но изъ сдѣланныхъ указаній всякъ можетъ видѣть, что *млѣть* употребляется вмѣсто *мдлѣть* = Бог. mdleti; а посему нѣтъ надобности въ такомъ сближеніи словъ, которое выказываетъ большую натяжку, именно: *млѣть* объяснено выраженіемъ: быть какъ бы смолотымъ (être comme moulu)!

МЕДУ́, неопр. мести, гл. неуп. (Винд.), замѣненъ словомъ: мну, неопр. мять, гл. дѣ. 1. тереть что въ рукахъ, гнести, сжимать что руками или ногами для смягченія; 2. о пенькѣ и льнѣ: посредствомъ давленія мялицею отдѣлять волокна отъ твердыхъ частей; 3. своею или постороннею тяжестію сжимать какую нибудь вещь такъ, что на ней остаются знаки, морщить, напр. траву, платье.

= 1. Сло. medlí, Пол. miąć, н. mne, Кро. menem; 2. (Сло.), Пол. miedlić, miadlić. — §. а. Бог. mnauti, н. mnu, тереть напр. свои глаза; б. (Кро. и Бог.), Кра. meti, н. manem, растирать; в. Винд. meſti, н. medem, пахтать масло.

|| Лит. minti, н. minnu, Сан. minti, н. minu, мять ленъ; ВМолд. мéлнцъ, мялица.

Примѣчаніе. Слово *меду* теперь у насъ не употребляется, но оно было нѣкогда; къ этой догадкѣ ведутъ слѣдующія соображенія: 1) изъ указаній видно, что въ словахъ двухъ нарѣчій (Сло. и Пол.), при тождествѣ значеній съ нашимъ словомъ *мну*, буква *д* входитъ въ составъ корня, а въ Виндскомъ нарѣчіи есть подобный корень, который однакожъ разнится отъ нашего значеніемъ, именно: глаголъ medem, какъ выше показано, означаетъ: пахтать масло; отъ того коровье масло называется smedenz, а взболтанное молоко — smedki и smedeniza. Впрочемъ относительно Виндскаго корня представляется вѣроятнымъ, что онъ имѣетъ сродство съ нашимъ корнемъ *мяту*, потому что въ Богемскомъ нарѣчіи о *пахтаньи* масла употребляется подобный глаголъ mautiti, который дѣйствительно относится къ сему корню. 2) Слово *мять* образовалось изъ *меду* такъ же, какъ стар. *жать* изъ *жену* (см. послѣднее слово). Изъ Богемскаго нарѣчія видно, что можно предполагать и другой видъ того же глагола, именно: *мнуть* = Бог. mnauti. Такимъ образомъ этотъ корень относится къ разряду тѣхъ глаголовъ, которые выкидываютъ коренную букву *д* предъ окончаніями *нуть* и *ну*, напр. вянуть вм. вяднуть, глянуть вм. гляднуть, кинуть вм. киднуть, прянуть вм. пряднуть, и проч. (См. Сокр. Росс. Грам. Востокова. §. 77, разд. VIII.). Послѣ сего ясно, что *мять* употребляется вмѣсто *мнуть*,

въ полнѣйшемъ видѣ: иднуть или веднуть.

МЕДЪ, с. м. 1. сладкое и вязкое вещество, собираемое пчелами съ цвѣтковъ, листовъ и проч. 2. напитокъ, приготовленный изъ меда съ водою и хмѣлемъ посредствомъ броженія; 3. * вино. Горесть души медъ піемъ многъ. Сирах. XXXI, 34. по Сборнику 1076 года; а въ печатномъ изданіи Библіи это мѣсто читается такъ: горесть души вино піемо много.
= 1 и 2. Церк. Болг. и Укр. медъ, Серб. мед, Босн. Кро. и Бог. med, Раг. meed, НЛуз. mŏd, ВЛуз. mjed, ЛРус. мёдъ, Пол. miod, Сло. mad.
|| Санскр. *мадх*, вино, отъ *мадъ*, веселиться; *мад'у*, сладкій сокъ изъ цвѣтовъ, также медъ; Греч. *μέθυ*, вино; Латыш. meddus, Лит. medús, Сам. medus, Ест. mŏddo, Фин. mesi, род. meden, медъ; (Фин.), АСак. medu, Шв. и Дат. mjöd, Исл. miŏdur, Ирл. meadh, miodh, Англ. meath, Нѣм. Meth, медовый напитокъ.

МЕЖДУ и сокращенно межъ, предл. требующій послѣ себя творительнаго, а иногда родительнаго падежа и означаетъ: 1) среди, 2. въ числѣ.
= 1. Церк. и Болг. между, ЛРус. мѣжъ, Бог. mezy, Укр. мижъ, Сло. medzy, Пол. między, Серб. мед, међу, Сла. med, medju, Кро. Кра. и Винд. med.
|| Санскр. *мад'я*, Исл. médan; Арм. *медж*, [1]) Лат. medius, средній; — Готѳ. midja, АСак. midd, midda, Дат. mid, midt, Шв. midt, Англ. middle, Нѣм. Mitte, средина.

Примѣчаніе. Въ словѣ *между* буква *ж* не принадлежитъ къ составу корня, но прибавлена по особому свойству нарѣчій Церковнаго, Болгарскаго, Словацкаго и Польскаго, съ тою впрочемъ разницею, что въ первыхъ двухъ буква *ж* поставляется предъ буквою *д*, а въ послѣднихъ послѣ оной. Другіе примѣры такой вставки можно видѣть въ словахъ: досаждать отъ досада, награждать — награда, побѣждать — побѣда. Иногда буква *ж* совсѣмъ изгоняетъ букву *д*, какъ въ другомъ видѣ нашего корня; см. вижу вм. вижду, гляжу вм. гляжду, сижу вм. сижду, тружусь вм. труждусь, и проч.

МЕНЬ и менёкъ, с. м. названіе рыбы: gadus lota.
= Укр. менёкъ, ВЛуз. menck, Сло. mieň, Кра. menk, Винд. menizh, Пол. miętus, mientus, Бог. mnjk, mjk. — §. Кро. menyek, угорь (рыба).
|| Венг. menyhal.

МЕНЬШІЙ, ая, ое, прил. 1. сравн. степень для слова малый; 2. меньшой = младшій, напр. братъ, сынъ.
= 1. Бог. menši, Сло. menſi, ВЛуз. и НЛуз. menſchi, ЛРус. мѣншій, Винд. menſhi, Кра. menjſhi и menji, manjſhi и manji, Кро. menyſsi, manyi, Пол. mnieyszy, Церк. мнiй, Люн. menessa, Серб. мањи, Сла. manji, Босн. и Раг. magni.
|| Лат. minor, Готѳ. minniza, Нѣм. minder, * minre, minnir, Гол. min, minder, Шв. и Дат. mindre, Исл. minor, вм. minnr; — Арм. *манръ*, [2]) малый, мелкій; оттуда: *манукъ*, [3]) мальчикъ.

Примѣчаніе. Слово *меньшій*, по разности значеній, представляющейся въ двухъ видахъ, соотвѣтствуетъ слову *бо́льшій*. Впрочемъ надобно замѣтить, что послѣдній видъ того и другаго слова болѣе употребителенъ въ простонародной рѣчи, нежели въ разговорѣ образованныхъ людей и особенно въ книгахъ.

---

[1]) Մէջ.

[1]) Մանր [2]) Մանուկ.

МЕНЯ, (имен. пад. я), мѣст. личн. 1. вин. пад. 2. мы, им. мн.
= 1. Церк. менѐ, мя, Болг. мéне, мă, Серб. мéне, ме, Сла. mene, Кро. Кра. и Винд. mene, me, Укр. мéнè, ЛРус. мянѣ, Люн. mane, Сло. mňa, ma, Бог. mne, mě, Пол. mnię, mię, ВЛуз. mnje, mje; 2. Церк. и ЛРус. мы, Бог. Пол. и ВЛуз. my, Серб. и Укр. ми, Сла. Босн. Кро. Винд. и Сло. mi, Кра. mi, ж. me, НЛуз. mu, mŭ, Люн. moy.
‖ 1. Груз. *ме*, [1]) Греч. *ἐμέ*, *μέ*, Лат. и АСак. me, Фин. minun, Ест. minno или mo, Латыш. man и manni, Лит. manę, Санскр. мамъ, ма, Зенд. маньмъ, ма; 2. Венг. mi и mŭ, Фин. me, Ест. meie и meije, Перс. *ма*, [2]) Арм. *мьнкв*, [3]) Греч. *ἡμεῖς*, Латыш. mehs, Лит. mes. — §. Перс. *манъ*, [4]) Самоѣд. мань, Фин. minä, Ест. minna или ma, Груз. *ме*, [5]) Ирл. me, Фр. moi, я.

Примѣчаніе. По сличеніи сдѣланныхъ выше указаній съ указаніями, приведенными при словахъ *я* и *насъ*, открывается, что сіе мѣстоименіе въ разныхъ падежахъ и числахъ имѣетъ сходство съ названіемъ того же слова въ различныхъ языкахъ. Могло статься, что одинъ падежъ заимствованъ изъ того языка, а другой — изъ инаго. Правда, это обстоятельство, само по себѣ, кажется страннымъ, но имъ-то достаточно объясняется неправильность въ склоненіи личныхъ мѣстоименій, т. е. почему изъ *я* сдѣлалось *меня*, а изъ *мы* — *насъ*.

МЕРЁЖА, прост. мерёжа, с. ж. рыболовная снасть изъ растянутаго на обручахъ сѣтянаго мѣшка, у котораго отверстіе имѣетъ небольшія полки и довольно широко, а продолженіе до самаго конца постепенно съужено.
= Церк. Болг. и Серб. мрéжа, Раг. mrexa, Кро. mresa, Босн. mresgja, mrisgja, Кра. и Винд. mresha, Сла. и Далм. mrixa, Пол. mrzeżna, неводъ. — §. a. Сло. mreža, Бог. mřeže, mřjže, Далм. mrixe, рѣшетка въ окнѣ; б. (Кро.), вообще сѣть для ловли птицъ и звѣрей. Сн. Укр. *мерéжаний* и *мерéжований*, выстроченный.
‖ Вал. мрéжъ.

МЕРÉТЬ, н. мрý, гл. ср. лишаться жизни, переставать жить.
= Церк. мрѣти, Серб. мрети, мриjети, Босн. и Раг. mrjeti, Винд. и Кра. mreti, ВЛуз. mrecž, Пол. mrzeć, Бог. mřjti, Кро. umirati, ЛРус. умирацъ.
‖ Санскр. *мри*, Перс. *мурденъ*, [1]) Арм. *мьрраниль*, [2]) Лат. mori, Вал. морю, Латыш. mirt, Лит. mirti. — Сн. Нѣм. morden, умерщвлять.

МÉРЗНУТЬ, гл. ср. отъ сильнаго холода дѣлаться твердымъ, крѣпнуть, застывать,
= НЛуз. marſnuſch, Кра. smerzneti, Винд. smerzniti, Пол. marznąć, Кро. и Раг. mraznuti, Босн. mrriznuti, Бог. mrznauti. — §. Укр. мерзнуть, Сло. mrznuť, зябнуть. = Сн. Болг. мразъ, Серб. мраз, стужа; Сла. mraz, ВЛуз. mros, иней; Люн. marsena, замерзлый.
‖ Венг. zurmaráz, иней.

МÉРКНУТЬ, гл. ср. терять свѣтъ, блескъ; темнѣть.
= Бог. mrknauti, mrkati, ВЛуз. ſmerknucž, Сла. smerknutise, Пол. mierzchnąć się, mierzchać się, Босн. и Раг. smarknutise, mracitise, Церк. мерцати, Серб. мрáчитисе, Кро. mrachitisze, Кра. и Винд. mrazhitise. —

---

[1]) მე [2]) ما [3]) Մեք [4]) من [5]) მე.

[1]) مردن [2]) Մեռանիլ

См. Серб. мрк, темный; мр'чити, дѣлать чернымъ.
|| Шв. mörkna, Дат. mörkne, Исл. myrka. — Арм. муркие, [1]) темнѣеть.

МЕСТЬ, с. ж. 1. воздаваніе зломъ за зло; 2. желаніе воздавать зломъ за зло.
= Церк. месть, Бог. msta, чаще pomsta, Пол. pomsta, * msta; — Винд. и Кра. masżhavati, мстить.

Примѣчаніе. Сомнительно, чтобъ слово *месть* было коренное; по своему образованію, оно имѣетъ сходство съ производными словами: болесть, масть, часть и честь; но я не могъ найти корня, къ которому можно было бы отнесть это слово. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ на мѣстѣ корня поставленъ глаголъ *мстить*, который самъ происходитъ отъ слова *месть*. Впрочемъ не льзя ли допустить здѣсь преобразованія изъ Церковнаго слова *мзда*? Значеніе и нѣкоторое сходство звуковъ дѣлаютъ эту догадку вѣроятною: въ простонародьи глаголъ *отплатить* иногда употребляется вмѣсто *отмстить*.

МЕТА́ТЬ, и мечу́, гл. дѣ. 1. изъ рукъ или посредствомъ орудія бросать, кидать что; 2. о бездушныхъ вещахъ: извергать, изрыгать, выбрасывать; 3. о нѣкоторыхъ животныхъ: раждать, щениться.
= 1. Церк. мета́ти, Бог. Винд. Кра. Кро. и Босн. metati, Раг. metatti, ВЛуз. metacż, Сла. metnuti, Пол. miotać; 2. (Бог.), о животныхъ: скидывать дѣтенышей. — §. (Сла.), Серб. мѐтати, класть, полагать.
|| Латыш. mest, н. mettu, Лит. mèsti, н. metù, Сам. н. metau.

МЕТУ́, неопр. месть и мести́, гл. дѣ. метлою, вѣникомъ или чѣмъ другимъ счищать пыль, соръ.
= Бог. metu, mésti, ВЛуз. mjetu, mjesz, НЛуз. mátu, másċż, ДРус. мяту́, мѣсць, Сло. metem, mést̆, Серб. метем, мѐсти, Сла. и Кра. metem, mesti, Винд. pometem, pomesti, Церк. пометсти, Пол. miotę, mieść и miotać.
|| Латыш. mehst.

МЕЧЪ, с. м. 1. оружіе, имѣющее видъ длиннаго ножа, съ тѣмъ различіемъ, что у меча острее бываетъ иногда съ одной стороны, а иногда съ обѣихъ сторонъ; 2. названіе рыбы: xiphias gladius.
= 1. Церк. мечъ, Бог. Мор. и Сло. meč, Пол. miecz, ВЛуз. mecż, НЛуз. máz, Винд. и Кра. mezh, Кро. mech, mach, Серб. мач, Сла. и Далм. macs, Раг. mac, Босн. maç.
|| 1. Готѳ. mekis, Исл. maekir.— АСак. mece, Гол. mes, Нѣм. Messer, * mezo, ножъ. Ср. Венг. metseni, сѣчь, раскалывать.

МЗДА, с. ж. неуп. (Церк. и др.), входитъ въ составъ нѣкоторыхъ сложныхъ словъ, напр. возмездіе, мздоимство.
= Церк. мзда, Бог. и Сло. mzda, Винд. mesda, Сла. mizda, ВЛуз. sda, награда, плата за работу или за труды. — §. (Церк.), польза, выгода.
|| Перс. мезд, [1]) Греч. μισθός, Готѳ. misdo, mizda.

МИЗИ́НЕЦЪ, с. м. самый меньшій палецъ на рукѣ или на ногѣ.
= Кро. mezinecz, Кра. mesiniz, Винд. mesinz, mesienz, mesinik, Бог. * mezený prst, Пол. * mizynny palec, Босн mazinç, mzinç. — §. Церк. *мизинецъ*, меньшій сынъ; Серб. мљѐзинац, послѣдній сынъ. — Ср. Бог. mizeti, исчезать, пропадать; mizyna, крайняя бѣдность; истощеніе, уничтоженіе.

---

[1]) Մրրկել

[1]) مزد

Примѣчаніе. Въ старинныхъ памятникахъ нашей письменности встрѣчается слово *мьзиный* или *мизиный* съ двумя значеніями: а) самый меньшій, младшій, собств. сынъ. Преставися Князь Вел. Василій, мѣзиный сынъ Ярославль. ИГР. IV, пр. 182. — б) незначительный. Новіи люде мизиніи Володимерстіи уразумѣвше япася по правду крѣпко. Тамъ же, III, пр. 42.

МИ́ЛЫЙ, ая, ое, прил. 1. любезный, любимый; 2. пріятный, нравящійся, привлекательный; 3. * милъ, находящійся въ такомъ положеніи, которое располагаетъ другаго къ состраданію или жалости. Прощенія прося и разрѣшенія, и мился дѣя, болѣзнуя о семъ. Акт. Арх. I, подъ 1572 г.

= 1. Пол. miły, ВЛуз. mily, Бог. и Мор. milý, Сло. mili, Серб. мили и мио, ж. мила, Босн. mili, mio, Раг. millij, mio, Далм. mijl, Кро. mil; 2. Сла. milli; 3. Церк. милъ. — §. а. Кра. и Винд. mil, mili, сострадательный, жалостливый; Болг. мило ми е, жаль мнѣ; б. (Винд.), печальный, унылый.

|| 1. Прус. др. myls, Латыш. mihlch, ж. milla, Сам. mielas, Лит. mëlas; Прус. др. milyt, Лит. mylëti, любить; 2. Шв. mild. — §. Нѣм. milde, жалостливый; (Шв. и Нѣм.), Дат. mild, кроткій, снисходительный.

МИНОВА́ТЬ, однокр. минуть, гл. дѣ. 1. проходить близъ кого или чего, оставлять что въ сторонѣ; 2. ср. прост. избавиться чего, не подвергнутся чему; 3. въ отношеніи ко времени, дѣйствіямъ, страстямъ, болѣзнямъ и прочему: пройти, окончиться, перестать.

= 1. Бог. mjgeti, minauti, Пол. minać, minąć, Серб. минути; 2. (Бог. и Пол.); 3. (Бог. Пол. и Серб.), Босн. Раг. и Кро. minuti, Кра. minuti, miniti, ВЛуз. minucž so, Болг. мина, Укр. минуть. — §. а. (Болг.), Церк. минути, идти; б. (Серб.), не попасть куда; в. ВЛуз. minycz, и. minu, исчезнуть.

|| Санскр. *ми*, идти.

МИРЪ, с. м. 1. тишина, спокойствіе, согласіе между двумя или болѣе государствами; 2. договоръ, по которому прекращается война; 3. взаимная любовь, согласіе.

= Церк. Болг. и ЛРус. миръ, Серб. мир, Сла. Босн. Раг. Кро. Кра. Винд. и Пол. (стар.), mir, Бог. mjr, Укр. мыръ, ВЛуз. mjer.

|| Перс. *мире*, [1]) Латыш. meers.

МИ́СА и миска, с. ж. блюдо съ ушками и крышкою, въ которомъ подаются похлебки на столъ.

= Пол. misa, Сло. miſa, Бог. mjsa, mjska, ЛРус. миска, Укр. мыска. — §. а. Бог. mjska, чашка вѣсовая; б. Винд. и Кра. miſa, столъ.

|| Готв. mes, блюдо. — §. Лат. и Ит. mensa, Исп. meſa, (Готв.), АСак. meose, Исл. mesa, столъ.

Примѣчаніе. Слово *миса* и *блюдо* означаютъ одинакіе предметы (извѣстный столовый сосудъ и самый столъ); но нарѣчія различаютъ каждое изъ этихъ словъ чрезъ усвоеніе того или другаго значенія. (См. слово *блюдо*).

МІРЪ, с. м. 1. вселенная, свѣтъ; 2. земля, земной шаръ; 3. общество, собраніе жителей какого нибудь селенія.

= 1 и 2 Церк. міръ, Сла. mir. — §. (Церк.), люди, населяющіе землю.

|| ВМолд. мирѣн, міранинъ.

МКНУТЬ, гл. неуп. (Сло. и друг.), замѣненъ словомъ: мчать, многокр. мыкать, гл. дѣ. 1. мчать = скоро везти, нести, тащить; 2. мыкать,

---

1) میره

прост. = объ одеждѣ: часто и небережно носить; 3. мыкать = щеткою, гребнемъ или чѣмъ другимъ чесать, очищать ленъ, мочки отъ кострики; д. переносить, претерпѣвать, напр. горе.

+ Замокъ, мечта, мекать, пресмыкаться.

= 3. Бог. mykati, Сло. mikať, Сла. Кро. и Кра. mikati; — (Бог. и Сло.) чесать волну. — §. а. Сло. mknuť, mikať, Пол. mknąć, mykać, Винд. mekniti, maknuti, Серб. мáкнути и маħи, н. макнем, Сла. maknuti, Раг. maknutti, Босн. maknuti, miççati, подвигать; б. Кра. makniti, влечь, тащить; в. Кра. и Винд. mikati, трясти; г. Сло. mikať, сильно дергать за платье; д. (Сло.), щипать напр. щетину; е. Кра. mikniti, похищать; ж. (Пол.), уходить, убѣгать. — Сн. Бог. smýkati и şmeykati, тащить; снимать; smýkati se и smeykati, о платьѣ: тащиться по землѣ.

Примѣчаніе. Въ числѣ словъ, отнесенныхъ къ корню *мкнуть*, есть три такія, которыя въ Рейфовомъ Лексиконѣ, считаясь иноязычными, занимаютъ мѣста особыхъ корней, именно: *мыкать*, *мекáть* и *пресмыкаться*. Въ отношеніи къ первымъ двумъ словамъ оказали пособіе нарѣчія Словацкое и Польское, а послѣднее объяснилось при посредствѣ Богемскаго нарѣчія; въ этомъ можно увѣриться изъ сдѣланныхъ указаній. Впрочемъ для большей очевидности я представляю примѣръ, изъ котораго открывается, что наше слово *намекать* или *намекнуть* соотвѣтствуетъ Польскому namykać или namknąć, именно: ia piérwszy Królowi namknąłem (намекнулъ т. е. подалъ мысль), aby kanał od morza do morza przekopano. (См. слово namykać въ Słown. ięz. polsk. przez Linde). Въ Рейфовомъ Лексиконѣ показано *мѣкать* и *мекать*, во всѣхъ же производныхъ словахъ означена только буква *ѣ*; но по моему мнѣнію, въ настоящемъ случаѣ должно отдать преимущество буквѣ *е*, потому что она въ нѣкоторыхъ словахъ иногда вставляется между двумя согласными, а иногда опускается, напр. *чрезъ* и *черезъ*, *месть* и *мстить*; а буква *ѣ* не такъ подвижна и уступчива. Сверхъ того считаю неизлишнимъ замѣтить, что слово *замóкъ* вполнѣ соотвѣтствуетъ слову *задвижка* (сн. выше нарѣчія, §. а.), которая первоначально употреблялась вмѣсто замка, какъ и теперь еще можно видѣть въ селеніяхъ.

МНИТЬ, гл. ср. 1. думать, мыслить; 2. дѣлать заключеніе о комъ или о чемъ, полагать.

+ Память.

= Сла. mniti, Босн. mnitti, Раг. mnitti, mnjetti, Церк. мнѣти, Бог. mněti, mjniti, Сло. mňiť, Винд. и Кра. mieniti, ВЛуз. mjenicž, Пол. mniemać, * mnimać.

|| Лит. minněti, Латыш. minneht, Нѣм. meinen, * meinon, meynen, АСак. maenan, menan, Англ. mean, Гол. meenen, meinen, Исл. meina, Шв. mena, Дат. mene, Готѳ. munan. — §. Греч. *μνάειν*, Латин. meminisse, помнить. Санскр. *манъ*, думать; оттуда: *манасъ*, Лат. mens, умъ; (Лат.) мысль.

МНÓГІЙ, ая, ое, прил. 1. находящійся въ большомъ числѣ или количествѣ; 2. многіе, мн. нѣкоторые.

= 1. Церк. многій, Пол. mnogi, ВЛуз. и Сло. mnohi, Бог. mnohý, Раг. mnoghi, Винд. и Кра. mnog, Серб. много, Сла. mlog, Кро. vnogi; — Болг. многій, (Кро.), большой по числу, многочисленный, напр. стадо, полкъ; 2. (Бог.), НЛуз. mlogi.

|| Готѳ. managş, АСак. manig, maneg, moneg, Гол. menig, Шв. många, Дат.

mange, Исл. mangr, Нѣм. mancher, * manag.

МОГу, неопр. мочь, гл. ср. 1. быть въ силахъ или въ состояніи, имѣть способность дѣлать что; 2. быть здоровымъ.
= 1. Церк. могу, мощи, Серб. могу, моћи, Сла. mogu, mochi, Босн. и Раг. mogu, mocchi, Бог. mohu и můžu, mocy и moct, Сло. móžem, móct, Кра. и Винд. mozh, прош. mogel, ВЛуз. и НЛуз. moz.
|| Гол. moogen, mogen, Нѣм. mögen, * magen, * mugen, Готѳ. magan, Исл. maga, Шв. må, * maga. Сн. Санскр. *махатъ*, (отъ *махъ*, увеличиваться), Перс. *мигъ*, [1]) μέγας, Лат. magnus, великій.

МОДрый, ая, ое, прил. неупр. (Пол. и др.), оттуда:
+ МОДренецъ, с. м. 1. названіе рыбы: glaucus; 2. названіе растенія: consolida regalis.
= 1. и 2. Пол. modrzeniec. Сн. Пол. и ВЛуз. modry, Бог. modrý, НЛуз. modri, Кро. moder, Серб. модар, Сла. Босн. и Раг. modar, Кра. modr, mudr, Винд. muder, голубой.

МОЖДить, гл. неуп. (Бог.), замѣненъ словомъ можжить или мозжить, гл. дѣ. бить что нибудь до того, чтобъ раздѣлилось на мочки, размочалилось.
= Бог. možditi и hmožditi, толочь что нибудь до того, чтобъ сдѣлалось мягкимъ или мелкимъ; Церк. измождати, сокрушать что; изнурять, удручать, Сн. Бог. moždjr, Сло. moždir, možar, Мор. hmoždjr, Пол. moździerz, moździerz, Кра. mosher, Винд. moshar, moushar, mousher, Кро. mosar, musar, Сла. moxar, ступа, стар. можжиръ или можжеръ. §. (Бог. и Пол.). мортира.
|| Венг. mosár, ступа. — Исл. módr, Дат. mödig, Нѣм. müde, усталый, утомленный; Шв. möda, трудъ; Нѣм. ermüden, * muaden, утомлять.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *можжить* отнесено къ корню *мозгъ*; но Богемское нарѣчіе ясно показываетъ, что необходимо разлучить эти слова. Мнѣ кажется вѣроятнымъ, что нашъ корень имѣетъ отношеніе къ Исл. módr; надобно только припомнить замѣчаніе о вставкѣ буквы *ж*, сдѣланное выше при корнѣ *между*.

МОЗГъ, с. м. 1. мягкое вещество, наполняющее головной черепъ у животнаго; 2. подобное вещество въ костяхъ животнаго; 3. кашка въ плодахъ и растеніяхъ.
+ Мязга.
= 1. Церк. мозгъ, Пол. mózg, muzg, Серб. мозак, род. мозга, Сла. mozak, Бог. mozek, mozk, Сло. mozek, ЛРус. мозыкъ, ВЛуз. mos, Кра. moshjani, Винд. moshgani, Кро. mosgyani, Далм. moxgyani, mosdani, Босн. mosgdani, Раг. moxdani, НЛуз. morſgi, Люн. misdina; 2. (Пол. и Бог.), Кро. mozg, mozag, Кра. mosig, Босн. и Раг. mozak, Винд. musg, musik, ВЛуз. mozowki, НЛуз. morſga.
|| Перс. *магхзъ*. [1]) Венг. mezge, сладкій сокъ древесный. Сн. Венг. mozgani, двигаться, дрожать.

МОЗОль, с. м. 1. затвердѣлость на кожѣ, происходящая отъ нагнетенія или тренія; 2. задница у обезьяны; 3. ж. * бѣльмо. Бысть глава его безъ болѣзни, а очи безъ мозоли, якоже прежде. Рус. Врем. I, 79. — 4. * рана. Се въ тобѣ (разслабленномъ) всего Адама мозоли исцѣлихъ. Пам. Рус. Слов. 51. — 5. прост. тяжкій трудъ.
= 1. Бог. и Сло. mozol, ЛРус. мазоль, ВЛуз. mozel, Винд. mosel, Кра. mosul, mosulj, Пол. modzel; 4. Кро. mozol,

---

[1]) 4.

[1]) مغز

(Винд.) чирей; Босн. mofgel, нарывъ, постоянно текущій чирей; Сла. mazuli, карбункулъ (родъ вереда); 5. (Бог.). — §. а. Винд. mazul, родъ сыпи; б. Кра. masul, желѣза; в. Пол. mozoł, mozoła, безпокойство, хлопоты.

МОКнуть, гл. ср. 1. находясь въ водѣ или въ другой какой жидкости, вбирать въ себя оную; 2. отъ сырости или влажности испускать мокроту изъ себя.
= 1. Сло. moknuť, ЛРус. мокнуць, ВЛуз. moknucž, Бог. moknauti, Пол. moknąć, Кро mokniti.— Серб. мокар, Сла. mokar, Люн. mikra, мокрый; Бог. mok, что нибудь жидкое.

МОЛВА, с. ж. 1. шумъ, ропотъ, мятежъ; 2. слухъ, носящійся между народомъ; 3.* требованіе, выраженное словами. Молвиста ему молву Кіянъ. Киб. 157. — 4. * разногласіе, разномысліе. Бысть о семъ молва велія, овемъ сего, овемъ другаго хотящимъ. Никон. I, 14.
= 1. Церк. молва. — §. а. Пол. mowa, Бог. mluwa, даръ слова; б. (Пол.), рѣчь, произносимая въ общественномъ собраніи.
|| Исл. maela, говорить; mál, рѣчь, слово; Шв. mål, Дат. maal, Латыш. mehle, языкъ, рѣчь; (Латыш.) произношеніе.

МОЛИТЬ, гл. дѣ. просить съ покорностію, униженно.
= Церк. молити, Серб. мòлити, Сла. Босн. Кро. Кра. и Винд. moliti, Раг. molliti, Болг. моли; — Укр. молытьця, ЛРус. малицца, Бог. modliti se, Пол. modlić sie, ВЛуз. modlicž fso, НЛуз. modlifch fse, возсылать къ Богу молитвы. Сн. Бог. modla, идолъ, предъ которымъ язычники молятся; Пол. modła, моленіе.
|| Прус. др. malit, Лит. maldyti.

МОЛКнуть, гл. неуп. (Винд.), замѣненъ словомъ: молчáть, гл. ср. 1. не говорить, не произносить ни слова; 2. о вещахъ, которыя могутъ производить шумъ, стукъ: пребывать въ спокойномъ состояніи, въ тишинѣ; 3. не упоминать о чемъ; 4. скрывать, таить, не жаловаться.
= 1. Церк. молчати, НЛуз. malzafch, ВЛуз. melczecž, Пол. milknąć, milczeć, Сло. mlčať, Бог. mlčeti, Укр. мовчать, ЛРус. мавчаць, Винд. moukniti, mouzhati, Кра. movkniti, movzhati, Болг. млакна, Серб. мỳчати, Сла. mucfati, Босн. mucjati, Раг. mucjatti, Кро. muchati. — §. Бог. mlknauti, умолкнуть, утихнуть. — Серб. мук, Раг. и Кро muk, молчаніе.

МОЛНІЯ, * молонья, прост. маланья, с. ж. 1. огненный блескъ, который появляется въ громовыхъ облакахъ и въ одно мгновеніе озаряетъ видокругъ; 2. ударъ грома.
= 1. Церк. молнія, ЛРус. маланьня, Серб. мỳнья, Сла. munja, Босн. и Раг. mugna.
|| Шв. moln, облако.

МОЛОДОЙ, ая, ое, прил. 1. юный, не много времени живущій, существующій; 2. прост. недавно приготовленный, напр. квасъ, пиво; 3. нѣжный, мягкій; 4. прост молодые (т. е. молодой и молодáя), с. мн. = новобрачные; 5. * молодые, с. мн. прислуга у прежнихъ владѣтельныхъ Князей. ИГР. III, пр. 350.
= 1. Укр. молодій, ЛРус. маладый, Пол. młody, ВЛуз. mlody, НЛуз. młodi, Церк. и Болг. младый, Бог. и Мор. mladý, Сло. mladi, Серб. млад, Сла. Босн. Раг. Кро. Кра. и Винд. mlad; 2. (Пол. Укр. ЛРус. ВЛуз. и Бог.). — §. (Болг.), юноша.
|| 1. Прус. др. malds.

МОЛОКО, с. ср. 1. у женщинъ и у самокъ животныхъ: бѣлый и сладимый сокъ, скопляющійся въ титкахъ во время кормленія дѣтей; 2. бѣлый сокъ въ нѣкоторыхъ растеніяхъ; 3. бѣлый сокъ, приготовляемый изъ ядеръ различныхъ сѣмянъ посред-

ствомъ толченія и разведенія въ водѣ; 4. молоки, ср. мн. сѣменная бѣлая жидкость, находящаяся по сторонамъ кишокъ у рыбьихъ самцовъ; 5. восковина, пухловатая перепонка при корнѣ клюва у нѣкоторыхъ птицъ.

= 1. Укр. молоко̀, ЛРус. малако, ВЛуз. и НЛуз. mloko, Церк. млеко̀, Серб. мле́ко, млијеко, Кро. и Кра mleko, Пол и Сло. mléko, Бог. mléko, mljko, Босн. mljeko, mliko, Винд. mleku, mlieku, Сла. mliko, Болг. мляко; 3. (ЛРус. и Пол.); 4. Босн. mljecce, Пол. mlecz, Бог. mléčj и mljčj.

|| 1. Исл. miólk, Норв. mjolk, mjaalk, Шв. mjölk, Дат. и Гол. melk, АСак. meolc, meoloc, milc, Англ. milk, Нѣм. Milch; 4. (Исл. и Нѣм.) Сн. Араб. *малха* [1]) кормить грудью.

МОЛО́ТЬ, н. мелю̀, гл. дѣ. 1. посредствомъ жерновов или другаго подобнаго орудія раздробляя хлѣбныя или другія зерна, превращать оныя въ порошокъ, въ муку; 2. прост. говорить вздоръ, что нибудь пустое или нелѣпое.

+ Молотъ, моль, мелкій.

= 1. ЛРус. мало́ць, Болг. мели, Церк. млѣти, Серб. мљети, Раг. mljetti, Кро. Кра. и Винд. mleti, Пол. mleć, miole, ВЛуз. mljecż, mjelu, Сло. mlec, melem, Бог. mljti, * mlěti, н. melu, Сла. mliti, Босн. mlitti, НЛуз. mlaſch; 2. (ЛРус. Пол. и Сло.).

|| Лат. molere, Исп. moler, Исл. melia, Готө. malan, Шв. mala, Дат. male, Нѣм. mahlen, Лит. и Сам. malti, Латыш. malt, Греч. *μύλλειν*; — Ит. molino и mulino, Фр. moulin, Венг. malom, мельница; Перс. *малидень*, [2]) растирать, превращать въ прахъ.

Примѣчаніе. Въ Треязычномъ Лексиконѣ Поликарпова слово *мелю* объяснено словомъ издробляю, и Лат. comminuo, contero. Имѣя въ виду указаніе изъ Персидскаго языка, я также полагаю, что корень *молоть* означаетъ вообще растирать на мелкія части, и отношу къ сему корню слова: *молотъ* и *моль*, которыя въ Рейфовомъ Лексиконѣ занимаютъ мѣста особыхъ корней; это сдѣлано мною по слѣдующимъ причинамъ: *во-первыхъ*, слово *молотъ* а) выражаетъ общее понятіе нашего корня, потому что такъ называется орудіе, которымъ разбивается что нибудь твердое; б.) въ Богемскомъ нарѣчіи слово mlat, прежде соотвѣтствовавшее нашему слову *молотъ*, теперь означаетъ токъ или мѣсто, на которомъ выбиваются зерна изъ колосьевъ, и в) притомъ можно указать на Латинское слово malleus, въ которомъ слогъ mall составляетъ полный корень. *Во-вторыхъ*, слово *моль* имѣетъ названіе какъ отъ своей *мелкости*, такъ и отъ своего дѣйствія, которое представляется сходнымъ съ *молотьемъ*, т. е. раздробленіемъ вещей на мелкія части. Замѣчательно, что это насѣкомое и въ иностранныхъ языкахъ имѣетъ подобнозвучное названіе, именно: Вал. *мóлїє*, Венг. moly, Греч. нов. *μόλιτζα*, Дат. möl, Исл. mölr, Шв. mal, Готө. malo. Въ старинныхъ памятникахъ нашей письменности слово *моль* встрѣчается какъ названіе *мелкой* рыбы. Акт Арх. I, подъ 1551 годомъ.

МОРГА́ТЬ, стар. мругать, гл. ср. часто закрывать глаза вѣками, жмурить, мигать.

= Укр. моргать, ЛРус. маргаць, Пол. mrugać, Бог. mhaurati. §. (Пол.) давать кому знакъ посредствомъ миганія.

|| Сам. mirgti.

МО́РДА, с. ж. 1. рыло у нѣкоторыхъ животныхъ; 2. неводъ; 3. * мордка

[1]) ملح [2]) مالیدن

названіе старинной монеты, одинакой съ куною. Куны отложиша, еже есть кордки. Древ. Лѣт. 407.
= 1. Укр. морда, Пол. morda. — §. (Пол.), въ презрительномъ смыслѣ: лице у человѣка.

МО́РЕ, с. ср. великое собраніе водъ соленогорьковатаго вкуса, окружающихъ земной материкъ.
= Церк. Серб. и Укр. мо́ре, Болг. море́, Сла. Раг. Далм. и Сло. more, Босн. morre, Бог. moře, Кро. и Кра. morje, ВЛуз. morjo, НЛуз. mohro, Пол. morze, ЛРус. мора, Винд. morje, murje.
|| Лат. и Ит. mare, Исп. Исл. и Шв. mar, Готѳ. marei, Лит. márès, Сам. mârios, Фин. meri, Фр. mer, Нѣм. Meer, * mer, mere, meri, АСак. mere, mor, Гол. meer, meir, Санскр. *мира*.

МОРКО́ВЬ, с. ж. названіе огороднаго растенія: daucus carota.
= ЛРус. мо́рква, ВЛуз. morchew, morchwa, НЛуз. marchwej, marchej, Пол. marchew, Босн. marqua, mrriqua, mrrikva, Сла. merkva, Серб. мрква, Сло. mrkwa и mrkew, Бог. mrkew. §. а. Кро. merkva, Раг. markva, пастернакъ; б. Винд. merkva, родъ рѣпы.
|| ВМолд. мо́рков, Сам. morkwos, Лит. mòrkas, Нѣм. Möhre, Möhrrübe. — §. Латыш. mohres, пастернакъ.

МО́РЩИТЬ, гл. дѣ. дѣлать боры, мелкіе сгибы на чемъ.
= ЛРус. морщиць, ВЛуз. morſcžicž, Пол. marszczyć, Сло. marſ̌tiť, Раг. namarſkati, braſkati, Босн. smrriſkati, Бог. wraštiti и wráskati. Пол. marsk и marszczka, Бог. wráska, морщина, сгибъ.

Примѣчаніе. Изъ указаній видно, что въ словѣ *морщить* буква *щ* занимаетъ мѣсто буквъ *ск* и что можно предполагать болѣе простой видъ корня, именно: *морскъ* или *морска*.

МОСТЪ, с. м. деревянное или каменное сооруженіе, сдѣланное во всю ширину рѣки, рва и проч. для перехода и переѣзда съ одной стороны на другую.
= ЛРус. мостъ, Пол. и Бог. most, Сло. ВЛуз. НЛуз. Кра. Сла. и Босн. moſt, Серб. мост, Раг. и Далм. mooſt, Кро. moszt, Винд. moſt, muſt, Укр. мистъ. §. (ЛРус.), полъ въ комнатѣ.

МОТА́ТЬ, гл. дѣ. 1. трясти, качать, махать; 2. навивать нитки на что; 3. жить расточительно, небережно проживать свое имѣніе.
= 2. Укр. мота́ть, Серб. мо̀тати, Босн. Кро. Кра. Винд. и Бог. motati, Раг. motatti, Пол. motać, ВЛуз. motacž, ЛРус. матаць. — §. Сло. motať, приводить въ безпорядокъ.
|| Евр. *мотъ* [1]), двигаться, колебаться; Санскр. *матъ*, двигать, колебать.

МОХЪ, с. м. 1. названіе мягкихъ растеній, которыми покрываются тѣнистыя и мокрыя мѣста, также старыя дерева и камни; 2. топкое мѣсто, на поверхности котораго растетъ мохъ; 3. нѣжные и пушистые волоски на тѣлѣ животномъ.
= 1. ЛРус. и Укр. мохъ, ВЛуз. и НЛуз. moch, Пол. Сло. и Бог. mech, Винд. meh, mah, Кра. и Кро. mah, Раг. mah, maah, Далм. maah, Босн. mosak, musak, misak; 3. (Пол. Кро. Раг. и и Далм.). — §. Босн. mah, птичьи перья.
|| Венг. moh.

МУ́ДРЫЙ, ая, ое, прил. 1. о лицѣ: одаренный превосходнымъ умомъ; 2. о дѣйствіяхъ и словахъ: основанный на разумѣ.
= 1. Церк. мудрый, Болг. мудрый и мѫдрый, ВЛуз. mudry, НЛуз. mudri, Сло. múdrí, Кро. muder, Серб. мудар, Сла. Босн. и Далм. mudar, Раг. muudar, Бог. maudrý, Пол. mądry, Винд. и Кра. moder.

1) מוט

|| Санскр. *мантри*, отъ *манъ*, знать; Лит. mudrùs, смѣлый: Латыш. mudrs, добрый.

МУЖЪ, с. м. 1. человѣкъ мужескаго пола, вышедшій изъ юношескихъ лѣтъ и достигшій совершеннаго возраста; 2. супругъ; 3. человѣкъ, одаренный отличными качествами; 4. стар. человѣкъ принадлежащій къ высшему сословію, вельможа. ИГР. III, пр. 44.
= 1. Церк. мужъ, Кро. mus, Далм. mux, Раг. muux, Бог. muž, НЛуз. muhž, Пол. mąž; 2. (Церк. Кро. и Пол.), Серб. муж, Сла. mux, Босн. musg, Мор. и Сло. muž, ВЛуз. muž, ЛРус. мужыкъ (у крестьянъ: названіе мужа со стороны жены), Винд. и Кра. mosh, Болг. мѫжъ; 3. (Бог.). — §. а. (Кро.), мужикъ; б. (ВЛуз.) величина предмета въ ростъ обыкновеннаго мужчины, напр: muž wyſsoki, высотою съ мужчину; tſchi muže hluboki, глубиною съ трехъ мужчинъ.
|| Санскр. *мануджа*, отъ *ману*, Творецъ міра, и *джа*, рожденный; Латыш. muhsch, мужескій возрастъ; Вал. мо́лш, дѣдъ; Молд. мош, дядя. Сн. Лат. mas, человѣкъ и животное мужескаго пола; Нѣм. Mann, мужъ, въ первыхъ трехъ значеніяхъ; Menſch, человѣкъ.

МУКА̀, э. ж. хлѣбныя зерна, мелко смолотыя.
= Церк. и ЛРус. мука̀, Сло. múka, ВЛуз. Кро. Босн. и Раг. muka, Далм. muuka, НЛуз. mucka, Люн. munka, Пол. mąka, Кра. и Винд. moka, Бог. mauka.
|| Нѣм. въ Лузаціи: Mauke. — §. Араб. *мукъ* 1), прахъ.

МУ̀КА, с. ж. 1. страданіе; 2. сильная боль; 3. жестокое наказаніе.
= 1. Церк. и Серб. му̀ка, Сла. Кро. Винд. Сло. и Бог. muka, Босн. и Раг. mukka, Пол. męka, Болг. мѫка; 3. (Церк. и Болг.). — §. а. (Кро.), трудъ; б. (Раг.), земледѣліе; в. Серб. муке, Пол. męki, пытка.
|| 1. Лит. mukas, Латыш. mohka. — ВМолд. мѫнкъ, мука, тяжкая работа; Венг. muka и munka, трудъ, работа; (Латыш.) забота, хлопоты.

МУРАВЕ́Й. с. м. названіе насѣкомаго: formica.
= ЛРус. мурашка, Церк. мравій, Сло. mrawec, mráwek, Бог. mrawenec, Раг. mrav, mravek, Серб. мрав, Сла. Босн. и Кро. mrav, Кра. mrav, mravla, mrovla, Винд. mraula, mroula, mreula, ВЛуз. mrowa, Пол. mrówka, Люн. morwe, НЛуз. mroja, Мор. brablenec.
|| Перс. *мурь* 1), Фин. muurainen, muurahinen, Греч. *μύρμηξ*, Шв. myra, Дат. myre, Брет. myr, АСак. myr, mira, Англ. mire, Исл. maur, Норв. maur, mjar.

МУРЧА́ТЬ, гл. ср. рычать какъ медвѣдь.
= Пол. mruczeć; mruk, мурчаніе. — §. (Пол.), ВЛуз. murcžecž, роптать, говорить про себя.
|| Нѣм. murren, Дат. murre, Исл. murra, Шв. morra, Гол. morren.

МУСА́ТЪ, с. м. стальная полоса, на которой мясники острятъ ножи.
= Пол. musat.

Примѣчаніе. Сомнѣваюсь въ туземности этого слова, но не знаю, изъ какого языка оно заимствовано.

МУ̀ХА, с. ж. названіе крылатаго насѣкомаго: musca.
= Церк. Болг. Укр. и ЛРус. муха, Пол. Сло. ВЛуз. и НЛуз. mucha, Винд. Кра. Кро. Сла. и Раг. muha, Босн. muhha, Бог. maucha, Серб. муа, мува.

1) موق

1) مور

|| Лат. musca, Ит. mosca, Фр. mouche, Нѣм. Mücke, * mucca, АСак. mycg, mycge, Шв. mugga, Дат. myg.

МЫКЪ, с. м. крикъ быка или коровы.
= Кро. muk, Босн. muok; — Винд. mukati, мычать.
|| Лат. mugire, Ит. muggire, mugghiare, Фр. mugir.

МЫСЛЬ, с. ж. 1. представленіе какого нибудь предмета въ умѣ; 2. мнѣніе; 3. намѣреніе, предпріятіе; 4. прост. склонность къ чему.
= 1. Церк. мысль, Пол. myśl, ВЛуз. myſsl, Кра. miſel, Винд. miſel, miſeu, Кро. miszel, Болг. мысаль, Босн. misal, misao, Серб. мисао, род. мисли, Сла. miſao, род. miſli, Раг. miſo, род. miſli; 2. Кра. miſa и miſel; 3. (Церк. и Пол.); 4. (Пол.). — §. а. (Пол.), то, что мыслимъ, понятіе; б. (Церк. и Пол.), Бог. mysl, Сло. miſl, духъ, умъ; в. (Кро.), воля; г. (Кро.), стараніе.
|| Лит. miſlis.

Примѣчаніе. Слово *мысль* можно, кажется, причислить къ корню *мнить*, какъ бы вмѣсто мнисль; по значеніямъ есть сродство между ними, а примѣръ опущенія буквы *н* представляется въ словѣ память вм. памнять; но я не рѣшился сдѣлать этого причисленія, потому что не имѣю въ виду другаго примѣра, въ которомъ буквы *сл* были бы приращеніемъ.

МЫТО, с. ср. неуп. (Церк. и др.); оттуда: мытный, ая, ое, прил. пошлинный. напр. сборъ, дворъ.
= Церк. мыто, Пол. myto, Бог. mýto, meyto, НЛуз. mutto, mütto, Винд. muta, пошлина. — §. а. Кра. mitje, оброкъ; б. Винд. mitje, процентъ, ростъ; в. (Пол.), плата работнику, жалованье; г. Винд. mitu, плата за наемъ или за ленное владѣніе; д. Серб. мит, Кро. Босн. и Раг. mito, деньги, даваемыя для подкупа; е. (Кро.) подарокъ; ж. ВЛуз. myto, moto, награда.
|| Готе. mota (оттуда: motareis, собиратель пошлины), Лит. muitas, Сам. muytas, Латыш. muita, Нѣм. обл. Maut. пошлина. — §. б. Вал. мита; г. Нѣм. Miethe; д. (Вал.), Исл. múta, Шв. mutor; — (Нѣм.) наемъ; ж. Нѣм. * mita.

МЫТЬ, н. мою, гл. дѣ. уничтожать нечистоту посредствомъ воды или другой влажности.
= Укр. мить, ЛРус. мыць, Церк. измывати. — Сло. miť, Бог. mýti, meyti, Раг. mitti, Кро. mivati, Пол. myć, Винд. umiti, omivati, Люн. moje, ВЛуз. mucź, НЛуз. mûſch, müſch, умывать лице или руки; мыть полъ и домашнюю посуду; — Серб. мити, мыть голову.
|| Прус. древ. aumiſna, омовеніе; Лит. muilas, Сам. muyłas, мыло.

МЫШЬ; с. ж. названіе четвероногаго животнаго: mus.
= Церк. мышь, ЛРус. мышъ, Бог. myš, Сло. miš, Укр. мишъ, Серб. миш, Сла. mish, Раг. misc, Босн. misc, mjesc, Кро. mis, miſs, Кра. и Винд. miſh, Болг. мишо́къ, НЛуз. muſch, ВЛуз. moſch.
|| Санскр. *муша*, (отъ *мушъ*, красть, похищать), Перс. *мушъ* [1]), Греч. μῦς, Лат. АСак. Шв. и Дат. mus, Исл. mús, Гол. muis, Нѣм. Maus, * mus, Англ. monse.

МѢДЬ, с. ж. 1. металлъ красноватаго или красноватожелтаго цвѣта, очень тягучій, упругій, жесткій и вязкій; 2. мѣдныя деньги.
= 1. Церк. и Болг. мѣдь, Раг. mjed, Пол. miedź, ЛРус. мѣдзь, ВЛуз. medź, Кро. medo, Далм. myedo, Укр. мидь; 2. (ЛРус. и Укр.). — §. а. Кра. и Винд. med, желтая мѣдь, б. Босн. mjed, (Кро. и Далм.), металлъ.

1) موش

|| Венг. medentze, тазъ.

МѢНЯТЬ, гл. дѣ. отдавая кому какую нибудь вещь, брать вмѣсто нея другую.

= Серб. мењати, мијењати, Кро. menyati, Кра. menjati, Винд. menjati, meniti, ЛРус. мѣняць, Раг. mjeniti, Бог. měniti, Сло. meňiť, Пол. mienić, ВЛуз. mjenicž.

|| Лит. mainyti, Латыш. mainiht и mainoht.

МѢРА, с. ж. 1. извѣстное протяженіе, принятое для опредѣденія длины, высоты или ширины вещей; 2. всякой сосудъ, котораго пустота служитъ къ опредѣленію количества вещей сыпучихъ или тѣлъ жидкихъ; 2. въ стихотворствѣ: порядокъ и паденіе извѣстнаго числа слоговъ, которые составляютъ стихъ; 4. предѣлъ для какого нибудь дѣйствія; 5. мѣры, мн. = средства къ достиженію чего нибудь предпринятаго.

= 1. Церк. мѣра, ЛРус. мѣра, мѣрка, Серб. мѐра, мијѐра, Кро. и Винд. mera, ВЛуз. mjera, НЛуз. měra, Кра. mera, mira, Раг. mjerra, Босн. mjerra, mirra, Сла. mirra, Бог. mjra, Сло. mira, Укр. мира, мирка, Пол. miara, Болг. мярка; 2. (ЛРус. Укр. Бог. и Пол.); 4. (Бог. и Пол.). — §. (Бог.), образъ, способъ.

|| Фин. määra, Лит. miéra, Сам. miera, Латыш. mehrs, мѣра; Венг. mérni, мѣрять; Лит. miěris, цѣль, мишень; Греч. *μέρειν*, дѣлить, раздѣлять.

МѢСИТЬ, гл. дѣ. муку, мѣлъ, известь и тому подобное стирать съ какою нибудь влажностію, приводить въ одинакую густоту руками или посредствомъ орудія.

= Серб. мéсити, мијèсити, Кро. meszíti, Винд. miesiti, Пол. * miesić, Люн. messat, ЛРус. мясиць, Босн. misiti. — §. а. Сло. mesiť, ВЛуз. mjeshecž, Кра. meshati, Бог. mjsyti, смѣшивать; б. (Сло. и Бог.), въ другой разъ распахивать поле.

|| Греч. *μάσσειν*, Лит. maiszyti, Латыш. maisiht, — §. Греч. *μίσγειν*, Лат. miscere, Ит. mischiare, Нѣм. mischen, Исп. mecer, смѣшивать; Нѣм. meischen, размѣшивать.

МѢСТО, с. ср. 1. пространство, занимаемое или могущее быть занято какимъ нибудь тѣломъ; 2. извѣстное пространство земли, которое ничѣмъ не занято 3. стар. жилища внѣ крѣпости, предмѣстье. Въѣха въ мѣсто, а въ городъ не льзѣ бысть въѣхати, зане бороняхуся крѣпко изъ него. ИГР. IV, пр. 175. сн. 11, пр 168. 4. страна; 5. извѣстная часть, статья въ книгѣ; 6. должность; 7. кипа, свертокъ или ящикъ съ товаромъ, особенно съ чаемъ; 8. перепонка, которою покрытъ младенецъ во чревѣ матери.

= 1. Церк. мѣсто, Серб. мијèсто, место, Кро. meszto, Кра. mesto, ВЛуз. mjesto, НЛуз. město, Сло. mésto, Босн. и Раг. mjesto, misto, ЛРус. мѣста, Винд. mestu, Укр. мисто, Бог. mjsto, Пол. miesce, mieysce, * miestce, Болг. място; 2. (ЛРус. и Укр.); 3. (Пол.). §. а. (ЛРус. и Укр.), рынокъ; б. (Серб. Кра. Винд. ВЛуз. НЛуз. и Сло.), Бог. město, Далм. miszto, Пол. miasto, городъ; в. Бог. mjsto, деревня.

|| Лит. městas, Сам. miestas, городъ; Латыш. meests, мѣстечко; (Сам.) мѣра.

МѢСЯЦЪ, с. м. 1. луна; 2. одна изъ двѣнадцати частей года, изъ которыхъ иныя содержатъ въ себѣ 30 дней, а другія 31 день.

= 1. Сло. mesác, Серб. месец, мјесец, Кро. meszecz, НЛуз. mässez, ЛРус. мѣсыцъ, Бог. měsýc, Кра. mesiz, Сла. misec, Укр. мисецъ; 2. Церк. мѣсяцъ, ВЛуз. mjesacž, Болг. мѣсецъ, мѣсицъ, Раг. mjesez, Винд. mesez, miesenz, Босн. mjeseç, misseç, Пол. miesiac, (Сло. Серб. Кро. ЛРус. Бог. Кра. Сла. и Укр.).

|| 2. Санскр. *маса*, (отъ *масъ*, мѣрять), Лат. mensis, Ит. mese, Арм. *амисъ* [1]; Латыш. mehnesis; 1. и 2. Сам. menuo, menesis, Лит. menu, род. menesio.

МѢТА, с. ж. 1. цѣль, мишень, мѣсто, въ которое стараются попасть; 2. конецъ намѣренія.
= 1. Пол. и Кро. meta.
|| Лат. meta, конецъ, предѣлъ.

МѢХЪ, с. м. 1. кожаная круглая сума, въ которой держатъ жидкости и другія вещества; 2. орудіе, которымъ раздуваютъ огонь въ угляхъ или впускаютъ воздухъ; 3. родъ полсти, которая собрана изъ однородныхъ выдѣланныхъ звѣриныхъ шкурокъ съ шерстью.
+ Мошна.
= 1. Церк. и Болг. мѣхъ, Пол. miech, ВЛуз. mjech, НЛуз. mèch, Люн. mêch, Бог. и Сло. měch, Кра. meh, Винд. meh, mieh, Раг. mjeh, Босн. mjech, mih, Кро. meh, mah, Серб. мије; 2. (Пол. ВЛуз. Винд. и Кро.), Сло. měch, měchi, ЛРус. мѣхъ, Укр. михъ. — §. а. (ЛРус.), мѣшокъ; б. (Винд.), кожа на плодахъ.
|| 1. Перс. *мешкъ* [2]; — Лат. maiszas, Сам. maysas, мѣшокъ; Лит. maszna, мошна.

МЯГКІЙ, ая, ое; прил. 1. удобно уступающій давленію; 2. нежесткій; 3. о металлахъ: тягучій; 4. въ отношеніи къ человѣку: чувствительный.
= 1. Церк. и ЛРус. мяккій, Укр. мьякый, Сло. maki, Болг. мѣгкій, ВЛуз. mjachky, mjechky, Бог. měkký, НЛуз. méki, Винд. mehek, mehkek, mekek, Кра. mehak, mehek, mehik, Кро. mehkek, Пол. miękki, miętki, Серб. мѐкан, Сла. mekan, Босн. meki, mekahan, Раг. и Далм. mek, mekahan; 2. (Церк. и Болг.); 3. (Бог.). — §. а. (Пол.), нѣжный; б. (Бог. и Пол.), изнѣженный.

[1] ամիս [2] مشك

|| 1. Арм. *мьгкъ* [1], Шв. mjuk, Исл. miúkr, Латыш. mihksts, (отъ mihkt, быть мягкимъ), Лит. minksztas, Сам. minkstas.

МЯМЛИТЬ, гл. ср. прост. 1. медленно жевать; 2. говорить заикаясь.
= 1. Кра. memlati, жевать; 2. Винд. memlati, говорить не имѣя зубовъ во рту.

МЯСО, с. ср. 1. мягкія части въ тѣлѣ животномъ, которыя состоятъ изъ мышцъ; 2. пища, приготовленная изъ мяса нѣкоторыхъ животныхъ и птицъ; 3. мякоть въ плодахъ.
= 1. Церк. мясо, ВЛуз. mjaso, Укр. мьясо и мнясо, Сло. maso, Бог. maso, ЛРус. мяса, НЛуз. méso, Болг. и Серб. месо, Сла. и Кра. meso, Босн. и Раг. meso, Далм. и Кро. meszo, Винд. mesu, Пол. mięso; 2. (Церк. Укр. ЛРус. и Пол.).
|| Санскр. *манса*, Латыш. meesa, Лит. mesà, Сам. mesa, Арм. *мисъ* [2]. — Прус. др. mensas, тѣло, плоть.

МЯТА, с. ж. названіе растенія: mentha crispa.
= ЛРус. мята, Укр. мьята, мнята, Бог. máta, Церк. и Болг. мятва, ВЛуз. mjatwej, mjatliczka, НЛуз. mätwej, Кра. meta, Винд. metiza, Кро. meticza, Босн. metva, metvica, Раг. metva, metviza, Серб. мѐтвица, Сла. metvica, Далм. metvicza, Пол. mięta, miętka.
|| Лит. mėtà, Сам. meta, Латыш. mehteres, Лат. mentha, Ит. и Исп. menta, Фр. menthe, Греч. μίνθα и μίνθη, АСак. и Англ. mint, Шв. mynta, Дат. mynte, Фин. minttu, Ирл. miontas, Гол. munte, Нѣм. Münze.

МЯТУ, неопр. мясти, гл. дѣ. тревожить, приводить въ неспокойное состояніе духа, въ смущеніе.
+ Мутить.
= Церк. мяту, мясти. Укр. мутыть — §. а. Бог. mátu, másti, Сло. matem,

[1] մեղկ [2] միս

mátĭ, спутывать напр. волоса; б. (Бог.), приводить въ безпорядокъ; в. Серб. му́тити, Босн. Раг. и Кро. mutiti, Сло. mutiť, ЛРус. муцицъ, ВЛуз. mucžicž, Винд. и Кра. motiti, Бог. mautiti, Пол. mącić, приводя въ движеніе какую нибудь жидкость, дѣлать ее нечистою или непрозрачною по причинѣ поднявшихся постороннихъ частицъ; г. ВЛуз. mjatu, mjaćž, мѣсить; д. (Укр.), вольничать.

Примѣчаніе. Корень *мяту*, въ настоящемъ составѣ его, употребляется только въ четырехъ нарѣчіяхъ (разумѣется, кромѣ нашего), въ Церк. ВЛуз. Сло. и Богемскомъ, а всѣ прочія нарѣчія пользуются другимъ видомъ сего корня, принявшимъ букву *у* вмѣсто *я*, по образцу словъ: супругъ вм. супрягъ, вынулъ вм. вынялъ и проч.

МЯУ́КАТЬ, гл. ср. кричать какъ кошка.

= Пол. miaukać, Серб. мау̀кати, Раг. и Кро. maukati, Винд. màukati, meukati, Кра. maukati, ЛРус мявкацъ, Сло. mawciť, Бог. mňaukati, Укр. мявкать.

|| Нѣм. miauen, Дат. miaue, Фр. miauler, Ит. miagolare и miagulare.

Н.

НА, предл. требующій послѣ себя падежа а) *винительнаго*: 1. по вопросу куда? когда показывается мѣсто, поверхность или сторона предмета; 2. по вопросамъ: на сколько? на долго ли? 3. по вопросамъ: *для* чего? на какой конецъ? 4. по вопросамъ: когда или въ которое время? при означеніи времени прошедшаго или будущаго, напр. это случилось на другой день праздника Пасхи; 5. при глаголахъ, означающихъ гнѣвъ, досаду, негодованіе, жалобу, согласіе, сходство, и другихъ; — б. *предложнаго*: 1. по вопросу: когда? при означеніи продолженія времени неопредѣленнаго, напр. на прошлой недѣлѣ.

= Церк. Болг. Серб. Укр. и ЛРус. на, Сла. Босн. Кро. Кра. Винд. ВЛуз. НЛуз. Пол. Сло. Мор. и Бог. na, Люн. no.

|| Прус. др. no.

НА, межд. прост. вм. возьми.

= Серб. на, мн. нате. Кра. na, ж. nata, мн. nate, Бог. и Сло. na, мн. nate, ВЛуз. na, мн. natáj, natej, nacźje, ЛРус. на, мн. нацѣ, НЛуз. и Винд. na, Пол. na, nać, naści. — §. ЛРус. на, на! такъ кличутъ собаку, когда хотятъ ей дать что нибудь.

НАГО́Й, ая, ое, прил. 1. голый, не имѣющій на себѣ одежды; 2. открытый, явный.

= 1. Церк. нагій, Сло. и ВЛуз. nahi, Бог. nahý, Пол. и НЛуз. nagi, Серб. наг, Раг. nagh, Кро. и Винд. nag; 2. (Церк.).

|| Санскр. *нагна* (отъ *наджъ*, имѣть стыдъ), Лит. nógas, Сам. nuogas, Готѳ. nagwaths, Дат. nögen, АСак. naced, nacod, Англ. naked, Гол. naakt, Нѣм. nackt, Исл. nakin, naktr, Шв. naken.

НА́ГЛЫЙ, ая, ое, прил. 1. нахальный, дерзкій, безстыдный; 2. о вѣтрѣ: очень сильный, стремительный, бурный.

= §. а. Бог. náhlý, Сло. nahli, Винд. nagel, nageu, крутой, стремнистый; б. (Бог. и Сло.), Пол. nagły, ВЛуз. nahły, Кра. nagel, Сла. nagao, быстрый, очень скорый; Серб. нагло = поспѣшно; на́глити = поспѣшать; в. (Бог. Сло. Пол. ВЛуз. и Кра.), Раг. naaghli, naagli, Кро. nagel, внезапный, скоропостижный; г. (Бог. и Сло.). нечаянный, непредвидѣнный; Кра. nanaglema, Винд. nanaglem, нечаянно, непредвидѣнно; д. (Бог. и

Сло.) запальчивый; Церк. *наглодушіе*, запальчивость; е. Раг. naghlî, любопытный.
|| Лит. nûglus, внезапный, скоропостижный, напр. смерть.

Примѣчаніе. Добровскій производилъ слово náhlý отъ корня hnu, двигаю (см. гбнуть), принявъ основаніемъ къ тому прошедшее время сего глагола въ Словацкомъ нарѣчіи, именно pohlo вм. pohnulo. (См. Slowanka, 1, 53.). Дѣйствительно, первое значеніе слова náhlý въ Богемскомъ нарѣчіи представляетъ это производство вѣроятнымъ; но слишкомъ большое обсѣченіе корня отнимаетъ у него достовѣрность.

НАКЪ, неуп. (Кра.); оттуда: изнаница или изнанка, с. ж. сторона вещи, противоположная ея лицу.
+ Навзничь.
= Пол. nica, nic, Раг. nizze, изнанка. Сн. Пол. na nice, на изворотъ, въ превратномъ видѣ; Кра. nak, njak, is njak, snak, snaki, Винд. snak, Кро. znag, Бог. znak, Раг. na uznak, na uznacize, Босн. uznaciçe, na uznaciçe, Церк. взнакъ, Пол. стар. wznak, na wznak, навзничь; ВЛуз. snak, назадъ.
|| Нѣм. Nacken, Genik, Шв. nacke, Дат. nakke, Венг. nyak, Лапл. nikke, затылокъ.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слова *изнанка* и *навзничь* отнесены къ корню *никнуть*, но этотъ глаголъ означаетъ: наклоняться *лицемъ къ низу*; слѣдовательно онъ, и, еще болѣе, происшедшія отъ него слова: *никомъ* и *ничкомъ* (la face ou le visage contre terre) находятся въ совершенной противоположности съ словомъ *навзничь* (sur le dos) = *лицемъ къ верху*.

НАСЪ, мѣст. множ. числа падежъ вин. (род. и предл.) для слова *я*.
= Церк. насъ и ны, Бог. nás, * ny, Укр. и ЛРус. насъ, Серб. нас, Сла. nas и naas, Босн. Раг. и Пол. nas, Кро. и Далм. nafz, Кра. и Винд. naſ, Сло. náſ, ВЛуз. и НЛуз. naſs, Люн. nos. Сн. Болг. *нія*, мы.
|| Санскр. насъ, Зенд. но. — Лат. nos, Фр. nous, Ит. noi, Вал. ной, Греч. (въ двойств. числѣ) *νῶι*, мы и насъ.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *насъ* показано при корнѣ *мы*; само собою ясно, что разность между тѣмъ и другимъ словомъ считается происшедшею отъ измѣненія буквы *м* на *н*, какъ будто слово *насъ* употребляется вмѣсто *масъ*. Но это измѣненіе произошло (если только оно было) во времена доисторическія и сдѣлано не Славянами, потому что разсматриваемое слово въ Санскритскомъ языкѣ имѣетъ совершенно такое же образованіе, какое и въ Славянскомъ; слѣд. намъ должно принимать это слово за корень, въ томъ составѣ, который остается неприкосновеннымъ при Грамматическихъ измѣненіяхъ, т. е. только буквы *на*. Знаменитый языковѣдецъ Боппъ признаетъ сіи буквы основою того же слова не только въ языкѣ Санскритскомъ, но и въ другихъ языкахъ. См. Его Vergleichende Grammatik des Sanskrit u. w. §. 337. Сн. мое примѣчаніе при корнѣ *мы*.

НЕ, союзъ отрицательный.
= Церк. Болг. Серб. и Укр. не, Сла. Раг. Кро. Кра. Винд. Сло. Бог. ВЛуз. и НЛуз. ne, Пол. nie, ЛРус. ни, ня.
|| Лат. Лит. Латыш. Венг. и Нѣм. стар. ne, Исл. né, АСак. ne, na, no, Греч. *νή*, Готѳ. и Ирл. ni, Санскр. *на*.

НЁБО, мн. небеса, с. ср. 1. высшая часть міра, въ которой свѣтила совершаютъ свое теченіе; 2. воздухъ или

воздушное пространство, облегающее землю; 3. Стих. Богъ, Промыслъ, Провидѣніе; 4. нёбо = верхняя часть рта, которая имѣетъ видъ свода и простирается отъ зубовъ до глотки.
= 1. Церк. Серб. и Укр. небо, Сла. Далм. Кро. Кра. и НЛуз. nebo, Пол. niebo, ВЛуз. nebjo, Босн. и Раг. nebbo, Болг. небе́, Сло. и Бог. nebe, ЛРус. нѣба, Винд. nebu, Люн. neby; 4. (Серб. и Кра.), Винд. nebefs. — §. а. (Босн.), потолокъ; б. (Серб. и Бог.), балдахинъ.
|| 1. Санскр. *набаса*, Сн. Араб. *неба* [1]), быть поднятымъ; Греч. *νέφος*, Лат. nebula, Нѣм. Nebel, облако.

НЕСТИ и несть, гл. дѣ. 1. идя держать что нибудь на себѣ, при себѣ или въ рукахъ; 2. о бурѣ и водѣ: своею силою или движеніемъ влечь что съ собою; 3. терпѣть; 4. о дѣйствіяхъ и обязанностяхъ: исполнять, отправлять; 5. о птичьихъ самкахъ: класть яйца; 6. безлично въ отношеніи къ воздуху и воздухообразнымъ вещамъ: сильно стремится куда; 7. безлично же = слабитъ.
= 1. Церк. нести, Кро. nefzti, nofziti, Кра. и Винд. nefti, Бог. nésti. Сло. nefť, Пол. nieść, ЛРус. нѣсьць, ВЛуз. nefz, Серб. носити, Сла. и Босн. nositi, Раг. nossiti, Далм. nofziti, НЛуз. nafcż; 2. (Бог. и Пол.); 4. (Бог. и Кро.); 5. (Серб. Бог. Кро. и Пол.).
|| Евр. *наса*, [2]) поднимать; несть; Латыш. neft, Лит. nefzti. Сн. Перс. *несидень*, [3]) класть.

НЗТИ, вм. ньзти или незти, гл. неуп. оттуда: низа́ть, н. нижу́, гл. дѣ. вздѣвать на нитку сверленые камешки, жемчугъ, бусы и проч. и такимъ образомъ дѣлать вещи, служащія къ украшенію.
+ Ножъ.
= Серб. ни́зати, Винд. nisati, Кро. nanizavati. Сн. Серб. *низ*, нитка жемчугу, кораллов и т. п.; Укр. *низка*, вереница; Церк. *вонзти*, Бог. * wenznauti, вонзить, воткнуть.
|| Латыш. nafis, ножъ.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *низать* занимаетъ мѣсто особаго корня и, въ видѣ иноязычнаго, сравнено съ Араб. *низамъ* [1]), которое означаетъ: расположилъ, соединилъ въ извѣстномъ порядкѣ, соб. жемчугъ. Но съ этимъ словомъ не совсѣмъ удобно сравнивать наше слово; они имѣютъ сходство между собою по двумъ первымъ согласнымъ буквамъ, а послѣдняя коренная буква Арабскаго слова остается безъ соотвѣтственной въ нашемъ словѣ. Есть и въ Еврейскомъ языкѣ также подобнозвучное слово *незем*, [2]) которому въ употребляемомъ у насъ переводѣ Библіи соотвѣтствуетъ слово *усерязи* = серьги. Исх. XXXII, 2. Но и это слово не выдерживаетъ сравненія, потому что и въ немъ, какъ въ показанномъ выше Арабскомъ словѣ, послѣдняя коренная буква *м* составляетъ излишекъ противу нашего слова. Такимъ образомъ, поступая въ семъ случаѣ сообразно съ XI правиломъ, изложеннымъ въ Предисловіи къ Корнеслову, я устраняюсь отъ сличенія словъ, которыя не совсѣмъ сходны между собою. Въ подтвержденіе сдѣланнаго мною причисленія слова *низать* къ корню *нзти* я считаю нужнымъ присовокупить, 1) что глаголъ *низать*, по своему образованію, можетъ считаться многократнымъ видомъ корня *нзти*, и 2) что

1) نبأ 2) נָשָׂא 3) نشستن

1) نظم 2) נֶזֶם

значенія того и другаго слова (вмѣсто корня *нзти* разумѣя его производныя: *вонзить* и *пронзить*) находятся въ ближайшемъ отношеніи. Наконецъ можно замѣтить, что корень *нзти*, самъ по себѣ, вышелъ изъ употребленія во всѣхъ Славянскихъ нарѣчіяхъ; ближайшія же къ нему производныя слова употребляются только въ двухъ нарѣчіяхъ: въ Церковномъ *вонзти* и *унзти*, и въ Русскомъ *вонзить*, *занозить* и *пронзить*; а въ Богемскомъ нарѣчіи извѣстно, какъ старинное, слово wenznauti. Сверхъ того у насъ было еще слово *вынзти* = вынуть изъ ноженъ, напр. оже кто ударитъ мечемъ не вынезъ его; — оже ли вынзетъ мечь. Правд. Рус. Стат. XI.

НИВА, с. ж. пашня, поле, засѣянное или только вспаханное для посѣва.
= Церк. Болг. и ЛРус. нива, Серб. њива, Сла. njiva, Босн. и Раг. gniva, Кро. nyiva, Винд. njiva, gniva, Кра. и Далм niva, Пол. и Бог. стар. niwa; — Сло. обл. niwa, открытое поле.

НИЗЪ, с. м. 1. исподняя часть вещи; 2. нижнее жилье въ зданіи.
= 1 и 2. ЛРус. низъ. Сн. Церк. низкій, Болг. нискій, Пол. nizki, niski, Сло. nizki, Бог. nizký, ВЛуз. и НЛуз. niſki, Серб. низак, Сла. nizak, Босн. nizok, Раг. nizok, niſki, Кро. nizek, Винд. и Кра. nisek, низкій.
|| Санскр. *нича*, низкій, отъ *ни*, подъ.

НИКНУТЬ, гл. ср. 1. опустить голову внизъ, наклониться лицемъ къ низу; 2. * нагнуться, склониться. Ничить трава жалощами. СПИ. 44. 3. * *ничати*, класть земные поклоны.
= 1. Бог. poniknauti и ponikati. — Серб. * ник, положеніе наклонившагося. — §. Въ другихъ нарѣчіяхъ корень *никнуть* выражаетъ три различныя понятія, именно:
а. *Идти*: Бог. * ponikati, пройти мимо; wniknauti, дойти до какого нибудь мѣста; pronikati, проходить сквозь до внутреннихъ частей; постигать умомъ; wynikati, выдаваться, выходить изъ чего, напр. какъ скала изъ моря; wyniknauti, выйти; появиться; ускользнуть, уйти; znikati и zniknauti, произойти, сдѣлаться; уйти отъ чего; Раг. niknuti, стремительно выступить; Пол. ponik, водяной протокъ или жила въ землѣ; подземный проходъ, подкопъ.
б. *Расти*: Винд. и Кра. nikniti, Серб. никнути и ниħи, н. никнем, Кро. niknuti, Босн. niknuti, niçati, izniknuti, Раг. niknuti, nizzati, izniknuti, пустить отростки, произрастать.
в. *Смотрѣть*: Церк. приникнути, Болг. зани́кна, заглянуть; Болг. занича, присматривать за кѣмъ, особ. съ злымъ намѣреніемъ; зани́чаніе, зрѣлище.
Подъ сіи понятія не подходятъ слѣдующія значенія: *α*) Пол. niknąć, Кро. izniknuti, исчезать, обращаться въ ничто; *β*) Бог. niknauti, исправлять напр. работу.
|| Нѣм. nicken, Голл. nikken, Дат. nikke, Шв. nicka, давать знакъ движеніемъ или наклоненіемъ головы; (Нѣм.), опустить голову внизъ во время дремоты.

НИТЬ, с. ж. 1. прядь изъ льна, волны и т. п. 2. у Ботаниковъ: родъ ножки, поддерживающей головку цвѣтка; 3. непрерывное продолженіе рѣчи.
= 1. Церк. нить, Сло. niť, Бог. Винд. Кра. и Кро. nit, Пол. nić, ВЛуз. nicž, НЛуз. niz, ЛРус. нитка.
|| Ест. niit, Фин. niiſi, род. niittä. Сн. Греч. *νέειν*, Лат. nere, прясть.

НО, сою. употребляемый для означенія противоположности, изъятія и разности.
= Серб. и Болг. но, Босн. nu.

НО́ВЫЙ, ая, ое, прил. 1. не давно сдѣланный, недавно начавшій существовать; 2. недавно выросшій или начавшій расти, напр. трава; 3. не бывшій еще въ употребленіи, недавно изобрѣтенный или открытый; 4. неопытный, не привыкшій къ чему.

= 1. Церк. Болг. и ЛРус. новый, Пол. и ВЛуз. nowy, Бог. nowý, Укр. новій, Сло. nowí, Раг. novi, Серб. нов, Сла. Босн. Кро. и Кра. nov, Винд. nou; 2. (Пол. Бог. Сло. Кро. и Раг.); 3. (Пол. Бог. Кро. и Винд.); 4. (Пол. Бог. и Кро.).

|| Лат. novus, Ит. nuovo, Исп. nuevo, Фр. nouveau, neuf, Санскр. *нава*, Готе. niwja, АСак. niw, new, neow, Англ. new, Гол. nieuw, Перс. *нау*, [1] Лит. naujas, Сам. nauias, Прус. др. nauns, Нѣм. neu, стар. niuw, nuw, new, naw, Греч. νέος, Шв. ny, Дат. nue, Исл. nýr.

НОГА̀, с. ж. 1. одинъ изъ членовъ тѣла животнаго, который состоитъ изъ лядвеи, голени и ступни, и служитъ къ стоянію и хожденію; 2. образецъ (forme) человѣческой ноги, сдѣланный изъ дерева и употребляемый при расправливаніи или чищеніи сапоговъ; 3. ножка = у домашнихъ приборовъ: часть, служащая къ поддержанію ихъ въ прямомъ положеніи; 4. ножка = въ Ботаникѣ: стебелекъ, на которомъ листокъ или цвѣтокъ держится.

= 1. Церк. и Укр. нога̀, Серб. нòга, Сла. Босн. Кро. Кра. Винд. Пол. и НЛуз. noga, Раг. nogha, Бог. Мор. Сло. и ВЛуз. noha, ЛРус. нага̀, Люн. nioga; 3. (Пол.); — Босн. nosgicçe, Кра. snoshje, Винд. snoshje, snushje, ножки у кровати; 4. Бог. nožka; — Пол. nożki, хвостики у нѣкоторыхъ плодовъ.

НО́ГОТЬ, гтя, с. м. роговая пластинка на концѣ пальца у человѣка, покрывающая мякишъ.

= Церк. ноготь, Кро. nohet, Винд. nohet, nuecht, Кра. noht, ЛРус. ногыць, ВЛуз. nochcž, Пол. nokieć, * nogieć, Болг. нóкоть, Сло. nochet, Бог. nehet, Серб. нокат, Сла. Босн. и Раг. nokat, НЛуз. nokſch.

|| Санскр. *нак'а*, Лит. nágas, Сам. nagas, Латыш. nags, Нѣм. Nagel, Шв. nagel, Исл. nögel, Дат. negl, Перс. *нахенъ* [1]).

НОСЪ, с. м. 1. выдавшаяся часть лица между челомъ и ртомъ, служащая орудіемъ обонянія; 2. клювъ у птицъ; 3. передняя часть водоходнаго судна; 4. пространство земли, выдавшееся въ море клиномъ.

= 1. Церк. Болг. и ЛРус. носъ, Серб. нос, Сла. Босн. Кра. Пол. и Бог. nos, Раг. noos, Кро. nosz, Сло. noſ, ВЛуз. и НЛуз. noſs, Винд. noſs, nuſs, Укр. нисъ; 2 и 3. (Пол. и Бог.); 4. (Бог. нов.).

|| Лит. noſis, АСак. nose, nase, naese, Англ. nose, Шв. nåsa, Санскр. *наса*, Лат. nasus, Ит. naso, Вал. н..., Нѣм. Naſe, * naſa, Норв. nase, naase, Дат. naese, Исл. nöse, Гол. neue, Фр. nez. §. a. Латыш. nahsis, ноздря; б. Шв. nos, у животныхъ: рыло, морда. Сн. Шв. nosa, чувствовать запахъ.

НО́ЧВЫ, с. ж. мн. отлогій лотокъ.

= Укр. ночвы, Церк. нощвы, Сла. Кро. и Далм. nachve, Босн. nacchve, ЛРус. начóвки Серб. наћве, Раг. nacchi, НЛуз. nazki, Бог. necky, Пол. niecka, Винд. nizhke, niſhke. — §. Кра. niſhke, корыто, въ которомъ моютъ малыхъ дѣтей.

|| Исл. nöckvi, лодка сдѣланная изъ одного дерева.

НОЧЬ, с. ж. время, въ продолженіе котораго солнце находится подъ небосклономъ.

---

1) نو

1) ناخن

= ЛРус. ночь, Кра. nozh, Сла. и Кро. noch, Раг. nooch, Церк. и Болг. нощь, Босн. nocch, Серб. ноћ, Пол. Сло. и Бог. noc, ВЛуз и НЛуз. noz, Винд. nuzh, Укр. ничь.

|| Исп. noche, Ит. notte, Лат. nox, Исл. nótt, nátt, Шв. natt, Дат. nat, Готө. nahts, Нѣм. Nacht, * naht, * noht, Латыш. nakts, Лит. и Сам. naktis, Гол. nagt, Санскр. нися, Греч. νύξ, Фр. nuit, АСак. naeht, neaht, niht, Англ. night, Шотл. nicht.

НРАВЪ, с. м. 1. (и * норовъ), свойство, природная или пріобрѣтенная склонность, расположеніе къ чему нибудь доброму или худому; 2. (стар. и прост. норовъ), обыкновеніе, обычай, введенный въ употребленіе между какимъ нибудь народомъ; 3. прост. норовъ = упрямство.

= 1. Серб. нарав, Босн. и Кро. narav, Бог. mraw, * nraw; 2. Церк. нравъ, Укр. норовы, (Босн. Кро. и Бог.), Пол. narów, стар. norów и mraw. §. а. (Серб. и Босн.), Сла. и Раг. narav, Винд. narau, Кра. narava, естество, сущность; б. (Пол.), худая привычка.

|| ВМолд. нърáв, привычка; нравъ.

НРѢТЬ, гл. неуп. (Церк.); оттуда: нырять, обл. (Астрах.) мырять, гл. ср. 1. опускаться въ воду на короткое время и плыть чрезъ нѣкоторое разстояніе подъ водою; 2. о водоходномъ суднѣ: качаться съ носа на корму и наоборотъ; 3. прост. упрашивать ходя по домамъ.

+ Нора, канура, понурый.

= Кро. noriti, Пол. nurkać. — §. а. ВЛуз. nuricż, Пол. nurzyć, Босн. noriti, Раг. noritti, НЛуз. nirkafsh, погружать въ воду; Бог. noriti se, погружаться, потопать; Серб. пóнор, мѣсто, въ которомъ рѣка скрывается подъ землею: б. Церк. понрѣти, увязнуть въ чемъ; в. Церк. поныряти, украдкою ходить куда.

Примѣчаніе. Въ Рейфовомъ Лексиконѣ слово *канура* или *конура*, считаясь иноязычнымъ, занимаетъ мѣсто особаго корня, а слово *понурый* отнесено къ корню *курить*. Относительно перваго слова, которое по значенію сходно съ словомъ *нора*, надобно припомнить замѣчаніе объ устарѣвшей приставкѣ *ка*, сдѣланное при словѣ *лугъ*; а послѣднее я сюда отнесъ, имѣя въ виду Пол. ponury, которое соотвѣтствуетъ нашему слову, и по другому значенію имѣетъ близкое отношеніе къ слову *нырять*, именно: говорится ponury most, о такомъ мостѣ (при слюзѣ), чрезъ который вода течетъ.

НУ, межд. прост. 1. употребляемое при понужденіи къ какому нибудь дѣйствію; 2. напр. обл. (Камч.) да, такъ.

= 1. ЛРус. и Укр. ну, Сла. Босн. Раг. Кро. Пол. и Бог. nu, Кра. и Далм. nu, no, Сло. no, nofa, Серб. но, Сло. ВЛуз. и НЛуз. no. — §. ЛРус. но, говорится, когда понуждаютъ лошадей идти.

|| Венг. no, nofza. — Латыш. nà, тоже, что ЛРус. но.

+ НУ́да, с. ж. неуп. (стар.), замѣнено словомъ: нужда, с. ж. 1. необходимость, неизбѣжная обязанность; 2. надобность; 3. (и * нужа), недостатокъ въ необходимомъ, бѣдность; 4. насиліе, насильственное дѣйствіе; 5. * нýда — короста, чесотка; 6. название птицы: ardea garzetta.

= 2. ВЛуз. nufa; 3. Укр. нудьгà, ЛРус. нудà, Пол. nędza, (ВЛуз.), Бог. nauze, * nůze, Винд. и Кра. nuja; 4. Церк. нужда, (Бог.). — §. НЛуз. nufa, бѣда; страхъ. — Сн. Укр. нýдити, Раг. nuditi, побуждать; Серб. нýдити, Кро. nuditi, понуждать просьбою къ яденію; (Кро.), Винд. ponuditi, Кра. ponudeti, предлагать кому что; (Кро.) привлекать, приманивать.

|| Исл. naud, Шв. и Дат. nöd, АСак. nead, neod, nyd, Англ. need, Гол.

nod, Нѣм. Noth, стар. not, node, nyd; — Санскр. *нудъ*, заставлять идти; Готѳ. nauthjan, принуждать; понуждать. Фин. nuufa, недостатокъ въ чемъ.

НУРить, гл. неуп. оттуда: изнурить и изнурять, гл. дѣ. истощать, приводить въ изнеможеніе.
= Церк. изнуряти. — §. (Церк.), употреблять на что; тратить, издерживать; съѣсть, употреблять въ пищу.

НЫНѣ, напр. 1. въ настоящее время, теперь; 2. сегодня.
= Церк. нынѣ, Пол. * ninie, Бог. nynj, * nynije, Сло. nini, Люн. ninna.
|| Перс. *нунъ*, [1]) Греч. *νῦν*, Лат. nunc, Нѣм. nun, * nu, АСак. Готѳ. Исл. Шв. Дат. Гол. и Шотл. nu, Англ. now.

НЫТЬ, н. ною, гл. ср. 1. о членахъ тѣла: чувствовать глухой ломъ, быть подвержену ломотной болѣзни; 2. тосковать, скучать.
= Бог. * nyti, Пол. nyć, худѣть, чахнуть; Серб. њиjати, о вѣтрѣ: колебать, колыхать.
|| Перс. *нуйидень*, [2])

НѢГА, с. ж. 1. содержаніе кого или чего въ особенной бережи; 2. привольное, беззаботное житье.

[1]) نون [2]) نويدن

= Церк. нѣговати, содержать въ довольствѣ; нѣгованіе = довольство во всемъ; — Серб. нѣга, Бог. * něha, něga, привольное воспитаніе; — Босн. gnegovati, льстить.

НѢМой, ая, ое, прил. 1. не могущій пользоваться орудіемъ слова; 2. безмолвный, не объясняемый словами, напр. скорбь; 3. * иноплеменный, иноязычный.
= Церк. нѣмый, Болг. нѣмый и нямый, Пол niemy, ВЛуз. njemy, Бог. němý, Сло. nemí, Серб. нем, нијем, Раг. njem, Кро. и Винд. nem, ЛРус. нямый, Укр. нимій, НЛуз. nimi, Сла. nimi, nim.
|| 1. Латыш. nehms, Венг. néma.

НЯНя, употребительнѣе нянька, с. ж. женщина или дѣвица, которая ходитъ за дитятемъ.
= ЛРус. нянька, Пол. nańka, niańka. §. а. Сло. обл. ňaňa, тётка; б. Босн. nana, бабка; в. Укр. неня, ненька, о матери: родимая. Сн. ВЛуз. и НЛуз. nan, отецъ.
|| Перс. *нану*, [1]) Ит. nanna, слово, приговариваемое при качаньи дитяти въ люлькѣ: баю, бай; Греч. *νάννη*, тетка; Тур. *неие*, [2]) слово, которымъ дѣти называютъ мать, бабушку и кормилицу; Венг. néne, старшая сестра.

[1]) نانو [2]) ننه

Конецъ первой части.